

Chile Reitera Soberanía y Solución Jurídica en el Beagle

En relación a los recientes hechos ocurridos en la zona del Beagle, el Ministro de Relaciones Exteriores subrogante, entregó anoche la siguiente declaración:

El día 28 del presente mes, a las 14.26 horas, el patrullero chileno "Marinero Fuentelal", fondeó en las inmediaciones de un pesquero argentino frente a la Isla Gable y a Puerto Williams, desde donde había sido avistado pocos momentos antes.

Pronto (15 horas) se hicieron presente la

lancha argentina Zurubi y el patrullero también argentino Chiriguano, interponiéndose este último entre la goleta pesquera y el patrullero chileno "Fuentelal". Las dos naves argentinas comunicaron al patrullero chileno la decisión de continuar y apoyar respectivamente las actividades pesqueras. El barco chileno presentó una nota de protesta.

Más tarde (15.30 horas), llegó al lugar la fragata de la Marina de Guerra Argentina Azopardo, que también apoyó las actividades pesqueras argentinas.

Al término del día (19 horas), la goleta pesquera argentina continuaba sus actividades, y las naves argentinas patrullero Chiriguano, lancha Zurubi y fragata Azopardo, se encontraban en sus inmediaciones. El patrullero chileno continuaba cerca del pesquero.

Esta misma situación se mantenía sin variaciones en el día de hoy.

En Puerto Williams está fondeada una lancha torpedera chilena.

Tomando en consideración estos hechos, el Ministerio ha dado instrucciones al Encargado

de Negocios en Argentina, que permitan poner término a estos incidentes mientras, a la brevedad posible, se alcanza la solución del problema de fondo.

Por otra parte, el Ministerio está estudiando detenidamente las notas de protesta entregadas por el Gobierno argentino para darles debida respuesta.

El Gobierno de Chile reitera la voluntad de defender los legítimos derechos de nuestra nación y de buscar soluciones jurídicas a los problemas pendientes con la República Argentina.

LA NACION

Año LI — Santiago de Chile — Miércoles 30 de Agosto de 1967 — Precio: Fº 0,40 — Edic. Aérea: Fº 0,45 — N° 18.165



Final Copa Libertadores Racing Ganó a Nacional 2-1

Digna final de la Copa Libertadores y sobre todo un digno Campeón de América: Racing. El marco de un público de 40.000 personas que asistió asombrado a ratos al despliegue del Campeón argentino y que cuando vio la posibilidad de un empate que significaría 30 minutos más de dramático desgarro empezó a alentar al cuadro uruguayo.

Pero todo en el terreno futbolístico había sido en esos primeros 45 minutos en que el cuadro argentino aplastó literalmente a un rival que se vio opaco, achatado y prácticamente reconociendo la superioridad del adversario.

Corrieron por todos los sectores del campo, no dejaron a ningún jugador de Nacional sin marcación y derrocharon energías y reciedumbre. Esas fueron las armas de Racing y a ello debíamos agregar una fe, una confianza excepcional en sus medios que fue creciendo a medida que los minutos corrían y se iba acreditando una superioridad incontestable, arrolladora de la escuadra trasandina.

Sobre ese "capital". Sobre lo hecho en el primer tiempo a manera de cimiento muy sólido construyó todo su trabajo del segundo tiempo el Campeón argentino. Sin perder el mandato, que en línea y ritmo ejercían, se fue encerrando en su área para impedir una reacción que tardó mucho en llegar por parte de Nacional y lo que fue más grave, tuvo el carácter de un chispazo, más que nada fue un esfuerzo final corajudo, pero sin fe, sin creer realmente que podía llevar a un empate que para los uruguayos fue siempre remoto.

La frialdad, y al parecer una conciencia clara de que no podía luchar frente al crecido rival, fue la tónica del equipo uruguayo.

En cambio Racing hizo todo y todo bien, para construir una victoria legítima por donde sea analizada y que por momentos alcanzó una gran jerarquía como expresión de fútbol, de derroche físico y de mística y fe en sus posibilidades.

No hay duda alguna, un gran y legítimo Campeón de América es Racing de Buenos Aires. Una gran final con un marco chileno que, repetimos, no pudo ser más digno y sobre todo más adecuado a la gran instancia que vivió el fútbol sudamericano.

Declaró el Presidente Frei: "No Somos Países Aislados, Sino Provincias de un Continente"

tografió numerosos ejemplares de su libro en medio de cordiales expresiones de simpatía de los presentes.

HABLA EL JEFE DE ESTADO

Al intervenir, el Jefe del Estado expresó los siguientes conceptos:

"Yo quiero agradecerle al señor Presidente de la Empresa, y al señor presidente del Sindicato, las palabras tan cordiales y tan afectuosas que me han dirigido y, sobre todo, agradezco al señor presidente la entrega que me ha hecho, a nombre de la Empresa, de todo el personal directivo y de los trabajadores de ella, de este ejemplar de un libro en el que están contenidos los discursos que he pronunciado para justificar nuestra posición frente

te al Mercado Común Latinoamericano".

"Yo creo, como ha dicho el señor presidente del Sindicato, que ustedes pueden ser uno de los grandes factores contribuyentes a que esta idea se mueva, porque esta Empresa está perfectamente organizada y tiene capacidad, no sólo para abastecer nuestro mercado de libros y revistas, sino que es factible que encuentre un mercado mucho más amplio en toda América Latina. Creo que la calidad técnica de la Empresa así lo justifica, y una demostración de lo que debe ser en el futuro el esfuerzo de Chile lo están dando ustedes, porque exportar nuestros productos es el porvenir de nuestro país, porque vamos a exportar trabajo, vamos a exportar el fruto de la inteligencia del esfuerzo y de la organización del país. Eso nos permitirá, naturalmente, un comercio mucho más intenso y a exportar más cosas y podremos elevar el nivel de vida de la gente y pasarlo mejor por su inteligencia y su esfuerzo.

ADHESION DE TRABAJADORES

El señor Presidente del Sindicato, después de las palabras de mi viejo y querido amigo Sergio Torretti, me ha planteado el problema de la adhesión de los trabajadores a la política económica y la necesidad de que ellos sean escuchados. Para mí, no hay ninguna duda que el Gobierno —y lo he dicho siempre— no tendría éxito si no tuviera la comprensión de todos los sectores nacionales y, fundamentalmente, de los técnicos y trabajadores.

El problema es muy simple y ustedes lo han visto a través de muchos años, se trata de mejorar la condición de vida de la gran masa de los chilenos. Porque en esto de la gran masa de los chilenos hay muchos niveles. Hay niveles de los que tienen mucho, hay niveles medios, de la clase media, pero en la clase media también hay alta, media y baja. Hay gente de la clase media que gana fortunas y hay gente de la clase media que tiene problemas económicos. Y entre los trabajadores también hay escalas. Cuando muchos chicos, cuando fuimos al colegio, nos enseñaron una poesía de ese tipo que iba recogiendo hierbas y las botaba y se preguntaba si había otro más

desgraciado que él y cuando volvió la cabeza —decía el apólogo que aprendimos de memoria en preparatoria— vio que otro niño iba recogiendo las hierbas que él arrojaba. Ustedes seguramente tienen muchas aspiraciones y legítimas. Son trabajadores, pero yo les puedo decir que ustedes dentro de los trabajadores están mejor que muchos otros sectores de trabajadores.

¿Cuál es mi afán? Mi afán no es desmejorar a nadie. Hemos seguido un sistema tributario muy duro para los que tienen demasiado o más de lo que deberían, y para ayudar a los que no tienen nada. Y esto lo han tenido que pasar los que tienen mucho. Los de clase media que tienen algo, de acuerdo cada uno con sus posibilidades, porque en Chile hay varios millones que no tienen nada. Pero resulta que el Gobierno se ha echado encima muchas veces la odiosidad de mucha gente que cuando le piden un pequeño sacrificio por los que no tienen nada, se enojan y los que no tienen nada no alcanzan a alegrarse porque están recién en un proceso en que van alcanzando un plano de dignidad humana.

Y tienen que comprender los trabajadores cuál es el esfuerzo del Gobierno: el esfuerzo del Gobierno es para servir a la gente que trabaja y a la gente que sufre, pero, ¿cómo conseguirlo? No sólo con buenas ideas, hay que producir, hacer más cosas. Esta empresa puede ser el doble de lo que es si mañana, en vez de tener el mercado de los nueve millones de chilenos, pudiera competir con otros de otros países y trabajar en un mercado de 50 a 200 millones de latinoamericanos. Pero en ese momento, ¿con qué nos vamos a encontrar?, con que otros también van a querer hacer lo mismo. Van a querer vender los argentinos, los brasileños, los venezolanos, los peruanos, los colombianos, por eso digo que va a ser una competencia, una competencia del esfuerzo, de la inteligencia de la organización de cada país, y ahí tienen que estar presentes todos los factores de nuestro país. No sólo se trata de eso que sea una tarea del Presidente o de los Ministros, o

(PASA A LA PAGINA 2)



"El símbolo del trabajador de hoy no es el chuzo y una pala, como hace 50 años, sino el de un hombre que maneja una máquina, que es un técnico y que cada día requiere más conocimientos, más cultura y, en consecuencia, más categoría; se hace oír y sabe quien es", expresó el Presidente Frei en el diálogo cordial que mantuvo en los Talleres de Empresa Editora Zig Zag, en el acto de recibir los primeros ejemplares de su nuevo libro, "América Latina Tiene un Destino".

SE NORMALIZA LA LOCOMOCION

La Federación de Choferes acordó anoche continuar con el paro decretado en apoyo de sus peticiones económicas consistentes en un aumento del 20 al 25 por ciento en el porcentaje de participación de la entrada bruta. El presidente del Sindicato Profesional Regional de Choferes de la Movilización Colectiva Particular, Ricardo Benoni, declaró que no aceptan otra fórmula de arreglo que el otorgamiento de ese cinco por ciento, ya que de lo contrario "significaría hacerle el juego a la intransigencia de los empresarios, que con su actitud sólo buscan la forma de que se aumenten las tarifas".

La población de la capital resistió las dificultades para movilizarse gracias a las medidas adoptadas por el Gobierno. En primer lugar, los Ministerios de Economía y de Defensa publicaron en el Diario Oficial un decreto de intervención, nombrando como Interventor al coronel de Ejército Raúl Valenzuela Ramos. Este oficial adoptó una serie de medidas tendientes a aliviar la situación y a las pocas horas de iniciadas sus labores advirtió que, aunque el conflicto entre empresarios y choferes subsiste, el problema creado a la población tiende a resolverse paulatinamente, y que no se registraron incidentes de consideración entre choferes en huelga y los que están trabajando.

El Interventor, coronel Raúl Valenzuela, ofreció una conferencia de prensa en la tarde para dar a conocer el estado de la situación y de

las medidas adoptadas. Señaló que hacia el mediodía, podía estimarse en 35 a 40 por ciento el restablecimiento del servicio por parte de empresarios y choferes que no adhieren al paro. Dijo que su principal preocupación había sido la de garantizar la libertad de trabajo mediante el desdoblamiento de personal de Ejército y Carabineros en los terminales y en las propias máquinas. El Interventor activó el movimiento de trenes de circunvalación, autorizó recorridos especiales a los taxis colectivos y reforzó la dotación de vehículos hacia los sectores más populosos de la capital. Informó el coronel Valenzuela que el Ejército y la Aviación habían puesto a disposición del público un buen número de camiones, cuya cantidad no reveló "por razones de seguridad institucional". Destacó la "buena disposición de los empresarios" para tratar de cooperar en la normalización del servicio, pero se negó a informar si caducaría o no los contratos de los choferes en caso de desobedecer la orden de reintegrarse a sus labores; "analizaremos la situación cuando ella se presente —dijo—, y entonces adoptaremos las medidas necesarias".

El presidente del Sindicato General de Dueños de Autobuses, Ernesto Cisternas, había declarado en la mañana que según su estimación había un 60 por ciento de los vehículos en funcionamiento. El Sindicato mismo emitió después una declaración estableciendo que "la responsabilidad de la prolongación del

paro de la locomoción colectiva particular recae nuevamente en la Federación de Choferes, que se niega sistemáticamente a aceptar un acuerdo de emergencia, razonable y justo para ambas partes".

ULTIMA HORA

POSIBLE SOLUCION

En la Subsecretaría de Transportes continuaba en la madrugada de hoy una reunión destinada a darle una solución definitiva a la huelga declarada el lunes por los choferes de la locomoción colectiva particular.

A esta reunión asistían, además de las autoridades de Transportes, las directivas de empresarial y de los choferes.

Se informó que las conversaciones llevaban un curso favorable que podría facilitar en las próximas horas, una solución de la huelga declarada por los conductores.

| | | | |
|---------------------------------|--|---------------------|--|
| IBERIA | | CUPON DE VUELO N° 1 | |
| RESPUESTA Isla de Man (Irlanda) | | | |
| NOMBRE Daniel | | APELLIDO Sosa | |
| CALLE Esmeralda | | N° 636 | |
| CIUDAD Santiago | | COMUNA | |

El señor Daniel Sosa, domiciliado en Esmeraldas N° 636, obtuvo esta semana el premio de nuestro concurso "RESPONDALE A LA NACION", al señalar a la Isla de Man, de Inglaterra, como el país donde se encontraba el puerto de Douglas. El señor Sosa puede pasar a retirar su premio, correspondiéndole en esta ocasión, el otorgado por Cinzano, durante la semana, en horarios habituales. Tanto el señor Sosa como los demás concursantes con respuestas correctas, entran a participar en el gran sorteo final, consistente en un viaje a Europa, vía Iberia, ida y vuelta.

miraje y Celas cho-

El Gobierno no

compañado de la cas-

RESULTADOS DE LA POLLA DEL FUTBOL

Rossana M. Quei-

personal de la empre-

Proponen Nuevas Normas Sobre Asociación Sindical

Dieciséis indicaciones se han formulado al proyecto de ley en primer trámite constitucional, que modifica los artículos 384, 385 y 386 del Código del Trabajo, sobre Asociación Sindical, y que concede personalidad jurídica a la Central Única de Trabajadores.

Este proyecto se encuentra en segundo informe, en la Comisión de Trabajo y Previsión Social de la Cámara

Alta. Fue originado por una moción del senador socialista Raúl Zúñiga, y el Senado lo aprobó en general, luego de un largo debate, el día 25 de la semana última.

LAS INDICACIONES

He aquí el texto de las indicaciones en referencia:

"ARTÍCULO 1º"

1.— Del H. Senador señor Gumucio, para reemplazar la letra b) del artículo 1º por la siguiente:

"b) Sustitúyese el artículo 384 por el siguiente:

"Artículo 384.— Los obreros o los empleados de cualquier empresa de minas, salitreras, transportes, fábricas, manufacturas, talleres y demás em-

presas industriales o comerciales que registren más de 25 obreros o empleados, podrán constituir una Asociación que tomará el nombre de Sindicato Industrial de Obreros o Empleados, en su caso, con la indicación de la empresa correspondiente.

También podrán constituirse sindicatos mixtos de obreros y empleados en las em-

presas que, en conjunto, registren más de veinticinco trabajadores, siempre que lo acuerden a lo menos el 55% de los obreros y el 55% de los empleados respectivos.

Los sindicatos industriales de obreros y de empleados de una misma empresa podrán fundarse constituyendo un sindicato mixto. La formación de este sindicato deberá ser acordada por el 55%, a lo menos, del personal asociado a cada sindicato.

De los HH. Senadores señores Gumucio y Aylwin, para reemplazar la letra c) del artículo 1º por la siguiente:

"c) Sustitúyese el artículo 385 por el siguiente:

"Artículo 385.— Los sindicatos podrán asociarse a Federaciones Nacionales y éstas en Confederaciones o Centrales, para el estudio, desarrollo y legítima defensa de sus intereses comunes.

Las Federaciones, Confederaciones o Centrales gozarán de personalidad jurídica, cuyo otorgamiento se regirá por las normas del Reglamento

respectivo. Dentro del plazo de 180 días desde la publicación de la presente ley, el Presidente de la República deberá introducir a ese Reglamento las modificaciones que sean necesarias para dar cumplimiento a esta ley.

ARTÍCULO 2º

3.— Del H. Senador señor Gumucio, para reemplazar este artículo por el siguiente:

"Artículo 2º.— Las referencias que las leyes vigentes hacen a los sindicatos industriales obreros, deberán entenderse referidas a los sindicatos que se trata en el artículo 384 del Código del Trabajo.

ARTÍCULO 3º

4.— De los HH. Senadores señores Gumucio, Foncea y Aylwin, para suprimirlo.

Del H. Senador señor Bulnes, para sustituirlo por el siguiente:

"Art. 3º.— La entidad denominada Central Única de Trabajadores podrá obtener personalidad jurídica de acuerdo con las disposiciones legales y reglamentarias aplicables a las Uniones o Confederaciones de que trata el nuevo artículo 386 del Código del Trabajo."

ARTÍCULO TRANSITORIO

5.— Del H. Senador señor Gumucio para sustituirlo por el siguiente:

"Artículo 1º transitorio.— Los actuales sindicatos profesionales formados exclusivamente por trabajadores de la misma empresa, podrán pasar a ser sindicatos industriales si forman parte de ellos a lo menos el 55 por ciento de los empleados de la respectiva empresa y así lo acuerden, dentro del período de gracia absoluta de sus asociados, en Asamblea General Extraordinaria convocada especialmente para el efecto."

ARTÍCULO TRANSITORIO

6.— De los HH. Senadores señores García y Noemí:

"Artículo 1º.— Los empleados de la confianza del Presidente de la República no gozarán de la inamovilidad sindical."

De los HH. Senadores señores García y Foncea:

"Artículo 1º.— El derecho de asociación en sindicatos de los trabajadores del Estado, que no prestan servicios en virtud de un contrato de trabajo, se ejercerá de acuerdo con las disposiciones del Código del Trabajo, con excepción de lo dispuesto en los números 1, 2 y 3 del artículo 387 de dicho Código."

De los HH. Senadores señores Reyes y Penteauba:

"Artículo 1º.— Se declara que el tiempo no servido por el personal administrativo de los Ferrocarriles del Estado durante el período de huelga, entre el 11 y el 25 de abril de 1957 no se considera interrupción para los efectos de la jubilación en el Escalafón."

De los HH. Senadores señores Zúñiga y Aylwin:

"Artículo 2º transitorio.— Las Federaciones, Confederaciones y Centrales de Trabajadores actualmente existentes podrán obtener su personalidad jurídica en conformidad a lo dispuesto en el artículo 386 del Código del Trabajo, para cuyo efecto deberán ajustar sus Estatutos a los preceptos del Reglamento respectivo. Esta regla será aplicable a la organización denominada Central Única de Trabajadores y a cualquiera otra federación o confederación."

11.— "Artículo 1º.— El inamovimiento en el artículo 166 del Estatuto Administrativo, DFL N.º 338 de 6 de abril de 1959, las palabras: "sindicado, ni pertenecer a un sindicato ninguno, ni"

12.— "Artículo 1º.— Los empleados y obreros del Estado, de las Municipalidades y de las instituciones semifiscales, empresas fiscales y organismos de administración autónoma, podrán asociarse en sindicatos, para la defensa de sus intereses profesionales, en relación con su trabajo."

No gozarán de este derecho, los que pertenecan a las Fuerzas Armadas, al Cuerpo de Carabineros, al Servicio de Investigaciones o al Cuerpo de Gendarmería de Prisiones."

13.— "Artículo 1º.— Corresponderá a los sindicatos de funcionarios públicos, la defensa de los intereses colectivos de sus asociados ante las autoridades superiores del Estado y del servicio en que trabajan y en todos los aspectos de la gestión administrativa que les afecten."

Un Reglamento, que el Presidente de la República dictará dentro de los sesenta días siguientes a la publicación de esta ley, establecerá las normas especiales por las que se regirá la constitución y funcionamiento de estos sindicatos, teniendo en cuenta la naturaleza y caracteres de la función pública."

14.— Del H. Senador señor Víctor Contreras:

"Artículo 1º.— Suprímese en el inciso primero del artículo 46 del DFL N.º 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

15.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

16.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

17.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

18.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

19.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

20.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

21.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

22.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

23.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

24.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

25.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

26.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

27.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

28.— "Artículo 1º.— Declárase en la letra c) del artículo 338 de 1960, reemplazando la coma (,) que la antecede por un punto (.), la frase final que dice: "y sólo si se trata de las medidas contempladas en las letras e) y f) del mismo artículo."

Eduardo Zúñiga

asume en propiedad Subdirección de Investigaciones

Hoy asume en propiedad la Subdirección de Investigaciones, Eduardo Zúñiga Pacheco. El decreto respectivo fue recibido ayer por la Contraloría General de la República.

Zúñiga Pacheco vuelve al cargo que desempeñó en calidad de interino y que posteriormente dejó a raíz de una querrela presentada en su contra por el senador socialista Carlos Altamirano, por supuestas injurias.

La noticia, que se propaló ayer en estafas de la Policía Civil, fue muy bien recibida a raíz de las destacadas actuaciones que le cupo a Zúñiga en el corto lapso que desempeñó la Subdirección de Investigaciones.

En círculos políticos se comentó que es muy posible

Sólo el PN apoya las injurias:

Repudio a los Ataques Lanzados Contra Chile por Prensa Reaccionaria

Preocupación en los círculos políticos han causado los ataques que se está lanzando desde el exterior contra Chile y su Gobierno por parte de la prensa reaccionaria. El editorial del diario "Journal do Brasil", que injurió a Chile y su Gobierno, provocó el repudio de casi la totalidad de las colectividades políticas, y sólo los parlamentarios de la Derecha apoyaron los ataques contra nuestro país. Se sumó ahora un ataque lanzado por "La Prensa" argentina.

Ayer, en el Congreso Nacional, la mayoría de los parlamentarios derechistas se excusaron de formular declaraciones sobre las ofensas del periódico brasileño. Sin embargo, el senador nacional Armando Jaramillo ya había dado su opinión favoreciendo las expresiones del "Journal". Un parlamentario calificó las declaraciones de Jaramillo como "traidoras e indignas".

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

En círculos políticos se comentó que es muy posible

Allende Consulta Inconstitucionalidad de Moción Procubana

Una hora después de fracasada la sesión ordinaria de ayer del Senado, los Comités Parlamentarios de esta rama del Congreso celebraron una larga reunión para considerar los proyectos pendientes que se hallan en estado de Tabla.

La sesión que debió celebrarse ayer la Cámara Alta, fracasó por falta de quórum. Sólo asistieron diez de los once senadores que exige el Reglamento.

Se informó que el Presidente de la Corporación resolvió consultar a la Comisión de Constitución, Legislación y Justicia, si es reglamentario que un Presidente de Comisión declare inconstitucional un proyecto sometido a la consideración de ésta.

Esta consulta incide en la moción de los senadores Ampuero y Chadwick, que postularía el resquebrajamiento de relaciones diplomáticas, culturales y comerciales con Cuba.

Esta moción fue declarada

inconstitucional por el presidente accidental de la Comisión de Relaciones Exteriores, Armando Jaramillo.

Aprobó la Cámara:

Rebajas de Tarifas para Regadío Mecánico

La Cámara de Diputados, en su sesión ordinaria de ayer, desechó el proyecto que establece tarifas eléctricas especiales para el regadío agrícola mecánico. La iniciativa pasó al Senado en segundo trámite constitucional.

Informó el proyecto el diputado Carlos García.

HOMENAJE A URUGUAY

Previamente la Cámara rindió homenaje a Uruguay con motivo de haberse cumplido un nuevo aniversario de su independencia. Intervinieron los diputados Juan Dip, demócrata cristiano, Luis Chaves, comunista, y Venancio Cordero, nacional.

REFORMA BANCARIA

En la misma sesión se dio

cuenta del proyecto que reforma la Ley Orgánica del Banco Central y la Ley General de Bancos. La iniciativa fue enviada a la Comisión de Hacienda, la que fue citada para esta noche.

DECLARACIONES DE PATRICIO PHILLIPS

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

El diputado nacional Patricio Phillips, luego de señalar que "consideraba discriminatorio el proyecto de reforma bancaria, señaló que si este salía adelante, su Partido presentaría una indicación para nacionalizar la banca extranjera. Argumentó que esto se haría para que no se discriminara entre nacionales y extranjeros.

Se Estudia Nuevo Trato para el Salitre Chileno

Entus las grandes temas que animan la actividad política de este mes, apareció el de la explotación del salitre, uno cincuenta mil chilenos; para hablar en términos redondos, que en la provincia de Antofagasta, comprometen los puertos de Tal y Tocopilla, y los centros industriales de María Elena, Covalán, Pedro de Valdivia, Francisco Vergara y "Almendra", vale decir, la mitad de la provincia.

En Tarapacá, la Oficina "Victoria", es el más importante núcleo industrial de toda su zona.

"Nosotros los diputados demócratas, y particularmente quien habla como parlamentario de la zona salitrera, estamos alertas y consideraremos con la mayor responsabilidad el interés nacional en el futuro desarrollo de esta industria, cuando tengamos que sancionar su nuevo trato. Aunque sabemos que el mercado del salitre no tiene las perspectivas del pasado, sabemos que tampoco se trata de la explotación de una actividad que tanto significa para el país en su desarrollo y estabilidad en el norte."

Allegato de CIA, ANGLA LAUTARO

Frente a las publicaciones de la CIA, Anelo Lautaro, el diputado expresó:

"Como lo manifesté en la Cámara, me parece que esa inserción, aparecida el domingo 6 de agosto, es un documento inapropiado: para mí se trata de una publicación tendenciosa y provocativa para la acción democrática y política de Chile, porque tal esfuerzo de la CIA, Señalero Anelo Lautaro, representa el interés de polemizar con el Partido Demócrata Cristiano, y tratándose de una empresa extranjera, no puedo menos que calificarla de intromisión. En el encubrimiento de esa inserción se expresa claramente que, por existir un documento de circulación interna en el Partido de Gobierno que aconseja algunas medidas en torno a la industria salitrera, ellos se han visto en el deber de publicar los documentos y datos antiguos y modernos, y también publicidad a algunas cifras. He denunciado esta maniobra de publicar documentos administrativos y opiniones ajenas, como una mala estrategia de presión, destinada a perturbar las resoluciones de Chile, y confundir a la opinión pública con los datos alarmantes sobre el cierre de la industria, la crisis y la cesantía."

NACIONALIZACIÓN POR ETAPAS

"Personalmente —dijo— continué en un tono tan cercano a la posibilidad de que se llegue a la expropiación de estas empresas: que es el concepto que el pueblo tiene, cuando se habla de la nacionalización del Salitre."

"Si las condiciones financieras del estado y las exportaciones del comercio internacional, son favorables: creo que el Partido y el Gobierno, se manifestarán por la nacionalización de esta industria. Advirtiendo que Chile, tiene en su poder absoluto, una parte de la producción que podría ampliar el ese desarrollo se ha interesado."

"Sin embargo, aún en mismo ánimo de las concesiones salitreras al Consorcio Anglo-Lautaro, creo que nosotros tenemos que imponer otras condiciones más ventajosas para el país: me basta sólo enumerar, algunos aspectos: tales como explotación de los fletes del salitre, por la empresa marítima

LA NACION Empresa Periodística LA NACION • Fundada el 14 de Enero de 1917 • Agustinas 1269 - Tel. 82222 - Cas. 81-D
 Presidente del Consejo: JORGE CASH M. • Director: CLAUDIO ORREGO V.
 Gerente: EDUARDO LABBE J. • Todos domiciliados en: AGUSTINAS 1269

El Cardenal y la Universidad

Los Obispos chilenos, en su Asamblea Plenaria Ordinaria, han respaldado la actuación del Cardenal el cual, por mandato de la Santa Sede, "puso término legítimamente a un conflicto que, de no haberse solucionado prontamente, pudo haber tenido graves consecuencias". Porque ésta es la verdad: sin la intervención directa del Cardenal, el conflicto en la Universidad Católica hubiera podido prolongarse indefinidamente, con graves perjuicios para el país y la misma Universidad.

Curiosamente, en algunos sectores, se ha criticado la mediación del Cardenal Arzobispo, Raúl Silva Henríquez. Se trataría, sostienen, de la forma cómo procedió el Cardenal. Pero, en el fondo, el problema es distinto: lo que no gusta es el espíritu francamente renovador de las resoluciones del acta de mediación suscrita por el Cardenal. Lo que en realidad molesta es que el Cardenal, cumpliendo instrucciones de la Santa Sede y en perfecta concordancia con el pensamiento actual de la Iglesia en la materia, haya decidido impulsar la democratización de la UC y haya creado las condiciones que posibilitan el inicio de una verdadera reforma universitaria.

Es decir, una vez más, se ocultan las razones de fondo que motivan las actitudes de rechazo hacia cualquier intento de cambio y renovación.

Ayer, durante el conflicto, todos se declararon de acuerdo en la necesidad de hacer reformas en la UC. Para nadie existían dudas respecto a que la Universidad atravesaba por una crisis integral: que no estaba a la altura de los tiempos; que era una Universidad desvinculada en su medio social, desorganizada internamente y de una baja calidad científica y cultural. Entonces todos se manifestaron de acuerdo en la urgencia de las reformas, en la conveniencia de impulsar un rápido proceso de democratización de las estructuras de poder, que incorporara a profesores y alumnos en la gestión directa de todas las cuestiones universitarias.

Pero ahora, cuando ya no es necesario recurrir de una careta, cuando se puede volver a decir claramente lo que se piensa, muchos se declaran indignados con la solución encontrada y la rechazan por "avanzada". Es cierto que esto no puede decirse tan abiertamente, que más vale presentarlo en forma un poco menos retardataria de lo que realmente es.

Entonces surgen las reclamaciones por "la forma de proceder del Cardenal". ¿Qué importaría la forma si existe un convencimiento auténtico de que el fondo de la solución encontrada es bueno y es positivo para la Universidad? ¿Qué podría molestar en la actuación del Cardenal, impulsada por la Santa Sede y respaldada ahora por todos los Obispos de Chile, si no es justamente su alcance reformista y abierto a las exigencias de los nuevos tiempos y las nuevas generaciones?

No. Indudablemente, no se trata de "las formas", ni de meras "cuestiones de procedimiento".

Resulta que hay todavía muchos que no se convencen, como lo señalan los Obispos en su declaración, que la Iglesia desea y promueve la reforma de las Universidades Católicas. Hay muchos que quisieran mantener estas Universidades encadenadas en su pasado, vueltas de espaldas a la historia. No se dan cuenta que esto es simplemente suicida. Las Universidades están hoy día, todas, en diversa medida, en crisis. Necesitan renovarse, avanzar con los tiempos que corren. Mantenerlas al margen de este proceso generalizado de cambios y transformaciones es exponerlas a sufrir estallidos violentos, rupturas innecesarias, en su continuidad y —con esto— abandonarlas a su suerte por muchos años.

La Iglesia ha comprendido que no puede desentenderse ahora de sus Universidades. Que es necesario que ella misma impulse su renovación; que es conveniente que las entregue a los hombres que en ellas trabajan —profesores y estudiantes—, para que ellos mismos adecúen estas instituciones a las exigencias cambiantes del presente y a las condiciones particulares de cada país.

Nada más, y nada menos que esto es lo que ha querido hacer el Cardenal a través de su actuación. Quienes no quieren comprenderlo así, muestran una ceguera injustificable.

Nes.

Loca Locomoción

Sobre la huelga de la locomoción, huelgan los comentarios... pero pueden decirse algunas cosas, a saber:

UN CASO

El dueño de una empresa de transportes colectivos increpa a uno de sus choferes, a quien encuentra en la calle:

—¿Y por qué no se ha presentado a su trabajo?
 —No ha sido por mi culpa, señor. La verdad es que no me pude presentar a mi trabajo debido a que había huelga de locomoción y no encontré en qué movilizarme.

—Bah, de veras; tiene toda la razón, hombre. En cuanto termine la huelga de choferes, podrá volver al trabajo.

—Evidentemente, pero mientras siga la huelga, yo seguiré sin movilización y no podré trabajar. Y como soy chofer y no me será posible llegar hasta mi máquina, la huelga seguirá eternamente.

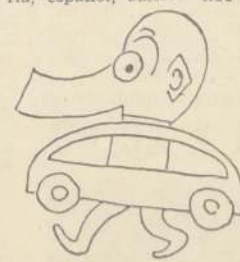
—¿Qué molestos!
 —Muy molestos.
 —¿Y qué haces aquí, parado?

—Lo mismo que usted. Esperando micro para volver a casa.

JORNADA ÚNICA

La jornada única melosa, o, por lo menos, no agudiza el problema de la locomoción.

Si la jornada única se prolongara hasta la noche, saliendo los empleados a comerse un "plati-



ral, discrepante y antimitadunario, el hombre más inteligente del mundo después de Ortega y Gasset", según propia definición, solucionó su problema personal de locomoción en forma muy original.

Instaló su oficina en el barrio alto, y puso su casa en el centro. De ese modo, aprovechaba buses, micros y trolleys casi vacíos.

En caso de huelga, se quedaba en el centro, pero en su propia casa. O en su oficina, pero en el hermoso barrio alto.

El sistema le resultó muy bueno, pero su negocio editorial no tanto.

(Mismo Severo)

Créditos con Presupuesto de Caja

Se ha completado un número superior a doscientos convenios de líneas de crédito según presupuesto de caja, suscritos entre diversas empresas establecidas en el país y los bancos comerciales y del Estado, lo que eleva el monto de las operaciones realizables bajo este sistema a una cifra superior a los 450 millones de escudos, que representa algo más del 20 por ciento del total de colocaciones del sistema bancario al 31 de julio pasado.

Cabe advertir que, en 31 de diciembre de 1966, estos convenios alcanzaban sólo a 119, y que no iban mucho más allá de los 200 millones de escudos comprometidos en total. ¿A qué se debe este considerable incremento del sistema? Indudablemente, a los beneficios que reporta, tanto a los beneficiarios del crédito y a los bancos que lo otorgan en particular como al organismo crediticio nacional.

La línea de crédito según presupuesto de caja, se pacta entre una empresa o entidad económica de otra denominación, y uno o más bancos, los que se comprometen a otorgar préstamos al pactante por la suma que en el convenio se establezca; ese dinero, el beneficiario del crédito lo invertirá en pagar, a su vez, a los proveedores u otros acreedores vinculados con el giro normal de la empresa. Reembolsará el prestatario estos créditos entregando a los bancos documentos para que éstos puedan cobrar acreencias de este deudor principal.

El Banco Central, para hacer más operante el régimen, redescuenta a los bancos comerciales hasta un 20 por ciento del total que éstos han colocado en estas líneas, aplicándoles sólo un 10% de interés, que es bastante inferior al cobrado por los bancos a su clientela,

creándose, de este modo, en consecuencia, un margen de utilidad que hace bastante atractivos estos contratos para las instituciones crediticias.

El sistema tiene la ventaja primordial y básica de asegurar a los empresarios que a él se adhieren, que contarán, en el momento oportuno, con el volumen suficiente de dinero para atender al desarrollo corriente de los negocios. Ya no será necesario que los gerentes y otros personeros de las firmas comerciales o productoras vivan prácticamente en las antecámaras de los ejecutivos bancarios, sin tener jamás la seguridad de que sus peticiones van a ser atendidas en su totalidad. Todo eso se ha transformado en cosa del pasado.

El empresario que reclama estos créditos debe destinarios a cancelar al contado, y en dinero efectivo, a sus proveedores. En esta forma se termina para éstos también el vía crucis que debían soportar, tanto para obtener como para, en seguida, conseguir el descuento de las letras con que tardamente se les cancelaba.

Los pequeños productores, ya sea agrícolas, industriales o de otros rubros, son, pues, los grandes beneficiarios del sistema, que el Gobierno está impulsando decididamente a fin de impedir que se especule con las urgencias de estos proveedores indefensos de las grandes empresas. Se sabe que un solo crédito concedido a una firma compradora de productos agropecuarios significó pagos al contado para 8.700 empresas menores.

Este pago oportuno y en dinero representa abaratamiento de los costos de producción: posibilidades de que el hombre de trabajo se dedique por completo a sus faenas, sin tener que sufrir las angus-

tias de una situación financiera estrecha e incierta. En los rubros de cooperativas, comités de productores y otras formas de asociación de campesinos, este sistema está produciendo innegables beneficios, y es por ello que se extiende en la forma tan rápida a que hicimos referencia.

Como todo lo que en Chile significa sanear la actividad económica, que estaba tan corrompida por los vicios de la inflación, este sistema ha encontrado no pocas resistencias; algunas provienen de los rutinarios, que execran, sin conocerlo, todo lo que huele a modificación de las costumbres consuetudinarias; otros se oponen a este régimen porque con ello disminuyen sus privilegios; ya no podrán acaparar proporciones enormes del total del crédito vigente en el país, dinero que, por lo común, era utilizado en especulaciones y otras transacciones aún más ilícitas. También hay quienes impugnan esta fórmula porque consideran que es una especie de control del crédito, y querían mantener sus manos libres para invertir estos dineros en lo que les pareciera mejor.

Es fácil comprender que tales críticas, en realidad, no merecen preocuparse de ellas. Lo interesante es destacar el hecho positivo de que el crédito bancario se va difundiendo en el país y llega a los que, honradamente, precisan de esta ayuda de la colectividad —que no son otra cosa los fondos que los bancos prestan dentro del país—. De esta manera progresaremos de verdad, pues no se distraerán medios económicos en actividad es que nada tienen que ver con el desarrollo nacional y para exclusivo beneficio de insignificantes minorías.

Art.

Por los Fueros de la Democracia

La democracia chilena está padeciendo el asedio de algunos grupos que confunden ser avanzados con su adhesión a alguna forma de totalitarismo. Este error, que ha prendido preferentemente en sectores juveniles, no puede ser más nefasto para la sana evolución política del país. En la medida en que no se advierte que el totalitarismo es la dimensión morbosa de la política, se corre el grave riesgo de echar por la borda aquellos valores e instituciones que nos sitúan históricamente como pueblo libre y que ofrecen las máximas garantías para el desarrollo autónomo e incondicionado de cada hombre.

Pero,afortunadamente, así como cada organismo sano genera sus propios anticuerpos que lo defienden del germen morboso, las instituciones democráticas encuentran en sí mismas los elementos rectificadoros del extravío totalitario.

En los últimos meses ha sido posible asistir al penoso espectáculo de una colectividad identificada

con el régimen democrático chileno, desviarse cada vez más hacia una proximidad complice con los excesos y extralimitaciones de toda índole del totalitarismo más avasallador de nuestra época. Es posible reprochar muchas omisiones al Partido Radical durante su triple paso por el Gobierno de la República; es posible enrostrarle muchas vacilaciones y zigzagueos que desembocaron finalmente en una pérdida de prestigio ante la opinión pública; pero no se puede desconocer su contribución centenaria al desarrollo de la República y a la mantención de la convivencia democrática.

Por esta razón, resulta particularmente lastimoso la actual posición del radicalismo, avecinado como socio minoritario a los designios subversivos que se propician desde La Habana, dando la espalda a un pasado que podría todavía prolongarse en el camino progresivo de la democracia, para beneficio de todos los chilenos, más allá de las distinciones partidistas.

Sin embargo, el impulso

rectificador ha brotado de las propias filas del radicalismo. Recientemente algunos miles de asambleístas radicales del norte han hecho pública su intención de desafilarse de su colectividad para formar el Partido Radical del Norte, que estaría sujeto a una rigurosa catequesis de los principios doctrinarios originales del radicalismo.

Es sintomático que esta rebelión haya brotado en las mismas provincias que vieron nacer el Partido Radical hace más de cien años como una respuesta a los excesos oligárquicos de la época y en el espíritu de propiciar un régimen de justicia social, liberado de dogmatismos excluyentes. El movimiento del que aparece como líder el senador Juan Luis Mauras, vindica las mejores tradiciones del radicalismo y debe interpretarse como un síntoma de la vitalidad de nuestra democracia, a la que no lo harán sepultar los esfuerzos conjungados de los totalitarios y sus compañeros de ruta.

Rigel

De Punta del Este a Asunción

El reproche más difundido por la prensa de extrema izquierda a la Conferencia de Presidentes de Punta del Este, fue el supuesto carácter inocuo de sus conclusiones. Nuestra política internacional sería una secuela de reuniones más bien triviales, de las cuales nada positivo debe esperarse. Lo cierto es que difícilmente puede encontrarse una etapa en nuestra historia diplomática donde las reuniones internacionales a todos los niveles tuvieran una importancia tan grande.

La circunstancia no es fortuita. Hay un gran objetivo que da sentido a todas las actuaciones de nuestra Cancillería: la integración de América Latina. Todas estas reuniones tienen importancia histórica, desde el momento en que apuntan hacia esa meta suprema; dejan de ser, como en el pasado, simples encuentros donde se tratan cuestiones subalternas para convertirse en eslabones de una cadena trascendental.

En realidad, basta pasar revista a todo lo que nuestro país ha impulsado en el seno del sistema interamericano para darse cuenta cómo, medidas que podrían

aparecer como accesorias para un observador no advertido, contribuyen a abrir el camino para la coalición continental.

Desde este punto de vista la importancia de la Reunión de Punta del Este se revela ahora, en Asunción.

En Punta del Este se suscribieron acuerdos sobre la necesidad de crear un Mercado Común con fecha fija y de facilitar la creación de subregiones, como etapa previa en el camino de la integración. Siempre es necesario, en tareas de esta envergadura, contar con un respaldo político expreso a nivel presidencial; Punta del Este cumplió esta misión. Ahí adquirió forma concreta una integración que se dibuja cada día con mayor fuerza en el destino de nuestro continente.

No obstante —como señalábamos— la prensa de extrema izquierda se precipitó a subrayar que se trataba de una reunión completamente inútil. Los Mandatarios habrían acudido a Punta del Este con la sola finalidad de pedir un aumento en la ayuda norteamericana, practicando la tradicional política de la mano tendida

La caducidad de ese enfoque se revela ahora, cuando el Consejo de Ministros de la ALALC se abocará resueltamente a considerar la puesta en marcha de los compromisos contraídos en Punta del Este y aprobar las bases de un acuerdo subregional andino, elaborado con una rapidez sin precedentes. Todo esto habría sido inconcebible sin la reunión de Punta del Este.

Tampoco es superfluo señalar la importancia del régimen de desgravación, programa dispuesto en Punta del Este como complemento a las tradicionales y morosas negociaciones de productos por producto y formación de listas comunes.

Es pecar, entonces, de ligereza al descalificar de un plumazo a reuniones tan cargadas de sentido, tan llenas de significación. Por encima de todas las diferencias ideológicas —la idea de integración no implica juicio alguno sobre las estructuras internas—, hay que saludar una política internacional coherente y dinámica, cuya aspiración final es una nueva América Latina.

JAB

Editorial de "Jornal do Brasil"

Una verdaderamente insólita noticia extranjera, en este caso brasileño "Jornal do Brasil" editado en Río de Janeiro, contiene tajantes sobre la situación política chilena. Y más expone que dichas opiniones expresadas apasionadas, presas de emociones e insinuaciones inaceptables para el pueblo de Chile, que forman un solo todo. El mencionado, aparte de una actitud de intervención que nada justifica y que absolutamente a la permia-

ducta de Chile, demuestra una igualdad importante: está informado del sentido de la vida democrática chilena; corroido por el mismo aparato político de ciertos sectores reaccionarios, y que en la efectividad de una fuerza, que él llama de la "fuerza", a la cual las Fuerzas deberán, según él, dar apoyo.

El anterior constituye la esencia del pensamiento del mencionado "Jornal do Brasil", que se basa en la situación política que atribuye a Chile como "en vísperas de la pena entrar a rebatir de las afirmaciones contenidas en el editorial en referencia, contradichas por los hechos, su autor hubiese sentido angustia por conocer la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

mente, habrían sobrado medios para un traspié tan lamentable, resulta conveniente que "Jornal do Brasil", juntamente en forma tan absurda, se basara en la realidad chilena, segura-

cional, y a su vez hace pensar nuevamente que el eslabón de ahora en Brasil corresponde a la continuación de otros que en su oportunidad se han presentado.

Por otra parte, es explicable que para ciertos criterios que no han vivido una verdadera democracia, sólo sea concebible la existencia de Fuerzas Armadas que se dediquen a ejercer su poder físico para proteger sistemas políticos marginados de la voluntad popular. La verdad es que para los chilenos esta circunstancia ya casi ha pasado a ser algo de ordinaria ocurrencia, reservándonos para nosotros sólo el orgullo íntimo de contar con institutos armados no deliberantes, celosos cumplidores de sus obligaciones y responsabilidades y, precisamente por ser los guardianes de nuestro régimen democrático, dueños de un profundo y auténtico afecto popular. Cuando un sistema de vida de una nación ha roto el equilibrio de poderes que necesariamente implica la democracia, resulta punto menos que imposible para algunos de sus intérpretes la comprensión cabal de lo que ocurre en Chile, en que Ejército, Armada, Fuerza Aérea y Carabineros están dedicados a cumplir funciones muy específicas con la más absoluta prescindencia política, ya que el Gobierno conduce los destinos nacionales con la autoridad que le confieren las leyes y el respeto que le merecen todas las opiniones y personas.

Lo único realmente lamentable de este ingrato episodio es que él pretende empañar el ambiente de solidaridad interamericana que nuestro Gobierno ha estimulado con tanto ahínco, con miras a formar conciencia continental acerca de la necesidad y urgencia de una auténtica integración americana con el objeto de enfrentar los gravísimos problemas económicos y sociales que día a día se agravan en Latinoamérica. Y todo lo que en alguna forma esté destinado a minar la confianza dentro de la cual deberá desarrollarse este proceso histórico, tiende, naturalmente, a impedirlo y con ello a postergar una vez más los anhelos de las grandes masas humildes y postergadas del continente.

Por último, vale la pena señalar que, a pesar del unánime repudio que el editorial del "Jornal do Brasil" ha despertado en todos los círculos nacionales, no ha faltado la opinión de un senador que curiosamente ha solidarizado con aquél. El senador Nacional Armando Jaramillo ha estimado oportuno dejar constancia de su aprobación a los términos del editorial comentado, con lo cual se ha colocado lamentablemente a favor de la campaña de desprecio contra el Gobierno de Chile en el exterior.

Plan Industrial y Minero

denominar a los latinoamericanos se ha dado indistintamente calificativos de "latinos" y en vías de desarrollo. Sin embargo, estas dos palabras una marcada diferencia. Salta a la vista el nombre "en vías de desarrollo" tiende a aquellas naciones realmente realizando esfuerzos por salir de la dependencia económica.

Desde 1938, se inició la planificación. Por primera vez se realizaron estudios de la realidad nacional, de las necesidades y posibilidades, y se programaron ciertas metas.

Sin embargo, al cabo de algunos años, estos proyectos se hicieron pequeños. La realidad nacional y el imperativo que significaba para Chile el integrar el Bloque Económico Latinoamericano, hicieron necesario volver a plantearse la urgencia de una nueva planificación.

Así, en el aspecto interno, era imprescindible elevar el nivel ocupacional y de industrialización, solucionar los problemas de vivienda y educación, mejorar los ingresos y muchos otros derivados; todo lo cual se conseguiría mediante la obtención de nuevas riquezas.

En el plano internacional, Chile debía enfrentar la integración, la apertura de nuevos mercados y la competencia de productos extranjeros, para lo cual se necesitaban también mayores riquezas y nuevas inversiones.

Esto es, justamente, lo que, a la larga, solucionará el nuevo plan Industrial y Minero, que constituye el proyecto de mayor envergadura en los últimos 30 años, y que, según detalles dados a conocer por la Corporación de Fomento, comprende programas en marcha, o ya comprometidos, de alrededor de 500 millones de dólares para la producción de cobre: 156 millones

C.B.

Sabía Ud.
Que?

PRODUCTOS CHILENOS CONQUISTAN AUSTRALIA

Un nuevo barco zarpará de puertos chilenos con destino a Australia, llevando un cargamento de 4.000 toneladas de cereales: 1.000 de salitre, 1.500 de harina de pescado; 500 de papel de diarios y maderas. Su partida está fijada para el 10 de septiembre, debiendo regresar al país alrededor de fin de año, cargado de trigo.

Esta es la información que, en síntesis, ofreció en rueda de periodistas, el Vicepresidente de la ECA, quien se presentó acompañado de representantes de los exportadores chilenos de los productos mencionados, quienes complementaron los antecedentes que proporciona el señor Montes.

INICIATIVA DE LA ECA

Es interesante destacar que la reanudación de intercambios con Australia es una iniciativa que nació de la ECA. Este organismo, que es el encargado de realizar en el exterior las compras de productos alimenticios que no se producen en cantidad suficiente en el mercado interno, transfiere la necesidad nacional de importar trigo a una fórmula para ofrecer a los productores nacionales de diversos rubros, la oportunidad de abrirse un nuevo mercado exterior.

En efecto, pactó con el Australian Wheat Board, un convenio mediante el cual Chile compraría al año 150.000 toneladas de trigo durante un año, comprometiéndose Australia a destinar no menos del 50 por ciento del valor de este trigo a compras de productos chilenos. Es justo reconocer que este camino abierto a la empresa privada, por un organismo público, siendo aprobado adecuadamente por los productores particulares, va que, como lo dijimos al comienzo, este segundo embarque alcanza a casi 8.000 toneladas de productos nacionales.

CONTROL DE ALIMENTOS

INTENSIFICARÁ EL SNS

Un plan intensivo de Control de Alimentos, a cargo de personal especializado, iniciará, a partir del primero de septiembre, el Servicio Nacional de Salud, en cuatro provincias del sur del país.

Este programa se desarrollará en las provincias de Talca, Curicó, Linares y Maule. En la primera de las mencionadas funcionará un completo Laboratorio Bromatológico, que se encargará de hacer los exámenes correspondientes a los productos alimenticios de dudosa calidad. El Servicio Nacional de Salud, de acuerdo con la ley, está facultado para aplicar las sanciones que sean necesarias a los comerciantes que sean sorprendidos adulterando los alimentos de primera necesidad.

Diario Sueco Elogia la Reforma Agraria Chilena

Informaciones recibidas en Santiago, desde la Embajada Chilena de Estocolmo, indican que el diario sueco "SVENSKA DAGBLADET", uno de los más importantes de la capital sueca, el cual se analiza el programa de reforma agraria que impulsa el Gobierno del Presidente Frei.

El artículo fue publicado por el referendo del día 10 del presente mes, bajo el título de "Victoria de Frei — Se inicia la Reforma Agraria". Luego, la publicación agrega, textualmente:

"La política de Chile ha sido mucho más radical este año en curso, y el Presidente Eduardo Frei ya se encuentra bajo una creciente presión de aumentar el ritmo y la extensión de sus reformas sociales y económicas. Los izquierdistas dentro del mismo partido del Presidente Frei, el Demócrata Cristiano, ganaron la mayoría en el último congreso del partido, y a esto se puede añadir que el Partido Radical (un partido que siempre ha sido la voz de la clase media en Chile), ahora está siguiendo una línea directamente izquierdista."

"En dos elecciones, hace poco, triunfó una alianza entre los radicales y la unión izquierdista, de socialistas y comunistas, casi con un cincuenta por ciento de los votos, y un nuevo Frente Popular, según el estilo de la década de los años treinta, podría ser una posibilidad, a pesar de que la política del Partido Socialista es de una posición claramente revolucionaria, lo que podría representar un claro obstáculo. Los socialistas más bien se han adherido a la tesis de la revolución armada, que se proclama en La Habana."

"También, dentro del Partido Demócrata Cristiano, existen muchos interesados por un acercamiento con la izquierda marxista, y los comunistas no están en contra de un entendimiento con el partido de Frei. Los comunistas de Chile, dirigidos por el jefe del Partido, señor Luis Corvalán, están dispuestos a seguir una política prudente, lo cual ha contribuido a que les haya sido difícil evitar contradicciones en sus relaciones con los socialistas."

"Hasta ahora, Frei ha rechazado las exigencias de los izquierdistas del Partido Demócrata Cristiano para que se organice el Gobierno, en el sentido de que represente mejor la corriente mayoritaria del partido. También ha declarado que el llevar a cabo las reformas de una manera precipitada, puede traer reacciones serias. No hay duda que, con el tiempo, le será difícil oponerse a los deseos de su propio partido."

"El Presidente también ha podido acreditar progresos. A fines de julio aprobó el Congreso la Reforma Agraria —una de las piedras angulares en los esfuerzos de Frei para cambiar la estructura social de Chile. Más de cien mil familias agrarias sin tierras, durante los próximos seis años, recibirán terrenos de cultivo. Para este objeto, el 37 por ciento de la tierra disponible será apropiada a los actuales propietarios, quienes han sostenido una lucha amarga para conservar sus tierras. El pago de las expropiaciones se hace en efectivo con ayuda de bonos de la Tesorería del Estado."

"Al realizarse la reforma agraria, el experimento chileno entra en su etapa decisiva. En este punto hay que lograrlo, a pesar de las dificultades que se enfrentan. Se corre el riesgo de que la producción agrícola pueda disminuir al repartir las tierras a gente que no tiene el hábito de tomar sus propias iniciativas. El Gobierno proyecta grandes inversiones en instrucción e informaciones, y al comienzo los nuevos cultivos quedarán bajo el régimen cooperativo con tutela gubernativa. Los recursos son, sin embargo, limitados y los críticos de la reforma han declarado que existen aún 250 mil familias en el campo, que no tienen tierras propias."

"El texto del telegrama es el siguiente: Expresamos fe y reconocimiento por la noticia sobre la instalación de la Armadura Fiat ocupando edificios construidos para la industria automotriz. Hacemos votos porque planes sean consolidados definitivamente para progreso nuestra ciudad e independencia económica del país."

GOBIERNO
CONDECORA AL
PADRE A. ESCUDERO

El Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, en nombre del Gobierno, condecoró al Padre A. Escudero, en Primer Grado, al Reverendo Padre Alfonso María Escudero, en reconocimiento a su dilatada labor en beneficio de la educación y la cultura del país.

La ceremonia se efectuó al mediodía de hoy, en el gabinete del Secretario de Estado, aludido, y a ella asistieron ejecutivos de la Universidad Católica y directivos de la Sociedad de Escritores de Chile. El Padre Escudero pertenece a la Orden Agustinos, nació en Quilmanóvil, Linares, en 1899. Desde 1921 se desempeña como profesor del Colegio San Agustín, de Santiago, y fue fundador de la Escuela de Pedagogía de la Universidad Católica.

les, que se suman a las casi 4.000 que se enviaron en el "Allipen", que se encuentra ya de regreso en el país.

La nueva nave que llevará mercaderías a Australia es el "Penalviana", arrendado a la Compañía Chilena de Navegación Interoceánica.

Los exportadores que acompañaron al Vice de la ECA en esta conferencia, expusieron sus puntos de vista con respecto a las posibilidades de establecer con Australia un intercambio comercial sostenido e intenso. Se supone, según lo manifestó el representante del Banco Central, Rodolfo Hoffmann, que será posible llegar a una exportación chilena de alrededor de 45.000 toneladas anuales, con valor aproximado de 5.000.000 de dólares. Estas cifras son posibles de sobrepasar, pues existe en Australia interés por los productos chilenos, aparte del deseo de su Gobierno y de sus hombres de empresa por abrirse nuevos mercados comerciales en América Latina, continente hacia el cual deberán volverse en el caso de que Gran Bretaña —su cliente tradicional— ingrese al Mercado Común Europeo y sus abastecedores desde esas fuentes de los productos que hasta ahora importa desde Australia.

Finalmente, usó de nuevo de la palabra, el señor Montes, para adelantar que el éxito que se ha registrado en estas operaciones con Australia ha llevado a ECA a la conclusión de que también debe pactarse con otros países proveedores de Chile, acuerdos similares.

En este sentido, se realizan los estudios pertinentes, ya que es deseo de ECA, cumpliendo instrucciones de Gobierno cooperar con el máximo esfuerzo al fomento de las exportaciones nacionales, y resulta de justicia que aquellos países que nos venden en grandes cantidades, también nos permitan un porcentaje del valor de esas ventas, en nuestro mercado.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

UNA NUEVA POLITICA DE INTERCAMBIOS

Finalmente, usó de nuevo de la palabra, el señor Montes, para adelantar que el éxito que se ha registrado en estas operaciones con Australia ha llevado a ECA a la conclusión de que también debe pactarse con otros países proveedores de Chile, acuerdos similares.

En este sentido, se realizan los estudios pertinentes, ya que es deseo de ECA, cumpliendo instrucciones de Gobierno cooperar con el máximo esfuerzo al fomento de las exportaciones nacionales, y resulta de justicia que aquellos países que nos venden en grandes cantidades, también nos permitan un porcentaje del valor de esas ventas, en nuestro mercado.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ron en esta reunión personal de esa industria— a través por una situación de mercado difícil; nuestra meta, pues, para abrir mercado, tiene que luchar con eficacia.

NECESIDAD DE UNA LINEA DE VAPORES

Están contestes los exportadores chilenos en que resulta fundamental para que estos intercambios chileno-australianos tengan éxito, establecer un servicio regular y seguro de barcos que hagan el flete de las mercaderías intercambiadas. De otra manera, resultará imposible conquistar aquel mercado, que no puede sacrificarse por un eventual aprovisionamiento desde Chile, que no está absolutamente garantizado.

Por lo común, los exportadores de los ramos que han enviado partidas a Australia en estos viajes organizados por ECA, no están desconformes con la existencia que les presta desde el Gobierno; estiman, grosso modo, que el drawback vigente es bueno, aunque, en algunos casos, como en el de la celulosa, podría aumentarse.

UNA NUEVA POLITICA DE INTERCAMBIOS

Finalmente, usó de nuevo de la palabra, el señor Montes, para adelantar que el éxito que se ha registrado en estas operaciones con Australia ha llevado a ECA a la conclusión de que también debe pactarse con otros países proveedores de Chile, acuerdos similares.

En este sentido, se realizan los estudios pertinentes, ya que es deseo de ECA, cumpliendo instrucciones de Gobierno cooperar con el máximo esfuerzo al fomento de las exportaciones nacionales, y resulta de justicia que aquellos países que nos venden en grandes cantidades, también nos permitan un porcentaje del valor de esas ventas, en nuestro mercado.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.

ECA está, por lo demás, convencida de que nuestros exportadores, aisladamente, es bien poco lo que pueden hacer por abrir estos y consolidar los nuevos mercados; es por ello que le ha entregado la operación de estos convenios, en que todos deben cooperar para llevarlos a una realidad que significa ventajas para la nación, y, de seguridad, no despreciables para los particulares que intervienen en la comercialización de los productos intercambiados.



Por el Jet de Braniff arribó la señora Lushanya de Vinay, esposa del famoso baritono chileno, quien se encuentra en nuestro país preparando la presentación de tres óperas, donde él es la primera figura. En el grabado, Ramón Vinay y su esposa, a quien recibió en el aeropuerto. (Foto Puñahuel).

DESMENTIDO FORMULAN A "EL DIARIO ILUSTRADO"

El Subsecretario de Hacienda, Andrés Zaldivar, entregó ayer una terminante desmentida a una información de "El Diario Ilustrado" que calificaba de "mal intencionada". El texto de dicho desmentido es el siguiente:

Señor Director de "El Diario Ilustrado", Presente. Señor Director:

En relación a la publicación destacada en su diario con el título "Hay angustia económica en todos los sectores", se me atribuyen declaraciones totalmente inexactas y que sólo podrían tener cabida en la mente de un periodista que pretende distorsionar las palabras de una información que jamás he dicho que "hay angustia en todos los sectores". Eso es falso y una deformación periodística mal intencionada. Sólo he expresado, y lo reitero, que diversos sectores de la economía tienen dificultades, pero que las posibilidades económicas del país, y que para ello hay que ser "frío" en la toma de decisiones, ya que antes que el interés de un grupo debe predominar el interés de toda la comunidad.

La falsedad de la publicación mencionada queda de manifiesto, ya que su diario es el único que ha publicado una imaginaria declaración.

Le solicito dar publicidad a este desmentido, destacando en la misma página y con los mismos caracteres que apareció la publicación que aclaro, todo ello de acuerdo con las disposiciones legales vigentes.

Sin otro particular, se despide atentamente, ANDRÉS ZALDIVAR LARRAIN, Subsecretario de Hacienda.

SATISFACCION EN RANCAGUA POR LA CREACION DE FIAT

Su reconocimiento por la instalación de "Montaje de Automóviles Fiat en Rancagua" expresaron el Ministro de Economía, Domingo Santa María, la Cámara de Comercio e Industrias de esa ciudad.

El decreto que autorizó el traslado de esa firma desde Arica a Rancagua, ya fue cursado en el Ministerio de Economía.

El texto del telegrama es el siguiente: Expresamos fe y reconocimiento por la noticia sobre la instalación de la Armadura Fiat ocupando edificios construidos para la industria automotriz. Hacemos votos porque planes sean consolidados definitivamente para progreso nuestra ciudad e independencia económica del país."

GOBIERNO CONDECORA AL PADRE A. ESCUDERO

El Ministro de Educación, Juan Gómez Millas, en nombre del Gobierno, condecoró al Padre A. Escudero, en Primer Grado, al Reverendo Padre Alfonso María Escudero, en reconocimiento a su dilatada labor en beneficio de la educación y la cultura del país.

La ceremonia se efectuó al mediodía de hoy, en el gabinete del Secretario de Estado, aludido, y a ella asistieron ejecutivos de la Universidad Católica y directivos de la Sociedad de Escritores de Chile.

El Padre Escudero pertenece a la Orden Agustinos, nació en Quilmanóvil, Linares, en 1899. Desde 1921 se desempeña como profesor del Colegio San Agustín, de Santiago, y fue fundador de la Escuela de Pedagogía de la Universidad Católica.

En el campo literario, desde 1933 ha escrito 30 libros, el primero de ellos fueron dos volúmenes de lectura para niños, y su última obra "Apuntes del Teatro en Chile".

LA NUEVA ASISTENCIA PUBLICA ALGO QUE SANTIAGO PRECISABA

En octubre próximo empezará a recibir público el nuevo local de la Asistencia Pública ubicado en Portugal 159.

Poco antes del mediodía de ayer, el Director de la Asistencia Pública, Raúl Zapata Díaz, ofreció una conferencia de prensa, que se vio realizada con la presencia del Ministro de Salud, Ramón Valdivieso, y altos jefes del SNS.

Los reporteros visitaron el nuevo establecimiento, que se puede considerar como el más moderno del país por la distribución que se ha dado a sus diferentes servicios, como también por el nuevo espíritu y sistema con que atenderá al público.

Entre las medidas que se han adoptado, se cuentan que los accidentes serán atendidos en un examen de rayos X y de inmediato —si las circunstancias así lo exigen— a la enyesadura correspondiente, ya que, como lo dijo el doctor Zapata, mientras más rápida sea la atención en estos casos, mejores serán los resultados. En síntesis, se cambia el criterio de la urgencia, ya que todo enfermo que llegue a la Asistencia recibirá auxilio y desde allí derivará hacia la atención que le corresponderá.

Incluso con la ayuda que está dando a la Asistencia Pública la Asociación de Cooperadoras, aquellas personas que lleguen al establecimiento con rotas piernas de parálisis, como es el caso de los indigentes, serán sometidas a baños en una sala especial y luego recibirán ropas nuevas. La Asociación de Cooperadoras desarrolla una magnífica labor y su ayuda será valiosísima, como lo ha sido hasta el momento.

Todo es moderno en la nueva Asistencia Pública. Desde la entrada, donde hay un "andén techado" para 8 a 10 vehículos am-

bulancias, hasta un helipuerto, que al bien espera el visto bueno de la Dirección de Aeronáutica para ser utilizado en definitiva, ya ha prestado servicios a visitas ilustres, como el Presidente de Zambia.

Hasta, siendo un poquito exagerado, se podría decir "contra-huelgas", ya que desde la Central de Enfermería se sabe, mediante un sistema automático, todo lo que está sucediendo en las diferentes salas, con lo cual, en caso de un paro, se podrá siempre llevar un control del estado de los enfermos y saber qué está sucediendo en cada sala.

Esta nueva y moderna Asistencia Pública será inaugurada en enfermos en septiembre próximo, en octubre quedaría entregada a la comunidad, con los lógicos beneficios que ello supone.

PREGUNTAS Y RESPUESTAS

El doctor Zapata contestó a numerosas preguntas que le formularon en esta oportunidad los periodistas.

Sobre el financiamiento de la Asistencia, dijo que un 95 por ciento se hará con el presupuesto que para sus gastos aporte el SNS, y el 4 por ciento restante se financiará con las entradas propias.

El mayor gasto que significa la puesta en marcha del nuevo local se financiará con el aumento de estas entradas. Estas entradas están constituidas por los pagos de pensionados, exámenes de laboratorio de enfermos particulares, atención médica a domicilio, etc.

Al informar sobre los costos, dijo que a la fecha el total invertido alcanza a 66.895,57 sueldos vitales, faltando por invertir alrededor de \$ 2.000.000 aproximadamente. El valor del metro cuadrado de construcción es de \$ 1.000.

El doctor Zapata contestó a numerosas preguntas que le formularon en esta oportunidad los periodistas.

Sobre el financiamiento de la Asistencia, dijo que un 95 por ciento se hará con el presupuesto que para sus gastos aporte el SNS, y el 4 por ciento restante se financiará con las entradas propias.

En la U. Técnica del Estado:

EDMUNDO RIVERO, EL ETERNO, MOSTRO AYER LA DIMENSION HUMANA QUE TIENE EL TANGO

Universitarios lo ovacionaron

(por RENAN ANDRADE M.)



Edmundo Rivero, último eslabón de una cadena de grandes de la canción porteña que se inició con Carlos Gardel y "Mi Noche Triste", tango de Contursi y Castrillo, fue vitoreado por los alumnos de la Universidad Técnica, a quienes brindó un recital de tangos y milongas más representativas de la temática orillera y lunfarda. Anoche dio su segundo recital en el Centro Argentino-Chileno de Cultura y hoy viaja con destino a Lima, Perú.

Rivero nació en Buenos Aires, en el barrio de Avellaneda y a su vez la barrera de los cincuenta años, pero la crítica de su patria señala que está cantando mejor que nunca. Por nuestra parte no dudamos, luego de haberlo escuchado en ese recital ofrecido a los universitarios técnicos, con el auspicio del Centro Chileno-Argentino de la Cultura y la representación diplomática trasandina en nuestra capital.

EL TANGO ES ETERNO

Charlar con Edmundo Rivero es recorrer la historia de la canción porteña cuando las barridas de Buenos Aires eran cuna de guapos, en los ballones del tango compadrito y pendenciero electraba a las "miras" y los malevos lustraban el piso al compás de El Choclo, Mi Noche Triste, Rodríguez Peña o la Inmortal Campesina.

"El tango ha variado", dice Rivero en su temático porque los problemas de hoy por imperativo del tiempo, nada tienen que ver con aquellos cuando el tango nació. De ahí que su estructura poética sea de otro corte, al igual que sus formas musicales. La música de los tiempos viejos era más directa; hoy, es menos ter el arreglo, el adorno de la música, porque también los medios de que se disponen en la hora presente son mejores. Pero, el tango de ayer y de hoy es siempre tango, aún cuando haya gente que lo niegue, por tradición o por obsesión.

EL RECITAL PORTEÑO

Previo a la actuación del extraordinario Edmundo Rivero —"El Eterno"—, presentó el recital Julio Álvarez Viera, director artístico de Radio Municipal de Buenos Aires, integrante de la comitiva, junto a los cultistas Rafael del Pino, Héctor Barceló y Rubén Mora.

Señaló Álvarez Viera que el cantante Rivero entregará tres etapas del cancionero porteño: la "vieja guardia", representada por los tangos Mi Noche Triste, de Contursi y Castrillo, cantado por

Edmundo Rivero, último eslabón de una cadena de grandes de la canción porteña que se inició con Carlos Gardel y "Mi Noche Triste", tango de Contursi y Castrillo, fue vitoreado por los alumnos de la Universidad Técnica, a quienes brindó un recital de tangos y milongas más representativas de la temática orillera y lunfarda. Anoche dio su segundo recital en el Centro Argentino-Chileno de Cultura y hoy viaja con destino a Lima, Perú.

primera vez por otro inmortal de la canción porteña, Carlos Gardel, y las obras de Santos Discépolo, "Infamia" y "Confesión". La etapa intermedia, en las páginas de Maná, "El Último Organito" y "Sur", más "La Última Noche", de Cátulo Castillo. Y la última, actual, con letra de Luis Borges, un poeta argentino de nomenclatura internacional, y música de Astor Piazzola.

Cada una de las interpretaciones de Rivero arrancaron nutridas salvas de aplausos y vitores de los jóvenes universitarios que repletaron el auditorio. Empero, hubo interpretaciones que fueron estrepitosamente vitoreadas. Entre esas, "El Último Organito", "Sur" y "La Última Noche".

El Edmundo Rivero que cantó en la mañana de ayer en el Instituto Pedagógico Técnico es mucho más emotivo, sentimental y artista que el que estamos acostumbrados a escuchar en el disco. Y la pregunta se la formulamos al astro.

La grabación es una cosa fría, está sola; el contacto con el público hace que esto llegue al artista y, luego, uno entra en calor y luego el entusiasmo. Rivero está emocionado al término del recital. Su muestra feliz. Ha sido obligado a cantar cuatro canciones milongas más. De esta segunda parte de su actuación cabe destacar una anécdota que arrancó risotadas primero y nutrida ovación después. El episodio es éste: "Voy a explicar el alcance de algunas expresiones 'lunfardas' para que las milongas lleguen mejor a ustedes—dijo muy serio Rivero—, así, por ejemplo, 'biaba' es dar o recibir una paliza. 'baincar' es reconocer 'baincar' es la picaresca donde el hombre acostumbra a llevar la 'mina'. Un breve silencio, muy corto. Y Rivero agrega con tono sentencioso e ingenioso: 'la 'mina' no es la señora, por supuesto'. Carcajadas y aplausos.

EL "HOGAR DE LA ESPERANZA" ATENDERÁ ENFERMOS INDIGENTES

En la actualidad existen en todo el mundo alrededor de 80 Hogares Cheshire, siendo Chile el primer país sudamericano que instala un hogar de este tipo.

Próximamente se inaugurará en nuestro país el primer Hogar de la Esperanza, destinado a la atención de enfermos indigentes, crónicos e incurables. Este Hogar, ubicado en calle Maipo 371, funcionará bajo la dirección de la Federación Hogares Cheshire de la Esperanza, presidido por Ravel Dick, y cuya vicepresidente es Rosa Amenabar de Barroilhet.

"La idea de formar este Hogar de la Esperanza—expresó la señora Barroilhet— surgió hace dos años, en ocasión de una visita a Chile del coronel Watson, enviado por los Cheshire's Home, de Inglaterra, para fundar en Sudamérica hogares semejantes a los británicos. Los Hogares Cheshire, que se encuentran en Inglaterra, la comunidad británica y demás países europeos, se ocupan de la atención de los pacientes crónicos e incurables, afectados de enfermedades no contagiosas, tales como el cáncer, invalidez, etc."

El fundador de estos hogares es Leonard Cheshire, de 30 años de edad y héroe de guerra, fundador de la Segunda Guerra Mundial. Leonard Cheshire fue condecorado a los 23 años con la Victoria Cross, una de las más importantes de Gran Bretaña. Al finalizar la guerra, se dedicó al cuidado de sus semejantes, sin distinción de raza, religión o clase social. Instauró el primer hogar para indigentes en Londres, cuyo primer paciente fue un enfermo canceroso.



Después de haber cumplido con una invitación que formulara oficialmente la Academia Militar Norteamericana, por el Jefe de Branniff regresaron al país los cadetes, alférez mayor Alfredo Román y brigadier Carlos Molina. Ambos fueron huéspedes de West Point, Estados Unidos, y durante su estadía visitaron diversas unidades de guerra, pudiendo imponerse de los últimos avances sobre esta técnica. (Foto Puaduhel).

12 PACIENTES

"Gracias a la venta de tarjetas de Navidad, y donaciones de firmas comerciales, de la Liga Chilena contra el Cáncer y particulares, se compró una propiedad en Nuñoa, explicó Rosa Amenabar de Barroilhet. Empezaremos con 12 enfermos, a los que se dará alimentación, pensionado y atención de enfermería y médica, totalmente gratis. Estos pacientes serán elegidos por algunas visitadoras sociales que colaborarán con esta obra."

El costo mensual por enfermo se ha calculado en 300 escudos, que se obtendrán a través de donaciones voluntarias.

"El Hogar de la Esperanza atenderá a los enfermos indigentes crónicos, porque los seres más abandonados por la sociedad. Nuestro propósito es poder dar a los demás algo de la felicidad que poseemos", expresó la señora Barroilhet, madre de 9 hijos y con 28 nietos.

Para continuar esta obra benéfica, la Fundación vende tarjetas de Navidad, Canastillos para Novia y Coronas de Caridad. Las personas que deseen ayudar a mantener esta obra comprando tarjetas, pueden solicitarlas a las señoras Rosa de Barroilhet, teléfono 283704 y Lucy de Ibarreborde, fono 480678.

GUIA CULTURAL

EPICA COMPARADA

El Dr. Eleazar Huerta Valcarcel dictará una conferencia hoy, a las 19 horas, sobre el tema "Épicas y Prologos", poniendo término al ciclo que sobre "Epica Comparada", organizada por el Departamento de Extensión de la U. de Chile y la Facultad de Filosofía, Sa- la Valentín Letelier (Huertas 1117, 3er. piso).

CONFERENCIA

Del profesor Dr. Walter Leisner, Catedrático de Derecho Político y Administrativo en la Universidad de Erlangen, sobre "La situación de rivalidad entre la prensa y la televisión en la República Federal" (en castellano). Hoy, a las 19,15 horas. Esmeralda 650.

EXPOSICION

De lunes a viernes, y dentro de los horarios que rigen en el Instituto Chileno-Francés de Cultura, (Agustinas 719), permanecerá abierta la exposición de "4 Jóvenes Pintores Chilenos", estudiantes de la Academia de Bellas Artes: Hugo Jorquera, Luis H. Pérez, René Poblete y María Mohr.

CINE-ARTE SOBRE BOLIVIA

El viernes 1.º a las 19 horas, el Instituto Cultural de la Municipalidad de Providencia, (Providencia 2653), se efectuará una función de cine-arte con la proyección de las siguientes películas: "Chuquibambilla", "El Escorial" y "Bolivia Inolenta", en color. La entrada es libre.

FORO SEMANAL

Sobre "La actualidad francesa", especializándose en la relación con la Economía Francesa y la competencia Europea". La profesora Nicole Masson planteará el problema y dirigirá luego el debate con el público. Miércoles 30 a las 19 horas. Agustinas 719.

CHARLA SOBRE EL JAPON

A cargo de Mónica Stevers sobre "Japón pintoresco", luego se proyectarán las siguientes películas japonesas de corte metraje, con subtítulos en castellano y en color: "Las compras en el Japón" y "El arte culinario japonés". Jueves 31, a las 19 horas. Providencia 2653.

CINE-ARTE

El viernes 1.º de septiembre, a las 19 horas, el Instituto Chileno-Francés de Cultura ofrecerá un festival Marcel Marceau que se compone de dos películas: "Panomime" y "Le Mime" (mudo). El programa será completado con dos agregados cortos sobre pintores franceses de hoy, Bernard Buffet y Edouard Pignon (en francés). Las "Actualidades Francesas" presentarán la moda invierno 1967-68 en París, Agustinas 719.

GRUPO FUEGO DE LA POESIA

Auspicia una conferencia de la escritora y poetisa María Urrutia sobre Baudelaire, en el primer centenario de su muerte, el viernes 1.º, a las 19 horas, en la Sala Valentín Letelier, Huertas 1117, 3er. piso.

BECA DO POR DOS AÑOS

A la Universidad de Wisconsin (USA), viajará próximamente el profesor Mario Cortés Mondaca, jefe del programa docente del Instituto de Economía y Planificación de la U. de Chile (ESCO-LATINA). Se le otorgará una beca de estudio por dos años, a las 20.30 horas.

LA FAMILIA VERGARA EN CHILE

Una conferencia sobre el tema ofrecerá mañana jueves, a las 19 horas, en el Club de la Unión (49 piso), el investigador Luis Molina Wood, miembro del Instituto Chileno de Investigaciones Genéticas. Asistirán distinguidas personalidades pertenecientes a esta familia, y que han tenido de destacada actuación política.

CONFERENCIA DE LA CORA

Sobre los detalles de una evaluación de los Asentamientos Campesinos, realizada por la FAO, tanto en materia de estadísticas económicas como sociales, se referirá el vicepresidente de la Corporación de la Reforma Agraria, Rafael Moreno Rojas, mañana, a las 17 horas. Olivares 1229, 7º piso.

CONCIERTO

Del Cuarteto de Cuerdas se realizará hoy, a las 19.15 horas, en la Casa de la Cultura de Nuñoa (Avda. Irarrázaval 4055), Sala de Conferencias.

CONJUNTO DE CAMARA

Del Saint Gaspar College, ofrecerá un concierto, cuyo programa comprende música de Mozart y Schubert, mañana, a las 19 horas, en la Sala 2577, organizado por la Casa de la Cultura de Nuñoa.

Sociedad Chilena de Cancerología

Celebrará sesión ordinaria el jueves 31 de agosto, a las 19 horas, en el Auditorio de la Clínica Santa María. El temario es el siguiente: 1) Conceptos actuales sobre virus y cáncer. Profesor Leonardo Guzmán C. 2) Tumor hipofisario transplantable de la rata adulta, castrada recién nacida. Dr. Rigoberto Iglesias. Dra. Socorro Salinas.

La enseñanza de idiomas

Sobre el tema "La lingüística aplicada a la enseñanza de los idiomas extranjeros", disertará el Dr. Raúl Inostroza Fuentes, profesor de español en el California State College (USA), viernes, a las 19 horas, Sala Barros Arana (Huertas 1117, 3er. piso).



Situación en el Beagle Estudia la Cancillería

EN LA MONEDA

La atención y principal actividad en la Moneda, se centró en el día de ayer en la Cancillería.

A las diez de la mañana, el Canciller subrogante, Ministro de Justicia, Pedro J. Rodríguez, sostuvo una prolongada reunión con el Embajador chileno ante la Casa Rosada, Hernán Videla Lira, que llegó anteanoche a esta capital. El Embajador Hernán Videla Lira, según manifestó un personal de la Cancillería, dio amplios antecedentes sobre la reclamación argentina ante la supuesta detención del pesquero "Cruz del Sur", por una patrullera chilena.

CONSEJO CONSULTIVO

Posteriormente, al despacho del Canciller subrogante concurrieron los miembros del Comité Consultivo y el Ministro de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona. Se hicieron presente el Embajador, Hernán Videla Lira; los ex Cancilleres, Conrado Ríos Gallardo, Abel Valdés, Ernesto Barros Jarpa, Julio Philippi, los presidentes de las Comisiones de Relaciones Exteriores del Senado y de la Cámara, Sergio Sepúlveda Garcés y Bosco Parra, respectivamente; el senador Renán Fuentealba, Julio Rietmüller, Director de Asuntos Internos de la Cancillería; Flavio Vio Valdivieso, Director Nacional de Fronteras y Límites, y Ramón Barros González, Comandante en Jefe de la Armada.

DECLARACIONES

Pasadas las 13 horas, los miembros del Consejo Consultivo no formularon declaraciones limitándose a respuestas evasivas ante las preguntas de los periodistas:

El Comandante en Jefe de la Armada, Ramón Barros González, expresó: "Sólo he venido a informar".

Abel Valdés: "Todavía no podemos expresar nuestra opinión, antes de una declaración oficial".

El senador Sergio Sepúlveda: "¿Qué quieren que les diga? ...Primero, debemos informarnos qué sucede en el Beagle". Y conocer el texto de las notas argentinas".

EN LA CANCELLERIA

Una vez finalizada la reunión, permanecieron en la Cancillería, el Ministro subrogante, Pedro Jesús Rodríguez; el Ministro de Defensa Nacional, Juan de Dios Carmona; el Subsecretario de Relaciones Exteriores, Oscar Pinochet; el Embajador, Hernán Videla Lira; el ex Canciller, Julio Philippi, y el Director de Fronteras, Flavio Vio Valdivieso.

Posteriormente, en horas de la tarde, volvió a reunirse el Comité Consultivo que continuó considerando la situación en el Canal de Beagle. Extraoficialmente se dijo que en ese sector se encontraban tres naves de guerra argentina y tres unidades chilenas.

INTEGRAR SUS SERVICIOS, ASPIRACION DE EMPRESAS COMERCIALES DE AVIACION

"AVIANCA" sirve el intercambio entre Chile y Colombia

Como un "vínculo de especial importancia entre los dos países", calificó el Embajador de Colombia en Santiago, Alvaro García, la extensión a Chile de los servicios de AVIANCA, la empresa aérea colombiana. Manifestó que era un vínculo directo que no existía y que se une a los itinerarios que en puertos chilenos está cumpliendo la Flota Gran Colombiana. Agregó que había pasado ya la época de las declaraciones líricas sobre la hermandad continental y que tanto los aviones y los barcos de su país estaban permitiendo que la fraternidad entre ambos pueblos se concretara en un intercambio comercial cada día más alentador y en planes de especial valor para nuestra complementación económica.

El diplomático colombiano participó en una conferencia de prensa ofrecida por Herbert Wild, vicepresidente comercial de Líneas Aereas Colombianas —AVIANCA— en el Hotel Carrera. En esta entrevista, reveló que además de Julio Stieken, Duperly, gerente general en Chile, y Hugo Araya, gerente de ventas.

El señor Wild, con amplia experiencia en la empresa, en la cual ha trabajado durante 30 años en sus diferentes secciones comerciales hasta llegar a ocupar su actual cargo, puso especial énfasis en los esfuerzos que realizaban tanto la Línea Aérea Nacional —LAN— Chile— y AVIANCA para integrar sus servicios, de acuerdo con los planteamientos de ambos gobiernos, y dijo que ya se habían constituido diversas comisiones, una para estudiar los aspectos jurídicos de la iniciativa, y la otra, los de carácter económico, comercial y técnico.

Expuso el panorama que se le presentaba a la aviación comercial latinoamericana frente a la competencia de otras latitudes, la que prácticamente en la región absorbía más del 70 por ciento del movimiento de pasajeros y carga aérea.

En Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.



Herbert Wild, vicepresidente comercial de AVIANCA, expresó la satisfacción por haber incluido a Chile en los mapas comerciales de esta empresa. Más que al turismo —dijo—, nuestros aviones están sirviendo el intercambio entre Chile y Colombia, resultado a través de programas específicos concretados por ambos Gobiernos.

AVIANCA, la empresa aérea colombiana, manifestó que era un vínculo directo que no existía y que se une a los itinerarios que en puertos chilenos está cumpliendo la Flota Gran Colombiana. Agregó que había pasado ya la época de las declaraciones líricas sobre la hermandad continental y que tanto los aviones y los barcos de su país estaban permitiendo que la fraternidad entre ambos pueblos se concretara en un intercambio comercial cada día más alentador y en planes de especial valor para nuestra complementación económica.

El diplomático colombiano participó en una conferencia de prensa ofrecida por Herbert Wild, vicepresidente comercial de Líneas Aereas Colombianas —AVIANCA— en el Hotel Carrera. En esta entrevista, reveló que además de Julio Stieken, Duperly, gerente general en Chile, y Hugo Araya, gerente de ventas.

El señor Wild, con amplia experiencia en la empresa, en la cual ha trabajado durante 30 años en sus diferentes secciones comerciales hasta llegar a ocupar su actual cargo, puso especial énfasis en los esfuerzos que realizaban tanto la Línea Aérea Nacional —LAN— Chile— y AVIANCA para integrar sus servicios, de acuerdo con los planteamientos de ambos gobiernos, y dijo que ya se habían constituido diversas comisiones, una para estudiar los aspectos jurídicos de la iniciativa, y la otra, los de carácter económico, comercial y técnico.

Expuso el panorama que se le presentaba a la aviación comercial latinoamericana frente a la competencia de otras latitudes, la que prácticamente en la región absorbía más del 70 por ciento del movimiento de pasajeros y carga aérea.

En Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Destacó el apoyo encontrado en los gobiernos de ambos países para el desarrollo de la aviación latinoamericana con perspectivas internacionales y se refirió a que Avianca había encontrado abiertas las puertas chilenas para operar en este país.

Hoy en Colombia —dijo— operan dos líneas regionales contra 8 europeas, lo que nos hace pensar que debemos ser tan atractivos y agresivos como las compañías del viejo continente, o norteamericanas para poder mantener en ritmo creciente a las empresas aéreas de nuestros países.

Frente a la "guerra de las frecuencias"— o sea la posibilidad que tienen las líneas extranjeras de aumentar sus servicios—, debemos acometer una adecuada participación en el mercado. Este problema —agregó— adquirirá mayor relieve cuando lleguen los aviones supersónicos capaces de transportar sobre 350 pasajeros.

Fuerzas de China e India, listas para Abrir Fuego



MADRAS (India). 29 (UPI). — Fuerzas indias y chinas se encontraban hoy frente a frente en la frontera del Tíbet con el protectorado de Sikkim, según despachos de Ganton, publicados por el diario local "Hindu".

De acuerdo con las noticias, las tropas con bayoneta calada, sólo estaban separadas por varios metros al registrarse la "confrontación" en el paso de Chai La, en el este de Sikkim. La tensión es muy grande.

El gobernador de Sikkim declaró hoy en Madras que las tropas chinas aumentaron sus efectivos en las cercanías de la frontera, pero que no creía que su diminuto estado estuviese amenazado.

El diario asegura que una patrulla china se internó en territorio de Sikkim a comienzos de este mes, pero se retiró al encontrarse con tropas indias que son responsables de la seguridad del Estado.

"Posteriormente, regresaron los chinos con el propósito de ocupar la cima de una colina situada en el lado de Sikkim, pero fracasaron en su intento. Los comunistas reclaman ahora que les pertenece esa posición y que los indios deben abandonar. Desde entonces se planteó la confrontación", según el periódico local.

SILLA ELECTRICA DE SING SING

NUOVA YORK, 29 (ANSA). — En la prisión de Sing Sing se encuentran diez prisioneros condenados a muerte, los cuales viven en las celdas de aislados. El parlamentario Belmont L. Poddell estuvo en dicha prisión comprobando que los diez condenados se hallan desde hace mucho tiempo en las cámaras de muerte.

Dicho legislador, en consecuencia, envió un despacho telegráfico al Gobernador Rockefeller solicitándole que conmutara la pena de muerte por la de prisión perpetua a dichos penados.

Señala el legislador demócrata por Brooklyn, que la ley suspendiendo la aplicación de la pena de muerte, para determinados casos, en los que están comprendidos los presos aislados, reza desde el 1.º de junio de 1965. Cada uno de los diez condenados ha llenado las solicitudes para que se le conmute la pena.

Las peticiones fueron enviadas hace tiempo, pero el procedimiento es lento, y entre tanto los condenados siguen aislados.



CARACAS. — El sargento de las Fuerzas Armadas cubanas, Manuel Espinoza Díaz, de 33 años de edad, fue capturado en territorio venezolano cuando, en una operación de comando, había entrado al país para dirigir destacamentos de guerrillas que combatían al Gobierno de Leoni. Se cree que otros dos sargentos de las fuerzas regulares cubanas, especialmente entrenados para las guerrillas, se encuentran en Venezuela.

FURIA DE CHINOS EN LONDRES

LONDRES, 29 (UPI). — Diplomáticos chinos enfadados, entonando consignas a compás, salieron hoy de su Legación y atacaron a la policía, utilizando un revólver, un hacha, bates de béisbol y proyectiles, en una serie de sangrientos choques en las calles. Varias ambulancias recogieron a los heridos en la refriega.

Las víctimas del incidente fueron tres policías, un fotógrafo de prensa y tres diplomáticos chinos. Estos llevaban en la mano, aun en las camillas, pequeños ejemplares de bolsillo de los "Pensamientos de Mao Tse-tung".

El choque, el segundo y más grave del día, se produjo después de haberse mantenido durante una semana fuerte guardia y vigilancia policíaca en el exterior de la Legación China, a raíz de que la Misión Británica en Pekín fuera saqueada e incendiada hasta sus cimientos.

El incidente causó preocupación en el Ministerio de Relaciones Exteriores, que está dando "seria consideración" a los choques en que se han visto involucrados policías de esta capital.

Los funcionarios temen la posibilidad de que se tomen represalias contra los miembros de la Misión Británica en Pekín, así como que los chinos hayan provocado deliberadamente la violencia de hoy.

El Encargado de Negocios chino, Shen Ping, acababa de regresar de la Cancillería después de haber fracasado en su gestión para que se levantara la guardia policial impuesta luego del incendio de la Misión Británica en Pekín, y se cree que fue sorprendido por la refriega ocurrida en el callejón de la Embajada.

NASSER ABORTO COMLOT

PARIS, 29 (UPI). — El diario "Le Monde" afirma hoy que el ex comandante supremo egipcio mariscal Mohamed Abdul Hakim Amer fue arrestado y sometido a estricta vigilancia, junto con otras personalidades, a raíz de una redada tendiente a impedir un golpe de Estado en la República Árabe Unida (RAU).

Su corresponsal Eric Rouleau informó en un despacho de Kartum que el propio Presidente de la RAU, Gamal Abdel Nasser, notificó a su amigo y pariente Amer la decisión de someterlo a arresto domiciliario cuando los dos cenaban en la residencia del Jefe de Estado egipcio.

La depuración, según "Le Monde", se llevó a cabo en la noche del 25 al 26 de este mes, con la participación de un gran número de policías. Rouleau escribe que cuando salió hoy de El Cairo, la situación era muy tensa, arrojando que las tropas fueron acuarteladas y patrullas de vigilancia habían sido reforzadas en puentes y locales militares.

Nasser, dice Rouleau, contrató todas las comunicaciones y bloques los despachos relacionados con los problemas internos del país.

El corresponsal informa también que mientras Amer conversaba con Nasser, fuerzas militares, incluyendo unidades blindadas, rodearon la residencia del mariscal en el distrito de Dokki.

El despacho concluye afirmando que numerosos oficiales, incluyendo al ex Ministro de Guerra Chams Badran, fueron arrestados. Al mismo tiempo, se detuvo al ex Jefe de Comandos, el Administrador de Relaciones Militares y a cuatro diputados, acusados de conspirar para derrocar a Nasser.

INDECISA SUERTE DE TSHOMBE

ARGEL, 29 (UPI). — El aeropuerto civil de esta capital fue cerrado hoy en medio de conjeturas, según las cuales el ex Primer Ministro congoleño, Moïse Tshombe, pudiera ser llevado a su país en un vuelo sin escala para afrontar allí la sentencia de muerte que tiene pendiente por traición.

Tshombe permanece en la prisión local de El Harrach desde junio pasado, cuando el piloto del avión privado en el que viajaba por el Mediterráneo fue obligado a dirigirse a Argelia.

Radio Argel anunció hoy que el aeropuerto de Dar El Beida sería cerrado al tráfico durante diez horas, y dos autoridades distintas administraron informes contradictorios sobre la razón de tal medida.

A primera hora de hoy, un portavoz dijo que el aeropuerto sería cerrado "por reparaciones en la pista", pero más tarde otro vocero dijo que el cierre obedecía "a actividades del Ejército Nacional".

Los observadores, sin embargo, señalaron que sólo el aeropuerto de Dar El Beida cuenta con la pista necesaria para un avión de gran radio de acción, capaz de realizar el vuelo de 3.840 kilómetros a la capital congoleña de Kinshasa.

ASUNCION. — El Presidente de Paraguay, general Alfredo Stroessner, —arriba, izquierda—, saluda al Ministro de Relaciones Exteriores de Perú, Jorge Vázquez Salas, en una reunión de la Cita de Cancilleres de la ALALC, en Asunción, Abajo, el Presidente paraguayo recibe al Ministro de Relaciones de Colombia, Germán Zea Vázquez, a su arribo a la Conferencia.

Europa: Hombres y Hechos

Tito Pide Mediación para Crisis del Medio Oriente

PARIS, 29 (UPI). — El Presidente de Yugoslavia, Josip Broz Tito, envió hoy un emisario de alto nivel a esta ciudad con un mensaje para el Presidente Charles de Gaulle, instándolo a mediar en la crisis del Medio Oriente, según se informó en fuentes diplomáticas. Las fuentes agregaron que el emisario, Koca Popovic, ex Ministro de Relaciones Exteriores y ex Vicepresidente de Yugoslavia, entregará mañana el mensaje a De Gaulle en el Palacio del Eliseo.

Funcionarios franceses confirmaron que el Presidente, quien se encuentra ahora en su residencia campestre de Colombey-les-Deux-Eglises, 240 kilómetros al este de París, recibirá al emisario de Tito antes de la reunión semanal del Gabinete, convocada para las 2 de la tarde (14.00 GMT).

Las mismas fuentes dijeron que Tito envió simultáneamente mensajes sugiriendo la mediación de De Gaulle al Presidente de Estados Unidos, Lyndon B. Johnson, al Primer Ministro británico, Harold Wilson, y al Primer Ministro soviético, Alexei N. Kosygin.

Los mensajes de Tito a los gobernantes de Estados Unidos, Gran Bretaña y la Unión Soviética serán transmitidos por conductos diplomáticos, dijeron los informantes.

Impasse Económico Inglés

LONDRES, 29 (UPI). — El Primer Ministro Harold Wilson inició hoy personalmente la reorganización de la política económica nacional y confirió con tres dirigentes de la industria británica sobre los posibles medios de controlar el creciente desempleo y acelerar la recuperación.

Wilson decidió anoche asumir la dirección personal de la economía británica, relevó a cinco de sus antiguos Ministros y emprendió una amplia reorganización de su Gobierno.

El Primer Ministro expresó que su principal objetivo es sacar al país de las frecuentes crisis económicas que lo afectaron durante sus tres años en el cargo.

Esta mañana confirió separadamente con George Woodcock, Secretario General del Congreso de Sindicatos Obreros, que cuenta con 8700.000 miembros; John Davies, presidente de la Confederación de Industrias; y Aubrey Jones, presidente de la Junta Nacional de Precios y Salarios.

Acuerdo Italo-Tunecino

ROMA, 29 (ANSA). — Italia y Túnez auspician la crisis en Medio Oriente pueda resolverse cuanto antes y se comprometen a actuar, juntas o separadamente, con este objetivo.

Un comunicado difundido hoy, al término de una visita oficial de tres días a Roma del Ministro de Relaciones Exteriores de Túnez, Habib Burgiba, hijo, afirma que los dos países "auspician vivamente" que la crisis árabe-israelí pueda "encaminarse hacia su solución y ser progresivamente resuelta según justicia y equidad". Burgiba y su colega italiano Amintore Fanfani, decidieron al respecto "actuar y cooperar, en las mismas ocasiones posibles, con la perseverancia requerida por las circunstancias". Burgiba mantuvo reuniones de conversaciones con Fanfani, con el Presidente de Italia, Giuseppe Saragat, y con el presidente del Consejo de Ministros, Aldo Moro.

"El Bala" Quedará Lisiado

MADRID, 29 (UPI). — El médico especialista que trata de salvar la vida al torero Manuel Álvarez, "El Bala", quien recibió una cornada el domingo pasado en el muslo derecho, declaró hoy tener dudas sobre si el diestro podría participar otra vez en una corrida.

El doctor Castro Parfías, que atiende al conocido matador afirmó que aun en el caso de no efectuarse la amputación de la pierna derecha de Álvarez, el músculo de la misma fue destruido a tal punto por la cornada que siempre quedará debilitado.

El torero, que sufrió la cogida en una corrida del domingo en San Sebastián de los Reyes —en las afueras de Madrid—, se encuentra aún en grave estado en el sanatorio para toreros de la capital madrileña.

El cuerno del toro destruyó varios centímetros de la arteria femoral derecha. Los médicos tuvieron que insertar un tubo plástico entre los dos extremos seccionados para tratar de restablecer la circulación de la sangre en la pierna del matador. Se aguarda a ver si se reanuda la circulación, para decidir si amputan o no la pierna de "El Bala".

OTRO CONSEJO DE USA PARA LATINOAMERICA

WASHINGTON, 29 (UPI). — El Secretario Adjunto de Estado para Asuntos Interamericanos, C. T. Oliver, declaró hoy que aún las medidas más convencionales para impulsar el intercambio no serían suficientes para proporcionar a la América Latina el capital que requiere su desarrollo.

En una entrevista con United Press Internacional, Oliver rechazó como incorrecto el lema expresado por algunos latinoamericanos —"Comercio, no ayuda"— observando que no es necesariamente cierto que una mejora en el comercio se traduzca en un mayor desarrollo.

Oliver dijo que es "muy dudoso" que el intercambio entregue mucho capital a la América Latina o que el capital procedente de tal origen se utilice con fines de desarrollo.

Agregó que, por el contrario, la asistencia exterior aumenta el capital disponible al proporcionar bienes, servicios y generalmente se orienta hacia el desarrollo.

El alto funcionario afirmó que los Estados Unidos favorece claramente una mejora en los términos del intercambio de los países latinoamericanos y puso de relieve ese apoyo en la conferencia celebrada por los Presidentes del Hemisferio en el balneario uruguayo de Punta del Este, en abril pasado.

Juana Castro lanzó nuevo ataque a Fidel

MIAMI, 29 (UPI). — Juana Castro, hermana del Primer Ministro cubano Fidel Castro, declaró que la transformación de la prisión política de la Isla de los Pinos, en un centro escolar para 20.000 niños demuestra que el régimen comunista de su país está "intensificando el adoctrinamiento marxista-leninista de la juventud cubana".

El gobierno de Castro anunció a principios de mes que varios miles de prisioneros que se hallaban en la cárcel de la Isla, situada frente a la Costa Meridional de Cuba, estaban siendo trasladados a las granjas agrícolas del gobierno en toda la Isla.

CAYO EN DESGRACIA ALSOGARAY

WASHINGTON, 29 (UPI). — El Embajador argentino, Alvaro Alsogaray, recibió órdenes de retornar a Buenos Aires, sólo cuatro días después de haber llegado a Washington, y se rumorea que el Presidente Juan Carlos Onganía solicitará su renuncia.

Alsogaray criticó severamente la semana pasada, ciertos aspectos de la política económica del gobierno revolucionario argentino, provocando descontento en algunos sectores gubernamentales de Buenos Aires.

El Embajador atacó la mentalidad "estatista y burocrática" de ciertas personas del Gobierno de Onganía. Estos funcionarios, añadió, resisten el mandato de la revolución argentina.

Especialmente Alsogaray criticó lo que considera lentitud de las autoridades argentinas en promover la libertad de empresa y crear oportunidades para los empleados gubernamentales despedidos.

Fuentes responsables dijeron que Alsogaray habló por teléfono con el Ministerio de Relaciones Exteriores de Argentina, recibiendo la orden de retornar a Buenos Aires, sin poder obtener ninguna explicación por el repentino aviso.

INFORME LATINOAMERICANO

Boicot de "Grandes" Atasca a la ALALC

ASUNCION, (Info Press Service). — Esta será la Conferencia del "pase a estudio" o de los compromisos inciertos para un futuro también incierto. Con estas palabras, irónicamente, comentaba un diplomático uruguayo los preVISIBLES resultados de la Segunda Reunión del Consejo de Ministros de la Asociación Latinoamericana de Libre Comercio (ALALC), mientras en su habitación del hotel "Guaraní" revisaba el juego de documentos confidenciales en los que se afirma, prácticamente ya están los textos casi definitivos que se votarán el próximo sábado.

La afirmación está basada en que la mayoría de los proyectos de resolución referidos a los puntos principales de la agenda (medidas de liberación del comercio recíproco, arancel externo común, acuerdos sectoriales, etc.), transfieren al comité ejecutivo permanente o a comisiones especiales el estudio y la definitiva toma de posición en torno a estos problemas, o establecen fechas de aplicación condicionadas a la tarea que, previamente, deberán realizar los órganos permanentes de ALALC. A juicio de los observadores, esta situación tiende a ser negativa.

Por un lado, el hecho de que el Consejo de Ministros no tiene, en la mayoría de estos puntos, facultades decisorias, puesto que será necesaria la ratificación de los gobiernos para que adquieran plena vigencia; en segundo término se destaca que los intereses encontrados en varios países miembros y los distintos grados de desarrollo económico e industrial que se advierten en la zona tornan difícil la adopción de acuerdos prácticos que nasen más allá de las meras aspiraciones o recomendaciones. En este sentido, está bastante generalizada entre los comentaristas la opinión de que la presente conferencia no será muy útil para superar el estancamiento de ALALC y del proceso de integración que se intenta a través de ella.

Se cree que los grandes países que componen la zona, especialmente Argentina y Brasil, no realizarán muchos esfuerzos para modificar una situación que, en definitiva, se les beneficia, los favorece en su relación con los "socios" más pequeños. Un ejemplo en este sentido, lo da el ex-tema número 22 que establece lo que la agenda denomina "medidas positivas que materialicen el tratamiento especial para Bolivia", por su reciente ingreso a ALALC, aun no ha negociado con las otras partes lo hará en la próxima conferencia ordinaria en octubre) y para ello se le deben otorgar facilidades en razón de ser un país de menor desarrollo económico relativo.

Brasil y México se oponen a la resolución que preconiza tal tratamiento preferencial y Argentina no lo hace por las relaciones políticas y militares que mantiene actualmente con Bolivia.

Al margen de las fórmulas estrictamente técnicas elaboradas para acelerar la liberación del comercio internacional, la conferencia deberá enfrentar el espinoso tema de los acuerdos subregionales. Brasil ha manifestado su oposición a estas iniciativas, aduciendo que contrarían el espíritu del Tratado de Montevideo. En el paquete de documentos reservados que comenzaron a manejar los cancilleres se encuentran los números 25, 26 y 32. En el último, y previendo la discusión, la delegación chilena fundamenta su línea favorable, abundando en argumentos jurídicos.

En el segundo, Colombia, Chile, Ecuador, Perú y Venezuela presentan las bases del Acuerdo Subregional de los países del Pacífico, fechadas en Caracas el 18 del corriente mes. El documento 25 es un proyecto argentino por el cual se encomienda al Comité Ejecutivo Permanente la confección de un reglamento para los acuerdos subregionales.

Los países del Pacífico no aceptan la alternativa y procuran superarla afirmando la complementariedad de ambos términos, y buscando la ayuda externa, especialmente de Estados Unidos, Argentina y Brasil, por su parte, han insistido en la necesidad de crear y mejorar las infraestructuras y las bases productivas de cada país, como paso previo. De la posición que se adopte, dependerán las líneas que se sostengan en materias tales como la integración programada, el margen de preferencia zonal, los acuerdos sectoriales, etc.

En este último aspecto, tal vez pueda ubicarse la esencia de muchas de las tensiones y encontradas opiniones que se pondrán de manifiesto. ¿Qué está primero, la integración o el desarrollo? Como es notorio, los países del Pacífico no aceptan la alternativa y procuran superarla afirmando la complementariedad de ambos términos, y buscando la ayuda externa, especialmente de Estados Unidos, Argentina y Brasil, por su parte, han insistido en la necesidad de crear y mejorar las infraestructuras y las bases productivas de cada país, como paso previo. De la posición que se adopte, dependerán las líneas que se sostengan en materias tales como la integración programada, el margen de preferencia zonal, los acuerdos sectoriales, etc.

En este último aspecto, tal vez pueda ubicarse la esencia de muchas de las tensiones y encontradas opiniones que se pondrán de manifiesto. ¿Qué está primero, la integración o el desarrollo? Como es notorio, los países del Pacífico no aceptan la alternativa y procuran superarla afirmando la complementariedad de ambos términos, y buscando la ayuda externa, especialmente de Estados Unidos, Argentina y Brasil, por su parte, han insistido en la necesidad de crear y mejorar las infraestructuras y las bases productivas de cada país, como paso previo. De la posición que se adopte, dependerán las líneas que se sostengan en materias tales como la integración programada, el margen de preferencia zonal, los acuerdos sectoriales, etc.

CHEYRON

EL RELOJ SUIZO DE RENOMBRE MUNDIAL

Pie E°30

JOYAS FINAS

PRECIO JUSTO HORA EXACTA

RELOJERIA GABOR ESTADO 48

Con el fin de crear la Federación de Centros de Padres y Apoderados de La Florida, se reunirá el próximo sábado a las 15 horas, en la Escuela Coaducacional 282, las directivas de Centros de Padres y Apoderados de las 13 escuelas de la comuna.

La iniciativa corresponde al Centro de Padres de la Escuela 282, que dirige Raquel Cofre. Su objetivo es promover el adelanto de las Escuelas de La Florida, en su

mayoría de escasos recursos económicos.

Nuestra labor ha sido amplia —expresó Raquel Cofre—, quien durante dos años ha desempeñado el cargo de Presidenta—. Con la cooperación de la Municipalidad de La Cisterna y los establecimientos comerciales de la comuna, construimos una cancha de básquetbol y una sala de actos, con amoblado completo. También efectuamos un reparto de ropa".

CENTROS DE PADRES DE LA FLORIDA TRABAJARÁN UNIDOS EN FEDERACION EN FAVOR DE 13 ESCUELAS

BIENESTAR SOCIAL

La Presidenta informó que la labor actual del Centro de Padres está enfocada a tareas

de bienestar social. Está gestionando ante el Ministerio de Economía una Central de Compras, la que está ubicada en la Escuela, de un Departamento de Bienestar Social, dedicado a prestar ayuda a los alumnos más necesitados.

Esta es la razón de crear la Federación de Centros de Padres y Apoderados, explica la dirigente. Solo unidas las directivas, lograremos realizar una labor significativa y fructífera de progreso".

BAILE DE GALA

Para reunir dinero, la Directiva de la Escuela 282 ha programado un "Campusano Interescolar de Básquetbol", en el que participarán alumnos de todas las Escuelas de la comuna. Este se realizará desde el 2 de septiembre hasta el 8 de octubre, en la Escuela 282 y habrá premios especiales para el equipo ganador.

También se ha programado la celebración de las Fiestas Primaverales, durante las cuales habrá presentaciones artísticas, una velada bufá a el 20 de octubre. Y la culminación de estas fiestas, será un baile de gala.

El dinero recaudado con estas y otras actividades será destinado a necesidades urgentes de este establecimiento educacional. Una de ellas, el problema de atención médica, atendidos todos los días alumnos por el médico de la Escuela. Pero la Directiva del Centro de Padres comprará las medicinas que no pueden ser compradas por las familias de los estudiantes de escasos recursos.

Nuestra labor es amplia y hermosa —finaliza Raquel Cofre—. Por esta razón, tenemos la cooperación de las demás Escuelas, y también la de otros sectores de La Florida.

COMPANIA DE SEGUROS "LA ZONA SUR"

BALANCE GENERAL

CORRESPONDIENTE AL PERIODO DESDE EL 1.º DE JULIO DE 1966 AL 30 DE JUNIO DE 1967

| ACTIVO | EJERCICIO ACTUAL | | TOTALES EJERCICIO ANTERIOR |
|--|------------------|------------|----------------------------|
| | PARCIALES | TOTALES | |
| INVERSIONES | | | |
| Bienes Raíces | 202.902,08 | | |
| Valores Mobiliarios | 203.973,16 | | |
| Depósitos en Asociaciones de Ahorro y Préstamos | 6.874,59 | | |
| Plan Habitacional (Aportes Obligados) | | | |
| D.F.L. No 2 | 4.513,32 | | |
| Ley No 15.228, Art. 7.º | 3.553,66 | 421.816,81 | 352.445,93 |
| FONDOS | | | |
| Bancos: Ctas. Ctes. en Moneda Nacional | 45.276,88 | | |
| Caja Reaseguradora: Moneda Extranjera | 568,08 | | |
| (Sin Saldo) | | 45.844,96 | 30.276,89 |
| MUEBLES, MAQUINAS, UTILES E INSTALACIONES | | | |
| Inventario a la fecha del Balance | | 26.557,48 | 22.891,15 |
| Sumas Parciales | | 494.219,25 | 405.613,97 |
| DEUDORES POR RESEGUROS | | | |
| Deudores por Sinistros | | 10.406,10 | 32.382,65 |
| DEUDORES POR PRODUCCION | | | |
| Primas Pendientes (Productores) | 103.908,71 | | |
| Cuentas Corrientes (Productores) | 9.099,13 | | |
| Primas por Cobrar | 862,42 | | |
| Documentos Responsabilidad Asegurados | 317.537,63 | 436.407,89 | 322.386,13 |
| DEUDORES DIVERSOS | | | |
| Documentos otros rubros | 22.973,00 | | |
| Compañías Asociadas (Ctas. Ctes.) | 4.427,94 | | |
| Cuentas Varias | 5.983,21 | 33.384,15 | 55.742,11 |
| ACTIVO NOMINAL | | | |
| Fluctuación de Valores | | 8.450,48 | — |
| TOTAL ACTIVO | | 982.967,87 | 516.124,90 |
| PASIVO | | | |
| RESERVAS TECNICAS | | | |
| De riesgos en curso, Moneda Nacional | | 161.095,14 | 76.790,78 |
| ACREEDORES POR RESEGUROS | | | |
| Caja Reaseguradora de Chile | 43.412,27 | | |
| Compañías Congéneras | 33.343,59 | | |
| Compañías Asociadas (Reseguros) | 71.478,77 | | |
| Acreedores por Sinistros | 33.869,03 | 222.104,36 | 211.733,79 |
| ACREEDORES POR PRODUCCION | | | |
| Primas por Devolver Productores | 1.758,55 | | |
| Cuentas Corrientes Productores | 44.789,62 | 46.548,17 | 38.493,09 |
| ACREEDORES DIVERSOS | | | |
| Personal y Directores | 7.546,30 | | |
| Retención y Provisiones de Impuestos | 62.591,12 | | |
| Retención y Provisiones sociales | 8.167,58 | | |
| Cuentas Varias | 8.893,28 | 87.199,28 | 86.431,46 |
| TOTAL DEL PASIVO | | 516.945,95 | 413.469,12 |
| CAPITAL Y RESERVAS | | | |
| Capital autorizado dividido en 4.000.000 acciones de E.0 0,04 cada una | 160.000,— | | |
| Menos: Acciones por suscribir 1.750.000 a E.0 0,04 | 70.000,— | | |
| Capital Suscrito | 90.000,— | | |
| Menos: Suscrito por Pagar | — | | |
| Capital Pagado | 90.000,— | | |
| Revalorización Capital Propio, Ley 13.305 | 60.797,76 | | |
| Revalorización Capital Propio, Ley 15.564 | 208.509,04 | 359.306,80 | 315.734,76 |
| RESERVAS SOCIALES | | | |
| Legal | 7.255,44 | | |
| Futuros Dividendos | 23.672,02 | | |
| Revalorización por Leyes Especiales | 49,92 | | |
| Acciones por Revalorizaciones | 14.093,48 | | |
| Diferencias en Ventas de Bienes | 19.798,97 | | |
| Otras Reservas | 4.104,— | 68.973,83 | 59.877,79 |
| RESERVAS REGLAMENTARIAS | | | |
| Fluctuación de Cambios | 111,77 | | |
| Fluctuación Plan Habitacional | 1.762,50 | | |
| Depreciación de Valores Mobiliarios | 8.450,48 | 10.324,75 | 454,29 |
| GANANCIAS Y PERDIDAS | | | |
| Utilidad del Ejercicio | 35.282,46 | | |
| Menos Deducción Art. 35 Ley de la Renta | 7.935,92 | 27.346,54 | 26.588,94 |
| TOTAL IGUAL AL ACTIVO | | 982.967,87 | 516.124,90 |

CUENTAS DE ORDEN

| | | | | | |
|-----------------------------------|----------|----------|----------------------------------|----------|----------|
| Valores en Garantía | 168,— | 168,— | Garantía Otorgada por Directores | 168,— | 168,— |
| Valores Ley 7.747 | 89,72 | 89,72 | Obligación Ley 7.747 | 89,72 | 89,72 |
| Cumplimiento 5% D.F.L. 2 | 6.388,67 | 4.801,49 | Obligación 5% D.F.L. 2 | 6.388,67 | 4.801,49 |
| Cumplimiento 5% Corvi, Ley 15.228 | 1.587,18 | 1.049,19 | Obligación 5% Corvi, Ley 15.228 | 1.587,18 | 1.049,19 |
| TOTAL | 8.233,57 | 6.108,40 | TOTAL | 8.233,57 | 6.108,40 |

CUENTAS DE RESULTADO

| ACTIVO | EJERCICIO ACTUAL | | TOTALES EJERCICIO ANTERIOR |
|---|------------------|--------------|----------------------------|
| | PARCIALES | TOTALES | |
| Primas de Reseguros Cedidos | | 634.012,98 | 477.807,— |
| Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual | | 161.095,14 | 76.790,78 |
| Costos de Productores | | 139.913,48 | 124.447,10 |
| Descuentos de Reseguros Aceptados | | 151.460,72 | 93.738,88 |
| Sinistros Directos | 5.576,43 | | |
| Sinistros por Reseguros Aceptados | 94.163,09 | 99.739,52 | 57.717,49 |
| GASTOS: | | | |
| De Administración, Cobranza y Producción | 81.580,56 | | |
| Remuneraciones, Leyes Sociales y otros Beneficios al Personal | 123.189,76 | 204.720,31 | 158.492,96 |
| Remuneración al Directorio: | | | |
| Días | 569,— | | |
| Participaciones | 2.127,12 | 2.716,12 | 3.189,09 |
| Castigos | | 3.928,40 | 4.131,84 |
| Impuesto Renta | | 10.918,05 | 5.076,45 |
| Tributaciones D.F.L. 251 | | 27.444,04 | 13.024,41 |
| Deducción Renta Imponible | | 7.935,92 | 2.388,56 |
| Sumas | | 1.443.894,68 | 966.804,56 |
| Utilidad del Ejercicio | 35.282,46 | | |
| Menos: Deducción Renta Imponible | 7.935,92 | 27.346,54 | 26.588,94 |
| TOTALES | | 1.471.201,22 | 993.393,50 |
| PASIVO | | | |
| Primas de Seguros Directos | 332.894,89 | | |
| Primas de Reseguros Aceptados | 321.508,69 | 1.054.403,58 | 681.644,56 |
| Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Anterior | | 76.790,78 | 63.337,41 |
| Descuentos de Reseguros Cedidos | | 317.070,82 | 231.845,98 |
| Bonificación de Caja Reaseguradora | | 1.092,33 | 105,— |
| Intereses Primas a Pazo | 1.892,34 | | |
| Otras Entradas en Seguros | 883,98 | | |
| Productos de Inversiones: | | | |
| Bienes Raíces | 10.872,43 | | |
| Valores Mobiliarios | 7.647,32 | | |
| Otras Inversiones | 547,64 | 19.067,39 | 16.460,55 |
| TOTALES | | 1.471.201,22 | 993.393,50 |

SANTIAGO PASSALACQUA MOLINA
Sub-Gerente Contador
C. de C. N.º 2029 — Lic. N.º 5490

VICENTE GARCIA HUDOBRO PORTALES
Gerente General
Representante Legal

INFORME

SEÑORES ACCIONISTAS: Hemos revisado el presente Balance y los Documentos y Cartera y confrontado las partidas del Mayor, encontrando todo conforme.

TELESMAR ROZAS MORALES
Inspector de Cuentas

CARLOS STUCKRATH SCHULLER
Inspector de Cuentas

ESTADO DE LAS INVERSIONES SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 30 DE JUNIO DE 1967

VALORES MOBILIARIOS:

| | | | | |
|---|----------|---------------|--|--|
| Acciones: | | | | |
| 10.476 Banco Osorno y La Unión | Eº 1.010 | Eº 10.580,76 | | |
| 10.009 Soc. Construct. de Establec. Educacionales | 1.000 | 10.009,00 | | |
| 40.257 Sociedad Periodística del Sur | 0,8496 | 34.202,35 | | |
| 12.800 Pulco Chile | 0,04248 | 543,74 | | |
| 80 Termas de Puyehue | 14,160 | 1.132,80 | | |
| 25.352 Compañía de Acero del Pacífico | 0,720 | 18.253,44 | | |
| 800 Cía. Nacional de Teléfonos (Valdivia) | 1,185 | 948,00 | | |
| 2.842 Sociedad Austral de Electricidad | 1,416 | 4.024,27 | | |
| 8.838 Caja Reaseguradora de Chile, Serie B | 3,750 | 33.142,50 | | |
| 844 Inmobiliaria Osorno | 14,160 | 28,32 | | |
| 10.660 Organización Nacional de Rentas | 0,416 | 119,51 | | |
| 8.075 Sociedad Industrial Textil Grob | 1,416 | 15.094,55 | | |
| 103.919 Cía. General de Electricidad Industrial | 1,000 | 8.075,00 | | |
| 22.438 Cía. Electro Metalúrgica ELECMETAL | 0,130 | 22.309,47 | | |
| 32.074 Cía. Manufact. de Papeles y Cartones S.A. | 0,100 | 24.801,80 | | |
| 7.000 Sociedad Renta Urbana Pasaje Matte | 0,510 | 16.357,64 | | |
| | 0,750 | 5.250,00 | | |
| TOTAL | | Eº 203.973,16 | | |

PLAN HABITACIONAL (APORTES OBLIGADOS)

| | | | | |
|------------------------------------|----------|-------------|--|--|
| 382 Viviendas Sud Americana | Eº 10,00 | Eº 3.820,00 | | |
| 444 Viviendas Económicas Cervantes | 1,50153 | 693,32 | | |
| TOTAL | | Eº 4.513,32 | | |

LEY N.º 15.228, ART. 7.º:

| | | | | |
|----------------------------|---------|-------------|--|--|
| 638 Cuotas de Ahorro Corvi | Eº 5,57 | Eº 3.553,66 | | |
| TOTAL | | Eº 3.553,66 | | |

OTRAS INVERSIONES

| | | | | |
|---|-------------|-------------|--|--|
| 8 Bancos, Caja Central de Ahorro y Préstamo | Eº 5.533,33 | | | |
| Asociación de Ahorro y Préstamo Pilmaiquén | 1.341,74 | | | |
| TOTAL | | Eº 6.874,59 | | |



Ocho instituciones privadas que se desempeñan en el campo de la educación popular, intercambiaron experiencias y decidieron estructurar un programa de trabajo conjunto, con miras a aunar esfuerzos y recursos para multiplicar los resultados en favor de la superación cultural de los sectores postergados del país. La iniciativa fue promovida por la Corporación Coordinadora para el Desarrollo Popular, CONCORDE, y las instituciones participantes corresponden al sector educacional de esa institución. La decisión se adoptó después de un ciclo de charlas y de reuniones de estudios desarrollados por Leonel Calcagni, Director de la División de Promoción de la Consejería Nacional de Promoción Popular; Waldemar Cortez, Jefe del Plan Extraordinario de Educación de Adultos del Ministerio de Educación; Ernesto Livacic, Secretario General de la Superintendencia de Educación, y Hernán Valenzuela, Secretario General del Instituto Nacional de Capacitación Profesional, INACAP. En el grabado, durante una de las charlas a cargo de Leonel Calcagni.

DIRINCO CELEBRA SUS 35 AÑOS DE EXISTENCIA

Con actos culturales, deportivos y de camaradería, está celebrando el personal de la Dirección de Industria y Comercio los 35 años del Servicio, que fue creado en 1932 con el nombre de Comisariato General de Substancias y Precios, mediante el decreto ley 520.

El programa de celebración, que se inició el lunes con competencias deportivas, continuó ayer con la exhibición de una película. Para hoy, a las 11 horas, se consultará un acto académico en el Auditorium del Ministerio de Obras Públicas, ocasión en la que el Director, Hernán Lacalle, hablará al personal con motivo de hacerse entrega de los diplomas y credenciales al primer grupo de egresados de la Escuela de Capacitación y Adiestramiento de DIRINCO.

El jueves el Director visitará los distintos departamentos para dialogar con el personal. El viernes se realizará la final de la competencia deportiva que se ha venido desarrollando, después de un almuerzo de camaradería que se efectuará en el Estadio Israelita.

ESCUELA DE OBSTETRICIA DEL SNS INAUGURAN HOY

A las 11.30 horas de hoy, en el Auditorio Central del Hospital del Salvador-Torax, será inaugurada oficialmente la primera Escuela de Obstetricia y Puericultura, dependiente del Servicio Nacional de Salud.

Esta inauguración se realiza con motivo de celebrarse el Día Internacional de la Matrona.

La nueva escuela inició sus actividades a comienzos del presente año, con una matrícula de cincuenta alumnas, y su capacidad, de acuerdo a los planes previstos, permitirá recibir en el año 1970 a 120 educandas. Dependencia técnica y administrativamente del SNS y fundada en el Servicio de Obstetricia del Hospital del Salvador-Torax.

La designación del citado establecimiento como sede de la escuela, fue considerada debido a la extensión de sus áreas clínicas, que incluyen las unidades de su propia Maternidad.

La dirección de la escuela está a cargo del jefe del Servicio de Obstetricia del Hospital y Profesor de la Cátedra C de la Universidad de Chile, doctor Luis Tiant. La enseñanza teórica es impartida por ocho profesores, complementada por una práctica docente dirigida por una enfermera y cuatro matronas instructoras, de acuerdo a un programa de estudios establecido en concordancia con la Facultad de Medicina.

A la ceremonia de inauguración asistirá el Ministro de Salud Pública, doctor Ramón Valdovinos; el Subsecretario, doctor Patricio Silva; el Decano de la Facultad de Medicina de la Universidad de Chile, doctor Amador Neghme y otras autoridades e invitados especiales.

MAÑANA SE EFECTUARA EL 112º SORTEO NACIONAL DE BOLETAS DE COMRAVENTAS

Mañana jueves 31 de agosto, a las 9.30 horas, en el local de la Póla Chilena de Beneficencia, Impulsos Internos, se efectuará el 112º SORTEO NACIONAL DE BOLETAS DE COMRAVENTAS.

UN PREMIO MAYOR DE Eº 50.000, dos premios de Eº 10.000, cada uno, diez premios de Eº 2.000, cada uno, y trescientos premios de Eº 1.000, cada uno. Además, toda Boleta emitida por cualquiera firma comercial, industrial o agrícola del país y de cualquiera fecha del mes de JULIO DE 1967, estará premiada con Eº 100, cuando su número completo coincida con el de la Boleta que obtenga el PREMIO MAYOR DE Eº 50.000.

Participan en este Sorteo todas las Boletas y Vales de Caja Registradora, autorizadas por Impuestos Internos, emitidas en el mes de JULIO DE 1967.

Como es habitual, la entrada a la Sala de Sorteos es en la Galería Antonio Varas 1120, 10º piso, local de la Póla Chilena de Beneficencia, es gratuita.

43 MILLONES, 300 MIL PESOS, EN PREMIOS DE BOLETAS

Se nos ha informado que el Jefe del Departamento de Impuestos Internos entregó 50 cheques de Eº 1.000, cada uno, correspondientes a Premios de Boletas, que serán repartidos favorablemente en los últimos Sorteos y que cumplirán con el trámite de pago.

47 cheques de UN MILLON DE PESOS, cada uno, repartidos entre los ganadores de los Sorteos de la Póla Chilena de Beneficencia, Impulsos Internos, en la Galería Antonio Varas 1120, 10º piso, local de la Póla Chilena de Beneficencia, es gratuita.

Además, 3 cheques de 100 MIL PESOS, cada uno, fueron entregados a personas de Santiago.

Alemania:

EXPORTACION DE AUTOS ALCANZA CIFRA RECORD

HAMBURGO (DaD). El año 1966 fue para la industria automovilística alemana un año exitoso en lo que se refiere a las exportaciones. Más de la mitad de la producción total de vehículos fue vendida en el extranjero. La República Federal Alemana es, con ello, el mayor exportador de automóviles del mundo. A pesar de que se registraron las ventas en el mercado interior, la industria automovilística alemana pudo aumentar la producción de un 2,5 por ciento en total. Las tres tendencias que caracterizan mejor la situación por la que atraviesa el sector automovilístico son una mayor concentración, un mayor crecimiento en el mercado interno y

hículos. El mercado alcanzó un cierto grado de saturación. Además los consumidores se volvieron precavidos ante las perspectivas de una conjuntura debilitada en su mayor parte, a lo que hay que añadir que los gastos de mantenimiento del vehículo aumentaron considerablemente. La industria alemana automovilística reaccionó rápidamente al retroceso en los mercados interiores, reduciendo temporalmente la producción y reforzando la exportación. Con ello dio pruebas de su capacidad de adaptación en los momentos de debilidad coyuntural, tan peligrosos para la industria automovilística de todo el mundo. A pesar de la agudizada situación en el mercado inter-

1965/1966. La empresa líder de la Volkswagen, la Auto-Union, consiguió cuotas especialmente altas de producción, al igual que la Bayerische Motorenwerke (BMW), la Daimler-Benz (Mercedes), la Neckar-Automobilwerke y la NSU. Los primeros meses de 1967 trajeron consigo también un aumento de la producción aunque no tan considerable como el del pasado año. Desde que se derribaron los obstáculos que defendían la producción nacional, y en los mercados europeos se consiguió un volumen de ventas comparado con las dimensiones norteamericanas, la industria alemana del automóvil se halla bajo el signo del crecimiento.

para los compradores de la clase media (BMW y Glas). Los "enanos" de este sector, Porsche y Karmann, firmaron acuerdos especiales con los consorcios. La concentración en la industria alemana del automóvil dio también un gran paso hacia adelante porque la economía tuvo que formar el nuevo capital imprescindible en la República Federal, tras la Segunda Conferencia Mundial, como parece que debe ser según las duras reglas de competencia en el mercado mundial. Desea elevar su capacidad de reacción frente a las recesiones en el mercado mundial, objetivo que se propone alcanzar, por ejemplo, con una más intensa investigación y perfección.



El boom en la exportación. Los grandes entre fabricantes de automóviles fueron los que más sufrieron este retroceso en el mercado interior. La Volkswagen, la Opel y la Ford siguen dominando casi 3 cuartas partes del mercado, pero sus ventas se redujeron, en comparación con el año anterior, en un 3,5, un 1,2 y un 0,9 por ciento, respectivamente. El aumento general: El número de nuevos automóviles matriculados en la República Federal, incluido Berlín Occidental, llegó al 1,24, siendo menor en un 0,75 por ciento en comparación con los resultados registrados en 1965. El retroceso en las ventas interiores fue más sorprendente, cuando que en 1966 se había conseguido un record absoluto en la venta de 200.000 ve-

El interés por conseguir una posición a prueba de crisis condujo a la colaboración entre la Volkswagen y la Daimler-Benz AG. La concentración se limita en principio a las tareas de investigación y proyección. Además, la Daimler-Benz vendió la Auto-Union a la Volkswagen. Con el producto de la venta erigió la Daimler-Benz su gran fábrica de camiones. La Bayerische Motorenwerke adquirió la empresa Hans Glas GmbH. Tras estas transacciones, la situación en el mercado alemán de automóviles es considerablemente más clara. Junto a las dos empresas norteamericanas Opel y Ford se hallan dos grupos de talla muy diferente: El gran consorcio productor de automóviles para "todos" (La "VW" y la Daimler-Benz) y el menor, que produce vehículos

La fábrica Volkswagen, en Wolfsburg, gastará este año 435 millones de marcos (casi 108 millones de dólares) para proyección, exactamente la mitad de la suma de inversión de la empresa. En un nuevo centro de investigación, 4.000 ingenieros construirán nuevos automóviles y piezas. Además, este consorcio se aseguró en exclusiva la cooperación del famoso carrocerero italiano Pininfarina. Las fábricas NSU trabajan febrilmente en la perfección de su motor "Wankel". La "novedad", un automóvil equipado con 2 Wankel de émbolo giratorio, será presentado a los compradores en el Salón del Automóvil de Frankfurt. La NSU espera que esta novedad inicie una nueva era para la propia fábrica y para la fabricación del automóvil en general.

Bruselas:

EL MERCADO COMUN DEL ARROZ

Retrocede la producción en la CEE. En 1967 habrá que importar unas 400.000 toneladas.

BRUSELAS (por Robert Marchand — SEP). En los próximos días se incluirá en el mercado agrario común otro sector de la producción: El 1° de septiembre entra en vigor la disposición acordada a fines de julio por el Consejo de Ministros, referente al arroz. A partir de entonces habrá un precio unificado de orientación para el arroz sin cáscara, un precio de intervención para cada una de las principales zonas de cultivo — Arlés, en Francia, y Vercelli, en Italia — y un precio mínimo de importación, válido para toda la CEE. Dentro de la Comunidad ya no existirán aduanas ni barreras comerciales de ninguna clase. Los precios unificados han de fijarse todos los años hasta el 1° de agosto. Para 1967-68 se acordó hace ya tres años, siendo estipulado definitivamente ahora por el Consejo de Ministros. En el caso de que al final de un año comercial se registren pérdidas con el arroz almacenado, la CEE puede conceder ayuda transitoria.

En las fronteras exteriores de la Comunidad se aplica un régimen de importación común a los seis. Mediante los recargos (exacciones) móviles a la importación se nivelará la diferencia entre el precio mínimo de importación y los precios C.A.F. Para exportaciones a países terceros, la CEE puede conceder subvenciones para vencer la disparidad de precios.

El precio de orientación para el arroz sin cáscara de la propia producción de la CEE se fijó para 1967-68 en 18,12 dólares.

Las oficinas estatales de intervención pagarán a los productores 12,30 dólares por el arroz de Arlés y 12 por el de Vercelli. El precio mínimo de importación para arroz sin cáscara es de 17,78 dólares (cada 100 kilos, respectivamente).

En el Mercado Común tan sólo se cultiva el arroz en Italia y, en cantidad relativamente reducida, en Francia. Con tal producción se cubrió el pasado año el 61% del consumo necesario en los seis países de la CEE. Desde que se constituyó el Mercado Común, el cultivo del arroz ha disminuido considerablemente. Entonces entre Francia e Italia podían cubrir el 90% de las necesidades. Desde luego, en tales cifras se esconde mucha teoría, pues en países como Alemania y Holanda se prefieren clases de arroz que, por el clima, no pueden cultivarse en Europa.

Según cálculos de los importadores, en el presente año será necesario importar de ultramar unas 400.000 toneladas de arroz para el consumo en el Mercado Común; es decir, 10.000 toneladas más que en el año 1966.

Holanda:

Feria del Transporte se inaugura en Octubre

Del 24 al 28 de octubre de 1967 se celebrará en Rotterdam en el pabellón AHOY por la segunda vez la exposición NEDEX. El enfoque de esta exposición es la prestación de servicios de exportación y comprende envíos relacionados con el transporte por carretera, ferrocarril, buque y avión. Se representarán en imágenes modernos desarrollos, como son los servicios ferry, el transporte de contenedores y los sistemas "roll-on", "roll-off" (carga y descarga de camiones por rodaje directo).

La feria no estará solamente consagrada al transporte directo, sino que también mostrará numerosas presentaciones referidas a otros aspectos de la prestación de servicios de exportación. En ella podrá uno orientarse con respecto a la oferta de contenedores, aparatos frigoríficos para el transporte, aparejos de carga y descarga para el transporte de contenedores, grúas móviles, sistemas fijadores de carga, carretillas elevadoras de horquilla, paletas y embalaje, material de transporte, seguros y almacenamientos.

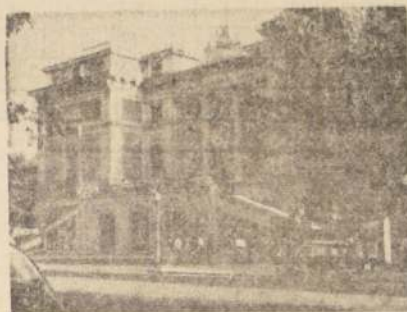
Simultáneamente con la NEDEX se organiza en Rotterdam un congreso profesional, en el que figurarán en el orden del día: la influencia de los sistemas de transporte modernos en las tareas de los comisionistas de tránsito (cargadores) y estibadores; la influencia de los desarrollos del transporte actuales en la colocación obrera en el puerto. Tendrá lugar asimismo un día internacional, en el que se expondrán algunos criterios relativos a los sistemas de transporte. Para este simposio se invitarán oradores provenientes de América, Bélgica, Dinamarca, República Federal Alemana, Gran Bretaña y Francia.

PEDIDO DE IRAN PARA WERKSPOR-AMSTERDAM N.V. (1578)

Werkspoor-Amsterdam N.V., que forma parte del consorcio VNF/Stork-Werkspoor, ha obtenido la orden de suministrar cinco turbinas a gas a los Iranian Oil Services Ltd., la oficina de compras establecida en Londres del consorcio petrolero persa. En este consorcio colaboran un número de compañías de petróleo para la explotación de una parte de los campos petrolíferos persas.

Las turbinas a gas que han de entregarse están destinadas para el accionamiento de instalaciones de bombas, compresores y otros ingenios mecánicos. Werkspoor entregó ya anteriormente turbinas a gas al mismo conferente del encargo.

respóndale a LA NACION



¿COMO SE LLAMA ESTE MUSEO Y EN QUE CIUDAD DE EUROPA SE ENCUENTRA UBICADO?



Nº

y viaje a Europa
en
alas
de



IBERIA
LINEAS AEREAS DE ESPAÑA

donde sólo el avión recibe más atenciones que Ud.

Enviando y acertando este cupón,
UD. PUEDE GANAR:

- 1 Premio Semanal (obsequios de Philips Chile, Cinzano, Laboratorios García y Editorial Orbe)
- 1 Gran Premio Final: 1 pasaje ida y vuelta a EUROPA en Fan Jet de IBERIA con estada pagada
- Otros cuatro premios finales:
- 1 premio Philips • 1 premio Cinzano • 1 premio Blendax • 1 premio Editorial ORBE

| | | | |
|--|--|-------------------------------|--|
| IBERIA LINEAS AEREAS DE ESPAÑA | | CUPON DE VUELO Nº 1 | |
| RESPUESTA | | | |
| NOMBRE | | APELLIDO | |
| CALLE | | Nº | |
| CIUDAD | | COMUNA | |
| PREMIO DE ESTA SEMANA: | | Laboratorios García | |

VEA LAS BASES Y MULTIPLIQUE SUS CHANCES PARTICIPANDO CADA SEMANA

co-auspician:

CINZANO
LABORATORIOS GARCIA

EDITORIAL ORBE

PHILIPS

BASES

1.º— LA NACION publicará todos los miércoles, hasta el 23 de diciembre de 1967, en sus páginas tituladas "EUROPA EN CHILE" una fotografía correspondiente a ciudades, reliquias históricas, personales, obras arquitectónicas, monumentos, etc. de Europa de las cuales el concursante deberá indicar nombre, lugar y/o cualquier otro dato que las identifique.

2.º— Las contestaciones, en el cupón que se publica al pie de la fotografía, deberán depositarse en las urnas ubicadas en el hall de LA NACION, o enviarse por correo a nuestra casilla 61.D, hasta las 20 horas del lunes siguiente. Cada concursante podrá enviar los cupones que desee.

3.º— Entre las contestaciones correctas de cada semana se sorteará una que recibirá el premio semanal, otorgado sucesivamente por

Philips, Cinzano, Editorial Orbe y Laboratorios García.

4.º— Entre todas las contestaciones correctas enviadas en el curso del certamen hasta el 26 de diciembre de 1967, inclusive, las favorecidas con los premios semanales, se sortearán cupones que recibirán por su orden:

1.º— Un gran primer premio consistente en un pasaje de ida y vuelta a Europa, en IBERIA, y estada pagada en varios países. 2.º— Cuatro premios en obsequio de las firmas Philips, Cinzano, Editorial ORBE y Laboratorios García.

5.º— Los premios semanales serán entregados dentro de los cinco días siguientes al sorteo, en LA NACION. Los premios finales, de uso público, se realizarán en la fecha y lugar a señalarse oportunamente en las páginas de este diario.

EL "TRIO" DINAMICO
COMBATE LA INFLACION

CON
Eº 15
DE PIE
LLEVE
LO QUE
QUIERA

¡LARGO PLAZO
ENTREGA INMEDIATA!

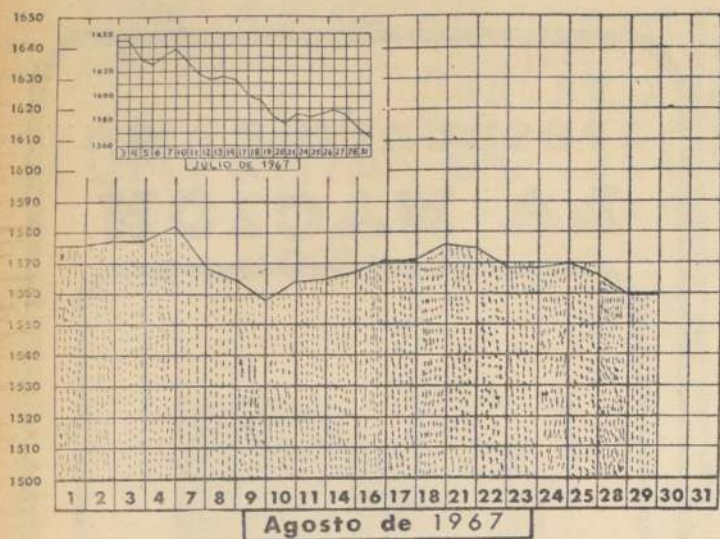
PHILISHAVE
DE PHILIPS

¡Tráiganos Eº 15 y compruébelo personalmente
NO ES PURA PROPAGANDA!

RADIOHERNANDEZ
ESTADO 22 CASI ESQUINA ALAMEDA

Servicio de Informaciones Financieras

INDICE GENERAL DE ACCIONES

El Mercado Bursátil:
Precios Sostenidos

Precios irregularmente sostenidos y moderada actividad fueron los factores que caracterizaron a la plaza bursátil durante el desarrollo de las ruedas de ayer, aun cuando en la segunda fracción pudo notarse mayor firmeza.

Este comportamiento determinó que el nivel de precios registrara una recuperación de poco más de 1 punto, producto de la combinación de 13 alzas y 16 bajas; destacan por su magnitud las fluctuaciones correspondientes a Cero Grande, con alza de 30 puntos; Fuego, con baja de 1 1/2; Saliterra Iquique, con alza de 3 1/4 puntos; Codina, con repunta de 5; Maderas Cholguán, con baja de 2; Molinera San José, con pérdida de 10 centésimos; Sintex, con alza de 1 1/2; Teléfonos, con alza de 1 1/4; y Cie, con baja de 4 puntos.

Los conformes totalizaron transacciones por 524 mil acciones, de las cuales 76 mil correspondieron a operaciones cursadas entre Santiago y Valparaíso; el interés por negociar se concentró en Banco de Chile, Bco. Hipotecario, Bco.

Sud Americano; Punta de Lobos; Saliterra Iquique, Fuego, Viña Concha y Toro; Benedicto Agüero; Carozzi; Copec, Electricidad Industrial (este fue el papel más transado, con 88 mil aces.); Fósforos; Gas; Loxa de Penco; Pasur; Cartones; Vapores; Vidrios Lirquén, Envases, Madeco y Mademsa.

Los bonos se transaron en pequeñas partidas, totalizando 2 mil 400 escudos nominales en bonos del Banco del Estado, 10=6, pero sus precios siguen firmes.

Al finalizar la actividad diaria, la plaza se mostraba con poco movimiento y precios levemente sostenidos.

NUMERO DE ACCIONISTAS: 9 personas.

PRECIOS 1967 (hasta agosto 29)

MAS ALTO 70 centésimos
MAS BAJO 50 centésimos
HOY 54 centésimos
TRANSAACCIONES: 5.400 acciones.
RENTABILIDAD: No evaluable, por no haber pagado dividendos en dinero.

CIFRAS SEGUN BALANCE 31 DIC. 1965

Valor de Libro 138 centésimos
Valor nominal 16 centésimos
Utilidad x acción 35,4 centésimos
Ventas: 461.807 escudos.
Coeficiente de liquidez: Eº 12,2 para cubrir cada Eº 1.— aduado.
FUENTE: DEEC; Bolsa de Comercio.

TRANSACCIONES

604 Bco. Sud Americano, 48
10.000 Punta Lobos, 5
1.700 Tierra del Fuego x. e.
36 od
9.875 Tierra del Fuego, 35
5.000 Iquique, 32
100 Textil Monarch, 3.900
5.000 Benedicto Agüero, 80
61 Cola, 115
18.510 Copec, 10 1/8
42 Copec, 10
6.442 Copec, 10 1/8
19.000 Electricidad Indus., 13
34
2.090 Gas Santiago, 30 1/2
3.000 Insa, 115
2.000 Meñón, 52 1/2
1.400 Muelles, 11 1/2
12

"COMPANIA CHILENA DE ELECTRICIDAD LIMITADA"

Pago de Dividendo - Cierre del Registro

"En conformidad al acuerdo tomado por la Junta General Ordinaria de Accionistas de esta Compañía, verificada el 27 de abril del presente año, se pagará la segunda y última cuota del dividendo de Eº 0,015 por cada acción de las Clases A y B, equivalente a Eº 0,07, a partir del 20 de septiembre de 1967, en las oficinas de la Compañía en Santiago, calle Santo Domingo 789, tercer piso.

Los señores accionistas de las provincias de Valparaíso y Aconcagua podrán cobrar su cuota de este dividendo en las siguientes oficinas de la Compañía: Valparaíso, calle Prat N.º 853; Quilota, calle Freire N.º 125; San Felipe, calle Salinas N.º 257, y Los Andes, calle Esmeralda N.º 409.

Para los efectos del pago de esta segunda cuota del dividendo, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 5 al 12 de septiembre de 1967, ambas fechas inclusive.

SANTIAGO, agosto de 1967.

EL PRESIDENTE"

Produce Debates la Concesión para Explotar Ricos Yacimientos Petrolíferos en el Perú

PERU: EL PETROLEO SIGUE EN DEBATE

LIMA, 28 (Inter Press Service).— Contradictorias reacciones se han producido en los medios políticos, periodísticos y económicos peruanos por la decisión del Presidente Fernando Belaúnde de convocar a una licitación internacional para entregar la explotación de los yacimientos petrolíferos de "La Brea y Parí". Uno de los puntos más controvertidos es que esta decisión parece descartar la posibilidad de que la empresa petrolera fiscal se haga cargo de la operación de esos ricos campos.

Entre las primeras reacciones políticas al respecto, se cuenta la del Partido Demócrata Cristiano, aliado del Presidente, cuyo secretario general, García Llosa, ya exteriorizó su disconformidad con la medida, aunque advirtió que esta divergencia de opinión "no compromete la estabilidad de la alianza con Acción Popular, porque el problema del petróleo no estuvo entre los acuerdos del pacto y cada partido puede tener criterio diferente".

Entre tanto, el diario "Expreso" parece expresar claramente el criterio de los círculos

los próximos al Palacio de Gobierno, al sostener que Belaúnde se ha colocado "en el justo medio", desoyendo los consejos de "los nacionalistas emotivos y de los defensores del 'statu quo'", que beneficiarían a la empresa estadounidense "Internacional Petroleum Company", que actualmente opera "la Brea y Parí". Según "Expreso", el Presidente peruano ha optado por una solución que no le ocasiona dificultades con los organismos de crédito internacional; el diario explica, además, que "en los países subdesarrollados debe evitarse destinar fondos estatales a ciertas industrias que la empresa privada —debidamente controlada por el Estado— está en condiciones de manejar".

Aunque hasta el momento no se ha producido ninguna declaración del partido belandista Acción Popular, en el sector más radical parece existir cierta disconformidad. Un dirigente de esta ala, que no autorizó a revelar su nombre, señaló que "esta no parece la reivindicación plena, total y absoluta de los yacimientos de la 'Brea y Parí', tal como se ha exigido en los congresos del partido". Desde las esferas de la opo-

ción, el diputado Andrés Townsend Escorru denunció que "el Ejecutivo ha optado por hacer arreglos con la 'Internacional Petroleum Company', y afirmó que 'ya nada queda del proyecto enviado al Parlamento por Acción Popular, que proponía la nacionalización inmediata de 'la Brea y Parí'".

En el partido odrista, aliado del APRA, la actitud de la dirigencia es, aparentemente, de silenciosa aprobación de la decisión del Ejecutivo. Este partido mantuvo una posición favorable a la "IPC" desde que comenzó el debate en el Parlamento, aunque algunos de sus diputados repiten ahora los mismos argumentos de los "nacionalistas emotivos", pero como "francotiradores". El diputado odris-

ta Guzmán Marquina opinó tajantemente en contra de la licitación internacional y rechazó la decisión de que las bases de la negociación sean precisamente las establecidas por la IPC en sus conversaciones con el Ejecutivo: "Esos quieren decir que las bases se ajustan a lo que la IPC está dispuesta a aceptar", advirtió.

Por su parte, el diario "El Comercio", tenaz defensor de la estatización de la explotación petrolera, luego de recordar que los yacimientos de "La Brea y Parí" fueron considerados área de reserva nacional por anterior ley, señalaba que la resolución del Ejecutivo no se ajusta al orden de prioridades dictados por la Ley Nacional de Pe-

tróleo, que establece que las explotadas: a) Por el Estado directamente; b) Por el Estado asociado; c) Por empresas nacionales o jurídicas nacionales solamente; y d) Por explotación internacional.

Contribuyendo a fortalecer el criterio de que la explotación petrolera fiscal está en condiciones técnicas para entregarse a la explotación de "La Brea y Parí", este diario esta ente los técnicos de Pemex, de México, de acuerdo con un convenio suscrita el 8 de agosto, al mismo tiempo que defiende la imagen del éxito de la empresa petrolera mexicana.

Notas del Exterior

FLOTA MERCANTE MUNDIAL

BREMEN, 18 (ANSA).— A principios de junio de 1967, la flota mercante mundial tenía un registro total de 25.246 buques, con 169 millones 878.000 toneladas de registro bruto, contra 25.247 buques por 169 millones 476.000 toneladas a principios de mayo. Los datos citados se refieren a las unidades a propulsión mecánica de por lo menos 300 toneladas de registro bruto.

En la fecha mencionada formaban parte de la flota mercante mundial, 21.248 buques para carga seca, de pasajeros, mixtos, etc., por un total de 105 millones 795.000 toneladas. 4.999 petroleros por 64 mil 84.000 toneladas.

El incremento del tonelaje global respecto a mayo debe atribuirse a los buques para pasajeros y cargas secas, que aumentaron de 105 millones 383 mil toneladas a 105 millones 795 mil.

En cambio, acusó una leve disminución (7.000 toneladas) la flota de los elementos estadísticos contenidos en las estadísticas mensuales publicadas por el Instituto de Navegación de Bremen, Alemania Occidental, sobre la Marina Mercante Mundial.

La disminución en el volumen del tonelaje petrolero entre mayo y junio es de leve cantidad, por lo que no se puede tomar como índice de tendencia. Además, no hay que olvidar que la variación señalada es reflejo de una dinámica en muchos casos autónoma. Hay que tener también en cuenta la brevedad del período de comparación.

Todos estos motivos son suficientes para calificar como accidental la contracción señalada, pero de todos modos es cierto que no se habría verificado si el sector de los buques-tanques siguiera caracterizado por la orientación marcadamente ascendente observada en períodos pasados.

Durante el mes de mayo, el tonelaje destinado a la demolición registró una cifra más bien elevada: 116.000 toneladas. Contra 318.000 toneladas en el período correspondiente del año precedente. No obstante, la cifra de mayo fue menor que la de abril (532.000 toneladas).

Finalmente, —siempre según los datos del Instituto de Navegación de Bremen—, el tonelaje en desarme al primero de junio estaba formado por 147 unidades, con 1.210.000 toneladas; de ellas, 56 petroleros, con 790.000 toneladas, y 91 buques para carga seca y otros tipos con 420 toneladas.

Respecto al 1º de mayo, se advertía un aumento de 261.000 toneladas; de ellas, 252.000 debidas al sector petrolero y el resto a las unidades para carga seca.

AEROLINEA LIBANESA

BEIRUT, 18 (ANSA).— El Gobierno libanés constituirá una nueva compañía de navegación aérea, con participación estatal. La nueva empresa podrá ser realizada en el plazo de seis meses, mediante la fusión de las dos compañías privadas existentes en el país.

SITUACION DE LA ECONOMIA SUIZA

GINEBRA, 18 (ANSA).— En un país como Suiza, donde los capitales extranjeros

van y vienen, es difícil elaborar una balanza de pagos que pueda dar una imagen suficientemente exacta de la situación.

Por esta razón, raramente se habla en el país de balanza de pagos, se habla más bien de "balanza de rentas", que desde 1890 ha estado cerrado siempre con déficit, es que por primera vez en 1966 se convirtió en activo, cerrando con un superávit de 380 millones de francos suizos.

Los datos estadísticos muestran que ya el año pasado Suiza se estaba encaminando hacia el equilibrio no de los pagos, sino de los intercambios económicos.

A fines de 1966, el déficit de la balanza comercial de la Confederación mostraba disminución respecto al año precedente, la balanza de "comercio invisible" y de los "servicios" acusaba neta mejoría.

Pero si el retorno a un mayor equilibrio entre las importaciones y las exportaciones puede ser apreciado, hay que tener también en cuenta que el desarrollo económico y la mejora del nivel de vida helvético sólo se puede realizar aumentando el volumen de las exportaciones. Pues bien, analizando las estadísticas, se advierte que los índices de aumento de las ventas suizas al exterior, por primera vez desde hacía años empezaron a contraerse en 1966, y la tendencia se ha continuado en la primera mitad de 1967.

Actualmente, se señala la producción industrial en muchos sectores supera el ritmo de afluencia de las órdenes. Hoy más que ayer se comprenden las razones que han inducido al Banco Nacional Suizo a reducir el tipo oficial de interés del 3 1/2 al 3 por ciento. Esta medida, seguramente, ha sido adoptada para hacer más fáciles y menos onerosas las inversiones de las empresas que producen para la exportación.

El problema actual para Suiza es, en primer lugar, la mejora de la productividad, disminuyendo la mano de obra extranjera para dar a las mercaderías del país mayor capacidad de competencia en los mercados de exportación, reduciendo al mismo tiempo las remesas de los trabajadores extranjeros a sus naciones de origen.

Esta política auspiciada por el Consejo Federal, sólo podrá tener efecto en los próximos meses, si los tipos de interés de los bancos se mantienen bajos.

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

(Centavos de dólar por libra)

CONTADO 29-8-67 90 DIAS 46-44

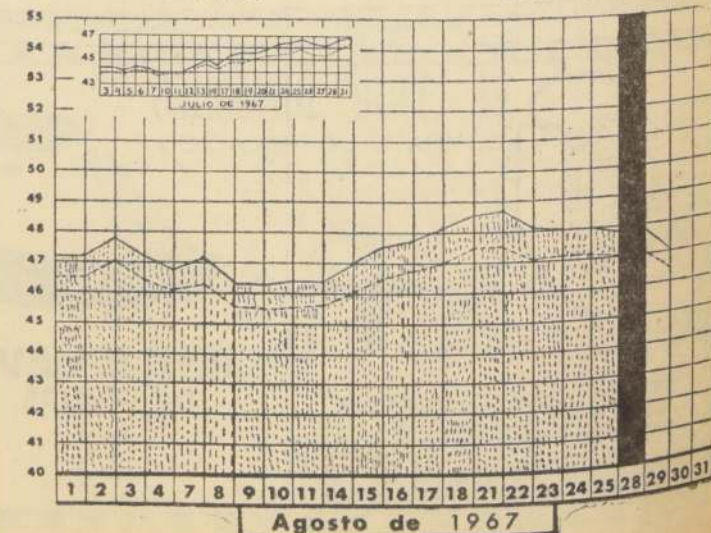
VENDEDOR 46-44

MERCADO SOSTENIDO. Baja 0,56

COTIZACION DEL COBRE EN LONDRES

CENTAVOS DE DOLAR POR LIBRA

Contado 29-8-67 90 días



CIERRE DE LA BOLSA A LAS 13 HORAS

La Bolsa de Comercio de Santiago cierra sus operaciones a las 13 horas.

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

CIERRE OFICIAL A LAS 13 HORAS

que sean competentes
autorizados para otorgar

to de aquellas disposiciones que podrían ser contrarias a la actividad del desarrollo económico y que están enlazadas con un riesgo evidente de cesantía en determinados sectores.

¿De qué se trata y por qué se hace presente esta inquietud? El texto aprobado por el Congreso, como lo expresa el Supremo Gobierno, va más allá de la intención que buscaron los autores de la iniciativa. Por eso, dentro de las exigencias de la política de desarrollo económico que el no empleo, tiene que prever las dificultades que el puede acarrear. De ahí que luego de un análisis muy serio de las razones que motivan el veto y

de gravesmenes la internación de un Gabinete de Física dictando al Instituto de Humanidades "Miguel León de la comuna de El Bosque" de diversos tipos de donaciones, las Patrullas Esquí de Chile y a la Fundación de Beneficencia por de Cristo, respectivamente.

39.— Moción que autoriza las Municipalidades de Talca para contratar empréstitos.

40.— Moción que autoriza la Municipalidad de P. Saavedra para contratar empréstitos.

50.— Moción que libera los Cuerpos de Bomberos el pago de servicio telefónico.

60.— Moción que autoriza

Pido para contar empréstitos.

Moción que autoriza a la Municipalidad de San Pedro para contratar empréstitos.

Moción que libera de derechos de internación a 14 instrumentos donados al Club Mutual "Eleuterio Ramírez" de Valdivia.

Moción que concede determinadas franquicias aduanales a la internación de mercancías destinadas al Sanatorio Alemán de Concepción.

22.— CREACION DE UNA COMISIÓN DE INVESTIGACION Y SERVICIO MEDICO NACIONAL DE EMPLEADOS EN EL PUERTO DE COQUIMBO. E.— OFICIO.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— En el momento, el primer turno corresponde al Comité Democrático Cristiano.

El señor TORRES.— Pido la palabra.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

El señor TORRES.— Señor Presidente, en el puerto de Coquimbo, la Caja de Empleados Particulares está construyendo un edificio para trasladar sus oficinas. Actualmente ocupa un edificio que pertenece al Servicio Médico Nacional de Empleados.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Pido la palabra.

puede otorgar a esta cooperativa un préstamo de electrificación, con el objeto de que estos modestos agricultores puedan contar con esta indispensable mejoría para hacer una buena explotación agrícola.

Solicito que se envíen los oficios a los Ministerios que correspondan.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Se enviarán los oficios, en nombre de Su Señoría.

El señor ROSSETOT.— Eso es todo.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Señor Diputado, se me ha dicho que hay unanimidad para que las Comisiones funcionen simultáneamente con la Cámara.

El señor PHILLIPS.— La Comisión de Gobierno Interior.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Y las de Obras Públicas y de Economía.

El señor PHILLIPS.— La de Gobierno Interior no más.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Solicito el asentimiento unánime de la Sala para que las Comisiones puedan funcionar mañana desde las once y media en adelante.

El señor OCHAGAVIA.— ¿Y hay quórum?

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— En este momento hay quórum, La Mesa es muy seria para presidir.

El señor PHILLIPS.— Solo la Comisión de Gobierno Interior.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— ¿Y la de Economía?

El señor PHILLIPS.— No.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— No hay acuerdo.

25.— AMPLIACION DEL AERODROMO DEL CLUB AEREO "DRAGONES DEL GENERAL FREIRE", DE CURICO.— OFICIOS.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Ofrezco la palabra al Comité Democrático Cristiano.

El señor FUENZALIDA.— Pido la palabra.

El señor LORCA, don Alfredo (Presidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

La tradición de Chile, en este sentido, es elogiada y conocida más allá de sus fronteras. En la actualidad, el Club Aéreo "Dragones del General Freire", de Curico, es un ejemplo de esta tradición.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, es un hecho cierto que la medida del estiramiento de la visión y el espíritu de trabajo de sus hijos.

mente empujando el bastón de mando, como ROBERTO REED MERINO y AGUSTIN ALCANTARA MORENO, dieron las mejores lecciones a los primeros alumnos. El club curicano, también, contra ese grupo de instructores a Jorge Verdugo Correa Camilo Vergara Erzuriz y otros, y, lo que más lo enorgullece, con la audacia y capacidad de vencer a los enemigos.

El señor FUENZALIDA.— ¿Me concede dos minutos, Honorable colega?

El señor PARETO (Vicepresidente).— El Honorable Diputado señor FUENZALIDA le solicita una breve interrupción a Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, desgraciadamente son muy extensas las materias a las cuales me voy a referir. Lo siento.

El señor PARETO (Vicepresidente).— El señor Diputado no desea ser interrumpido.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, el 10 de agosto de 1956, hice una exposición relacionada con el Servicio Nacional de Salud. Recibí una respuesta que no me satisfacía, por lo que voy a insistir en los planteamientos que en esa oportunidad formulé.

La Superintendencia de Seguridad Social no pudo dar su aprobación al balance general de 1956, por lo que el presupuesto y general del Servicio Nacional de Salud, practicado al 31 de diciembre de 1956, no refleja la verdadera situación y el resultado económico-financiero de la institución, además de que no se observan las normas y principios contables, generalmente aceptados o recomendados por la Superintendencia.

En diciembre de 1956, la Superintendencia de Seguridad Social reiteró la necesidad de efectuar las regulaciones de las cuentas y confeccionar un nuevo balance que reflejara la exacta situación contable del Servicio Nacional de Salud.

La Superintendencia ordenó instruir una investigación sumaria con el objeto de establecer las responsabilidades de los funcionarios que actuaron en la malversación de fondos de excedentes de aportes a Zonas del Servicio y que fueron ocultadas en una Cuenta llamada "Anticipos B".

Hasta la fecha, el Servicio Nacional de Salud no ha dado cumplimiento a lo ordenado por la Superintendencia, referente a la modificación del balance general del año 1956, como tampoco se ha instruido la investigación sumaria que solicitó la Superintendencia de Seguridad Social.

El balance de 1956 fue presentado al Honorable Consejo Nacional de Salud en abril de 1956, sin haberse hecho antes las modificaciones y correcciones ordenadas y sin haber sido fiscalizado por el organismo fiscalizador.

El balance para el año 1956 fue dado a conocer al Honorable Consejo del Servicio Nacional de Salud en abril de 1956, sin haber sido visto, previamente, por la Superintendencia de Seguridad Social.

Este balance fue entregado a su visación en noviembre de 1956, y fue devuelto al Servicio por no ajustarse a las normas impositivas de la Superintendencia de Seguridad Social y que, en general, la falta de un enfoque realista que conjuga con la época actual, en que los medios de comunicación cumplan su papel en un país de geografía difícil como el nuestro.

Sin lugar a dudas, la falta más esencial reside en la estrechez de la pista de aterrizaje del club curicano. En la actualidad, su pista de 600 por 200 metros permite apenas la evolución de aviones pequeños, máquinas de tipo antiguo, pero, en caso alguno, posibilita el aterrizaje o despegue de aviones de envergadura.

Se prevé una ampliación de 1.200 metros para que la pista de acceso a tales aviones. La importancia de la cancha está señalada por la propia Fuerza Aérea de Chile, la cual tiene 6 soldados que, por su torre de control y otros servicios, su cercanía y vecindad con pasos cordilleros hacia la República Argentina indica cuánta importancia tiene esta seguridad nacional.

Es indispensable la pronta adquisición de los terrenos colindantes y al su propietario se niegan a una transacción comercial viable, aplicando las medidas que las circunstancias aconsejan, y que no pueden ser otras sino la "expropiación por causa de utilidad pública" de dichos terrenos, donde deberán hacerse las ampliaciones que se precisan.

Ya en el año 1953, el Ministerio de Obras Públicas en su rubro "mejoramiento de canchales y pistas de aterrizaje" de la Aviación Civil destinaba 20 millones de pesos a la adquisición de terrenos para la construcción de una pista de aterrizaje y acción retardadora, impidiendo que la operación se realizara. El precio por el terreno había sido de 20 millones, pero el propietario no aceptó la oferta.

El señor PARETO (Vicepresidente).— Se enviaron los oficios solicitados por Su Señoría.

26.— BALANCES PRESUPUESTARIOS Y GENERALES DEL SERVICIO NACIONAL DE SALUD.— OFICIOS.

El señor PARETO (Vicepresidente).— El turno siguiente

corresponde al Comité Radical.

El señor MORALES (don Carlos).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor PARETO (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— ¿Me concede dos minutos, Honorable colega?

El señor PARETO (Vicepresidente).— El Honorable Diputado señor FUENZALIDA le solicita una breve interrupción a Su Señoría.

El señor MORALES (don Carlos).— Desgraciadamente son muy extensas las materias a las cuales me voy a referir. Lo siento.

El señor PARETO (Vicepresidente).— El señor Diputado no desea ser interrumpido.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, el 10 de agosto de 1956, hice una exposición relacionada con el Servicio Nacional de Salud. Recibí una respuesta que no me satisfacía, por lo que voy a insistir en los planteamientos que en esa oportunidad formulé.

La Superintendencia de Seguridad Social no pudo dar su aprobación al balance general de 1956, por lo que el presupuesto y general del Servicio Nacional de Salud, practicado al 31 de diciembre de 1956, no refleja la verdadera situación y el resultado económico-financiero de la institución, además de que no se observan las normas y principios contables, generalmente aceptados o recomendados por la Superintendencia.

En diciembre de 1956, la Superintendencia de Seguridad Social reiteró la necesidad de efectuar las regulaciones de las cuentas y confeccionar un nuevo balance que reflejara la exacta situación contable del Servicio Nacional de Salud.

La Superintendencia ordenó instruir una investigación sumaria con el objeto de establecer las responsabilidades de los funcionarios que actuaron en la malversación de fondos de excedentes de aportes a Zonas del Servicio y que fueron ocultadas en una Cuenta llamada "Anticipos B".

Hasta la fecha, el Servicio Nacional de Salud no ha dado cumplimiento a lo ordenado por la Superintendencia, referente a la modificación del balance general del año 1956, como tampoco se ha instruido la investigación sumaria que solicitó la Superintendencia de Seguridad Social.

El balance de 1956 fue presentado al Honorable Consejo Nacional de Salud en abril de 1956, sin haberse hecho antes las modificaciones y correcciones ordenadas y sin haber sido fiscalizado por el organismo fiscalizador.

El balance para el año 1956 fue dado a conocer al Honorable Consejo del Servicio Nacional de Salud en abril de 1956, sin haber sido visto, previamente, por la Superintendencia de Seguridad Social.

Este balance fue entregado a su visación en noviembre de 1956, y fue devuelto al Servicio por no ajustarse a las normas impositivas de la Superintendencia de Seguridad Social y que, en general, la falta de un enfoque realista que conjuga con la época actual, en que los medios de comunicación cumplan su papel en un país de geografía difícil como el nuestro.

Sin lugar a dudas, la falta más esencial reside en la estrechez de la pista de aterrizaje del club curicano. En la actualidad, su pista de 600 por 200 metros permite apenas la evolución de aviones pequeños, máquinas de tipo antiguo, pero, en caso alguno, posibilita el aterrizaje o despegue de aviones de envergadura.

Se prevé una ampliación de 1.200 metros para que la pista de acceso a tales aviones. La importancia de la cancha está señalada por la propia Fuerza Aérea de Chile, la cual tiene 6 soldados que, por su torre de control y otros servicios, su cercanía y vecindad con pasos cordilleros hacia la República Argentina indica cuánta importancia tiene esta seguridad nacional.

Es indispensable la pronta adquisición de los terrenos colindantes y al su propietario se niegan a una transacción comercial viable, aplicando las medidas que las circunstancias aconsejan, y que no pueden ser otras sino la "expropiación por causa de utilidad pública" de dichos terrenos, donde deberán hacerse las ampliaciones que se precisan.

Ya en el año 1953, el Ministerio de Obras Públicas en su rubro "mejoramiento de canchales y pistas de aterrizaje" de la Aviación Civil destinaba 20 millones de pesos a la adquisición de terrenos para la construcción de una pista de aterrizaje y acción retardadora, impidiendo que la operación se realizara. El precio por el terreno había sido de 20 millones, pero el propietario no aceptó la oferta.

El señor PARETO (Vicepresidente).— Se enviaron los oficios solicitados por Su Señoría.

27.— BALANCES PRESUPUESTARIOS Y GENERALES DEL SERVICIO NACIONAL DE SALUD.— OFICIOS.

El señor PARETO (Vicepresidente).— El turno siguiente

corresponde al Comité Radical.

El señor MORALES (don Carlos).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor PARETO (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— ¿Me concede dos minutos, Honorable colega?

El señor PARETO (Vicepresidente).— El Honorable Diputado señor FUENZALIDA le solicita una breve interrupción a Su Señoría.

El señor MORALES (don Carlos).— Desgraciadamente son muy extensas las materias a las cuales me voy a referir. Lo siento.

El señor PARETO (Vicepresidente).— El señor Diputado no desea ser interrumpido.

El señor FUENZALIDA.— Señor Presidente, el 10 de agosto de 1956, hice una exposición relacionada con el Servicio Nacional de Salud. Recibí una respuesta que no me satisfacía, por lo que voy a insistir en los planteamientos que en esa oportunidad formulé.

La Superintendencia de Seguridad Social no pudo dar su aprobación al balance general de 1956, por lo que el presupuesto y general del Servicio Nacional de Salud, practicado al 31 de diciembre de 1956, no refleja la verdadera situación y el resultado económico-financiero de la institución, además de que no se observan las normas y principios contables, generalmente aceptados o recomendados por la Superintendencia.

En diciembre de 1956, la Superintendencia de Seguridad Social reiteró la necesidad de efectuar las regulaciones de las cuentas y confeccionar un nuevo balance que reflejara la exacta situación contable del Servicio Nacional de Salud.

La Superintendencia ordenó instruir una investigación sumaria con el objeto de establecer las responsabilidades de los funcionarios que actuaron en la malversación de fondos de excedentes de aportes a Zonas del Servicio y que fueron ocultadas en una Cuenta llamada "Anticipos B".

Hasta la fecha, el Servicio Nacional de Salud no ha dado cumplimiento a lo ordenado por la Superintendencia, referente a la modificación del balance general del año 1956, como tampoco se ha instruido la investigación sumaria que solicitó la Superintendencia de Seguridad Social.

El balance de 1956 fue presentado al Honorable Consejo Nacional de Salud en abril de 1956, sin haberse hecho antes las modificaciones y correcciones ordenadas y sin haber sido fiscalizado por el organismo fiscalizador.

El balance para el año 1956 fue dado a conocer al Honorable Consejo del Servicio Nacional de Salud en abril de 1956, sin haber sido visto, previamente, por la Superintendencia de Seguridad Social.

Este balance fue entregado a su visación en noviembre de 1956, y fue devuelto al Servicio por no ajustarse a las normas impositivas de la Superintendencia de Seguridad Social y que, en general, la falta de un enfoque realista que conjuga con la época actual, en que los medios de comunicación cumplan su papel en un país de geografía difícil como el nuestro.

Sin lugar a dudas, la falta más esencial reside en la estrechez de la pista de aterrizaje del club curicano. En la actualidad, su pista de 600 por 200 metros permite apenas la evolución de aviones pequeños, máquinas de tipo antiguo, pero, en caso alguno, posibilita el aterrizaje o despegue de aviones de envergadura.

Se prevé una ampliación de 1.200 metros para que la pista de acceso a tales aviones. La importancia de la cancha está señalada por la propia Fuerza Aérea de Chile, la cual tiene 6 soldados que, por su torre de control y otros servicios, su cercanía y vecindad con pasos cordilleros hacia la República Argentina indica cuánta importancia tiene esta seguridad nacional.

Es indispensable la pronta adquisición de los terrenos colindantes y al su propietario se niegan a una transacción comercial viable, aplicando las medidas que las circunstancias aconsejan, y que no pueden ser otras sino la "expropiación por causa de utilidad pública" de dichos terrenos, donde deberán hacerse las ampliaciones que se precisan.

Ya en el año 1953, el Ministerio de Obras Públicas en su rubro "mejoramiento de canchales y pistas de aterrizaje" de la Aviación Civil destinaba 20 millones de pesos a la adquisición de terrenos para la construcción de una pista de aterrizaje y acción retardadora, impidiendo que la operación se realizara. El precio por el terreno había sido de 20 millones, pero el propietario no aceptó la oferta.

El señor PARETO (Vicepresidente).— Se enviaron los oficios solicitados por Su Señoría.

28.— DISCRIMINACION RACIAL EN LOS ESTADOS UNIDOS DE NOROCCIDENTE.— OFICIO.

El señor PARETO (Vicepresidente).— El turno siguiente

corresponde al Comité Radical.

El señor MORALES (don Carlos).— Pido la palabra, señor Presidente.

El señor PARETO (Vicepresidente).— Tiene la palabra Su Señoría.

El señor FUENZALIDA.— ¿Me concede dos minutos, Honorable colega?

El señor PARETO (Vicepresidente).— El Honorable Diputado señor FUENZALIDA le solicita una breve interrupción a Su Señoría.

El señor MORALES (don Carlos).— Desgraciadamente son muy extensas las materias a las cuales me voy a referir. Lo siento.</

CAMARA DE...

En la tarde de hoy, la Comisión Especial de Asesoría y Asistencia Técnica, creada por el Honorable Congreso Nacional, se reunió en la Cámara de Diputados para tratar el informe que el señor PARETO (Vicepresidente) presentó sobre la situación de la provincia de Coquimbo.

En esta oportunidad, el señor PARETO (Vicepresidente) presentó un informe sobre la situación de la provincia de Coquimbo, en el que se detallan las necesidades y problemas de la provincia.

NECESIDADES Y PROBLEMAS DE LA PROVINCIA DE COQUIMBO, OFICIOS.

El señor PARETO (Vicepresidente) — El turno siguiente corresponde al Comité Socialista.

El señor AGUILERA — Pido la palabra, señor Presidente.

El señor PARETO (Vicepresidente) — Tiene la palabra Su Señoría.

El señor AGUILERA — Señor Presidente, en la tarde de hoy, he aprobado por esta Corporación una moción del Honorable señor Sanhueza, para liberar de impuestos a la transferencia o instalación de esas prefabricadas que resultan ciertas condiciones. Este proyecto fue aprobado, a la vez, una indicación presentada por el señor Valdés Phillips y el Diputado que habla, que autoriza a la Corporación de Servicios Habitacionales para transferir a las ocupantes las poblaciones de emergencia construidas por la Fundación de Viviendas y Asistencia Social en la provincia de Coquimbo, entre ellas, las ubicadas en la comuna de La Serena.

A este respecto, para que haya mayor claridad en el futuro, quiero hacer presente que esto beneficia a varias poblaciones de la provincia de Coquimbo, entre ellas, las poblaciones de La Serena.

Como se dice, el espíritu y el propósito del Gobierno es regularizar el dominio de las actuales ocupantes de poblaciones de emergencia. Ello nos parece justo, si tomamos en cuenta que estos ocupantes han estado pagando sus contribuciones durante años, han levantado mejoras en terrenos fiscales, efectuado, a la vez, reparaciones para la conservación de ellas, como es el caso de la población "Antena", construida por la Fundación de Viviendas de Emergencia, que consta de 112 casas, de material liviano y techo de pizarra.

Los terrenos fueron transferidos en virtud del decreto supremo N.º 1.921, de 31 de octubre de 1959, al Ministerio de Tierras y Colonización. Esta población se encuentra inscrita en el Conservador de Bienes Raíces de La Serena, a fojas Nos 156 al 169 del año 1955, a nombre de la Fundación de Viviendas de Emergencia.

La población "Pinguinos", ex Cuartel General Videla, consta de 120 casas, construidas de planchas de abeto-cemento en terrenos fiscales, inscritas a fojas Nos 153 a N.º 172 en el Conservador de Bienes Raíces, que formaban parte del ex Parque Botánico de La Serena.

La población "Escuela de Minas", ubicada en terrenos fiscales, consta de 246 viviendas de madera y material liviano y está, además, calificada de emergencia N.º 2. Sus deslindes son: norte, Quebrada San Francisco; sur, varios propietarios; oriente, terrenos de propiedad municipal; poniente, calle Esmeralda, de La Serena.

Estas poblaciones quedarán dentro de esta facultad que se le da a la Corporación de Servicios Habitacionales. Así se evitaría que se hiciera negocio con estas poblaciones, que fueron construidas con fondos provenientes del 2.º por ciento constitucional y con la colaboración del Servicio Militar del Trabajo. Sus pobladores están viviendo en ellas hace ya más de 15 años y las han ampliado, cuidado y mejorado.

Basados en esas consideraciones, hemos querido que estas poblaciones sean vendidas por su avalúo fiscal y no con criterio comercial, sin reajustabilidad, con los plazos a que la ley faculta a la Corporación de la Vivienda para vender, es decir, de no menos de once años.

Dejo constancia de estos antecedentes en la Honorable Cámara para la historia de la ley, con el fin de que no haya confusión más adelante.

También quiero hacer presente que hay en la provincia de Coquimbo muchos terrenos, cuyos propietarios no hacen uso de ellos, han arrendado por años los pisos a cientos de pobladores, que han levantado allí sus viviendas y han mejorado notablemente las casas durante varios años.

La ley N.º 16.391, establece, en su artículo 62, que el Ministerio de la Vivienda y Urbanismo deberá expropiar los terrenos de aquellos arrendadores de pisos para venderlos a sus actuales ocupantes, en el mismo valor pagado por la expropiación. En esta situación se encuentran las poblaciones "Jaramillo" y "Compañía Ba-

las", de La Serena, en el sector "El Llano" y otras poblaciones en Coquimbo.

En consecuencia, solicito que se envíe oficio al señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo con el fin de que se sirva aplicar la disposición legal que he mencionado.

El señor PARETO (Vicepresidente) — Se envió el oficio solicitado por el señor Diputado, en su nombre, al señor Ministro de la Vivienda y Urbanismo.

Puede continuar Su Señoría.

El señor AGUILERA — En la provincia de Coquimbo se ha establecido el pago de un peaje, de acuerdo con una moción presentada, primero, en la Cámara y, posteriormente, en el Senado.

Dicha moción, presentada por el Diputado que habla, establece lo siguiente:

"La provincia de Coquimbo carece de caminos transversales pavimentados, que le permitan sacar del interior oportunamente los pasajeros, su producción agropecuaria y minera, a través de buenas y seguras vías camineras hacia las ciudades panamericanas."

"Existen varios caminos transversales con sus obras de arte terminadas, lo que hace necesario pavimentar algunos de los caminos que señalo a continuación: Salamanca-Los Vilos-Ilapel; Combarbalá-Los Vilos; Osorno; Ovalle-Las Cardas-Coquimbo."

"Faltando la terminación de la pavimentación entre Ilapel-Mincha-Huentelequén; Palihuelo-Vicuña-La Serena, y Andacollo al Peñón, vengo en presentar a la Honorable Cámara el siguiente proyecto de ley:

"Artículo 1.º.— Establézcase prioridad para instalar una estación de cobro de peaje en la carretera panamericana, en la comuna de Los Vilos—es decir, en sur y en la entrada norte de La Serena, provincia de Coquimbo."

"Por qué se dijo en el norte de Coquimbo?" En atención a que los minerales provenientes de Incachulsi, los minerales que llegan al puerto de Cruz Grande, "El Toro" y de "El Romeral" no van a pagar este peaje. Por esa razón hemos insistido ante la Honorable Cámara en que este peaje debe ser pagado por los camiones con capacidad para más de cuarenta toneladas que corren por la carretera. Estos son, justamente, los que están deteriorando el camino y, por lo tanto, que deben pagar el peaje.

Pero, ¿qué ha ocurrido durante esta última semana? Que el señor Intendente de la provincia, aconsejado indudablemente por técnicos de Viabilidad, ha establecido el peaje en estas dos ciudades de Coquimbo y La Serena. Esto obligará a aumentar el precio de los pasajes de la locomoción colectiva y a pagar peaje tres o cuatro veces, en un trayecto de doce kilómetros, a muchos empleados y obreros que han logrado comprar una camioneta o una cisterna."

Por ello, hemos estimado conveniente que se establezca el cobro de peaje a la entrada y salida de las provincias, después de un recorrido de 200 ó 300 kilómetros.

Para terminar, solicito que se envíe oficio al señor Ministro de Obras Públicas, con el fin de que recapacite y disponga nuevos proyectos. Pero, lo menos, la revisión de este proyecto que establece el peaje en los accesos de la provincia especialmente en la entrada norte, a todos los camiones de las compañías mineras que en su mayoría son extranjeras."

El señor STARK (Vicepresidente) — Se envió el oficio solicitado por Su Señoría.

Se va a llamar a la Sala a los señores Diputados hasta por cinco minutos, por no haber quórum.

Advierto al Comité Socialista que le restan dos minutos. Transcurrido el tiempo reglamentario.

El señor STARK (Vicepresidente) — Como no se ha reunido el quórum necesario, en conformidad con el artículo 89 del Reglamento, se levanta la sesión.

Se levantó la sesión a las 19 horas 20 minutos.

ROBERTO GUERRERO GUERRERO, Jefe de la Redacción de Sesiones.

SITUACION DEL FONDO DE CAMPEÑINOS DE LA PROVINCIA DE VALDIVIA.— OFICIOS.

El señor STARK (Vicepresidente) — Puede continuar el Honorable señor Aguilera.

El señor AGUILERA — El resto del tiempo lo ocupará el Honorable colega señor Olave.

El señor STARK (Vicepresidente) — Tiene la palabra el Honorable señor Olave.

El señor OLAVE — Señor Presidente, como acaba de ser promulgada la ley de reforma agraria, deseo plantear un problema para cuya adecuada solución se cuenta con los recursos legales.

Desde hace más o menos diez o quince años, viven en la comuna de Pangulipulli, provincia de Valdivia, 10 familias campesinas, con un total aproximado de 60 personas. Ellas residen en el fundo "La Palma", de propiedad del señor Santiago Cabezas, que tiene una superficie de 1200 hectáreas, pero cuyos deslindes abarcan 1500 hectáreas fiscales, lo que naturalmente le da mayor extensión a la propiedad. Este es un fenómeno corriente en los pueblos del sur, donde los hacendados, dueños de las grandes latifundios de la zona, tienen la costumbre de correr los deslindes y abarcar, así, propiedades fiscales, dando a la Oficina de Bienes Nacionales en la imposibilidad de otorgar títulos de dominio a modestos campesinos e indígenas de la zona.

El señor Santiago Cabezas ha tenido, en reiteradas oportunidades, problemas de tipo judicial con los trabajadores, ya que éstos casi nunca han visto satisfechos en las de-

Manchas de Aceite y Petróleo Unicas Huellas del "Santa Fe"

VALPARAISO.— Capas de petróleo y de aceite grasos flotando sobre el mar, pueden dar la clave de cuál fue el destino del "Santa Fe", el metalero nacional que con sus treinta y seis tripulantes se encuentra perdido desde el día 13 del presente. La tragedia del barco, seguida episodio a episodio por los chileños, más allá del siniestro mismo, se está convirtiendo para ellos en una

supersticiosa leyenda, como la del "Caluche" o la de otras embarcaciones fantasma. Esto ha influido para que los pescadores del litoral austral no presten su colaboración a las patrullas que buscan al mercante perdido. Incluso esta supersticiosa tradición influyó el lunes último para que no se acercaran al islote "Manuel" cuando sintieron voces y vieron que se les hacían señales.

SE MANTIENE LA REBUSCA. La rebusca de posibles sobrevivientes, restos o algún indicio de la nave desaparecida, se mantiene intensamente en

DOS HERIDOS EN INCENDIO DE LABORATORIO DE ADUANA

VALPARAISO.— Un incendio que dejó dos heridos se produjo a las 1320 horas de ayer en el Laboratorio de Aduana y Muestreo de la Aduana de este puerto. A esa hora, el personal del Laboratorio se encontraba almorzando, pero el fuego fue advertido por el suboficial de Aduana, Julio Cabrera, quien al tratar de sofocarlo sufrió graves quemaduras en los pies y manos, teniendo que ser trasladado a la Asistencia Pública.

El Cuerpo de Bomberos trabajó intensamente hasta lograr extinguir el fuego, evitando que se propagara a las

demás reparticiones portuarias situación que habría traído consigo ineficaces daños ya que separado por un delantal el Laboratorio se encuentran los Almacenes de la Empresa Portuaria de Chile.

Según se nos informó, el fuego habría tenido su origen en un escape de gas licuado o de caldera que se usó en el laboratorio.

En las labores de extinción del fuego, quedó lesionado el bombero de la 9.ª Compañía, Gregorio Fernández, quien sufrió un golpe de corriente eléctrica al tratar de subir por una grúa, siendo también llevado a la Asistencia Pública.

M. N. "CONCEPCION" ZARPO AYER TARDE A I. PASCUA

VALPARAISO.— A las cuatro y media de la madrugada finalizó en las oficinas de la Gobernación Marítima, la primera fase de las conversaciones que viene sosteniendo el Sindicato Profesional de Oficiales de la Marina Mercante Nacional, con representantes de la Empresa Marítima del Estado, ante la autoridad marítima para buscar una solución al conflicto planteado por algunos oficiales de las naves "Concepción" y "Valdivia", la primera de las cuales debía partir a Isla de Pascua, con material y elementos de abastecimiento para los isleños y servicios que allí se mantienen.

Al final de la reunión se llegó al siguiente acuerdo: a) Estipular las condiciones indicadas en el documento de fecha 3 de agosto de 1967, suscrito entre la Empresa y los delegados de los oficiales, estimado en principio como un acuerdo. Todo esto se hará en el plazo de 48 horas; b) Este documento, con la nueva redacción, será elevado para su aprobación a la Asociación Nacional de Armadores, existiendo un plazo de cinco días para hacerlo; c) Si dentro de este plazo, la Asociación Nacional de Armadores no lo aprobara, el Gobernador Marítimo de Valparaíso, solicitará al Subsecretario de Transportes, que busque la forma legal para que la Empresa pueda otorgar este beneficio a sus oficiales que prestan servicios en sus naves, los que teniendo un servicio regular en el litoral, pasan a la cuadrada de Valparaíso, sin recalar en este puerto. Estas condiciones deben ser acordadas desde una fecha y la disposición legal contendrá cláusulas en este sentido; d) Se condiciona previa a lo estipulado en el párrafo a), que las naves inicien sus faenas actualmente suspendidas.

Al mediodía, los oficiales procedieron a firmar el con-

trato rutinario de salida de la M.N. "Concepción" a Isla de Pascua, con las autoridades marítimas y, posteriormente, a las 15 horas, se efectuó una nueva reunión en las oficinas del Gobernador Marítimo, en la que se acordó que la Directiva de los Oficiales y representantes de la Empresa, para continuar con las conversaciones en busca de un arreglo definitivo al conflicto planteado.

Prof. Luis López G. designado Decano de Educación de UC-V

VALPARAISO.— En reciente reunión de la Facultad de Filosofía y Educación de la Universidad Católica de Valparaíso fue confirmado por amplia mayoría como Decano de la misma el profesor señor Luis López González, quien lo servía en calidad de subrogante desde la renuncia al mismo presentada por el profesor señor Hugo Montes Brunet.

El profesor señor López González es Licenciado en Filosofía y Letras y es titular en Filosofía y Matemáticas. Posee también el título de Arquitecto, no ejerciendo esta profesión para dedicarse íntegramente a sus cátedras que sirve en la UC-V.

Desde el año 1941, durante los años 1959-1960 participó en un Curso de Organización y Administración en Educación Superior en la Universidad de Michigan, Estados Unidos. Desempeña además el cargo de Director de la Escuela de Filosofía y Letras, Supervisor en Cultura General.

En la Facultad dicta desde el año 1967: Metodología Especial, Filosofía, Seminario de Textos Literarios, de Lógica, de Antropología, de Lógica General, Práctica Pedagógica e Investigación.

Se trabaja de establecer el origen de tales noticias, que incrementan los elementos de confusión y dolor que viven, no sólo los familiares de los tripulantes del "Santa Fe", sino que toda la ciudadanía chilena, en estos instantes.

Carabineros de Aisen informaron anoche que el Gobernador Marítimo de este puerto, a brevísimo durante el día las islas Manuel, Blanca y Atlix, del archipiélago de los Chonos, en el canal Moraleda, y comprobó la existencia de gigantescas manchas de aceite o petróleo en el mar adyacente y los rumores.

La información la proporcionó en Santiago la Dirección General del Cuerpo, indicando que Carabineros de Aisen comunicó en un radiograma que el vuelo de observación lo hizo el Gobernador Marítimo, Carlos Carrval Guerra, el avión de propiedad del piloto civil Ernesto Hein.

La región del canal de Moraleda y lugares adyacentes, según se informó en la Dirección del Litoral en Valparaíso.

Al mediodía, se recibió un nuevo comunicado del Gobernador de San Antonio, dando cuenta de que, según informes que allí se poseían, se confirmaba que en los alrededores del islote de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

Atresaba el informe que se había consultado a los mariscadores de la firma Gallardo, que tiene su sede en Calbuco, quienes manifestaron que no tenían antecedentes ni habían escuchado los gritos o señales que según los pescadores del sector de la Isla Atlix, a la entrada del canal Llaqui, el sector se encontraba cubierto a todo lo largo por capas blancas y manchas de petróleo, como asimismo la orilla del islote avanzaba en el mismo lado. En la Verdugo se notaba la presencia de capas aceitosas, igualmente en la Jack e Isla Sierra, en donde se observaron manchas de petróleo y aceite en la misma orilla.

FUNERALES AZOCAR

EN SANTIAGO: AV. 10 DE JULIO 981 - FONO 382226
SAN ANTONIO N.º 423 - FONO 30134
Se atiende a señores socios de "COPEBEN" y a los de innumerables instituciones.

Urnas metálicas. Traslados al extranjero y urnas para cremación.

En VALPARAISO: Edwards 629 - Fono 7561
En VINA DEL MAR: Valparaíso 102 - Fono 80347
En QUILPUÉ: Balmaceda 219 - Fono 271

AUSPICIADO POR LA I. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO

Teatro Victoria

HOY Y MAÑANA
19 HORAS

Dos Unicas Funciones de Divulgación del
BALLET FOLKLORICO
DE CHILE (60 PERSONAS)

CON EL SIGUIENTE PROGRAMA:

MACHI-PURRUN:

PRIMER BALLET ARAUCANO, basado en las danzas de la Machi.

NORTE A SUR:

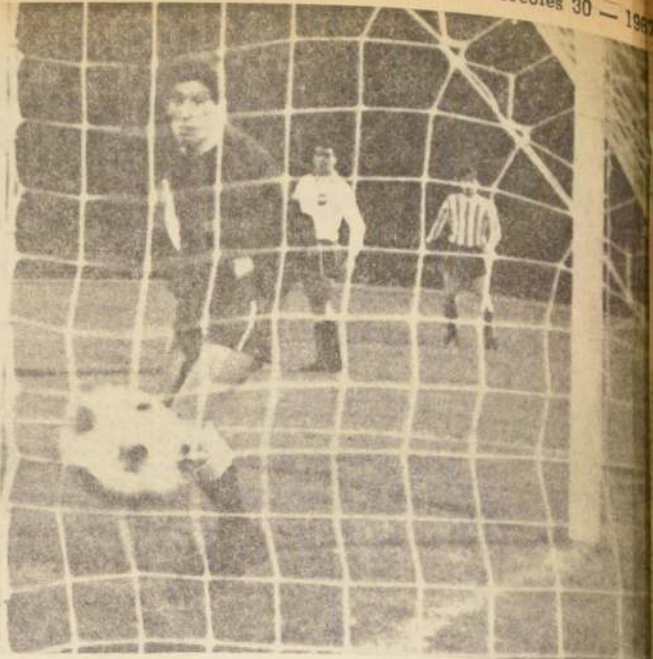
BALLET con 7 cuadros inspirado en distintas regiones de Chile.

HAQUISINA:

BALLET basado en las Fiestas de ANDACOLLO y LA TI-RANA.

Precios: Platea Raja Eº 8 - y Platea Alta Eº 4 -
"AL FIN UN BALLET CHILENO: ESTO SE PUEDE MOSTRAR EN LONDRES, PARIS O MOSCU" —TERCERA HORA— 1966

En VALPARAISO: Edwards 629 - Fono 7561
En VINA DEL MAR: Valparaíso 102 - Fono 80347
En QUILPUÉ: Balmaceda 219 - Fono 271



RACING ABRE LA CUENTA.— Un centro corto de Cárdenas lo recogió Cardoso, quien peinó la pelota y la metió en el palo contrario a donde se encontraba Domínguez. La acción, muy rápida, dejó fuera de foco a "Cococho" Alvarez y Manicera, de Nacional, y a Basile (en el suelo) y Diaz, de Racing.

2 A 1 A NACIONAL

Racing, Campeón de América

El campeón argentino fue superior a su rival y con ello justificó plenamente su triunfo y la obtención del trofeo Libertadores de América. Cardoso y Raffo, marcaron los goles del elenco transandino. Viera, descontó para el equipo uruguayo

Racing Club, de Buenos Aires, campeón del fútbol de Argentina, se adjudicó anoche en el Estadio Nacional el Trofeo Copa Libertadores, cuando en un partido emotivo, pero sólo discreto desde el punto de vista técnico, superó por 2 goles a 1, a Nacional de Montevideo, campeón a su vez de Uruguay.

Lo estrecho de la cuenta deja en claro que la victoria para el equipo argentino fue difícil y estuvo hasta el minuto final, revestida de incertidumbre en cuanto al resultado. No obstante, esta dificultad, con que ganó Racing, no puede objetarse la legitimidad de su triunfo, ya que en un terreno meramente futbolístico, fue incuestionablemente superior a su contendiente.

La superioridad de Racing fue muy clara, muy acentuada y prácticamente sin contrapeso en la primera fracción del partido, etapa en la que aparte de marcar los dos goles, hizo un fútbol más claro, más armado, en todas sus líneas y por sobre todo mucho más rápido tanto en la conducción de la pelota como en el desplazamiento de sus hombres.

En contraste con esta faena eficiente de Racing y del espíritu animoso, inclaudicable, resuelto con que lucharon todos sus integrantes, resultó extraño, la carencia de ánimo, de voluntad, de empuje, en síntesis de "garra", con que se expidió Nacional cuyos hombres se vieron fríos y a ratos como resignados a su suerte.

De esta manera y como está dicho, en el primer tiempo la diferencia fue visible y por supuesto en favor de Racing, quien aprovechando la negligencia del rival lo atropelló, se hizo dueño del mediocampo y desde allí controló a su amano el match. Los dos goles de la primera etapa, reflejaron con cierta fidelidad, el mejor trabajo del campeón argentino, que no sólo se extendió a defender con energía y a ejercer una clara primacía territorial, sino que fue más allá: hacia un ataque, simple, muy voluntarioso, bastante bien armado y con mucha noción del remate.

Aparte de la diferencia anímica ya expuesta hubo también otros aspectos en los que el elenco argentino, fue superior, y de los cuales los más determinantes fueron, la mejor conducta de los armadores de juego (Maschio, Rulli y Basile), la notable seguridad de la retaguardia extrema, la que no acusó fallas de bulto, como las mostró la defensa de Nacional, y la velocidad del ataque, en el que se conjugaron bastante bien, la inquietud de Cárdenas y Parenti, con el positivismo muy remarcado de Raffo.

En la segunda etapa, mejoró Nacional y como producto de esta mejora en su juego, equiparó primero la brega y luego empezó a dominar con cierta persistencia. Sin embargo, fue sólo un dominio de terreno, que no se tradujo en otra cosa que en una búsqueda permanente del cabezazo de Celso o de la entrada de Urruzmendi. Muy bien marcados ambos atacantes uruguayos, la presión de Nacional, fue relativamente estéril ya que aparte del gol de Viera y de uno que otro socotón para el arquero Cejas, no hubo nada más.

Le bastó, entonces, a Racing, mantener bien cubierta su zona extrema, lo que hizo a través del repliegue muy notorio de todos sus mediocampistas, para frenar y dejar en nada la levántada de Nacional y de pasada, justificar por eso, y por el trabajo muy superior del primer período, la victoria conseguida.



Un gol muy fácil desperdició Joao Cardoso, el delantero de Racing, que un minuto después abrió la cuenta. En esta oportunidad fracasó Alvarez y el delantero lanzó pifiado a las manos de Rogelio Domínguez.

PRIMER TIEMPO

Salen los centrales de Racing.

5'— El juego se hace difícil por las precauciones que adoptan ambas defensas. Acciones parejas y sin mayor peligro para ninguna de las dos vallas.

12'— Cárdenas da para Cardoso, quien remató a boca de jarro, pero Domínguez que salía se queda con la pelota. La mejor oportunidad hasta el momento y la más clara para abrir la cuenta.

15'— ¡GOOOL de Racing! Vino un centro desde la izquierda, la peinó CARDOSO, que descolocó a Domínguez y señaló el tanto de apertura.

17'— Entra Oyarbide por Morales, que está resentido.

20'— Racing domina y se ve más sólido que Nacional, cuya delantera entra repetidas veces hasta las últimas posiciones del cuadro uruguayo. Fallan los

mejores hombres de la saga tricolor como son Alvarez y Manicera.

23'— Viera comete violento foul contra Cárdenas y éste trata de agredir al infractor. Intervienen otros jugadores y el incidente felizmente no pasa a mayores.

30'— Racing por momentos justificó con mayores argumentos su ventaja de uno a cero. Nacional no levanta su juego y sigue batiéndose desordenadamente.

33'— Entra Parenti y sale Cardoso en Racing.

40'— Urruzmendi solo frente a Cejas dispara pero desvia afuera, cuando los uruguayos acaban el gol.

43'— ¡GOOOL de Racing! Falló todo el bloque extremo de Nacional, especialmente Mujica y Raffo, que entraba desmarcado, batió con recio remate a Domínguez. Racing 2, Nacional 0.

45'— Termina la primera fracción en momentos en que presionaba Nacional, codiciando laterales la defensa de Racing.

SEGUNDO TIEMPO

Reinician el juego los uruguayos.

8'— Basile salva desde la raya una pelota que ya era gol, despedida con violento cabezazo por Emilio Alvarez.

15'— Racing mantiene su dominio pero ya no corre con la misma generosidad del primer tiempo.

20'— Celso dispara con fuerza pero su remate sale fuera, cuando Cejas había abandonado su arco.

25'— Parenti se interna en el área de Nacional y después de recibir de Raffo, dispara reclamando, pero Domínguez se luce en la contención del remate.

30'— Perfumo dio un tacleo a Urruzmendi y se cobra tiro libre.

32'— ¡GOOOL de Nacional! Sirve el tiro libre Oyarbide, que da

para VIERA, quien derrota a Cejas con fuerte tiro bajo. Racing 2, Nacional 1.

35'— Nacional se vuelca sobre la valla de Racing en procura del descuento que les dé el empate. Cejas saca al corner un peligroso remate de Urruzmendi.

Nuevamente se suceden una serie de acciones de sumo riesgo para los argentinos, pero Perfumo y Cejas sacan con solvencia los balones fuera del área.

40'— Racing hace tiempo para mantener la ventaja y a la vez trata de enfriar los ímpetus de Nacional, cuyos integrantes prácticamente se han lanzado en bloque y con todo sobre el área rival.

45'— Cejas controla un centro que pretendía Celso, muy bien ubicado, para cabecear.

47'— Termina el encuentro que aiza a Racing como Campeón de América, al doblegar por dos a uno a Nacional, de Montevideo.

SILENCIO Y LAGRIMAS EN VESTUARIO CHARRUA

Fuimos los únicos testigos de la tristeza que embargaba a los defensores de Nacional, cuando ingresaron al vestuario, una vez finalizado el juego.

Mudos, con caras en las que se reflejaba el cansancio, y muchos de ellos con lágrimas aflorando en los ojos. Urruzmendi y Celso no pudieron contenerse y lloraron en sus bancas, mientras el resto de los jugadores los contemplaban, reteniéndose a su vez, su emoción. Dirigentes y el mismo Scarone consolaban a Urruzmendi y Celso. "Vamos... vamos... tranquilo, Pepito... le decían al puntero derecho... todo pasó, a otra cosa, Celso... le indicaban al crack brasileño.

Mientras tanto, las puertas del camarín permanecían herméticamente cerradas y, pese a los insistentes golpes, nadie la abría. "Che... gritó alguien desde afuera... abranme... Soy yo... Celso...". Un corrido se acercó y abrió. "Ah... pasó... fue su invitación y no se dio ni cuenta de que la puerta había quedado sin cerrojo. De repente, ésta se abrió y entró un personaje desconocido para todos, ya que le preguntaron que quería.

"Miren... soy amigo de Sosa..." replicó. "Bueno, pero este no es el momento para recibir amigos... Tenga la bondad de salir...". "Es que también soy árbitro chileno..." arguyó el intruso. "No nos interesa, señor... Tenga la bondad de salir...". Insistió un dirigente y, al mismo tiempo, lo empujaba hacia la puerta. "Esta bien... está bien... gritó el personaje de marras... No me empujen... Saldré solo... No me empujen...". Fue la única nota que sintetizó los nervios de quienes habían vivido la intensa jornada, ya sea dentro o fuera de la cancha. No había nada más que hacer en ese camarín. Y cuando nos retiramos del recinto, aun seguían llorando a viva voz Urruzmendi y Celso.

La Emoción de la Victoria

Tal vez sean escasos los adjetivos para describir el júbilo, ese enorme entusiasmo, el fervor con que los hinchas, dirigentes y jugadores de Racing celebraron la victoria.

Lágrimas en los ojos de todo el mundo, abrazos a granel, felicitaciones y nuevos abrazos. Los jugadores desaparecieron estrujados por centenares de argentinos que invadieron la cancha. Camisetas desatadas, disputadas hasta con los puños por quienes habían tenido la suerte de arrebatársela a algún jugador.

Ahi estaba, en la cancha del Nacional, el esfuerzo de una agotadora jornada, el premio a muchas horas de angustia, de zozobra. Los hombres de Racing, se entregaron por completo, ninguno escapó a la emoción del momento. Ahi estaba el llanto de Cárdenas, la mirada melancólica de Maschio, el único sereno; el júbilo de Cejas, los gritos y abrazos de Diaz, la solemne indiferencia de Perfumo; en fin, era una noche inolvidable para un equipo que defendió hasta el último su victoria; para un equipo que se dio por entero, que luchó hasta el último segundo. Ese era, el premio, otras quedaban las penurias de partidos ganados estrechamente; se olvidaba la angustia de Montevideo y la desilusión en Buenos Aires.

Se había obtenido la Copa y todo ahora era alegría, la alegría de unos hombres que se hicieron merecedores a ella.

MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

CORHABIT

Sub Departamento de Autoconstrucción

Se solicitan propuestas públicas para la provisión de materiales, maquinarias y elementos que se indican destinados al programa "Erradicación Fondo La Reina, Autoconstrucción" de la Comuna de La Reina, conforme al siguiente detalle:

- 676 tableros de luz.
- 6.780 cajas de fierro para interruptores.
- 3.220 cajas derivación.
- 6.760 enchufes e interruptores s.p.
- 10.140 tiras de acero 5/8" o tubo deformable plástico.
- 91.260 mts. alambre plástico.
- hinchas aisladora, pasta soldar, tuercas, hutchas de goma, etc.
- 2.031 metros cañería de cobre, diferentes medidas.
- 21.000 codos, coplas, llaves de paso, terminales, etc., de cobre y bronce.
- 2.028 puertas diferentes medidas c/marco.
- 2.028 ventanas diferentes medidas c/marcos.
- 2.028 m2. vidrios sencillos cortados a medida.
- 1 Máquina "Tupi" 3 HP, 2.800 R.P.M., completa.
- 4 Betoneras de 6' cúbicos.

FECHA DE APERTURA: El lunes 11 de septiembre de 1967, a las 15 horas, en las Oficinas del Sub Depto. de Autoconstrucción, Sección Estudios y Propuestas, Serrano 89, 2.º piso, interior.

ENTREGA DE ANTECEDENTES: Desde el 1.º de septiembre del año en curso, en el Sub Depto. señalado.

VICEPRESIDENTE EJECUTIVO



SEGUNDO GOL DE RACING.— Domínguez, meta de Nacional, mira impotente cómo la pelota escapa a su control y se va a la red. Fue el segundo tanto del elenco argentino, cuyo autor, Raffo, aprovechó una falla de Viera para rematar sesgado y bajo y marcar así el gol.

SEGUNDA SECCION

TEÓFILO SALINAS:

HAY QUE SALVAR LA COPA

El presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, junto a Juan Goñi, de la Federación Chilena, señalaron las medidas urgentes para devolver su perdido prestigio al Torneo Libertadores de América.

Un gesto cordial, se transformó en una buena conferencia de prensa. Esto ocurrió cuando el presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, Teófilo Salinas, y los dirigentes de la delegación Nacional de Montevideo, encabezados por su presidente Eduardo Pons Echeverry, fueron a visitar

a Juan Goñi, presidente de la Federación Chilena de Fútbol y vicepresidente de la FIFA. La reunión permitió que los periodistas, que hemos estado viviendo "a saltos" desde que llegó la final de la Copa a Santiago, tuvieramos la oportunidad de captar algunas informaciones de bastante interés.

Especialmente nos sirvió el contacto con Salinas y Goñi, para conocer algunos aspectos organizativos del fútbol a nivel continental y mundial. Y, fundamentalmente, captó el interés periodístico las afirmaciones enfáticas de Teófilo Salinas, respecto de las reformas a la Copa Libertadores.

preguntas concretas a la Confederación Nacional, o tomamos algunas de las más

antes, o la Copa llega a un extremo que no se justificaria, porque se habrán desvirtuado todos sus fines, tanto los deportivos como los económicos. El despres-

tigio en este momento es total y es por eso que para salvarla y devolverla a su cauce normal, se han adoptado algunos acuerdos por el Comité Ejecutivo de

la Confederación y otras medidas, serán materia de reformas que deberá sancionar el próximo Congreso Sudamericano".

¿Cuáles son esas medidas?

"Por de pronto, no se trata de la estructura misma del torneo, en torno a la participación de campeones y subcampeones, sino que a aspectos vitales en su desarrollo, y el más importante es que terminen definitivamente los acuerdos entre partes, que fatalmente dejaban de serlo porque perjudicaban a terceros, como anotó Juan Goñi, y todo lo concerniente a programación, arbitrajes, sedes y hasta canchas neutrales para los casos de definiciones, serán acordadas por el Comité Ejecutivo. En otras palabras, desterraremos vicios como la cesión de sedes, el cambio de fechas y de árbitros. Además, se sancionará con una multa de hasta 15.000 dólares a aquel equipo que una vez que se ha inscrito, luego del sorteo, si no le conviene a sus intereses, se retira. Específicamente en el caso de Santos o cualquier otro equipo brasileño su inscripción tendrá el doble trámite (y esto será para todos los clubes) de pasar a través de la CBD para llegar a la Confederación Sudamericana con doble responsabilidad y respaldo.

"Además, sólo se permitirá la inscripción de 25 jugadores, de los que a lo menos 6 de ellos deberán actuar en todos los partidos, para evitar que una vez clasificado un cuadro de los llamados "grandes" perjudique a otro llevando una formación de reservas a un partido en el que no tenga interés.

"Todas estas medidas y varias más de carácter administrativo nos permitirán que la Copa Libertadores tenga una organización nacida a la que la UEFA (Unión Europea de Fútbol), le ha dado a su Copa Europa, que jamás se han producido los vergonzosos sucesos que han rodeado a nuestra competencia".

¿Cuándo, y dónde será el Congreso de la Confederación y que materias tratará?

"Bueno, el Congreso se había fijado para Santiago en octubre, pero la Federación Chilena declinó, por problemas de tiempo y otros, ser sede del certamen de tal manera que deberemos fijar una nueva sede, como nos lo ha pedido el Dr. Goñi. En cuanto a las materias a tratar, destacan todas estas innovaciones y otras de suma importancia, y que requieren ser tratadas sólo por ese organismo, como la innovación, respecto a los subcampeones. Yo propondré la fórmula de realizar una liguilla con los equipos que detentan esta calidad, para que el ganador y uno más pase a la fase siguiente con los campeones. Esa es nuestra idea, pero ello no quiere decir que sea la fórmula final. Sabemos que otros delegados tienen otras sugerencias, como la de José Mendizábal que sugiere otro sistema con cinco series con cabezas de serie y otras variantes. En todo caso de lo que se trata es que con el actual sistema no se puede seguir.

A esta altura interviene nuevamente Juan Goñi, para confirmar que la Federación Chilena había declinado ser sede y que creía que Brasil debía serlo, porque la CBD inauguraba un nuevo edificio y estaba de aniversario.

"Por lo demás, en septiembre debo concurrir al Congreso de la FIFA que se realizará en Túnez del 10 al 15 de ese mes y entre otras materias se debe tratar el problema de la sede de las eliminatorias del Torneo Olímpico de Fútbol que debía ser en Uruguay y que la Asociación de ese país no está en condiciones de realizar. Eso también deberá ser tratado en Río de Janeiro, además de otras materias que se acordarán en la Comisión de Estudios de la FIFA."



Mauricio Wainer: Abre guerra contra Andrés Prieto.

U. C. en "Guerra" con Andrés Prieto

Declaraciones que pueden dar margen a situaciones complicadas formuló en rueda de periodistas el Dr. Mauricio Wainer el lunes en la noche, en la Asociación Central de Fútbol.

Textualmente el presidente de la rama de fútbol de la Universidad Católica aclaró que antes del partido entre su club y Colo Colo, "la señora de Ignacio Prieto le había comunicado a su marido que venía de la casa de Andrés, y este le había informado que en el cotejo entre cruzados y albos, "patearían" a Ignacio.

"Por ello —prosiguió después el dirigente— es que Ignacio entró atemorizado a la cancha, y de ahí su reacción al final del encuentro, cuando comprobó la efectividad de las palabras de su esposa a través de los golpes recibidos en el partido. Es una lástima que este reclamo, que pensamos formular contra Andrés, sea luego de una derrota. Pensarán que estamos sangrando por la herida; pero nos vemos obligados a hacerlo por las consecuencias evidenciadas en la cancha... Por otro lado, Andrés ya nos tiene cansado con eso de "llevar a Colo Colo en el corazón", como queriendo tal vez con ello demostrar que nada quiere saber de Universidad Católica, olvidándose que fue el equipo donde se consagró como crack de fútbol. Se olvida también que cuando se fue a España le dimos su pase en blanco, y luego lo trajimos pagándole más de ocho mil dólares y apenas jugó dos partidos y medio. No... Andrés no se ha portado bien con Universidad Católica, y ahora viene esto del juego brusco. Cuando un equipo da "patadas", no es el presidente ni los dirigentes del club quienes imparten las instrucciones, sino que el entrenador, y por ello lo del reclamo."

Santos Canceló Gira por Europa

MÁLAGA, 29 (EFE).— Acerca de la noticia sobre la excursión del Santos brasileño por Europa, parece ser que los motivos que han obligado a esta decisión son principalmente las lesiones sufridas por varios de sus jugadores y el desdoblamiento del conjunto después del duro y accidentado partido que disputaron en Nueva York frente al Inter de Milán.

Como el conjunto no está en condiciones de rendir lo que el público exige a un equipo de su talla y aún perdiendo dinero, los dirigentes del cuadro carioca han optado por cancelar los compromisos contrados para actuar en Barcelona y Nápoles.

Pelé no se ha levantado en toda la mañana de hoy de la cama en el hotel de Torremolinos, donde se encuentra junto a sus compañeros, ni siquiera para comer, habiendo servido la comida en la propia habitación. Pelé vino lesionado de Nueva York y está sometido a un tratamiento rápido para que se encuentre en condiciones de jugar en la noche de hoy contra el Málaga, al menos durante el primer tiempo.



JUAN GOÑI (al centro) recibió la cordial visita de Teófilo Salinas, presidente de la Confederación Sudamericana de Fútbol, y de Eduardo Pons Echeverry, presidente de Nacional de Montevideo. Todos coincidieron en la necesidad urgente de reformar las bases de la Copa Libertadores para salvarla del desprestigio total.

Servilletas de Papel

EXAMINAR la personalidad pugilística de Cassius Clay (o Mohamed Ali, como a él le gusta que le digan), es materia interesante en todo momento. No se trata de parangonarlo a los pobres mastodontes de hoy, tan mediocres que hasta Bonaviera es capaz de estar entre los mejores, y el vulnerable Floyd Patterson, ya con sus días de pugilista contados, figura entre los aspirantes más distinguidos. Nada de eso, porque Cassius está a kilómetros más arriba que todos ellos. Se trata de algo más: de enfrentarlo a los colosos de otra época mejor. Y hablo de época mejor, porque no tengo dudas de ninguna especie cuando pienso que el pugilismo actual es un deporte decadente y mediocre.

EL MAS GRANDE admirador de Clay es alguien que fue campeón del mundo justamente cuando se terminaba la gran era de los pesos pesados. Es decir, después de Joe Louis. Walcott asegura que Clay es el mejor peso pesado de todos los tiempos, capaz de derrotar igual a Jack Dempsey que a Joe Louis o a Jack Johnson. Y ni siquiera nombra al técnico Gene Tunney en el grupo.

¿Es cierto esto? Para Jersey Joe, claro que sí. Pero conviene decir algunas cosas. Clay es un peso máximo estupendamente dotado de una agilidad pocas veces vista en hombres de esa categoría. Tiene vista, rapidez de brazos y es capaz de pegar desde cualquier ángulo, aún retrocediendo o estando lejos del adversario. Es astuto, atrevido y posee virtudes que no tuvieron los grandes de otro tiempo. Pero...

PERO UN PESO PESADO, para ser un superhéroe, precisa de algo más. Necesita tener lo que se llama el "K. O. Punch". Esa dinamita tremenda de Jack Dempsey, que después de noquear a cinco rivales en menos de un mes, trituro y noqueó dos veces en un sólo combate, al gigante Jess Willard. ¿Se acuerda usted, compañero, de cómo fue eso? Pues, le diré. En el primer round, Jack le metió uno de sus terribles hooks de zurda al gigante de Potawatomi, y lo mandó a dormir. El árbitro inició el conteo, llegó hasta los diez y levantó la mano de Jack proclamándolo nuevo campeón del mundo.

Yo estuve en Toledo, ciudad en que se efectuó el encuentro. Fue mi visita a esta hermosa ciudad norteamericana en 1959, después de los Juegos Panamericanos de Chicago. Llegamos de noche. Íbamos en un enorme automóvil arrendado, Hernán Solís, el doctor García, e

"Ronco" Herrera y yo. Una ciudad notable, porque en sus calles principales, en vez de calzada, había jardines.

Pero sigo con el asunto. Jack bajó del ring y se fue a su camarín. Y allá lo fueron a buscar para que volviera al cuadrilátero. Sucedió que, con el griterío de la multitud, el referee no se había dado cuenta de que el round había terminado antes de que la cuenta llegara a los diez segundos. Volvió, pues, el Gran Jack, y en el tercer round le pegó tanto —lo tiró a la lona siete veces— que el gigante no pudo seguir combatiendo.

EL ALEMAN Karl Mildenberger, al que Clay masacró sin piedad y alegremente, es un peleador noble, abnegado, pero con una guardia tan abierta y una mandíbula tan generosa que no hay cómo errarle. ¿Se da cuenta, compañero, lo que este hombre le habría durado a Jack Dempsey, a Joe Louis o a Jack Johnson? Louis tenía que sujetar a sus rivales para que no se le cayeran demasiado temprano y poder así darle la revancha. Cuando hizo su segundo encuentro con Max Schmelling, el Bombardero tenía rabia. Pelé enojado por todo lo que decían en esos años los nazis sobre una raza superior, la raza aria, y todo eso. Le bastaron dos minutos para terminar con el representante de esa raza superior y enviarlo al hospital.

Clay no posee eso: el K. O. Punch. Ni tampoco el "instinto homicida" de Dempsey. Es un peleador divertido y cruel, que prefiere poner en ridículo a sus rivales sin noquearlos. No tiene ese golpe mortal que duerme y derriba sin vacilaciones. Ese derecho con el que Marciano, cuando tenía la pelea perdida por puntos, noqueó al mismo Jersey Joe en el décimotercer round de un encuentro pactado a quince.

JACK JOHNSON puso en juego su corona en 1909 frente a un fighter valeroso y atrevido, bastante más liviano que él, llamado Stanley Ketchell. Para Johnson aquello tenía que ser apenas una exhibición y de esa manera lo tomó. Pero Ketchell, ambicioso y atrevido, durante el décimosegundo asalto, sorprendió al campeón con un mamporro terrible a la quijada y lo tiró a la lona. Pues bien, el final fue fulminante. Yo vi esa pelea en el cine y me acuerdo de ella. Johnson se levantó y, casi desde el suelo, envió un uppercut derecho que dio en el mentón de Ketchell. Y Stanley quedó K. O.

Eso es, compañero, tener golpe de K. O. Y Cassius no lo tiene.

HUBO EN CHILE un peso pesado que, si hubiera comenzado a boxear cuando era joven, quizás habría podido desarrollar su tremendo punch de derecha. Era Quintín Romero. Cuando Jack Sharkey estaba comenzando, peleó con Romero en Boston. El marino le estaba dando una paliza cuando, en el octavo round, le salió a Quintín el uppercut de derecha y ganó su pelea por K. O. Esto sucedió en 1924 y ocho años más tarde, en 1932, en Long Island, Sharkey ganó el campeonato del mundo al vencer a Schmelling en un dudoso veredicto.

Rigentes de Racing en la Moneda



A mediodía de ayer, los dirigentes del club Racing de Buenos Aires, que viajaron a Chile con motivo del cotejo disputado anoche con Nacional, visitaron a la Primera Dama de la República, señora María Ruiz-Tagle de Frei, y le hicieron entrega de 500 dólares para las obras sociales que ella dirige y que corresponden a la suma que habían ofrecido hace algunas semanas, cuando el campeón argentino debió jugar en nuestra capital con Universitario de Lima. Junto al dinero, le entregaron, además, un hermoso bouquet de flores y el banderín oficial de la entidad de Avellaneda, que la esposa del Primer Mandatario muestra en el grabado, junto a la señora de Ramos, directiva del instituto bonaerense.

Amplio éxito tuvo primer torneo de buceo en piscina

Con gran brillo y ante un numeroso público se realizó en la pileta del Club de Campo, en Las Condes, el primer torneo de buceo en piscina, que había sido organizado por la Federación Chilena de Deportes Submarinos. Tomaron participación todos los clubes de la capital, que se hicieron representar por numerosos competidores.

Destacaron en el orden individual los representantes de los clubes Universidad Católica, Juan Contreras y Enrique Mac Millan en la categoría, 100 metros bajo el agua; Juan Contreras, UC; 2º Gustavo Cinteola y 3º Pablo Ayes todos de UC.

400 metros: Enrique Mac Millan, UC. Postos de 3 por 66 metros, la UC, equipo formado por Juan Contreras, Gustavo Cinteola y Ricardo Riedel.

Segunda categoría: 100 metros bajo el agua; 1º Carlos Calderón, Club de Campo; 2º Manuel Vega, C.C.; y 3º José Cristó, Cía. de Gas.

200 metros bajo el agua: 1º Víctor Acuña, Cía. de Gas; 2º Luis Castañón, Cía. de Gas; y 3º Manuel Vega, Club de Campo.

Tiro al blanco, con globos blancos móviles: 1º Carlos Calderón, Club de Campo; 2º Raúl Lema, Pelicanos; y 3º José Cristó, Cía. de Gas.

Postos de 3 por 33 metros: 1º Pelicanos, equipo formado por Andrés Hays, Raúl Lema y W. Millicie; 2º Club de Campo; y 3º Cía. de Gas.

Ciclismo:

Colombia no corre

Vuelta de Venezuela

BOGOTÁ, 29 (UPD).— La Asociación Colombiana de Ciclismo decidió no intervenir en la "Vuelta de Venezuela" debido a que la Federación de ese deporte del vecino país no ratificó la invitación.

El presidente de la Asociación, general en retiro, Marcos Arambula Durán, dijo que, en cambio, mañana viajarán a Puerto Escaño, Trinidad, los pedalistas Martín Emilio Rodríguez, Mario Vargas, Raúl Mesa y Guillermo Herrera, para participar en el festival que allí se efectuará entre el 31 de corriente y el 3 de septiembre próximo.

YO PIENSO QUE..

por JORGE FERNANDEZ

La del domingo fue, sin duda alguna, una mala jornada para los árbitros. Ni José Luis Silva, en el cotejo Universidad de Chile-Magallanes, ni Domingo Massaro, en el match Colo Colo-Universidad Católica, salieron de la cancha indemnes en cuanto a crítica en contra. Los dos las recibieron y en algunas oportunidades con bastante razón. Lo curioso es que los cuatro equipos se sintieron perjudicados con los arbitrajes, lo que podría dar a entender que, pudiendo ser eficientes los cometidos de Silva y Massaro, tuvieron la virtud de ser imparciales. Imparcialidad que no fue una "sana" administración de justicia, sino más bien equiparidad o compensación de errores.

En el primer partido, por ejemplo, la gente adicta a Magallanes insistió en que José Luis Silva los había perjudicado abiertamente, ya que, a su juicio, fue demasiado drástico en las expulsiones de Cuello y Ampure. Sobre esto, podría argumentarse que el árbitro procedió bien, ya que los reglamentos, al respecto, son claros y estaban en conocimiento de los jugadores. Por otra parte, si Silva hubiera tenido el propósito de favorecer a la "U", no habría cobrado el penal de Contreras ni tampoco habría validado el gol de Dagnino, que los jugadores del cuadro universitario sostienen que no se produjo, ya que la pelota no traspuso la línea de sentencia. Mirado así el asunto, no es tan simple afirmar que el árbitro haya procedido torcidamente y con el fin deliberado de favorecer a un equipo o perjudicar al otro. Lisa y llanamente, creemos que se equivocó y que sus equivocaciones favorecieron o perjudicaron indistintamente a los dos. Cosa aparte es que los resultados de estos errores hubieran repercutido más en contra de Magallanes, quien, pudiendo ganar los dos puntos, sólo logró salvar uno y en condiciones bastante angustiosa.

En esto, no hay duda que fue decisivo el hecho de que el cuadro albiceleste quedara en inferioridad numérica en los momentos justos en que la "U" presionaba, como presionó.

En el otro match, Universidad Católica hizo mucho caudal del gol que consiguió Zelada en evidente posición off-side y que Massaro validó sin ninguna vacilación. Las reclamaciones de la Universidad Católica son atendibles, ya que la infracción de Zelada existió y no hay duda que tuvo mucha influencia en el resultado. Pero tampoco puede hablarse de mala fe de Massaro, ya que si la hubiera tenido o si hubiera sido su propósito favorecer a Colo Colo, hubiera hecho caso omiso del penal que dio a la Universidad Católica y que perdió Fouilloux o hubiera cobrado el hand penal que hizo Villarreal y que dejó pasar. Como se ve, errores existieron en el arbitraje, pero en ningún caso tuvieron un carácter exclusivo en cuanto al equipo perjudicado o beneficiado.

Pero todo este asunto de los arbitrajes, que puede estimarse el saldo negativo de la jornada del domingo, tuvo su compensación positiva: la alentadora actuación de Messen, el juvenil centrodelantero de la escuadra cruzada. En realidad, en estos momentos en que muchos insisten en que no hay un piloto de ataque que tenga capacidad para integrar la selección nacional, resulta muy grato comprobar que el panorama no es tan oscuro, ya que con más experiencia, con la experiencia que podría derivarse de jugar en la selección, puede ser Messen el centrodelantero que espera el fútbol chileno. Tal vez es un poco prematuro considerarlo como algo más que una promesa, pero la verdad es que, con lo que mostró el domingo, especialmente en la extraordinaria jugada del gol que marcó, dio a entender que no es un jugador del montón y que sus condiciones lo habilitan para mirar muy confiado el porvenir.

FUTBOLERIAS

Operarán a Pedro Araya

Dentro de pocos días será sometido a una intervención quirúrgica el jugador Pedro Araya, de Universidad Católica.

La operación no reviste mayor gravedad, ya que se trata de una dolencia que tiene el crack azul en la dentadura, para lo cual deberán sajar las encías.

Pero de todos modos es casi seguro que tendrá que estar algunos días en reposo, dificultándose con ello su situación en la cancha que dirige Alejandro Scopelli.



CARLOS REINOSO

OPERADO MORIS

Esta misma operación le fue realizada hace algunos días al mediocampero José Moris, de Palestino, y esta ayer andaba con la boca un poco inflamada y con dolores, por lo cual no había asistido a los entrenamientos.

LESIONADO REINOSO

El lunes en la noche fue examinado en el Servicio Médico de la Asociación Central el jugador Carlos Reinoso, de Audax Italiano.

Según nos contó el mismo, en la mañana de ese día, jugando con un hermano menor, se lesionó un dedo del pie derecho, y por el intenso dolor que sentía y la molestia que le impedía caminar normalmente, era muy posible que lo tuviera fracturado.

SE PAGA EN CALERA

Ciento treinta escudos de premio cobrará cada jugador de Unión Calera por la última victoria sobre Magallanes.

Este dinero, junto a los otros premios ganados y el sueldo de agosto, será cancelado el día 15 de septiembre, de acuerdo a las normas impuestas por la entidad cementera.

NO HAY LESIONADOS

Con mucho optimismo espera Salvador Biondi, entrenador de Unión Calera, los futuros compromisos de su equipo.

Según nos confidenció ayer, reina amplia tranquilidad en el plantel que dirige y lo que es mejor no tiene ningún jugador lesionado.

LESIONADO LEONEL

Un tobillo bastante inflamado le ha impedido a Leonel Sánchez hacerse presente en los entrenamientos de su equipo.

Los médicos de la entidad estudian le recomendaron algunos días de reposo y aplicaciones de ultrasonido en la parte afectada, para que se recupere rápidamente.

TAMBIEN HONORINO
Martín García, entrenador de Green Cross, de Temuco, viajó a San-

tiago en compañía del jugador Honorino Landa para que éste fuera sometido a un prolijo examen médico.

Según contó el coach sureño, Landa tiene una lesión más o menos grave y a lo mejor es necesario enyesarlo.

OTRA SOCIEDAD

De buena fuente nos informaron que los dirigentes de Universidad Católica y Antofagasta-Portuario formarán empresa para traer a Chile en el mes de noviembre al equipo de fútbol "Mustang", que milita en la novena liga norteamericana.

Naturalmente, de concretarse esto, el cuadro estadounidense realizará una presentación en Santiago y otra en la capital norteña.

HOY ENTRENA LA SELECCION

Si mejoran las condiciones atmosféricas, esta mañana, en la cancha de la Escuela de Fútbol Juan Pinto Durán, realizará una nueva práctica el seleccionado que dirige Alejandro Scopelli.

En esta oportunidad, repetimos que siempre y cuando lo permita el tiempo, los seleccionados enfrentarán al equipo juvenil de Unión Española.

SOLICITARON INDULTO

La directiva de Magallanes envió un oficio a la Asociación Central solicitando el indulto del entrenador Donato Hernández, por haber cumplido más del cincuenta por ciento de la sanción que pesa sobre él.

Lo extraño de esta carta es que no llevaba la firma del vicepresidente, Manuel Cuesta, y al ser consultado sobre ello, el ex timonel de Unión Española aclaró que encontraba que el momento no era oportuno para solicitar el indulto, y por ello se había abstenido de firmar la carta.



LEONEL SANCHEZ

LLEGO RATINOFF

Ayer arribó a Santiago el empresario de fútbol Samuel Ratinoff.

Vino acompañado de dirigentes de los equipos que protagonizarán el Torneo Octagonal de enero en nuestra capital y trajo además los contratos respectivos para oficializarlos en la Central.

Como se ha informado en su oportunidad, aparte de las dos Universidades y Colo Colo, competirán las selecciones de Alemania Oriental, Checoslovaquia, Argentina y los equipos Vasas, de Hungría, y Santos.

COPA SANTIAGO DE CHILE

La FIFA no dio su autorización para que el Torneo Octagonal se denominara "Pequeña Copa del Mundo" y por ello sus organizadores han acordado llamarlo "Copa Santiago de Chile".



Hoy viaja Peñarol a Europa y naturalmente en la delegación va Elias Figueroa.

ELIAS FIGUEROA VIAJA A EUROPA CON "PENAROL"

MONTEVIDEO, 29 (ANSA).— Importante viaje a España e Inglaterra inicia mañana Peñarol para participar en la Copa "Carranza", en Cádiz, y jugar posteriormente en Glasgow frente al campeón europeo, Celtic.

El once aurinegro jugará su primer encuentro el sábado dos de septiembre, debutando en la edición 1967 de la famosa Copa. Peñarol es la segunda vez que participa del importante certamen. En 1961, tuvo el honor de ser el primer equipo no europeo invitado al torneo "Carranza". En aquella oportunidad venció a Atlético de Madrid por dos goles a uno y perdió con Barcelona por el mismo score. Aunque no se tituló campeón, igualmente la afición gaditana lo consideró el mejor equipo del

torneo, dejando gran impresión.

Cumplida la actuación en Cádiz, Peñarol viajará el día 4 hacia Londres y desde allí a Glasgow, donde el día 5 enfrentará al Celtic.

Según trascendió, los contactos con los dirigentes del Celtic harían muy posible un encuentro revancha en Montevideo, muy próximamente, cuando el campeón de Europa viaje a Sudamérica para enfrentarse al campeón americano, que será Nacional de Montevideo o Racing de Buenos Aires.

La delegación de Peñarol será integrada por los siguientes jugadores: Mazurkiewicz, Talbo, Erra, Figueroa, Varela, Forján, González, Caetano, Acuña, Bertocchi, Spencer, Rocha, Joya, Abadie, Cortés, Lezcano y Méndez.

MOTOCROSS; 6ª FECHA SE CORRE EL DOMINGO

El próximo domingo seguirá el torneo nacional de Motocross, que corresponde a la sexta fecha oficial de 1967. La justa deportiva es organizada por la rama de motociclismo de la Universidad Católica, institución que ha filiado la hora de iniciación de las carreras para las 14.30.

Escenario del apasionante deporte, serán los terrenos del Estadio Santa Rosa de Las Condes, que se encuentra ubicado en Vitacura con Costanera.

Una pista de 850 metros, ha trazado la entidad cruzada y tendrá los clásicos obstáculos para este tipo de competencias, es decir, bajadas y subidas espectaculares, curvas serpen-teantes y un camino que llegará a las márgenes del río Mapocho, a un costado del Cerro San Cristóbal.

PROGRAMA

Cinco pruebas con puntaje para el Campeonato de Chile de Motocross, tendrá el desarrollo de las pruebas, iniciándose con la Clase de 50 cc., que dará 12 vueltas; seguirá con la Clase 100 cc., con 15 vueltas; 125 cc., 20 vueltas; Motocross de 175 cc., 12 vueltas y los 250 cc., prueba básica del programa, con 35 vueltas de recorrido, siendo la categoría que ocupará la atención de los aficionados en general.

KAUSEL CON MOTOR NUEVO

El representante de U. de Chile Erhard Kausel, desea volcar a su favor los próximos compromisos de la serie 250 cc. y para ello ya había encargado a la fábrica Malco de Alemania para que le fletaran a la brevedad un nuevo motor de esa marca. El motor ya se encuentra en la aduana de Valparaíso y será retirado mañana del recinto portuario. El motor viene ahora de 32 HP. El antiguo motor Malco era de tan sólo 26 HP. lo que daba bastante handicap a su rival de la Montesa Kurt Horta, que tiene 34 HP. De allí que esta competencia del domingo en el Estadio Santa Rosa de Las Condes, ofrece excelentes perspectivas de un nuevo, duelo impresionante por el título íntimo del Motocross. Para optar Kausel al campeonato, deberá ganar las tres fechas restantes, de esa forma habrá empatado el título con Horta, siempre y cuando éste clasifique segundo en las mismas carreras. Hasta el momento Horta encabeza el ranking de 250 cc., con 32 puntos, luego del

"Vasco da Gama" juega en España

RIO DE JANEIRO, 29 (ANSA).— El equipo del club de fútbol carioca "Vasco da Gama" parte esta noche rumbo a España, donde los días 2 y 3 de septiembre enfrentará, en partidos amistosos, los conjuntos del "Real Madrid" y del "Valencia".

Dieciocho jugadores forman parte de la comitiva a quienes acompaña el director técnico, Gentil Cardoso.

Por pase de Ocaña:

Artículo 230 de la "U" de Nuevo en Tela de Juicio

Consejo de Delegados de la Federación de Básquetbol estudiará el problema en reunión extraordinaria a celebrarse esta noche.

Esta noche tiene reunión ordinaria y extraordinaria el Consejo de Delegados de la Federación de Básquetbol de Chile. En la primera sesión, citada para las 19.45 horas en primera, y 20.15 horas en segunda la tabla tiene sólo 2 puntos, aprobación del acta anterior y cuenta del presidente, para entrar de inmediato a la sesión extraordinaria que tiene puntos muy importantes, entre ellos la interpretación del Artículo Sexto del Reglamento para los acápite 7, 8 y 9 que hablan de los pases y los jugadores universitarios a otras asociaciones.

CASO ELIGIO OCANA

La reunión extraordinaria del Consejo de Delegados de la Federación para estudiar la interpretación del artículo sexto, tiene su origen en el diferendo que mantiene la Asociación de Universidad de Chile con la Asociación Santiago, por el pase del jugador panameño Eligio Ocaña, que este año ya actuó por el club Palestino en el Torneo de Tanteo de la Santiago, sin contar con el visto bueno de la "U", que en el plazo fijado denegó la autorización, amparándose en el discutido artículo 230 de Universidad de Chile, que está reconocido por la Federación y el cual señala que, los alumnos regulares o libres no podrán participar defendiendo otras entidades que no sean la propia Universidad.

El artículo sexto en su acápite séptimo dice a la letra: "En Santiago existirán 2 Asociaciones Universitarias y se denominarán Universidad de Chile y Universidad Católica, constituida por los clubes, formados por los alumnos y egresados de las Escuelas Universitarias y de los establecimientos de enseñanza que el Estado les reconozca calidad universitaria".

El acápite octavo dice: "El alumno, jugador universitario, con derecho a actuar en su respectiva Asociación, se iden-

tifica, mediante su matrícula en las Escuelas Universitarias, calificado como alumno regular o libre por la autoridad competente.

Finalmente, el acápite noveno, señala: "Las instituciones afiliadas a la "U" que, por los estudios de sus alumnos no son universitarias, como la Escuela Militar, Escuela de Aviación, Carabineros y Normal, se guirán como hasta ahora gozando de todos los derechos que les confiere su afiliación".

INSISTE LA SANTIAGO. En la oportunidad que la Asociación Santiago pidió el pase de Ocaña y éste fue denegado por la "U", la entidad metropolitana insistió nue-

vamente arguyendo que no había ninguna razón reglamentaria para hacerlo, lo que motivó que el directorio de la Federación estimara conveniente llevarlo al propio seno del Consejo de Delegados para determinar en forma definitiva cuál será en el futuro el camino a seguir cuando se produzca un caso similar.

Por otra parte, se conoció que el básquetbol de la "U" había autorizado otros pases, y que, en cambio denegó el del jugador panameño que actualmente estudia en el Instituto de Educación Física y que durante todo este año no ha jugado por la "U", la entidad metropolitana insistió nue-



ELIGIO OCANA.— Pidió pase para Palestino y la "U" se lo denegó. Esta noche se revisará su caso en la Federación. En el grabado junto a Teppes de Universidad Técnica.

CITACION

La Federación Chilena de Natación cita a sus consejeros para hoy miércoles 30 de agosto de 1967, a las 20 horas, para tratar la siguiente tabla:

Acta.
Podres.
Remoción del Sr. Presidente y elección a quien hubiere lugar.
Elección de Secretario.
Varios.

EL VICEPRESIDENTE

¡COMPRE HOY SU NUMERO DE LA POLLA Y SEA MILLONARIO EL DOMINGO 3!

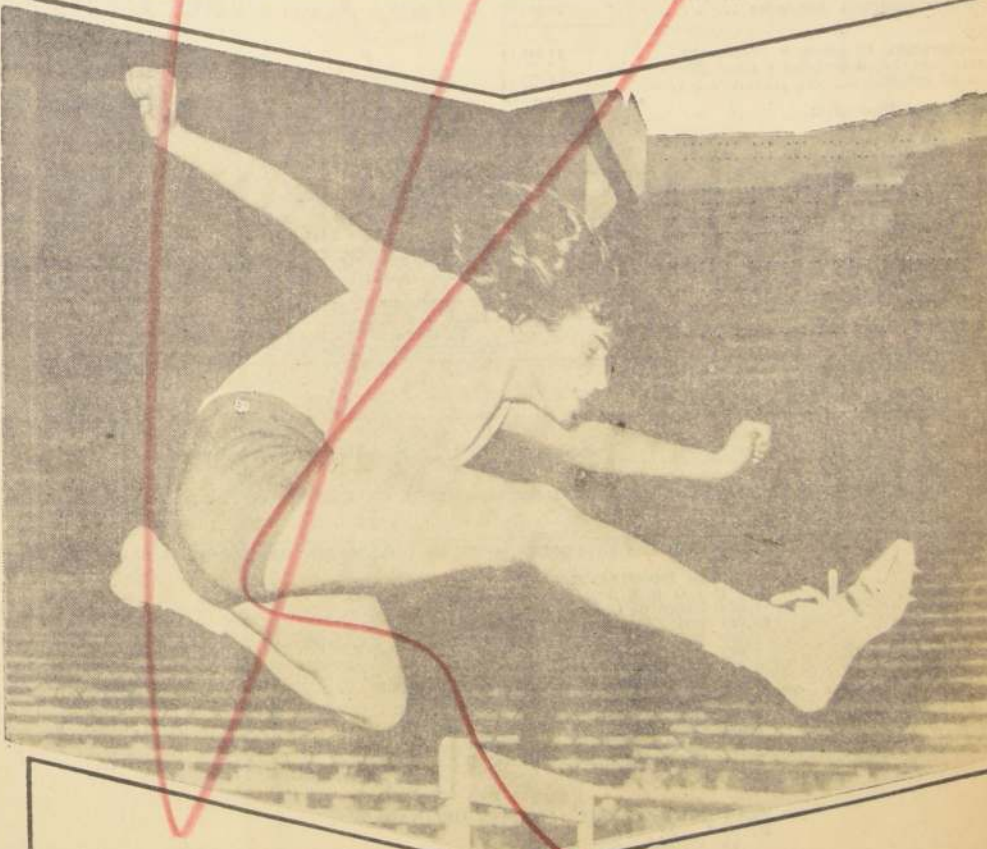
E° 1.200.000

ENTERO E° 120.- VIGESIMO E° 6.-

DOMINGO
3
DE SEPTIEMBRE

Polla

LA SUERTE SE LLAMA POLLA (UNA SUERTE CON DOS TERMINACIONES)



ESTE SORTEO BENEFICIA AL CONSEJO NACIONAL DE DEPORTES.

Mil dólares paga Flamengo por un delantero paraguayo

RIO DE JANEIRO, 29 (UPI).— El club de fútbol Flamengo, que en esta semana a una oferta para adquirir al delantero paraguayo Francisco de Asís del Atlético de Madrid, pagó hoy un funcionario

que regresó desde Asunción donde había visitado a su familia durante la semana pasada. Los médicos del plantel lo están tratando por fuerte resfriado.

El director del Flamengo, Helal, manifestó que desea jugar para el "Flamengo", dijo Helal, "Por la experiencia de jugador profesional, de la cual carecen nuestros hombres".

Para la operación se pagará sobre la base de 32.600 dólares en efectivo. Añadió "el pago de 13 mil nuevos cruzeiros en momentos de firmar, en enero y mayo de 1968, el balance de 36.000 cruzeiros en ocasión de exhibición entre los equipos".



Erhard Kausel: Con una máquina nueva participará el domingo en la sexta fecha de la competencia de motocross.

Hasta el 15 de septiembre próximo se prolonga, amigos de "Estrellas del Deporte", el Teatro y la Canción, el plazo para canjear papeletas completas del Album por boletos numerados y participar en el sorteo trimestral a realizarse el jueves 28 de septiembre!

De esta manera quedan notificados todos los concursantes que llamaron por teléfono o escribieron cartas a nuestra Casilla 81-D de Santiago, solicitando que se ampliara el período de canje para obtener boletos que otorgan derecho a tomar parte en la rifa trimestral de septiembre, el mes de la Patria.

La rifa como ya es costumbre en las "Estrellas", tendrá lugar en el CANAL 13 DE TELEVISION DE LA UNIVERSIDAD CATOLICA, dentro del programa PANTALLAS DEL DEPORTE que, con el auspicio de Industrias IMPLATEX dirige y anima Hernán Solís el mejor y más popular de los relatores deportivos de Chile, actualmente viajando por Europa.

Los días jueves las "Estrellas" dentro del programa PANTALLAS DEL DEPORTE, presenta a los astros favoritos del momento y son entrevistados durante el desarrollo del programa. Como recuerdo de esta invitación reciben el

CONCURSO "AÑO DEL CINCUENTENARIO":

HASTA EL 15 DE SEPTIEMBRE LAS "ESTRELLAS" ACEPTAN CANJE DE BOLETOS PARA EL TERCER SORTEO

Banderín del Cincuentenario de LA NACION, el Diario de los Deportistas y el Album de "Estrellas del Deporte, el Teatro y la Canción".

COMENZO LA QUINTA SERIE DE LOS ASTROS DEL CONCURSO

En la edición del lunes 28 de agosto último, el comienzo de las "Estrellas" dio comienzo a la entrega a los lectores de LA NACION de la QUINTA serie de fotografías de los astros que figuran en el Album. Iniciaron esta quinta etapa en el desarrollo del millonario concurso, los guardavallas de Audax Italiano, Colo,

Everton y Green Cross de Temuco, Daniel Chirinos, Misael Escuti, Adison Aguilar (actualmente en Magallanes) y Francisco Fernández respectivamente. Las otras dos "Estrellas" que se incluyeron en LA NACION del lunes 28, corresponden a los artistas Luchito Córdova y Olvido Leguía, con los cuales se clausuraron las "Estrellas" concernientes a la cuarta serie.

Ya lo saben los amigos de las "Estrellas" que preguntaban cuando comenzaría la entrega de una nueva serie de fotografías de los astros que componen el Album de las "Estrellas".

FORMAS DE ADQUIRIR EL ALBUM DE LAS ESTRELLAS

Ahora que comenzó la QUINTA serie de fotografías serán muchos los que se incorporarán al certamen millonario con que LA NACION, el Diario de los Deportistas, celebra el año de su cincuentenario al servicio del periodismo y el progreso de Chile, y para ello necesitarán, lógicamente, el Album.

Los lectores deben dirigirse a las formas de adquisición del Album de las "Estrellas". Una, canjeándolo por VEINTE (20) cupones de los que a diario se insertan en

esta misma página; la otra, comprándolo en la suma de un escudo.

La compra del Album de las "Estrellas" puede efectuarse en cualesquiera de nuestras agencias distribuidoras en provincias y Santiago; pero el canje, sólo en nuestras oficinas de calle Agustinas 1269, primer piso, y en dos horas. Por la mañana — de lunes a sábado —, de 9 a 13 horas; por la tarde — de lunes a viernes —, de 15.30 a 19 horas.

Los lectores deben dirigirse a las formas de canje o compra a la Casilla 81-D, Santiago,

certamen de las "Estrellas", incluyendo los valores de rigor en estampillas de Correos o de impuesto fiscal, pero jamás en dinero efectivo.

Adquiera ahora su Album de las "Estrellas" y tome parte en la última rifa trimestral — noviembre próximo —, antes del sorteo final gigante, a realizarse en las tómbolas de la POLLA CHILENA DE BENEFICENCIA y ante el Notario Público Alfredo Astaburuga Gálvez.

EL CORREO DE LAS "ESTRELLAS"

Y llegamos a la parte de la

crónica diaria, en que atendemos la correspondencia de los amigos de las "Estrellas" que nos escriben. Aquí se acepta todo tipo de consulta, menos, claro está, de carácter sentimental, porque el "cartero" no entiende nada de grafología, líneas de la mano, ni de naipes. En una palabra, no soy Casandra, ni Oráculo de Delfos. Aquí, sólo donde mis ojos te vean,

CLARA HERRERA, Puerto Montt. — El lunes último salieron los dos artistas que preguntaba. Ojo, que con los cuatro guardavallas se inició la quinta serie de las "Estrellas". Si desea saber fechas sobre publicación de algunos astros, pregunte, amiga Clara, con absoluta confianza. No es ninguna molestia atender a los concursantes.

JORGE RIVERON, Curicó. — No hay duda que es penoso nimo el suyo, por cuanto me va a decir que es el año de la canción uruguaya cuando aparecieron las "Estrellas" por las que me preguntaba. El ejemplar atrasado de LA NACION tiene doble página que el correspondiente a la fecha. Gracias por sus expresiones y buena suerte.

EPIFANIO GÓMEZ, Valdivia. — Lea la respuesta a Clara Herrera, que es válida para la otra pregunta. Respecto a la otra, es interesante, pero ahora, impracticable, por no haber sido de sus expresiones sobre el concurso.

Y con Gómez me despido creyendo haber cumplido.

CINCUENTENARIO "LA NACION"
GRAN CONCURSO MILLONARIO
ALBUM "ESTRELLAS" DEL DEPORTE, EL TEATRO Y LA CANCIÓN
CUPON 30 DE AGOSTO
20 CUPONES LE DARÁN OPCIÓN A OBTENER EN FORMA GRATUITA NUESTRO ALBUM

FOTOS DE LOS ASTROS PARA LLENAR SU ALBUM



"ORGANIZACION KAPPES" COMPAÑIA DE SEGUROS "EL TRABAJO"

BALANCE GENERAL

CORRESPONDIENTE AL PERIODO DESDE EL 1º DE JULIO DE 1966 AL 30 DE JUNIO DE 1967

| ACTIVO | | EJERCICIO ACTUAL | | TOTALES | | TOTALES EJERCICIO ANTERIOR | |
|---|-----|------------------|------------|------------|-----------|----------------------------|-----|
| | | E° | E° | E° | E° | E° | E° |
| INVERSIONES | | | | | | | |
| Valores Mobiliarios | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| Plan Habitacional (Aportes Obligados): | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| D. F. L. N° 2 | ... | 82.078,50 | 1.188,66 | ... | ... | ... | ... |
| Ley N° 15.228, Art. 7° | ... | 434,46 | 83.671,61 | 55.337,32 | ... | ... | ... |
| FONDOS | | | | | | | |
| Bancos: Ctas. Ctes. en Moneda Nacional | ... | 16.639,67 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Caja Reaseguradora, Moneda Extranjera | ... | 101,36 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Fondos en Provincia | ... | 2.702,87 | 19.443,90 | 4.956,93 | ... | ... | ... |
| MUEBLES, MAQUINAS, UTILES E INSTALACIONES | | | | | | | |
| Inventario a la fecha del Balance | ... | ... | 3.079,20 | 2.217,09 | ... | ... | ... |
| Sumas Parciales | ... | ... | 106.194,71 | 62.611,34 | ... | ... | ... |
| DEUDORES POR RESEGUROS | | | | | | | |
| Compañías Asociadas (Reseguros) | ... | 14.440,86 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Deudores por Sinistros | ... | 3.368,60 | 17.799,46 | 14.665,18 | ... | ... | ... |
| DEUDORES POR PRODUCCION | | | | | | | |
| Primas Pendientes (Productores) | ... | 58.637,98 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Cuentas Corrientes (Productores) | ... | 522,03 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Primas por Cobrar | ... | 3.671,23 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Documentos Responsabilidad Asegurados | ... | 83,60 | 62.924,89 | 92.732,72 | ... | ... | ... |
| DEUDORES DIVERSOS | | | | | | | |
| Cuentas Varias | ... | ... | 4.934,23 | 5.522,83 | ... | ... | ... |
| ACTIVO NOMINAL | | | | | | | |
| Fluctuación de Valores | ... | ... | 13.476,46 | 4.676,46 | ... | ... | ... |
| TOTAL ACTIVO | ... | ... | 205.329,75 | 180.000,55 | ... | ... | ... |
| PASIVO | | | | | | | |
| RESERVAS TECNICAS | | | | | | | |
| De riesgos en curso, Moneda Nacional | ... | ... | ... | 30.168,20 | 18.593,96 | ... | ... |
| ACREDORES POR RESEGUROS | | | | | | | |
| Caja Reaseguradora de Chile | ... | 4.248,85 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Compañías Congéneres | ... | 17.524,42 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Acresores por Sinistros | ... | 14.725,34 | 36.496,61 | 56.678,85 | ... | ... | ... |
| ACREDORES POR PRODUCCION | | | | | | | |
| Primas por Devolver Productores | ... | 14.168,74 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Cuentas Corrientes Productores | ... | 8.240,32 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Provisión Deudores Morosos por Primas | ... | 4.134,77 | 26.543,83 | 21.985,21 | ... | ... | ... |
| ACREDORES DIVERSOS | | | | | | | |
| Personal y Directores | ... | 2.108,32 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Ctas. Asociadas (Ctas. Ctes.) | ... | 4.682,36 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Retención y Provisiones de Impuestos | ... | 14.933,34 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Retención y Provisiones Sociales | ... | 3.368,29 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Cuentas Varias | ... | 3.704,86 | 28.795,17 | 22.788,31 | ... | ... | ... |
| TOTAL DEL PASIVO | ... | ... | 122.005,81 | 120.046,33 | ... | ... | ... |
| CAPITAL Y RESERVAS | | | | | | | |
| Capital autorizado dividido en 30.000 acciones de \$ 1.000 cda. | ... | 30.000,— | ... | ... | ... | ... | ... |
| Menos: Acciones por suscribir, 5.000 a \$ 1.000 cada una | ... | 5.000,— | ... | ... | ... | ... | ... |
| Capital suscrito | ... | 25.000,— | ... | ... | ... | ... | ... |
| Menos: Suscrito por Pagar | ... | ... | ... | ... | ... | ... | ... |
| Capital Pagar | ... | 25.000,— | ... | ... | ... | ... | ... |
| Revalorización Capital Propio, Ley 13.305 | ... | 6.900,89 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Revalorización Capital Propio, Ley 15.564 | ... | 7.954,28 | 39.855,17 | 37.259,80 | ... | ... | ... |
| RESERVAS SOCIALES | | | | | | | |
| Legal | ... | 1.961,26 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Pueros Dividendos | ... | 13.345,27 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Acciones por Revalorizaciones | ... | 387,04 | 15.693,57 | 7.446,14 | ... | ... | ... |
| RESERVAS REGLAMENTARIAS | | | | | | | |
| Fluctuación de Cambios | ... | 19,64 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Fluctuación Plan Habitacional | ... | 206,07 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Depreciación de Valores Mobiliarios | ... | 13.476,46 | 13.702,17 | 4.888,09 | ... | ... | ... |
| GANANCIAS Y PERDIDAS | | | | | | | |
| Utilidad del Ejercicio | ... | 16.250,10 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Menos Deducción Art. 35, Ley de la Renta | ... | 2.177,07 | 14.073,03 | 10.360,39 | ... | ... | ... |
| TOTAL IGUAL AL ACTIVO | ... | ... | 205.329,75 | 180.000,55 | ... | ... | ... |

CUENTAS DE ORDEN

| | | | |
|-----------------------------------|-----|-------------|-------------|
| Valores en Garantía | ... | E° 210,— | E° 210,— |
| Cumplimiento 6% D. F. L. 2 | ... | 1.491,23 | 1.055,82 |
| Cumplimiento 6% CORVI, Ley 15.228 | ... | 435,41 | 264,86 |
| | ... | E° 2.136,64 | E° 1.530,68 |

CUENTAS DE RESULTADO

| PERDIDAS | | EJERCICIO ACTUAL | | TOTALES | | TOTALES EJERCICIO ANTERIOR | |
|---|-----|------------------|------------|------------|-----|----------------------------|-----|
| | | E° | E° | E° | E° | E° | E° |
| Primas de Reseguros Cedidos | | | | | | | |
| Reservas de Riesgos en Curso, Ejercicio Actual | ... | 137.045,86 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Costos de Productores | ... | 30.168,20 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Descuento de Reseguros Aceptados | ... | 27.500,57 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Sinistros Directos | ... | 28.773,22 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Sinistros por Reseguros Aceptados | ... | 4.212,86 | ... | ... | ... | ... | ... |
| | ... | 28.913,82 | 33.126,68 | 22.191,83 | ... | ... | ... |
| GASTOS | | | | | | | |
| De Administración, Cobranza y Producción | ... | 17.345,16 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Remuneraciones, Leyes Sociales y otros Beneficios al Personal | ... | 16.777,03 | 33.122,18 | 26.339,85 | ... | ... | ... |
| Remuneración al Directorio: | | | | | | | |
| Dieta | ... | 3.430,01 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Participaciones | ... | 516,02 | 3.957,03 | 3.005,25 | ... | ... | ... |
| Castigos | | | | | | | |
| Impuesto Renta | ... | 5.163,20 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Tributaciones D. F. L. 251 | ... | 3.049,99 | ... | ... | ... | ... | ... |
| Deducción Renta Imponible | ... | 8.698,81 | ... | ... | ... | ... | ... |
| | ... | 2.177,07 | 1.188,79 | ... | ... | ... | ... |
| Sumas | ... | ... | 306.728,81 | 196.851,48 | ... | ... | ... |
| Utilidad del Ejercicio | | | | | | | |
| Menos Deducción Renta Imponible | ... | 16.250,10 | ... | ... | ... | ... | ... |
| | ... | 2.177,07 | 14.073,03 | 10.360,39 | ... | ... | ... |
| TOTALES | ... | ... | 323.801,84 | 207.211,87 | ... | ... | ... |

SANTIAGO PASSALACQUA MOLINA
Sub-Gerente Contador
C. de C. N.º 2029 - Lic. N.º 5490

VICENTE GARCIA HUIDOBRO PORTALES
Gerente General
Representante Legal

INFORMES

SEÑORES ACCIONISTAS:
Hemos revisado el presente Balance y los Documentos en Cartera y confrontado de las partidas del Mayor, encontrado todo conforme.

SERGIO MARTINEZ ALVARADO
Inspector de Cuentas

ESTADO DE LAS INVERSIONES SEGUN COTIZACION OFICIAL AL 30 DE JUNIO DE 1967

| VALORES MOBILIARIOS | | E° | | E° | |
|---------------------|--|-----|-----|-------|-----------|
| A C O I O N E S: | | | | | |
| 1.640 | Banco de Chile | ... | ... | 2.230 | 3.657,20 |
| 80.935 | Soc. Renta Urbana Paseo Matte | ... | ... | 0.750 | 23.201,25 |
| 1.965 | Soc. Constructora de Establecimientos Educativos | ... | ... | 1.000 | 1.965,00 |
| 1.642 | Caja Reaseguradora de Chile, Serie "B" | ... | ... | 3.750 | 6.157,50 |
| 5.777 | Compañía de Acero del Pacífico S. A. | ... | ... | 0.720 | 4.015,44 |
| 40.000 | FERRILOZA S. A. Industria de Metales | ... | ... | 0.320 | 12.800,00 |
| 6.900 | Cia. Electro Metalúrgica ELECROMETAL | ... | ... | 1.100 | 9.790,00 |
| 5.511 | Cia. Sud Americana de Vapores | ... | ... | 0.370 | 2.039,07 |
| 6.643 | Cia. Manufact. de Papeles y Cartones S. A. | ... | ... | 0.510 | 3.567,93 |
| 10.009 | Fábrica de Enlatados FENSA | ... | ... | 1.200 | 12.010,80 |
| 2.187 | Organización Kappes S. A. C. | ... | ... | 1.416 | 3.084,31 |
| | | ... | ... | E° | 82.078,50 |

PLAN HABITACIONAL (APORTES OBLIGADOS)

| D. F. L. N° 2: | | E° | | E° | |
|---------------------------|--------------------------------|-----|-----|----------|----------|
| | | | | | |
| 99 | Viviendas Sud Americanas | ... | ... | 10.000 | 990,00 |
| 108 | Viviendas Económicas Cervantes | ... | ... | 1.561,53 | 168,65 |
| | | ... | ... | E° | 1.158,65 |
| LEY N° 15.228, ART. 7°: | | ... | ... | E° | 434,46 |
| 78 Cuotas de Ahorro CORVI | | ... | ... | ... | ... |

11 BANDERAS CHILENAS!! Y GLOBOS
PRECIOS POR MAYOR

| | | |
|---------------|-----|--------------|
| 60 x 90 cm. | ... | E° 78,— doc. |
| 90 x 120 cm. | ... | 120,— doc. |
| 120 x 150 cm. | ... | 180,— doc. |
| 150 x 225 cm. | ... | 270,— doc. |

LANILLA COLORES INALTERABLES

| | | |
|-------------------|-----|--------------|
| 22 x 33 para auto | ... | E° 42,— doc. |
| 60 x 90 | ... | 115,— doc. |
| 80 x 120 | ... | 185,— doc. |
| 100 x 150 | ... | 275,— doc. |
| 120 x 180 | ... | 360,— doc. |

BANDERA DE SEDA CON PALO

| | | |
|------------------------------|-----|---------|
| 20 x 12 cm. | ... | E° 90,— |
| 22 x 14 cm. | ... | 110,— |
| 30 x 19 cm. | ... | 190,— |
| 33 x 21 cm. | ... | 270,— |
| 33 x 21 extranjerías, ciento | ... | 270,— |

BANDERAS plasticas guarnidas de 10 metros E° 6,—

BANDERAS de papel con palo, ciento E° 8,—

BANDERAS de papel sin palo, ciento E° 3,—

ROGAMOS CONSULTAR PRECIOS POR OTRAS MEDIDAS

GLOBOS DE GOMA

| | | |
|---------------------------------|-----|---------|
| N.º 6 redondo liso, ciento | ... | E° 17,— |
| N.º 8 redondo liso, ciento | ... | 20,— |
| N.º 6 redondo jaspeado, gruesa | ... | 28,— |
| N.º 8 redondo jaspeado, gruesa | ... | 34,— |
| N.º 10 redondo jaspeado, gruesa | ... | 42,— |
| | | |

Miércoles 30 — 1967

CLUB HIPICO

MIÉRCOLES 30 DE AGOSTO DE 1967

CARRERA.— A las 13 horas.— 1.000 metros.— Condición. (2a. válida de la Triple Inicial).

| | | | |
|----------------|-------|---------------|----------------|
| 1. Chichidabio | 58.4 | M. Ruiz | F. Jacial |
| 2. Chichidabio | 58.10 | E. Baeza | J. M. Baeza |
| 3. Chichidabio | 58.1 | G. Jorquera | J. E. Argañon |
| 4. G. Baeza | 58.7 | O. Hermosilla | M. Muscatt |
| 5. Landmark | 58.5 | J. Escobar | J. Cavieles A. |
| 6. Librun | 58.8 | O. Olivares | L. Gajardo |
| 7. Luv | 58.2 | P. Ulloa | J. Paoche |
| 8. Ludwiz | 58.6 | P. Cardoza | J. Puentes |
| 9. Samarano | 58.3 | P. Castillo | E. Pinochet |

CARRERA.— A las 13.30 horas.— 1.000 metros.— Condición. (2a. válida de la Triple Inicial).

| | | | |
|------------------|-------|--------------|----------------|
| 1. Actor | 56.1 | P. Cardoza | J. Cavieles A. |
| 2. Anadido | 56.1 | O. Muñoz | A. Prochic |
| 3. Buey | 56.14 | C. Sepúlveda | C. Covarrubias |
| 4. Desei | 56.6 | J. Toro | P. Baur |
| 5. In-2-Tan | 56.15 | O. Olivares | D. Sandoval |
| 6. Los Robles | 56.2 | R. Navia | A. Breque |
| 7. Ludwiz | 56.18 | S. Azocar | C. Tapia |
| 8. Proceso | 56.7 | E. Naranjo | O. Gonzalez |
| 9. Rable | 56.7 | N. N. | J. Inda |
| 10. Scarface | 56.12 | N. N. | J. Inda |
| 11. Textual | 56.10 | P. Ulloa | O. Silva |
| 12. Victorio | 56.8 | M. Ruiz | G. Sarmiento |
| 13. Wiltona | 56.17 | N. N. | G. Bustos |
| 14. Baramota | 56.17 | N. N. | L. Santos |
| 15. C. Sureña | 56.3 | H. Pilar | A. Valdes |
| 16. La Preferida | 56.3 | E. Guzman | A. Valdes |
| 17. Lady Blue | 56.12 | N. N. | S. Aiamos |
| 18. Orlica | 56.3 | N. N. | A. Sepúlveda |

CARRERA.— A las 14 horas.— 1.000 metros.— Condición. (2a. válida de la Triple Inicial).

| | | | |
|-----------------|-------|--------------|-------------|
| 1. Ay Ay Ay | 53.5 | G. Meneses | J. Inda |
| 2. C. Gaucho | 56.4 | M. Ruiz | S. Puentes |
| 3. Colorante | 56.9 | J. Toro | O. Silva |
| 4. Chichidabio | 56.18 | C. Sepúlveda | C. Alvarado |
| 5. Chichidabio | 56.5 | S. Azocar | C. Tapia |
| 6. Escarpado | 56.13 | P. Ulloa | J. Freire |
| 7. Hanu | 56.3 | A. Parra | P. Briones |
| 8. Lambao | 56.17 | E. Contreras | E. Inda S. |
| 9. Metodico | 56.6 | C. Pezoa | A. Abarca |
| 10. M. Fertil | 56.10 | H. Pilar | A. Carreño |
| 11. P. de Nones | 56.16 | D. Muñoz | G. Pérez |
| 12. Rarner | 56.2 | J. Amestelly | A. Breque |
| 13. Ras Club | 56.7 | J. Marín | H. Miranda |
| 14. West Point | 56.14 | G. Jorquera | P. Baur |
| 15. Yunque | 56.11 | O. López | S. Gajardo |
| 16. Bomba | 56.15 | M. Flores | G. Avila |
| 17. Eunice | 56.3 | J. Allaga | A. Castro |
| 18. Fregatina | 56.3 | R. Jaque | A. Valdes |

CARRERA.— A las 14 horas.— 2.600 metros.— 1a. válida de la Triple central, con dividendo a 2.0.

| | | | |
|---------------|------|----------------|--------------|
| 1. Centinela | 57.3 | P. Ulloa | P. Inda |
| 2. Arrigone | 57.6 | J. Allaga | G. Urquidí |
| 3. Salidor | 57.4 | C. Pezoa | O. Silva |
| 4. Baur | 57.1 | S. Azocar | A. Lab |
| 5. Race Horse | 47.7 | R. Claveria | O. Silva |
| 6. Clown | 45.5 | O. P. Castillo | M. Baeza G. |
| 7. El Alamo | 45.2 | J. Castillo | F. Castro C. |

CARRERA.— A las 15 horas.— 1.500 metros.— 2a. válida de la Triple central.

| | | | |
|----------------|-------|---------------|----------------|
| 1. Chimpance | 56.9 | G. Jorquera | O. Gonzalez |
| 2. Brilla Fut. | 54.6 | D. Muñoz | P. Olave C. |
| 3. Clementina | 54.13 | E. Guzman | D. Torres |
| 4. S. Bella | 46.8 | P. Castillo | D. Torres |
| 5. Guillermina | 54.2 | A. Nunez | V. Ramirez |
| 6. Gustador | 53.10 | J. M. Aravena | J. Cavieles A. |
| 7. Prudence | 53.14 | S. Azocar | L. Gajardo |
| 8. Monade | 53.7 | J. Allaga | Covarrubias |
| 9. Morinda | 53.3 | J. Sepúlveda | C. Piau |
| 10. Cubanacán | 53.11 | C. Pezoa | E. Vidal |
| 11. Arizona | 50.1 | E. Suarez | E. Inda S. |
| 12. Felipe | 50.15 | N. N. | A. Lab |
| 13. Distintiva | 45.4 | R. Romero | L. Contreras |
| 14. Jersey | 45.12 | H. Pilar | O. Jara |
| 15. Liebestied | 45.5 | J. Castillo | G. Sarmiento |

CARRERA.— A las 15.30 horas.— 1.000 metros.— Condición. (3a. válida de la Triple central, con dividendo a 1.5 y 2.0).

| | | | |
|--------------|-------|--------------|---------------|
| 1. Abranquil | 56.7 | E. Naranjo | E. Inda |
| 2. Ayax | 56.13 | O. López | D. Miranda |
| 3. Cauto | 56.2 | R. Navia | A. Breque |
| 4. Coalster | 56.16 | E. Guajardo | C. Melej |
| 5. Envidioso | 56.1 | M. Flores | G. Avila |
| 6. Fervor | 56.12 | J. Sepúlveda | A. Carreño |
| 7. Lanzazo | 56.16 | J. Marín | F. Castro C. |
| 8. Mecaneo | 56.8 | G. Meneses | A. Valdes |
| 9. Migajón | 56.5 | P. Ulloa | P. Baur |
| 10. Monseñor | 56.11 | E. Guzman | J. Inda |
| 11. Ouilaco | 56.15 | A. Nunez | J. Freire |
| 12. Tamerlan | 56.15 | P. Castillo | V. A. Polanco |
| 13. V. Bwana | 56.3 | C. Pezoa | C. Tapia |
| 14. Asunción | 53.17 | P. Cardoza | P. Inda |
| 15. Briseida | 53.10 | J. Baeza | P. Inda |
| 16. Catana | 53.18 | E. Inda | A. Sepúlveda |
| 17. Citina | 53.18 | G. Jorquera | A. Castro |
| 18. Ivania | 53.9 | R. Romero | O. Silva |

CARRERA.— A las 15.55 horas.— 1.200 metros.— ESPECIAL.

| | | | |
|---------------|-------|---------------|----------------|
| 1. Bonaparte | 60.2 | P. Ulloa | C. Tapia |
| 2. Axioma | 57.6 | H. Pilar | L. Santos |
| 3. Scamp | 54.9 | G. Meneses | J. Inda |
| 4. Gallineta | 53.11 | C. Pezoa | A. Abarca |
| 5. Doara | 52.3 | R. Romero | C. Tapia |
| 6. Luzero | 52.5 | J. Toro | O. Silva |
| 7. Pagamás | 52.10 | J. M. Aravena | S. Fuentes |
| 8. Dado | 51.7 | J. Salinas | P. Briones |
| 9. Regalada | 51.4 | G. Jorquera | J. B. Argañon |
| 10. Esora | 50.8 | J. Allaga | C. Covarrubias |
| 11. Humanista | 48.1 | J. Castillo | P. Briones |

CARRERA.— A las 16.25 horas.— 1.000 metros.— CONDICIONAL.— (1a. válida de la Triple final.)

| | | | |
|----------------|-------|-------------|----------------|
| 1. Pincelazo | 56.6 | J. Soto | P. Briones |
| 2. Chichidabio | 52.9 | J. Salinas | P. Briones |
| 3. Barsorello | 52.2 | J. Salinas | P. Valderrama |
| 4. Compadrito | 52.10 | J. Castillo | E. Cáceres |
| 5. El Martirio | 52.3 | J. Marín | F. Olave |
| 6. Mensaje | 52.7 | J. Toro | A. Abarca |
| 7. Wood Park | 52.5 | C. Pezoa | A. Abarca |
| 8. Milagro | 52.4 | H. Pilar | A. Carreño |
| 9. Niño Malo | 52.8 | J. Allaga | C. Covarrubias |
| 10. Fresco | 52.1 | G. Meneses | E. Beuzenberg |

CARRERA.— A las 16.55 horas.— 1.500 metros.— 4a. válida de la Triple final.

| | | | |
|----------------|-------|---------------|--------------|
| 1. Mirabella | 60.9 | J. Amestelly | A. Breque |
| 2. Anfibio | 58.4 | E. Contreras | E. Vidal |
| 3. Santolina | 56.3 | P. Ulloa | R. Allee M. |
| 4. Terciado | 55.10 | R. Claveria | A. Breque V. |
| 5. B. Not | 55.1 | G. Meneses | L. E. Toledo |
| 6. Bromista | 50.2 | P. Castillo | R. Pérez |
| 7. Caucasiano | 50.7 | R. Jaque | F. León |
| 8. Comosiera | 50.11 | C. Campo | O. Silva |
| 9. Reposo | 49.9 | A. Nunez | V. Ramirez |
| 10. Sindarella | 48.5 | E. Suarez | A. Abarca |
| 11. Tereshkova | 48.8 | J. M. Aravena | R. Méndez |

CARRERA.— A las 17.25 horas.— 1.500 metros.— 6a. válida de la Triple final.

| | | | |
|---------------|-------|---------------|---------------|
| 1. Bolívar | 54.1 | J. Sepúlveda | E. Carreño |
| 2. Nicolai | 54.12 | G. Meneses | A. Abarca |
| 3. Tarotaro | 54.10 | E. Gonzalez | A. Lab |
| 4. Alberti | 53.4 | A. Nunez | P. Baur |
| 5. C. Secret | 52.7 | C. Pezoa | J. Salas |
| 6. Alvin | 52.11 | G. Jorquera | O. Gonzalez |
| 7. Isaphan | 52.5 | A. Salas | A. Castro |
| 8. Moscatel | 52.13 | D. Cerda | E. Beuzenberg |
| 9. Gana Fácil | 51.2 | S. Azocar | V. Ramirez |
| 10. Maitén | 51.3 | C. Ocampo | E. Vidal |
| 11. Mundial | 51.8 | E. Guzman | J. Muñoz R. |
| 12. Espuela | 50.6 | J. Salinas | J. Meiero |
| 13. Pulida | 50.9 | J. M. Aravena | O. Jara |

CARRERA.— A las 18.05 horas.— 1.500 metros.— 8a. válida de la Triple final.

| | | | |
|-----------------|-------|----------------|---------------|
| 1. El Sokol | 56.7 | J. Duarte | E. Barticevic |
| 2. Alegar | 55.11 | C. Pezoa | J. M. Baeza |
| 3. Broiler | 55.1 | S. Azocar | C. Tapia |
| 4. Espléndido | 55.8 | P. Ulloa | J. Inda |
| 5. Archias | 54.5 | J. Toro | A. Muscatt |
| 6. G. Gate | 51.6 | P. Muñoz | F. León |
| 7. Mis Nada | 51.12 | D. Muñoz | E. Olave |
| 8. Ninel | 50.9 | A. Nunez | G. Avila |
| 9. Parianchina | 50.13 | O. P. Castillo | J. Zúñiga |
| 10. Showdeep | 50.9 | R. Claveria | A. Vodanovic |
| 11. Aguasani | 49.11 | A. Salas | D. Torres |
| 12. Eurasian | 49.3 | H. Pilar | E. Scala |
| 13. Green Light | 49.4 | Hug. Pilar | E. Carreño |
| 14. La Cámara | 49.10 | E. Suarez | L. A. García |

PRONOSTICOS DE LA PRENSA Y RADIO (CLUB HIPICO)

| | 1a. Carrera | 2a. Carrera | 3a. Carrera | 4a. Carrera | 5a. Carrera | 6a. Carrera | 7a. Carrera | 8a. Carrera | 9a. Carrera | 10a. Carrera | 11a. Carrera |
|--------------------------|------------------------------------|-------------------------------------|--|----------------------------------|---|------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------|--|----------------------------------|---------------------------------------|
| LA NACION | Chello Ludwig Ghazello | Los Robles Textual Lady Blue | Eunice Monte Fertil Escarpado | Centinela Clown | Chimpance Luis Felipe Guillermina | Cima Migajón Monseñor | Luzero Pagamás Scamp | Compadrito Niño Malo Mensaje | Caucasiano Anfibio Better Not | Gana Fácil Bolívar Espuela | Golden Gate Alegar Parianchina |
| EL CLUB | Ludwig Ghazello Landmark | Los Robles Lady Blue Textual | Escarpado M. Fertil Ay Ay Ay | Salidor El Alamo Centinela | Gustador Br. Futuro Guillermina | Cima Monseñor Asunción | Regalada Esora Axioma | Niño Malo Pincelazo Barsorello | Sindarella Better Not Terciado | Esuela Bolívar Isaphan | Green Light El Sokol Espléndido |
| EL SIGLO | Ludwig Ghazello Chicodabio | Los Robles Proceso C. Sureña | Escarpado Monte Fertil Chicotazo | Baur El Alamo Salidor | Gustador Prudence B. Futuro | Monseñor Cima Migajón | Esora Axioma Luzero | Niño Malo Compadrito Barsorello | Sindarella Mirabella Better Not | Esuela Bolívar Isaphan | Espléndido Alegar Parianchina |
| LA TERCERA | Landmark Chicodabio Ludwig | Los Robles Progreso Lady Blue | Escarpado Monte Fertil Chicotazo | Baur El Alamo Salidor | Gustador Prudence B. Futuro | Migajón Cima Asunción | Pagamás Esora Axioma | Compadrito Niño Malo Pincelazo | Better Not Reposo Santolina | Maitén Esuela Gana Fácil | Eurasian Archias Golden Gate |
| LAS ULTIMAS NOTICIAS | Landmark Ghazello Ludwig | Los Robles Proceso Textual | Escarpado M. Fertil Eunice | Baur El Alamo Salidor | B. Futuro Gustador Guillermina | Migajón Monseñor Cima | Bonaparte Regalada Esora | Niño Malo Pincelazo Compadrito | Terciado Sindarella Anfibio | Alvión Bolívar Espuela | Espléndido Green Light |
| LA TARDE | Ludwig Ghazello Librun | Los Robles Proceso In 2 Tan | Escarpado M. Fertil Ay Ay Ay | Baur El Alamo Clown | B. Futuro Gustador Guillermina | Cima Monseñor Asunción | Bonaparte Regalada Esora | Niño Malo Pincelazo Compadrito | Sindarella Terciado Anfibio | Alvión Espuela Bolívar | Espléndido Archias G. Light |
| LA SEGUNDA | Landmark Ghazello Ludwig | Los Robles Proceso Textual | Chicotazo Escarpado Monte Fertil | Baur Salidor El Alamo | Gustador Chimpance Cubanacán | Monseñor Cima Asunción | Esora Bonaparte Regalada | Niño Malo Compadrito Pincelazo | Sindarella Terciado Mirabella | Maitén Esuela Gana Fácil | Green Light Alegar Espléndido |
| ULTIMA HORA | Ludwig Ghazello Landmark | Los Robles Proceso Textual | Chicotazo Escarpado Monte Fertil | Baur Salidor El Alamo | Gustador Chimpance Cubanacán | Monseñor Cima Asunción | Esora Bonaparte Regalada | Niño Malo Compadrito Pincelazo | Sindarella Terciado Mirabella | Maitén Esuela Gana Fácil | Green Light Alegar Espléndido |
| EL ENSAYO | Landmark Ghazello Ludwig | Los Robles Proceso Textual | Chicotazo Escarpado Monte Fertil | Baur Salidor El Alamo | Gustador Chimpance Cubanacán | Monseñor Cima Asunción | Esora Bonaparte Regalada | Niño Malo Compadrito Pincelazo | Sindarella Terciado Mirabella | Maitén Esuela Gana Fácil | Green Light Alegar Espléndido |
| RADIO NUEVO MUNDO | Ludwig Ghazello Luv | Textual Los Robles C. Sureña | M. Fertil Ras Club Chicotazo | El Alamo Centinela Baur | Jersey Chimpance Prudence | Cima Migajón Monseñor | Regalada Esora Axioma | Niño Malo Pincelazo Compadrito | Sindarella Better Not Caucasiano | G. F. Fácil Mundial Pulida | Espléndido Archias Eurasian |
| RADIO NACIONAL D. HIPICO | Ludwig Chicodabio Gran Bacán | Textual Los Robles Proceso | Monte Fertil Chicotazo Metodico | Baur Salidor | Guillermina Chimpance Prudence | Cima Migajón Cima | Regalada Esora Axioma | Niño Malo Pincelazo Wood Park | Sindarella Better Not Terciado | Maitén Isaphan Espuela | Alegar Archias |
| LA HIPICA | Ludwig Ghazello Landmark | Los Robles Proceso Biye | Chicotazo M. Fertil Par de Nones | El Alamo Race Horse Baur | Chimpance Guillermina Prudence | Cima Monseñor Asunción | Regalada Esora Axioma | Niño Malo Compadrito | Terciado Bromista Sindarella | Maitén Bolívar C. Secret | Alegar Archias Espléndido |

Y hoy tenemos hipica. Es a beneficio de la provincia de Magallanes la reunión que se anuncia. En total se disputan once competencias con una agregada.

La central tiene un trayecto de 1.200 metros. Buen lote. De opciones parejas.

La última lluvia influyó mucho en la elección final. Nosotros nos quedamos con Luzero, un elemento que lo hace bien en la distancia (cuatro de sus siete triunfos los ha conquistado en ese trayecto...) y que además en pista regular se acomoda de lo mas bien. Un elemento que atropella con energías. Con fuerza y, más de alguna vez fue relegado al segundo puesto, después de haber ganado, por esas mañas. Un jinete luchador. Energico, como le gusta a él, lleva en sus lomos.

El segundo lugar se lo dejaremos a Pagamás. De sus cuatro triunfos, uno, el último alcanzado, lo anota en este recorrido. Ganó en La

LUZEIRO EN LA ESPECIAL



Palma en una pista regular, bre, sin que nadie lo molestara. Buenos cotejos. Mucha op-te y "agrandarse" al final. ción, pues puede actuar il- Scamp. Mucho trabajo re-

NO CORREN

1a. CARRERA: N.º 5 LANDMARK
2a. CARRERA: N.º 9 ROBLE y N.º 10 SCARFACE
3a. CARRERA: N.º 11 ARIZONA
7a. CARRERA: N.º 5 DOARA
9a. CARRERA: N.º 8 COMOSIERRA

RECARGOS DE PESO
5a. CARRERA: N.º 2 BRILLANTE FUTURO, de 54 a 58 kilos.
11a. CARRERA: N.º 1 EL SOKOL, de 56 a 58 kilos.



MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

DIRECCION GENERAL DE OBRAS URBANAS
DIRECCION DE SERVICIOS SANITARIOS

SOLICITANSE PROPUESTAS PUBLICAS

para la ejecución de obras de agua potable de la provincia de Santiago, comuna de NUSOA.
Proyecto N.º 5982.— Red interior agua potable Loteo Cooperativa Lo Hermina Ltda.
Presupuesto Oficial ... Eº 53.161.—
CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas.
APERTURA: El día jueves 14 de septiembre de 1967, a las 11 horas.

SOLICITANSE PROPUESTAS PUBLICAS

para la ejecución de obras de agua potable de la provincia de Santiago, comuna de COLINA.
a) Proyecto DSS 12.— Red de agua potable Población Colina II ... Eº 82.537.—
b) Proyecto DSS 58.— Red Población Chile ... Eº 17.806.—
Presupuesto oficial ... Eº 100.343.—
CATEGORIA: 5a. del Registro General de Contratistas.
APERTURA: El día jueves 14 de septiembre de 1967, a las 12 horas.

EL DIRECTOR GENERAL

NOTA: Los antecedentes de los proyectos correspondientes se entregan en el Departamento de Construcción de la Dirección de Servicios Sanitarios, Amunátegui 86, Of. 507, desde el 31 de agosto de 1967.
Las propuestas se abrirán en la fecha y horas indicadas, en la oficina del Ingeniero Jefe del Departamento de Construcción de la Dirección de Servicios Sanitarios, Amunátegui 86, Of. 507.
Las obras correspondientes a la presente petición de propuestas se financiarán con aportes de particulares y fondos fiscales.

petido. Tal vez para que esté en el mejor de los estados. El lunes lo pasaron 600 metros acompañado y luego de un descanso repitió la misma distancia. Un elemento que llega en optimo estado físico. Lo dirige el jinete líder.

Una carrera atractiva y de interés. Gustará a los que "se enfermen" y no asistan a su trabajo, porque hoy muchos serán los "que se sientan mal" o, simplemente, tengan un paciente enfermo.



MINISTERIO DE LA VIVIENDA Y URBANISMO

DIRECCION GENERAL DE OBRAS URBANAS
DIRECCION DE PAVIMENTACION URBANA

— CHILE —

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de aceras de pastones prefabricados y obras anexas en diversas calles de la comuna de BULNES, con un presupuesto oficial de Eº 54.739,80.

APERTURA: Alcaldía de BULNES, el día 13 de septiembre de 1967, a las 11 hrs.
CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas y Primera de Obras Menores.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, y en la oficina de la Delegación de CHILLAN.

Solicítanse Propuestas Públicas

para la ejecución de aceras de pastones prefabricados y obras anexas en diversas calles de la comuna de LLAY-LLAY, con un presupuesto oficial de Eº 28.971,50.

APERTURA: Alcaldía de LLAY-LLAY, el día 14 de septiembre de 1967, a las 16 hrs.
CATEGORIA: Cualquiera del Registro General de Contratistas y Primera de Obras Menores.
Se entregarán los antecedentes en la Oficina de Partes de esta Dirección, calle Moneda 723, Santiago, o en la Delegación de QUILLOTA.</

Hipódromo Chile

SABADO 2 DE SEPTIEMBRE DE 1967

(1507) PRIMERA CARRERA.— 1.500 metros.— 11a. Serie.— A las 12.15 horas.— (0 al 6.)

| | | | | |
|-----------|----------------|-------|--------------|---------------|
| 2.7 | 1 Curiosilla | 54.4 | G. Jorquera | H. Medina |
| 8.5 | 2 Papolana | 54.12 | N. N. | A. Ramírez |
| 2.8 | 3 Quilacón | 54.1 | S. Azócar | J. Bernal |
| 13.7 | 4 Stout | 54.10 | J. Duarte | H. González |
| Reaparece | 5 Toyopet | 54.15 | L. Caroca | Fco. Castro |
| Re 7.3 | 6 Mondragón | 53.14 | J. Martín | R. Bernal G. |
| 10 | 7 Rabioso | 53.13 | C. Ojeda | E. Bartolovic |
| 6.9 | 8 Shannon | 53.2 | N. N. | C. Sarmiento |
| 14.9 | 9 Toffanilla | 53.7 | F. Venegas | E. Pinochet |
| 11c.8 | 10 Erly | 53.11 | C. Ocampo | V. Polanco |
| 6.3 | 11 R. Back | 53.1 | J. Pacheco | R. López |
| 4 | 12 Dorogoy | 53.18 | J. Salinas | C. Miranda |
| 9 | 13 H. de Rire | 49.6 | H. Oguin | H. Gasmuri |
| 10.10.7 | 14 Abuso | 48.5 | G. Fernández | M. Martínez |
| 9 | 15 Chamberl | 48.9 | J. Castillo | H. Yañez |
| 6.8 | 16 Higo | 48.10 | A. Parias | A. Donati |
| 15.11 | 17 R. Pagliaci | 48.17 | P. Bustos | R. Luna |
| Reaparece | 18 S. Hora | 48.8 | J. Torres | E. Bécar |

SEGUNDA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.— A las 12.45 horas.

| | | | | |
|-----------|--------------|-------|-------------|--------------|
| Debutante | 1 Cucarín | 55.11 | J. Pacheco | H. Miranda |
| 10-6-6 | 2 Charot | 55.2 | J. Martín | H. Galas |
| 11 | 3 El Patrón | 55.2 | V. Bravo | A. Sepúlveda |
| 12-7-10c | 4 Estribo | 55.6 | L. Camus | J. Troya |
| 7c | 5 Flamingo | 55.1 | J. Soto | P. Briones |
| Reaparece | 6 Futrone | 55.9 | J. Barrios | F. Olave |
| 3 | 7 Glenwood | 55.13 | O. López | A. Amaro |
| 14c-10 | 8 S. So | 55.14 | J. Castillo | P. Castro |
| 8 | 9 Manida | 55.3 | J. Aracena | M. Martínez |
| 3 | 10 Momo | 55.17 | J. Amestely | R. Maggi |
| 12 | 11 My Time | 55.15 | M. Flores | A. Ramírez |
| Reaparece | 12 Ojeda | 55.4 | E. Soto | A. López |
| 4c-5 | 13 Perido | 55.16 | J. Salinas | J. M. Baeza |
| 11c | 14 Picadero | 55.18 | P. Ulloa | V. Contreras |
| 17-12 | 15 Ponce | 55.12 | D. Muñoz | J. Melero |
| Reaparece | 16 Sebastián | 55.05 | J. Castillo | R. Pérez |
| 14-9c | 17 Siberiano | 55.10 | B. Campos | J. Melero B. |

(1509) TERCERA CARRERA.— 1.300 metros.— 10a. serie.— A las 13.15 horas.— (1 al 12).— (Primera válida para la Triple Inicial, con dividendos al 1o y 2o.)

| | | | | |
|----------|---------------|-------|----------------|---------------|
| 13.9 | 1 Augurio | 57.10 | B. García | J. B. Castro |
| 10.11 | 2 Doctrina | 56.2 | J. Pacheco | R. López |
| 11.8 | 3 Magda | 55.3 | D. Muñoz | R. Pérez |
| 10.10 | 4 Redolona | 55.6 | D. Cerda | S. Gajardo |
| 12.2 | 5 Azopardo | 54.4 | L. García | N. Peralta |
| 16.12 | 6 Glicar | 54.12 | L. García | N. Peralta |
| 6 | 7 Chapeado | 53.15 | M. Campos | C. Castro |
| 4.13.15c | 8 El Ganó | 53.7 | C. Sepúlveda | C. Pérez |
| 8c.6 | 9 El Panul | 53.11 | J. Barrios | E. Beuzenberg |
| 11.13 | 10 Filemon | 53.5 | E. Soto | A. López |
| 7 | 11 Gran Pinta | 53.16 | A. Salas | H. Parra |
| 6.12 | 12 Creso | 49.14 | J. Salinas | A. Muñoz |
| 13.12.12 | 13 Anibal | 47.9 | E. Suárez | M. Velarde |
| 4.5 | 14 Mallory | 47.9 | P. Bustos | M. Murillo |
| 5.3 | 15 Poncho | 46.1 | P. E. Castillo | D. Torres |
| | 16 Golazo | 45.8 | R. Claveria | H. Cisternas |

CORRAL: 5 con 6.

(1510) CUARTA CARRERA.— 1.500 metros.— 10a. Serie.— Ind. 7 al 14.— A las 13.45 horas.

| | | | | |
|---------|---------------|-------|----------------|--------------|
| 3 | 1 Barilla | 54.8 | L. Caroca | L. Castro R. |
| 4.12.11 | 2 P. Imperial | 54.13 | J. Sandoval | L. Toledo |
| 7 | 3 Norton | 54.15 | J. Amestely | T. Bustos |
| | 4 Oñate | 49.11 | J. Duarte | T. Bustos |
| 2 | 5 El Patrón | 53.5 | E. Soto | E. Inda G. |
| 1 | 6 S. Stream | 53.16 | J. Martín | J. Bernal |
| 2.11 | 7 Coladera | 53.1 | J. Soto | P. Briones |
| 8 | 8 Rascacero | 53.14 | A. Salas | A. Vodanovic |
| 10 | 9 Salto | 53.12 | D. Muñoz | E. Bécar |
| 10 | 10 Purrechun | 53.18 | C. Sepúlveda | A. Ramírez |
| 3 | 11 Convicción | 53.6 | H. Pilar | E. Soto |
| 0.5 | 12 Adusán | 49.4 | H. Oguin | U. Duque |
| 1.4 | 13 C. Kann | 49.3 | M. Flores | H. Parra |
| 1.6 | 14 C. Rojo | 48.2 | E. Suárez | H. Parra |
| 4.5 | 15 Pappone | 48.10 | O. P. Castillo | R. Pérez |
| 10.6 | 16 Bing | 48.7 | R. Claveria | H. González |
| 9 | 17 Lenos | 47.17 | A. Parra | J. Troya |
| 5.4 | 18 Liberada | 47.9 | J. Castillo | M. Murillo |

CORRAL: 3 con 4.

(1511) QUINTA CARRERA.— 1.400 metros.— Condicional.— A las 14.15 horas.— (Segunda válida para la Triple Inicial, con dividendos al 1o y 2o.)

| | | | | |
|-----------|-------------|-------|--------------|----------------|
| 3-2 | 1 Alamo | 56.13 | J. Amestely | H. Miranda |
| 6 | 2 Ponderoso | 55.4 | J. Martín | H. Miranda |
| 3-6-2 | 3 Brachman | 55.4 | J. Salinas | J. Melero |
| 7 | 4 Británico | 55.10 | L. Sandoval | D. López |
| 6 | 5 Cometa | 55.9 | J. Castillo | R. Maggi |
| 14.5 | 6 Don Din | 55.5 | J. Pacheco | H. Gasmuri |
| 7 | 7 Elvis | 55.3 | J. Barrios | F. Olave |
| 5-3 | 8 Pandachin | 55.1 | R. Claveria | H. Navarro |
| 6 | 9 Fichazo | 55.2 | D. Muñoz | L. Álvarez B. |
| 10 | 10 Helmo | 55.2 | D. Muñoz | L. Álvarez B. |
| 11.11 | 11 Cape | 55.17 | S. Azócar | A. Covarrubias |
| Reaparece | 12 Leopardo | 55.7 | E. Guajardo | A. Baeza |
| 12.10 | 13 Mazurero | 55.6 | M. Flores | A. Ramírez |
| 12.10 | 14 P. Rubio | 55.14 | R. Romero | C. Tapia |
| Reaparece | 15 Pendero | 55.18 | J. López | Fco. Castro |
| Reaparece | 16 Pentalón | 55.12 | P. Ulloa | A. Lab |
| 6-6 | 17 Talero | 55.12 | R. Villagrán | J. Posadas |
| 6-6 | 18 Te Papú | 55.16 | E. Soto | J. Posadas |

SEXTA CARRERA.— 1.200 metros.— 9a. serie.— Ind. 13 al 20.— A las 14.45 horas.— (Tercera válida para la Triple Inicial, con dividendos al primero y segundo.)

| | | | | |
|------|-----------------|-------|--------------|----------------|
| 1-1 | 1 Don Oscar | 55.9 | E. Soto | L. H. Sorrel |
| 14c | 2 Chicón | 55.4 | J. Soto | P. Briones |
| 14c | 3 Eran | 55.4 | C. Ocampo | O. Silva |
| 6-14 | 4 Menes | 55.5 | J. M. Baeza | J. B. Castro |
| 6-14 | 5 Remem. | 55.5 | R. Claveria | S. González |
| 6-14 | 6 Siro | 54.11 | H. Pilar | O. Jara |
| 6-14 | 7 Colegiado | 53.10 | J. Pacheco | J. Posadas |
| 6-14 | 8 Elección | 53.2 | C. Paredes | A. Vodanovic |
| 6-14 | 9 Bonita | 53.6 | J. Castillo | M. Mureat |
| 6-14 | 10 Creador | 53.1 | C. Sepúlveda | U. Duque |
| 6-14 | 11 Cigarra | 53.10 | P. Castillo | R. Pérez |
| 6-14 | 12 La Bohème | 49.13 | P. Castillo | F. Castro |
| 6-14 | 13 Ocas Saleros | 49.8 | J. Salinas | M. Martínez |
| 6-14 | 14 Naranjada | 48.14 | R. Romero | J. F. González |

CORRAL: 1 con 2 y 9 con 10.

(1517) SEPTIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 3a. serie.— Ind. 12-20.— A las 15.20 horas.— (Primera válida para la Triple Inicial, con dividendos al 1o y 2o.)

| | | | | |
|-----------|---------------|-------|----------------|----------------|
| Reaparece | 1 P. Oriental | 55.5 | E. Soto | L. H. Sorrel |
| Re 1c | 2 P. Azul | 54.18 | J. Salinas | J. Melero |
| 1c | 3 Gaita | 53.9 | J. Amestely | R. Luna |
| Reaparece | 4 Ladrón | 53.4 | J. Pacheco | R. López |
| 1.1 | 5 Maullín | 53.1 | D. P. Castillo | R. Pérez |
| Reaparece | 6 Nuzio | 53.15 | D. Caroca | A. Vodanovic |
| Reaparece | 7 Casablero | 53.8 | L. Caroca | A. Vodanovic |
| Reaparece | 8 Machali | 53.2 | L. Campos | C. Mantos |
| Reaparece | 9 Parbellum | 53.3 | L. Campos | C. Mantos |
| Reaparece | 10 Huaracho | 53.14 | S. Pradenas | J. F. González |
| Reaparece | 11 Orfina | 53.16 | C. Ocampo | M. Quizada |
| Reaparece | 12 V. Negra | 53.16 | C. Ocampo | M. Quizada |
| Reaparece | 13 Hecilla | 53.16 | M. Flores | I. Duque |
| Reaparece | 14 Italiano | 53.11 | N. N. | O. Orellana |
| Reaparece | 15 Prudente | 53.12 | S. Azócar | A. Lab |
| Reaparece | 16 Melitudo | 49.17 | J. Martín | L. Gajardo |
| Reaparece | 17 Sorrellito | 49.6 | N. N. | H. Hto. Sorrel |
| Reaparece | 18 El Chuco | 47.7 | J. Castillo | D. Aliaga |

CORRAL: 4 con 5.

AVENA CARRERA.— (15-15).— Clásico.— 1.500 metros.— Handicap.— Para tres años y más.— A las 16.30 horas.— Premio "México".

| | | | | |
|----|--------------|-------|-------------|-------------|
| 1 | 1 Ben Casey | 56.2 | G. Jorquera | O. Orellana |
| 2 | 2 Dispersa | 54.9 | J. Pacheco | E. Cáceres |
| 3 | 3 Alchier | 54.9 | J. Amestely | A. Baeza |
| 4 | 4 Manita | 53.7 | H. Pilar | J. Medina |
| 5 | 5 Banda Azul | 49.6 | J. Salinas | J. M. Baeza |
| 6 | 6 Mark Time | 49.3 | A. Salas | J. Melero |
| 7 | 7 Monumento | 47.1 | E. Suárez | E. Carro |
| 8 | 8 Moody Boy | 46.10 | J. Castillo | S. Fuentes |
| 9 | 9 Trukana | 45.8 | S. Alcáide | A. López |
| 10 | 10 Snow Man | 45.4 | R. Claveria | F. Castro |

CORRAL: 4 con 5.

AVENA CARRERA.— (15-15).— Clásico.— 1.500 metros.— Handicap.— Para tres años y más.— A las 16.30 horas.— Premio "México".

| | | | | |
|----|--------------|-------|-------------|-------------|
| 1 | 1 Ben Casey | 56.2 | G. Jorquera | O. Orellana |
| 2 | 2 Dispersa | 54.9 | J. Pacheco | E. Cáceres |
| 3 | 3 Alchier | 54.9 | J. Amestely | A. Baeza |
| 4 | 4 Manita | 53.7 | H. Pilar | J. Medina |
| 5 | 5 Banda Azul | 49.6 | J. Salinas | J. M. Baeza |
| 6 | 6 Mark Time | 49.3 | A. Salas | J. Melero |
| 7 | 7 Monumento | 47.1 | E. Suárez | E. Carro |
| 8 | 8 Moody Boy | 46.10 | J. Castillo | S. Fuentes |
| 9 | 9 Trukana | 45.8 | S. Alcáide | A. López |
| 10 | 10 Snow Man | 45.4 | R. Claveria | F. Castro |

CORRAL: 4 con 5.



Ernesto Scala presentará a la prueba de clausura de esta tarde a su pensionista Eurásia, animal que se desempeña muy bien en pistas anormales.

NUQUE Y MISS SCELTO SIN ANOTACION CLASICA

RENUNCIO

El señor Carlos Iñiguez S. renunció al cargo que tenía en la Comisión de Programas, como representante de la Asociación de Propietarios. Será reemplazado por el señor Jorge Poblete A.

MEXICO

La reunión del próximo sábado 2 de septiembre en el Hipódromo Chile, será en homenaje a la hermana República de México. Las doce carreras programadas llevarán los siguientes nombres: Taxco, Maratón, Estado de Sonora, Jalisco, Quetzal, Veracruz, Benito Juárez, Acapulco, México, Chapultepec, Guadalupe y Diego Rivera.

GRAN PARTIDO GRAN

Quedó concertado un match de fútbol con dos equipos para el miércoles 6 de septiembre en la cancha del Hipódromo Chile, entre los "poderosos" conjuntos de los "Inietes palmeleros", y el no menos poderoso equipo de LA NACION.

PROGRAMA OFICIAL

Una nueva aula experimental el programa oficial del Hipódromo Chile. A contar de este sábado, costará al público \$150. Sufrirá un alza de un 50 por ciento. En compensación a esta alza, el programa oficial incluirá los boletos de todos los ejemplares de cada carrera del Hipódromo Chile.

ELIMINADO

ROSEBURG, hijo de Licencioso y La Rafia, fue eliminado para la Remonta del Hipódromo.

TRATAMIENTOS

LOGRERO: caústico caña izquierda. CHICOFEL: puntas de fuego y caústico en ambas rodillas. CHICOLITO: rayas y puntas en ambas rodillas.

OPERADO

NINQUIHUE, pupilo de Victor Contreras perdió su calidad de reproductor en la clínica veterinaria del Hipódromo Chile.

NO ESTAN INSCRITAS

Nuque, ganadora y Miss Suelto, tercera en la "Polla de Potranas" no tienen inscripción clásica para los premios "Nacional Ricardo Lyon" y "El Ensayo".

DE VISA

CALICANTO se llama el nuevo pensionista de Guillermo Sarmiento que llegó a su corral desde Villa del Mar.

PRODUCTO

QUITINCO, hijo de Sertinus y Mánara, de año y medio, ingresó al corral de Jorge Inda.

OPERADOS

PONCE DE LEON: operación casco mano derecha. BIEN FALLADA: operación absceso tabia izquierda. CUERPO RED CANYON: operación casco mano izquierda.

GAMBIO DE CORRAL

BURGALAT, que se encontraba en poder de Aivaró, fue continuará su campaña en manos de Carlos Tapia.

DECIMA CARRERA.— (1516).— 1.500 metros.— 6a. serie.— A las 17.05 horas.— (2a al 30). Segunda válida para la Triple Inicial con dividendos al primero y segundo.

| | | | | |
|-----------|---------------|-------|-------------|---------------|
| 1-9 | 1 Abordaje | 54.11 | R. Claveria | J. González |
| 8c | 2 Escudero | 54.4 | H. Oguin | H. Cisternas |
| Reaparece | 3 Gentil | 54.13 | J. Amestely | A. Baeza |
| 4 | 4 Gampiero | 54.16 | H. Pilar | A. Baeza |
| 8c-1 | 5 Asesor | 53.4 | S. Azócar | A. Baeza |
| 16c | 6 Resuello | 54.17 | P. Ulloa | E. Inda |
| 8-14 | 7 Himenokú | 54.1 | J. Pacheco | T. Bustos |
| 8-14-10 | 8 Tarterero | 54.7 | L. Camus | L. Toledo |
| 7-8 | 9 Fortachero | 50.15 | L. Caroca | L. Toledo |
| 10-14-16 | 10 Feistioso | 53.9 | L. Hevin | O. Orellana |
| 11c | 11 Menerv | 53.14 | R. García | F. Castro |
| 5-1 | 12 Naximova | 54.9 | P. Castillo | F. Castro |
| 4-6-1 | 13 Charamagne | 53.3 | N. N. | J. Inda |
| 12c | 14 Habladur | 51.12 | R. Jaque | A. Valdés |
| 14c | 15 Belandina | 51.5 | N. N. | J. M. Baeza |
| 12-5 | 16 Shellox | 51.9 | M. Flores | D. Torres |
| Reaparece | 17 Temerario | 51.8 | A. Parias | E. Bartolovic |

Corrales: 4 con 5 y 8 con 9 y 11 con 12.

(1517) UNDECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 7a. serie.— A las 17.40 horas.— Ind. 20 al 17.— (Tercera válida para la Triple Inicial, con dividendos al primero y segundo.)

| | | | | |
|-----------|---------------|-------|----------------|--------------|
| 15-12 | 1 Asturias | 55.7 | D. Muñoz | D. Torres |
| 11-7 | 2 La Ginda | 54.2 | J. Duarte | A. Pettit |
| 3c-4 | 3 Mercedari | 54.9 | J. Salinas | A. Muñoz |
| 7-1 | 4 M. Negro | 54.1 | S. Azócar | J. Bernal |
| 2c | 5 Neveri | 53.16 | O. Ocampo | G. Mancilla |
| 6-3 | 6 Kunster | 53.13 | E. Guzmán | D. López |
| 2-5 | 7 Biesto | 51.14 | J. Pacheco | R. López |
| Reaparece | 8 Machuca | 51.15 | D. Cerda | T. Herrera |
| 16c-13 | 9 Ursus | 51.4 | S. Alcáide | O. Orellana |
| 4-9-4 | 10 G. Soñador | 50.1 | A. Salas | J. Posadas |
| 5-2 | 11 Mister Eje | 50.5 | E. Soto | J. Posadas |
| 13c | 12 Indio Pije | 49.10 | R. Claveria | S. González |
| 1-5-1 | 13 Las Rosas | 49.6 | J. Castillo | E. Rodríguez |
| 1-7 | 14 Polémica | 49.3 | H. Oguin | L. H. Sorrel |
| 14-6 | 15 Nigüenco | 48.8 | O. P. Castillo | D. Miranda |
| 3c | 16 Tarento | 48.12 | E. Suárez | E. Vidal |

CORRAL: 4 con 5 y 8 con 9 y 11 con 12.

DUODECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 5a. serie.— A las 18.15 horas.— (31 al 39).

| | | | | |
|-----------|------------------|-------|----------------|-------------|
| Reaparece | 1 Mirasiera | 55.10 | D. Cerda | H. Parra |
| 2 | 2 Chicopier | 55.1 | P. Ulloa | R. Maggi |
| 6 | 3 Chavateado | 53.6 | J. Martínez | R. Maggi |
| 7 | 4 Lagarta | 49.15 | L. Caroca | R. Maggi |
| Reaparece | 5 El Tigre | 55.9 | E. Guzmán | J. Melero |
| Reaparece | 6 Pastillito | 55.11 | I. Sandoval | F. Gasmuri |
| Reaparece | 7 Ramillón | 53.2 | J. Pacheco | A. Pettit |
| 4-5 | 8 Calle Ciro | 53.15 | J. Amestely | O. Orellana |
| Reaparece | 9 Modero | 53.12 | C. González | A. Padovani |
| 7-2 | 10 Guante Rojo | 51.4 | C. Ocampo | E. Soto |
| 11-3 | 11 Vislino | 51.14 | J. Duarte | H. Gasmuri |
| Reaparece | 12 El Veintiseis | 48.7 | O. P. Castillo | H. Miranda |
| Reaparece | 13 Pitiquin | 48.13 | E. Suárez | F. Bécar |
| 3-3 | 14 S. mehue | 48.3 | J. Castillo | D. López |
| 5c-4 | 15 Naranajo | 48.10 | L. Claveria | A. Lab |

CORRAL: 4 con 5 y 8 con 9 y 11 con 12.

DUODECIMA CARRERA.— 1.500 metros.— 5a. serie.— A las 18.15 horas.— (31 al 39).

| | | |
|-----------|-------------|-------|
| Reaparece | 1 Mirasiera | 55.10 |
|-----------|-------------|-------|

El Norte Sur

Arica también se reforesta

ARICA.— Con gran entusiasmo la población arriqueña respondió a la campaña de reforestación, en que se empujaba a la Municipalidad local. En la Población "Noé" por ejemplo, los pobladores colocaron un sinnúmero de plántulas a un costado del veredón que corre paralelo a la Avenida Tarapacá. Con el correr del tiempo, el sector se verá muy atractivo por su hermosura. Los árboles están siendo suministrados por la Junta de Arica a la Municipalidad, la que a su vez los distribuye.

Gremialistas en Antofagasta

ANTOFAGASTA.— Llegó a esta ciudad el Vicepresidente de la Caja de Previsión de EE. Particulares, Roberto de la Cruz, acompañado del presidente de la Confederación de EE. PP. (CEPECH), Ernesto Lennón Badilla, para participar en un congreso gremial de carácter provincial. En el mismo se trató sobre la importancia del proyecto de ley de la única y la instalación de un computador electrónico en la Oficina Central de la Caja, a fin de procesar los datos sobre beneficios a imponentes que hoy, ambos dirigentes siguen a Chuquibambilla.

Vicuña dará gran realce al 18

VICUÑA.— Ante la proximidad de las Fiestas Patrias, la Municipalidad activa los preparativos celebratorios. Al respecto, se ha dispuesto que las tradicionales fondas se instalen en el Bosque Municipal, mientras que se prepara un espectáculo monumental en el centro de la Plaza, donde habrá un concurso de conjuntos folklóricos de profesores y alumnos del Regimiento Arica. Además, el Centro Gastronómico, como colaboración a las fiestas, ha abierto un Concurso Literario a nivel escolar.

Inversión minera en Coquimbo

LA SERENA.— Dentro de 15 días el Comité de Inversión Extranjera deberá resolver la autorización para que Chile Iron Mines proceda a la inversión de millones de dólares en la zona, de acuerdo con el plan de explotación de la industria. Esta inversión permitirá la ampliación de las faenas de extracción de minerales y la construcción de una nueva población de 100 viviendas para empleados y obreros de la Mina El Romeral.

Agua potable tendrá Quintero

QUINTERO.— El regidor Farouk Garfe Jarufe informó a la Municipalidad sobre gestiones para la construcción de estanques de almacenamiento de agua potable en el cerro La Cruz. Adelantó que dentro de poco se llamará a licitaciones públicas para iniciar las obras respectivas. Con estos estanques, será posible supurar en definitiva el problema del agua potable en Quintero, especialmente en la zona de la veranilla. Destacó que el Diputado Eugenio Ballesteros ha cabido destacada actuación al respecto.

Homenaje rotario a O'Higgins

QUILLOTA.— Un brillante homenaje al Procer de la Patria, Bernardo O'Higgins, rindió el Rotary Club de Quilota, con asistencia de los jefes de la Guarnición, jefes locales de la Escuela de Caballería y de otras personalidades. El discurso central estuvo a cargo del rotario José Román Álvarez, quien destacó la trayectoria histórica, social y política del padre de la patria.

Nuevo asentamiento en Maipo

BUIN.— Con asistencia de altas autoridades comunales departamentales de esta zona, como asimismo de personal de la Corporación de la Reforma Agraria, se procedió el 14 de agosto último al asentamiento de los trabajadores de la "El Recurso", donde se hizo entrega de terrenos de 70 hectáreas de ese predio, que era de propiedad "Frente Tránsito".

Buses para San Fco. Mostalaz

SAN FRANCISCO DE MOSTALAZ.— Un nuevo servicio de autobuses está siendo iniciado en esta zona de Santiago, con el fin de facilitar las necesidades de rápido transporte entre las localidades con la capital. Los vehículos salen de Maipo, pasan por San Francisco de Mostalaz, con el siguiente horario: 10.15 horas; 13.15; 14 y 19.45 horas y con frecuencia, desde su terminal en Santiago. Para la zona de la nueva línea hay, por el momento, dos modelos de vehículos.

Cita comercial en San Fernando

SAN FERNANDO.— Con verdadero interés se espera anunciada reunión de personas de las Cámaras de Comercio y Minería del centro del país, que tendrá lugar en esta ciudad, para abordar los problemas que afectan a las actividades. Se ha anunciado la asistencia de representantes del gremio correspondiente a las provincias de O'Higgins, Maipo, San Fernando y San Carlos. La reunión se tomará conocimiento de la entrevista que los señores máximos sostuvieron con el Presidente Frei.

Gobierno entregó sitios: Vilcún

VILCÚN.— 51 familias de escasos recursos fueron favorecidas con la entrega de sitios en la Reducción Leiva, de esta localidad, que estuvo a cargo del Subdelegado Benjamín Ortiz Pacheco, en representación del Supremo Gobierno. La entrega fue previamente autorizada por el Decreto 1137, del Ministerio de Tierras y Colonización, que dispuso la expropiación de los terrenos de la ciudad Reducción. De inmediato, las familias favorecidas iniciaron el trabajo comunitario, para levantar allí sus viviendas.

Alcaldes se reúnen en Loncoche

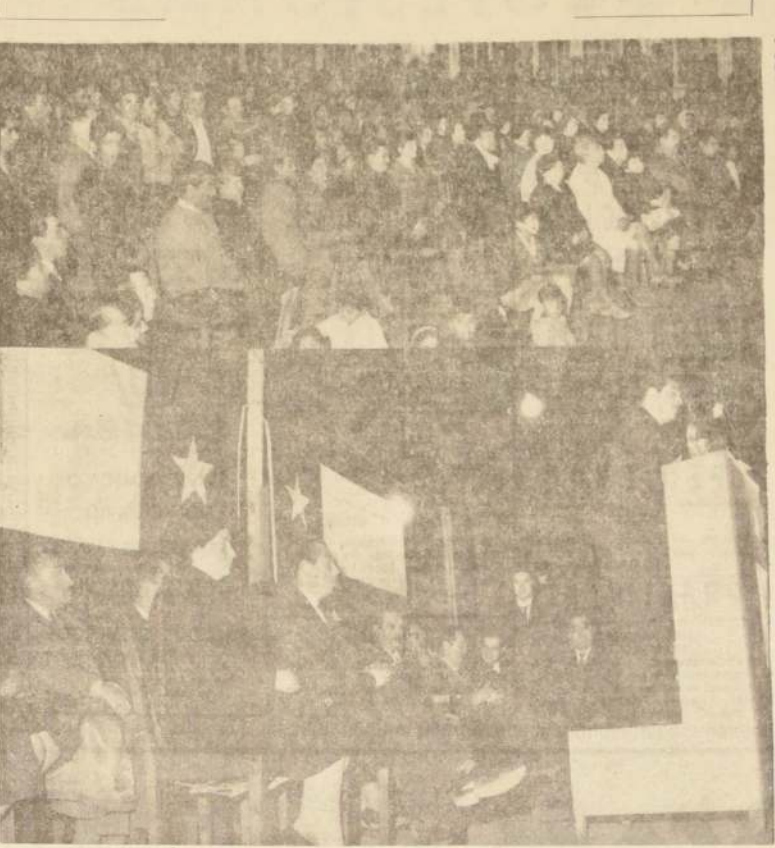
LONGOCHE.— El Alcalde de esta localidad ha invitado a sus colegas de Villarrías y Pucón para que se reúnan en esta ciudad para considerar en conjunto los problemas que afectan a aquellas localidades, que son centros de desarrollo turístico, especialmente en la época veraniega. Se ya se avizora. Según se ha sabido, es posible también que a esta reunión de jefes comunales se agreguen los Alcaldes de otras comunas vecinas, a fin de coordinar su acción en favor del progreso de esta atractiva zona sureña.

Día del Maestro en Magallanes

PUNTA ARENAS.— Con un acto artístico, el maestro de la provincia de Magallanes celebró el 47 aniversario de la promulgación de la Ley de Enseñanza Primaria Obligatoria, recientemente celebrada en todo el país. La trascendencia que el hecho involucra para el desarrollo nacional. Los profesores de la provincia están preparando en relación con este aniversario, la celebración del "Día del Maestro", con diversos actos públicos que le darán mayor relieve.

GUARDAPOLVOS
para señoras, mejores y más baratos.
Surtido completo de tallas.
ESPANSA RUSSO
ESPAÑA 141 FONO 90362

ASAMBLEA PUBLICA EN MUNICIPIO DE RENCA



RENCA.— Con bastante éxito y entusiasmo se realizó una asamblea pública en el Municipio de Renca, con asistencia de dirigentes y vecinos de las numerosas poblaciones de esta populosa comuna. En ella, la mayoría municipal, que dirige el Alcalde Eduardo Parra y que integran los ediles Gustavo Zárate y Modesto Barrientos, hizo una documentada exposición en que se abarcaron todos los problemas que afectan el progreso local y las formas de solucionarlos con la cooperación de la comunidad organizada. En el grabado (arriba), se puede apreciar a una parte de los dirigentes y vecinos que concurren a esta asamblea pública. (Abajo) El Alcalde Eduardo Parra hace uso de la palabra en la tribuna de honor.

Plan Económico Proponen los Regidores de Quintero

QUINTERO.— En sesión extraordinaria los regidores demócrata-cristianos de esta comuna, Farouk Garfe Jarufe y René Vázquez González, presentaron a la consideración de la Corporación un plan económico destinado a solucionar definitivamente problemas que afectan a la Municipalidad.

- 1.- Proyecto de ley que consulte un préstamo ascendente a E. 40.000, presentado por el diputado Sr. Jorge Santibañez Cardel.
- 2.- Anticipo de la contribución mobiliaria por una suma de E. 12.000.
- 3.- Anticipo de aporte fiscal por aumento demográfico, E. 6.000.

El plan económico presentado por los regidores Garfe y Vázquez y concretado ya en algunos de sus varios puntos, encontró plena acogida en la Corporación edilicia, la que se veía afectada por una crisis económica de gran envergadura.

INAUGURARON SUPERMERCADO Y CENTRO COMERCIAL: TALCAHUANO

TALCAHUANO.— Un moderno supermercado y centro comercial fue inaugurado ayer en la Población Armando Alarcón del Canto (Hualpencillo), de Talcahuano. Esta obra, ejecutada dentro de la Alianza para el Progreso, significará un aporte a las actividades comunitarias de esa vasta población de cerca de 150 mil personas.

El mercado ocupa una superficie edificada de 1.332 metros cuadrados y recibió 234.000 escudos en asistencia dentro de la Alianza. El interior del edificio será destinado a un supermercado que venderá la habitual variedad de artículos de consumo. En el exterior se han instalado locales comerciales que ocuparán diversas cooperativas pesqueras para vender sus productos.

Este mercado forma parte de un proyecto de desarrollo de la comunidad que ha recibido considerable asistencia económica de parte de Estados Unidos.

La misma población fue construida en gran parte con fondos de la Alianza, como también un centro comunitario, una escuela, un jardín infantil y una policlínica.

A la ceremonia de inauguración asistió el vicepresidente de la Corporación de Servicios Habitacionales, Agustín Krogh; un representante del presidente del Comando Nacional, Cortázar, diputado Mario Mamuy, representantes de la Misión Económica de los Estados Unidos y autoridades locales.

Donaron Maquinarias a la Escuela Industrial: Arica

ARICA.— La Dirección General de Obras Públicas resolvió dar de baja y donar a la Escuela Industrial de Arica una serie de maquinarias y herramientas y otros elementos, con el objeto de ayudar al desarrollo de las actividades docentes en dicho plantel.

Para entregar dicho material fue comisionado el Jefe de Inventarios y Control de Bienes de la Dirección General, Hugo Concha, quien viajó hoy a esta ciudad.

En la resolución respectiva se estimó que se obtendría un beneficio mayor para los intereses fiscales, trasnando dichos elementos a la Escuela Industrial de Arica como un apoyo a los planes de expansión y perfeccionamiento de la enseñanza técnica en que está empeñado el Gobierno.

Las maquinarias y equipos mencionados incluyen cilindros para doblar planchas, cepillos mecánicos, cintas para levantar diversos tonelajes, tornillos de tracción, perforadoras de roca, romanas, telas, tornos, carros de aire comprimido y bloques, cruas y otros elementos que suman cerca de 200 unidades.

También se incluye un equipo de buzo de 12 piezas y elementos accesorios para las actividades bajo el mar. (Crosa, correspondencia).

DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA
PROPUESTA PUBLICA Nº 2426
Llámanse la atención del comercio en general a esta Propuesta que está solicitando la Armada por los siguientes artículos, puesto en el Centro de Abastecimiento Valparaíso:
CUCHARAS PARA SOPA, CUCHILLOS PARA MESA, TENEDORES, CUCHARITAS PARA CAFE Y SERVILLETERAS.
Esta Propuesta se emite en el Departamento de Adquisiciones de la Dirección General de los Servicios de la Armada, el jueves 14 de septiembre de 1967, a las 13.00 horas.
Los formularios respectivos pueden solicitarse en VALPARAISO, calle Prat N.º 684, 2.º piso, en SANTIAGO, Comandancia en Jefe de la Armada, Edificio del Ministerio de Defensa Nacional, 7.º piso.
El Director General de los Servicios de la Armada.

POR EL GRAN SANTIAGO

Ediles del PDC dieron a Conocer Planes de Trabajos Comunitarios

RENCA.— Varios centenares de dirigentes y vecinos de esta comuna, concurren a una asamblea pública celebrada en la Municipalidad de Renca, para escuchar una cuenta detallada de la mayoría municipal del PDC, que dirige el Alcalde Eduardo Parra e integran los ediles Gustavo Zárate y Modesto Barrientos, acerca de la situación financiera en que recibieron el Municipio y los planes que se pondrán en marcha para sacar del abandono en que se encuentran las poblaciones y la comuna en general. En primer lugar hablaron los regidores Gustavo Zárate y Modesto Barrientos, quienes explicaron a los pobladores diversos aspectos relacionados con el estado en que habían recibido las finanzas municipales. Finalmente, el Alcalde Eduardo Parra realizó una documentada exposición de los problemas de Renca, de la forma en que se estaban solucionando y de los planes que tiene la mayoría municipal del PDC para dar un vigoroso impulso al progreso local.

Los principales acápites de ella son los siguientes:
ALUMBRADO.— En el aspecto de alumbrado de nuestra comuna, problema antiguo al que sólo se han dado soluciones parciales y considerando que el desarrollo de los pueblos se mide por su cultura, creemos que la cultura comunal nocturna se mide por la iluminación de sus calles y avenidas, esta Corporación ha querido y está realizando, como Uds. pueden comprobar, un mejoramiento general de la red de alumbrado, abarcando en forma especial las poblaciones ribereñas de nuestra comuna, como son RECABARREN, LAS JABAS, CALVO MACKENNA y otras, las que se verán beneficiadas por un aporte de E. 60.000, que ha conseguido esta Corporación en el Ministerio del Interior. Dicho presupuesto deberá ser ampliado, para lo cual estamos realizando las gestiones correspondientes. Es importante destacar que en las labores que se efectuarán de alumbrado en estos sectores se conjugarán los esfuerzos del Gobierno, del Municipio y de los vecinos, quienes aportarán con su esfuerzo, la obra de mano, el servicio mejor y moderno en las antiguas poblaciones de Renca, como BULNES, PUEBLO HUNDIDO, MATUCANA, y otras. Podemos citar, como ejemplo, que en Población BULNES nos queda solamente terminar el sector de ZARATU, con lo cual dejaremos completamente equipada a esta Población de un servicio de iluminación de gas de mercurio.

El tercer punto de este vasto plan está proyectado a la población JUAN ANTONIO RIOS, cuyas principales avenidas y arterias serán dotadas de este nuevo y moderno sistema. Ya se encuentran en nuestro poder los planos y presupuestos, lo que nos acerca en breve tiempo a convertir esta antigua aspiración en una eficiente realidad.

PAVIMENTACION.— Las calles son verdaderamente las venas y las arterias de la vida comunal; son los ríos por donde transitan los habitantes y la locomoción y, en general, toda la actividad.

Depende de cómo se lleve el cauce de este río, como de él dependerá que esta actividad se facilite y dé solución a los problemas y problemas que se crean en el tránsito de la comuna. Hemos sido una importante preocupación de la Corporación y de la Dirección de Obras Municipales, realizar gestiones en la Comisión de Tránsito Metropolitano del Ministerio de Obras Públicas. Dicha comisión acogió la solicitud de la I. Municipalidad para integrarse a las obras de gran envergadura que está realizando, y es así que ha dispuesto la suma de E. 250.000, para el paso bajo nivel de Claudio Vicuña. Esta obra se financiará con el aporte de un 60% del Ministerio de Obras y un 40% por el Municipio, y también contamos con el aporte de las Industrias de la comuna. Destacamos el siguiente ejemplo: ALGODONES HIRAMAS ha cedido gratuitamente la faja de terreno para la ampliación adecuada de la carretera principal al Aeropuerto de PUDAHUEL, y empieza a realizar la pavimentación de la Avenida CLAUDIO VICUÑA, que es la vía directa a dicha carretera. Tenemos también el ofrecimiento de CHILECTRA y de la SUCESION VARAS AGUIRRE, en este mismo sentido. En Pavimentación podría citar numerosas calles que han resultado beneficiadas, ya sea en construcción de soleras o calzadas, pero me limitaré solamente a mencionar las poblaciones que han recibido este adelanto. La mayoría de las cuales han visto ya las obras realizadas y las otras las verán en los próximos meses: POBLACION DOMINGO SANTA MARIA, POBLACION BULNES, RENCA CENTRAL, PLAZA 20 NORTE, PUEBLO HUNDIDO, MATUCANA, EL PEREJIL y otras que en este momento se escapan.

El valor total de inversión de estos trabajos de pavimentación es del orden de los E. 380.000, aproximadamente.

CONSTRUCCION EDIFICIO MUNICIPAL.— El actual edificio Municipal, cargado de años y de historia, ya no puede resistir más al tiempo; y en la actualidad, fuera de lo ofrecido por las comodidades al público, se echa a perder un bello patrimonio por deteriorarse la estructura. La construcción del nuevo edificio municipal marca, también, una etapa importante en la historia de Renca; desaparecerá el antiguo y con él queda toda una etapa añeja y de atrás, y creemos que con el nuevo edificio moderno, funcional, se crea una nueva etapa en el Progreso de la Comuna de Renca.

ALCANTARILLADO.— Este grave problema que afecta aproximadamente a un 50% de la población de nuestra comuna, preocupa enormemente a esta Corporación, la cual hará todas las gestiones necesarias para dar una pronta y real solución a este problema sanitario, y es así como ha sostenido conversaciones con la Dirección de Alcantarillado del Ministerio de Obras Públicas.

GRUPO ZONA INDUSTRIAL.— Nuestra comuna contiene aspectos privilegiados: por una parte, sus vías de comunicación de todo orden y, por otra, su inmediata cercanía a los centros de consumo y comercio del GRAN SANTIAGO. De acuerdo con esto, hemos comprendido que para un real progreso, es necesario e impostergable la instalación de nuevas industrias, por lo hemos creado el MICRÓ ZONA INDUSTRIAL, lo que nos permite cumplir con esta necesidad, y así también lo han comprendido los sectores industriales, que nos han solicitado prontas ubicaciones para sus industrias, lo que reportará dos beneficios fundamentales a nuestra comuna, como son el de absorber parte de la mano de obra, problema que a diario podemos comprobar en las oficinas municipales, ya que hasta ellas llegan innumerables vecinos solicitando se les dé una tarjeta de recomendación que pueda proporcionarles una mejor opción a los cargos que postulan, y por otra parte que beneficiarán a la Municipalidad, ya que al establecerse nuevas industrias, sus aportes tributarios vendrán a incrementar fondos que más tarde se convertirán en obras de adelanto comunal.

MOVILIZACION.— Nuestra comuna, por su situación geográfica y características de dormitorio, crea serios problemas en el transporte, que aún es escaso y no realmente bueno, y por eso nos permito comunicar a Uds. que esta Corporación, preocupada realmente del problema, ha realizado gestiones para que la Línea de MICRÓ-BUSES AVDA. MATTA, que consta de una dotación de 70 máquinas aproximadamente, preste su servicio a la mayoría de nosotros, trasladando y prolongando su paradero hasta la calle Caupulicán, evitando así a prestar un mejor servicio de traslado hacia los centros de ocupación en que laboramos.

EDUCACIONAL Y CULTURAL.— Queremos cumplir con una antigua aspiración de las personas que sienten inquietud por desarrollar una actividad cultural, y para ello nos hemos propuesto crear en Renca la Casa de la Cultura, la cual contará con una biblioteca y con diversos elementos para desarrollar ampliamente todo lo relacionado con inquietudes intelectuales de nuestros pobladores. Nuestra comuna no cuenta en la actualidad con un centro amplio y accesible al público para desarrollar progreso y actividades culturales y que permitan al mismo tiempo entregar recreación, de esta realidad nace el esfuerzo del Municipio de crear conjuntamente con la Casa de la Cultura un TEATRO MUNICIPAL.

DEPORTIVO.— Las obras de construcción del Estado y Piscina municipal, se iniciarán en breve en cuanto se cuente con el empréstito, que mediante un proyecto de ley, que ya fue aprobado por la Cámara de Diputados, y que por estos días

pasará al Senado para su aprobación, se concede a la Municipalidad la suma de UN MILLON DE ESCUDOS. Cumpliendo con esto lo prometido durante la campaña electoral y que es una vieja aspiración de todos nosotros. Los planes y proyectos de este Estado y Piscina se encuentran totalmente terminados por la Dirección de Obras Municipales.

SALUD.— El aspecto sanitario no ha sido descuidado por esta Corporación, y es así como a la brevedad dotaremos a nuestra Comuna de una Policlínica y posta de primeros auxilios, ayudando con esto a la mejor atención de los pobladores, evitando las molestias de ser trasladado con considerable pérdida de tiempo, a los centros asistenciales que se encuentran lejos de nuestra comuna. También en breve, contaremos con los servicios de otra ambulancia que será entregada a servicio después de más de un año que estuvo inhabilitada de prestar servicios, por encontrarse sometida a reparaciones.

La actual Corporación, al recibir el mandato, se encontró con una estructura administrativa añeja, que no correspondía al concepto de una nueva empresa municipal, error del pasado que en el futuro deberemos corregir, aprovechando experiencias, conocimientos y el aporte de las organizaciones de los trabajadores municipales, tanto de Empleados como de Obreros que día a día están aportando su esfuerzo al servicio del Municipio y de la Comunidad.

PARTICIPACION DE LA COMUNIDAD ORGANIZADA.— Como Uds. ya han escuchado, hemos querido presentarles en forma resumida nuestras principales aspiraciones. Este es el gran desafío que nos proponemos; desafío difícil y arduo, pero que no es sólo tarea de la Municipalidad o de las Autoridades de Gobierno, sino que es más bien una empresa común que corresponde a todos los habitantes de esta comuna; a los pobladores, mujeres, estudiantes y trabajadores de Renca.

Modestos son los recursos de esta Municipalidad, ya lo hemos dicho y vamos a lo repetimos. Si basáramos nuestro éxito o realización de este plan comunal en ellos, deberíamos ya, de antemano, darnos por fracasados.

Sin embargo, dentro de esta pobreza económica, contamos con un gran recurso, hasta hoy día totalmente desperdiciado. Este gran recurso son Uds. ¡Uds.!, las organizaciones populares, las Juntas de Vecinos, los esforzados Centros de Madres, las Organizaciones Deportivas y Juveniles, que se han levantado en forma creciente en nuestra comuna.

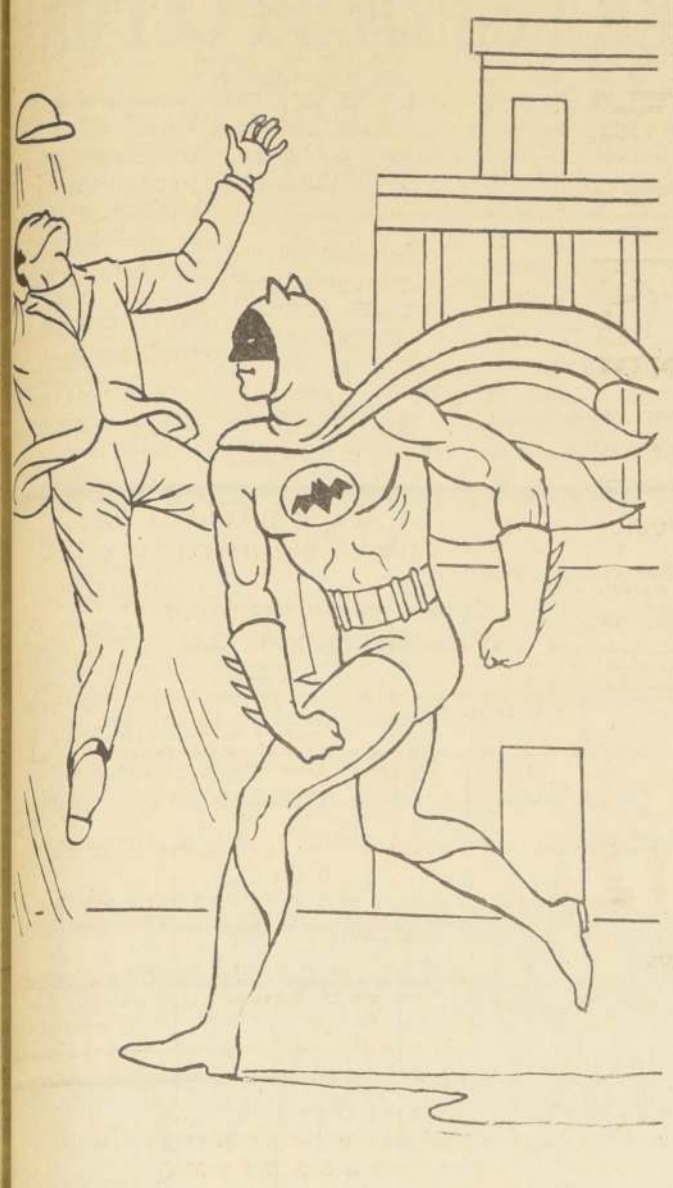
Uds. son fuente inagotable de energías, porque son portadores de una férrea voluntad de progreso y son esperanzas de días mejores.

Es por esta razón, que en esta tarde tan significativa para Renca, en que están conversando tan directamente los regidores y el pueblo organizado de la comuna, quiero, en un acto simbólico, abrir las puertas de este viejo edificio Municipal, para decirles a Uds. AQUÍ ESTA VUESTRA CASA, AQUÍ ESTAN VUESTROS SERVIDORES, e invitarlos a caminar junto a nosotros, en la consecución del progreso de Renca.

SOC. COOPERATIVA DE EDIFICACION "LA CASA PROPIA LTDA."
CITA A JUNTA GENERAL ORDINARIA EN PRIMERA CITACION PARA EL DOMINGO 10 DE SEPTIEMBRE, A LAS 10.30 HORAS, EN LA SEDE SOCIAL DE COMPAÑIA 2426, AUNQUE LLUEVA TORRENCIALMENTE.
TABLA:
1.- Acta y correspondencia;
2.- Nueva sede social;
3.- Terminación obra: gruesa habitable en primer sector;
4.- Financiamiento alumbrado público en población;
5.- Cuenta de los señores arquitectos;
6.- Junta de Vecinos y rifa de artefactos;
7.- Autorización;
8.- Presupuesto de mantenimiento;
9.- Nuevo grupo habitacional;
10.- Cuenta general de la gerencia.
SERGIO ROJAS RODRIGUEZ Presidente
PEDRO CACERES CORVALAN Gerente-Administrador

GUARDAPOLVOS
para señoras, mejores y más baratos.
Surtido completo de tallas.
ESPANSA RUSSO
ESPAÑA 141 FONO 90362

Coloree Este "Mono" y Gane uno de Nuestros 100 Premios



El que mejor pinte este dibujo de Adduard, obtendrá \$ 5 de premio. El dibujo ya pintado deberá ser enviado a Agustinas 1269 o a Calle 81-D, Santiago, a nombre de DIBUJO PARA COLOREAR. La edad máxima para participar en este concurso es de 13 años. Los resultados aparecerán en la sección Correo de "Los Pequeños Pintores", la próxima semana.

NOMBRE CALLE EN QUE VIVE
CITY NUMERO
CITY
CITY

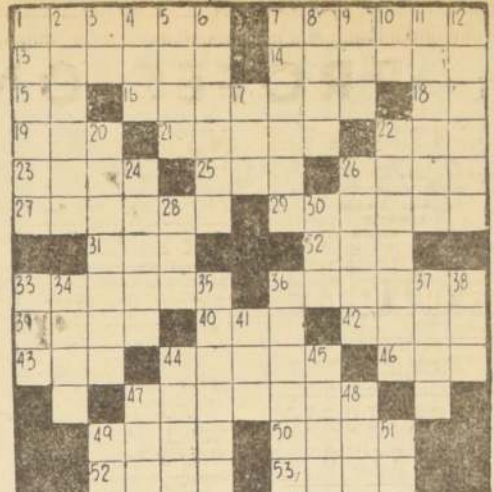
Los Esperamos Hoy a las 17,30

- Los "Pequeños Pintores" de hoy son los "Pequeños Pintores" de ayer. Los resultados de los concursos de pintura de hoy serán publicados en la sección Correo de "Los Pequeños Pintores" la próxima semana.
- Premio: Enriquez** Sublebr R., calle P. Mont No 106, Purrán.
- 1. José Jerez Escobar, San Miguel.**
2. Guadalupe Quezada, Chilán.
3. Beatriz Bonacic, Punta Arenas.
4. Roberto Díaz Acevedo, San Diego Barrios.
5. Jorge Navarro Marifil, Jódie Gómez Ibarra, Pte. Alto.
6. Víctor Hugo Silva, Quinta Normal.
7. Germán Fernández Roco, Malloco.
8. Gladys Tobar Rojas, Valdivia.
9. Raúl Arjona Reyes, Valdivia.
10. Alvaro Jiménez O., Santa Virginia Jiménez.
11. Berta Lavay Horta, Santa Virginia Jiménez.
12. María Jiménez Funchel, Santa Virginia Jiménez.
13. Diana Luz Aravena, Santa Virginia Jiménez.
14. Gladys Aravena, Santa Virginia Jiménez.
15. Francisco Fuentes Riquelme, Santa Virginia Jiménez.
16. Julio Montenegro Correa, Santa Virginia Jiménez.
17. María Teresa Nalhue Díaz, Talagante.
18. Juan Aguiluz Figueroa, Curicó.
19. María Eugenia Álvarez D., Curicó.
20. Juan Carlos Zapata, Curicó.
21. Juan Santibáñez, Talca.
22. Benjamín Ortiz Naranjo, Peñaflor.
23. David Enrique Vivanco, Maipú.
24. Francisco Parias C., Maipú.
25. Haydée del R. Rojas Chimbarrón, Maipú.
26. Hilda Lorena Sandoval, Maipú.
27. Oscar Bravo U., Yungay.
28. Claudio Ennan Meléndez, Maipú.
29. Juan Morales, Maipú.
30. Arturo Blanco, Maipú.
31. René Jopia Soto, Maipú.

JUEGOS DIANA

Los JUEGOS DIANA, de Alameda esquina Londres, y Ahumada 170, regalan todas las semanas CIENTO ESCUDOS en valea para que nuestros amigos concurren a divertirse con sus entretenimientos eléctricos y mecánicos.

Así, pues, a los cinco escudos de premio, los álbumes de las Estrellas del Deporte y la Canción, y otros obsequios más, este importante regalo de los JUEGOS DIANA agrega otro atractivo que, no dudamos, hará que todos ustedes escriban a LA NACION para ganar semanalmente estos obsequios.



- HORIZONTALES:**
1. Que suena o puede sonar.
 7. Unia con ligaduras.
 13. Arrojear los sembrados.
 14. Deduzca, infiera.
 15. Art. neutro.
 16. Imprecación, maldición, excomunión.
 18. Contrac. de prep. y art.
 19. Levanto las velas.
 21. Aro pequeño.
 22. De este modo.
 23. Cruel, de malos sentimientos. Fem.
 25. Nombre de mujer.
 26. Paraíso terrenal.
 27. Ángulo que forma un plano vertical fijo con otro que pasa por un cuerpo celeste.
 29. Ciudad de Italia.
 31. Cuerpo aeriforme a la temperatura y presión ordinarias.
 32. Hermana, religiosa.
 33. Amistosas.
 36. Someterá una sustancia a la acción del fuego.
 39. Modo particular de hablar, de expresarse.
 40. Animal plantigrado carnívoro.
 42. Anil.
 43. Altar.
 44. Procede de, se deriva.
 46. Oficial del ejército turco.
 47. Que tiene fama.
 49. Atolón.
 50. Arroja, lanza.
 52. Juez civil entre los turcos y mogros.
- VERTICALES:**
1. Acción y efecto de salir.
 2. Regaliz.
 3. Conjunción copulativa.
 4. Ganso.
 5. Batracio.
 6. Monte donde se detuvo el arca de Noé.
 7. Acetificar.
 8. Agarre, coja.
 9. Parte lateral de un edificio de varios cuerpos.
 10. Prefijo que denota duplicación.
 11. Desluciesen.
 12. Mina de sal.
 13. Piel del rostro.
 17. Trase una cosa su principio de otra.
 22. Hermosa, compone.
 24. Amenaza, finta.
 26. Recuerda.
 28. Utiliza.
 30. Expongo un manjar al fuego.
 33. Une, enlaza.
 34. Tordillo muy oscuro.
 35. Oriundo de Somalia.
 36. Intento, empeño, esfuerzo.
 37. Da bramidos el león.
 38. Miembro de que se vale el ave para volar.
 41. Apócope de Samuel.
 44. Cierta vestidura de los sacerdotes de las litas.
 45. Aceptar la herencia.
 47. Nombre de mujer.
 48. Reza.
 49. Símbolo químico del actinio.
 51. Prep. insep. que significa a, junto, hacia.

¿QUE ME RESERVA EL DESTINO?

Usted debe atender algo de suma importancia en horas de la mañana. Necesita mucho descanso. Sus nervios no deben dominarle.

Evite desilusionar a alguien en horas de la mañana. Tiene que actuar con tacto para que no se aleje definitivamente de su vida.

Muéstrese fino y condescendiente con sus amistades. Todas las cosas requieren hoy su atención. Está seguro de sí mismo.

Usted tiene una idea, pero es mejor que no la ponga en acción aun. Cuide su buen nombre. No deje que nada ni nadie lo mortifique.

Entere a su familia de los proyectos que tiene. Perfíccionese sus habilidades. Sea hábil en su actitud general. Los planetas están con usted.

Una persona necesitará de usted en horas de la mañana. Pero esté seguro de que no molestará a un tercero con sus puntos de vista.

Posponga las recreaciones para otro día. Cuide bien sus negocios. Termine rápidamente los trabajos que tiene en cartera. Manténgase preocupado.

Concéntrase antes de mediodía, pero no ponga en marcha ninguna acción hasta pasadas las tres de la tarde. Sus amigos cooperarán.

Evite que duden de usted. Estudie sus ideas inteligentemente. El éxito le sonreirá si actúa rápidamente. Sea tolerante con los demás.

Manipule su dinero con cuidado. Hágale frente a todas sus obligaciones. Eche a un lado las preocupaciones y no discuta sin razón.

Hoy encontrará la ayuda de un experto en negocios. No desperdicie la oportunidad. Haga sus trabajos eficientemente.

Tome las cosas con calma. Usted ha hecho buenos contactos. Exponga sus ideas a socios y amigos. Es buen día para juegos de azar.

SI SU HIJO NACE HOY...

Tendrá una fina mente pero será muy impulsivo, razón por la cual debe moldear bien su carácter.

Novelas de Misterio que Escribió la Realidad

El Cuerpo en la Gaveta

tuada a unos noventa kilómetros al oeste de Indianapolis.

Una clave para la identificación del cuerpo vino a ser una cartera negra, hallada debajo de un mueble, que contenía, entre otras cosas, una tarjeta del Seguro Social extendida a nombre de Dorothy Poore, de Clinton.

Al ser registrada la habitación se halló el resto de la ropa y los zapatos de la joven asesinada.

La habitación N.º 665 había estado ocupada por un individuo que dijo llamarse James O'Shea y que había llegado al hotel tres días antes, el día 15. Como se presentó sin equipaje, se le obligó a pagar cada día por adelantado.

O'Shea dijo que sus valijas llegarían después.

El día siguiente a su llegada, llamó a la administración del hotel pidiendo que le fuera cambiada la ropa de cama. La almohada mostraba pequeñas manchas de sangre, que él explicó diciendo que sufría de una sinusitis aguda. Después O'Shea salió del hotel y no se le volvió a ver. En la mañana del domingo se notó el mal olor y se descubrió el cuerpo de Dorothy.

La investigación policial logró averiguar que O'Shea había llegado a Indianapolis procedente de Chicago, y de camino al hotel le había pedido al chofer del taxi que le presentara "alguna muchacha agradable" que pudiera acompañarlo durante su breve permanencia allí.

La investigación confirmó, igualmente, que la víctima era Dorothy Poore, de dieciocho años, quien acababa de graduarse como secretaria comercial y había resuelto ir a buscar trabajo en Indianapolis, donde llegó el mismo día que O'Shea. Y se hospedó en el hotel Lorrai, en el cual buscó primer alojamiento James. Probablemente se conocieron allí. Más tarde se les vio entrar juntos al hotel Claypool.

Un detalle interesante fue el dado por un barbero cuyo establecimiento estaba muy cerca de ese hotel. O'Shea se había presentado allí para ser afeitado y pelado, y no quiso quitarse un abrigo ligero que usaba, diciéndole al barbero que era porque tenía la ropa algo sucia. Era muy probable que estuviera manchada de sangre.

La policía supuso desde el primer momento que el nombre y dirección dados por el victimario al inscribirse en el hotel eran falsos. Pero algo inesperado suministró una pista que resultó muy valiosa. El empleado de administración del hotel Claypool que atendió a O'Shea era aficionado al dibujo, e hizo un esbozo de James, bastante bueno. Se comparó este esbozo con las fotografías de numerosos sospechosos y ex convictos, pero tal labor resultó infructuosa. Y las huellas digitales halladas en la habitación N.º 665 no pudieron ser identificadas localmente, por lo cual se enviaron sus fotografías a la Oficina Federal de Investigación de Washington.

La policía consideró la posibilidad de que el supuesto O'Shea se hubiera inscrito con su verdadero nombre en otro hotel, usando la habitación N.º 665 del Claypool sólo para visitas ocasionales. Esta investigación produjo buen resultado. En otro hotel había estado un tal Victor Lively, de Nueva York, cuyas señales correspondían con las de O'Shea. Cuando se le mostró al administrador de ese hotel el esbozo hecho por el empleado

del otro, identificó a O'Shea como Lively. Más tarde se comprobó que la dirección de éste en Nueva York era la misma que le había dado a varias jóvenes de Indianapolis, —pero como si fuera en Chicago— como la de una supuesta agencia de empleos. Esta fue la manobra de que se valió para tratar de hacer amistad con Dorothy, indudablemente.

Pronto otros detalles confirmaron que O'Shea y Lively eran el mismo individuo, y que aunque vivía ocasionalmente en Nueva York, era nativo de Beaumont, en Texas, donde residía su familia. Había sido arrestado una vez por hacerse pasar por agente de empleos, tratando de seducir a las jóvenes que buscaban puestos en oficinas.

Dada la alarma, la policía de Indiana y los estados vecinos, mantuvo una estrecha vigilancia en las carreteras y tres días después del hallazgo del cuerpo de Dorothy, Lively fue detenido en un punto a treinta kilómetros al oeste de San Luis, Misuri. Para entonces, las impresiones digitales mencionadas habían sido identificadas como las de Lively, y muchas otras evidencias lo señalaban como el victimario de Dorothy. Confrontado con las pruebas, Victor admitió su culpabilidad, diciendo que había estrangulado a la joven Poore cuando ella resistió sus atenciones. Como se había su puesto, se le presentó como agente de empleos y le pidió que fuera a su habitación para llenar un formulario en relación con un puesto de secretaria.

Convicto de su crimen, Lively fue condenado a prisión perpetua.

DICK TRACY



POR CHESTER GOULD



LOG CRIMINALES NOS DE



"¿ES ESE MITAD HABIL EN EL MANEJO DEL REVOLVER?"



TARZAN



EDGAR RICE BURROUGHS



POR EDGAR RICE BURROUGHS



JOHN LARDO



JUAN MARINO



SILVAMOS A GER SOCIOS TIENEN QUE DEJAR DE PELEAR



¡ES EL QUE QUIEN EMPIEZA!



POR SAN LEFF



SOLUCION DEL PUZZLE



El Cine Mexicano y sus Estrellas

MEXICO, D. F., (Pel-mex). — En días pasados se efectuó en la ciudad de Puebla, la primera mundial de la película "Los Angeles de Puebla", con la asistencia del C. Gobernador del Estado, Ingeniero Aarón Merino Fernández; el Lic. Hiram García Borja, Subdirector de Cinematografía; el productor José Luis Bueno, el argumentista Adolfo Torres Portillo y algunos de los protagonistas de la cinta: Julio Alemán, Mara Duval, Cynthia Mandan, Juan Ferrada, y otros.

Chespirito, el popular escritor de guiones cómicos, va a ingresar definitivamente al cine como actor. Irá en todas las películas de Capulina, aunque el mismo Chespirito nos hizo la aclaración de que no ocupará el papel de Viruta.

"Viruta era el eterno pañero de Capulina — nos dijo Chespirito —, el que explotaba por su apariencia inocente. Yo no voy a tomar ese papel, sino que seré el eterno villano, el hombre que siempre ataca a Capulina y que, por supuesto, sale burlado."

El productor Alfredo Ripstein Jr., vio la primera copia de su película "Las Visitaciones del diablo", que dirigió Alberto Isaac, y que marca el debut de su hija, Daniela Rossen, como actriz estelar. Por la sonrisa que lucía Ripstein al salir de la sala de proyección, es fácil deducir que quedó satisfecho del resultado.

UN ARTISTA BUENO, no escribe cuecas dedicadas a los caballos de carrera.

UN ARTISTA MALO, les escribe canciones a Go Go.

Por Raúl Velasco R., Jefe de Espectáculos de "El Heraldo de México".

Sabemos de muy buena fuente que Manuel Alejandro, el compositor de cabecera de Raphael, piensa quedarse a radicarse en México. Regresó contratado por Gregorio Walerstein para hacer la música de fondo de "Sor Ye-Ye", y se ha sentido tan a gusto y ha recibido tantas ofertas jugosas que nos manifestó su propósito de quedarse aquí.

Hubo cuatro muertes durante la filmación de "Las Tigresas": Claudia Islas falleció a consecuencia del abrazo de oso que le dio un robot; Carlos Nieto pereció desnuado, y Rincón Carrón también pasó a mejor vida en el "script" de esa película, que simbólicamente está resultando un estupendo negocio para las funerarias.

El cómico venezolano José cargo consigo una oración a la Virgen del Carmen, que es su abogada de los temblores. Dice que por rezarle a ella se escapó del terremoto que sacudió a Caracas y que a la Santa Imagen atribuye también que su casa sólo haya sufrido cuarteaduras, cuando pudo haberse desmoronado, como otras tantas. "Estando a salvo de temblores mientras José y su familia estén en México".

Por cierto que el delegado de la AVADE en México desmintió categóricamente las informaciones publicadas en diarios venezolanos asegurando que Capulina no había querido cooperar con artistas venezolanos, prestándose su radio de onda corta, cuando el terremoto sacudió a Caracas. Capulina cooperó ampliamente y ayudó, entre otros, a José para que se comunicara con su familia.

El director Tito Davison tiene ya a los cuatro actores que interpretarán los principa-

les personajes de la película "Corazón Salvaje", y ninguno de ellos es de los que trabajaron en la telenovela del mismo nombre. El elenco de la cinta está encabezado por Julio Alemán, Angélica María, Teresa Velásquez y Manolo Gil, el actor español que vino a México contratado para filmar "Sor Ye-Ye".

Eric del Castillo daba brinquetes de gusto por que se sacó la lotería. No fue nada del otro mundo; apenas ciento cincuenta pesos con tres cachitos, pero dice que es la primera vez que lo favorece la suerte y que a lo mejor en el próximo sorteo logra pegarle al premio gordo.

Los productores de cine que se han lanzado a filmar películas tipo "James Bond" se la están poniendo difícil a los galanes, pues han puesto maestros de judo y karate a las órdenes de las actrices que interpretan papeles de agentes secretos, y al rato nadie se les va a poder acercar, a menos que se quiera correr el riesgo de morder el pelo a consecuencias de una llave bien puesta o de un golpe bien dado.

Gilberto Gazcón estudia la posibilidad de viajar a Brasil y Argentina para supervisar el estreno de su película "El Mal" y estudiar la posibilidad de hacer algunas coproducciones.

A QUE NO SABES A QUIEN VI

AMPARITO JIMENEZ, cantando nuevas cumbias con mucha picardía. Gusta en su trabajo.

ALBERTO DANIELS, preparando su próximo debut, con una orquesta típica argentina.

CAMLO FERNANDEZ, nuevamente haciendo oír su voz en un disco de SANDY.

LILY FUENTES, grabando otra vez. Hacía meses que estaba desaparecida del ambiente.

RAMON AGUILERA, de regreso en la capital, visitando a sus amigos y contando detalles de su gira.

MARIOLY MONTI, escribiéndole a sus amigos desde Lima, y asegurando que gana mucho dinero.

CHITO FARO, activando su peña folklórica. Piensa ganar dinero a montones.

EDMUNDO RIVERO, anunciado por la Embajada de su país, preparando tres días de tangos en Chile.

SILVIA PINEIRO, preparando su próximo estreno. Esta vez será a beneficio de unas obras sociales.

LUCHO CORDOBA, también anunciando que cambia cartelera. Estrena el viernes.

SE ACERCA LA FECHA PARA CANJEAR CUPONES

Se acerca la fecha en que se dará comienzo al canje de los cupones que permitirá a dos de nuestros lectores viajar a Estados Unidos y conocer personalmente a sus astros favoritos.

Por cada diez cupones, recibirán un boleto numerado para el sorteo de fin de

año, y en enero, seguramente estarán viajando a USA con todos sus gastos pagados.

Recuerden que este concurso lo auspician LA NACION, RADIO PORTALES, RCA y EL MUSIQUERO, y que está fundamentalmente dirigido a la gente

joven que tiene entre sus planes más ambiciosos, conocer personalmente al propio Presley. Todo el elenco de RCA estará a las órdenes de nuestros amigos, y les brindará 24 horas de ensueño.

¡A juntar Cupones que ya se acerca la fecha de canje!

CUPON

24 horas con su artista favorito (y una semana en Nueva York)

Nombre

Dirección

Teléfono

Ciudad

Por cada diez de estos cupones, recibirá un boleto para participar en el sorteo de fin de año.

SU ALMANAQUE COMERCIAL

AUTOMOVILES GARAGES ACCESORIOS

ESPECIALIDAD PARACHOCOS. IM-

plementos, n.ºs, accesorios, etc.

ADOLFO SANVILEVICH. COMRA-

venta, construcciones. Desde 1945.

ENCENDIDU ACCESORIOS TODOS

los repuestos Simca, Renault, Fiat

A LOS VEHICULOS. GC. 28-VIII-67

EL MEJOR PAPEL AL PRECIO MAS

bajo. Serenaz Portugal 926.

"SPECIALIDAD CROMADOS PARA

Joques. Se plantea villa. Cualquier

artefacto. Rosas 1858.

NEUMATICOS, CAMARAS, BATERIAS

General Insa, en todas las medidas

Juan José Castillo Bascu, J. M.

de la Barra 451. Teléfono 31396. Es

tación de Servicio, Matucana 1298.

GC. 13-VI-68

AVES Y HUEVOS

POLOS FAENADOS DIRECTOS DEL

productor. Huevos, venta mayor y

menor. Teléfono 384049. Lira 685.

AVES FRESCAS FAENADAS BROU-

Huevos. Reparto a domicilio y pre-

cios más bajos. Teléfonos 94798-

94087. Beltrán Hnos. Exposición 126.

GC. 14-IX-67

ART. METALICOS

"ARTICULO DE BRONCE" ESMALTA-

do. Rega - lina decorativa. Fábri-

ca, Alonso Ovalle 713.

GC. 1-0-XI-67

BALATAS

FRENOS BAKSI DISTRIBUIDORES. BA-

lantas, Baki - Stylistas. Embraques

Remuestos. Fuenos. Alameda 4050. Ri-

quecime 6.

GC. 14-IX-67

CARPAS

FABRICA CARPAS

H. GARCIA

San Diego 1379 - Teléfono 50361

Gran Avenida 2559 - Teléfono

55227

Carpas camiones, camionetas,

quitosoles, caros playa - Camiónes

reparaciones.

ARTICULOS. LOMA

FACILIDADES

G. C. 9-XII-67

LAUTARO, TELONES PARA TERRAZA,

son amarrón de cañi. Cajas de

Campaña. Nacional 2001-50278.

GC. 15-III-68

CAMISERIAS

CAMISAS SOBRE MEDIDA, REPARA-

ciones. Costos, puros. Arreglos

corbata. Marced 638.

GC. 19-XI-67

COLCHONERIAS

"EL FERROCAPILL" FABRICA COL-

chones, maderas, camiones, ropa de

cam. Venta por mayor y menor.

Meiga 66, teléfono 90301.

GC. 15-I-68

DEPORTES

"MISAL ESCUTI" AL SERVICIO DE

los deportistas. Bandera 767. Fono

91715.

GC. 15-I-68

ECONOMICOS JUEGOS ANILLOS Y

surtos, totos, medallas y marcas. Re-

puestos amarrados, europeos. Encue-

rido - Casa Agüero, Alameda 2099.

Teléfono 9903. Día de Julio 1028.

GC. 17-IX-67

ECONOMICO DINERO. SOMOS FA-

bricantes. Garapillas. Jorras. Relojes

composturas. Alaciver 721.

GC. 15-I-68

CONFECCIONES

"CONFECCIONES INFANTILES" - FA-

bricamos completo surtido ropa in-

fantina. Cajas comerciales. San Fran-

cisco 1138. GC. 10-XII-67

ENCERADORAS

COMPOSTURAS, TODA CLASE, ENCE-

radoras, juguetes, lavadoras, motores

teléfono 69426. Tarapacá 1315.

GC. 11-X-67

FCA. DE MUEBLES

OFRECE DORMITORIOS PLATINADOS

Lula XVI, con cubierta mármol

EL 1100. Contrareembolso. Mapocho

2266.

SUPER MUEBLES, MODERNOS, ESTILOS

radios, encendedores, refrigeradores, la-

vadoras. Máquinas de coser. Créditos

Serrano 415 y Arturo Prat 414. Te-

léfono 382376.

GC. 6-XI-67

NEUMATICOS

NEUMATICOS, CAMARAS, BATERIAS

Reduccion General Insa. Concesio-

rias. Sica. Jorge Castillo Bascu, Sala

de ventas, José Miguel de la Barra

451, fono 31396. Estación de Servicio,

Matucana N.º 1298, fono 65744.

GC. 13-VI-68

NEUMATICOS: ECONOMIA, GARA-

ntes, Neumáticos, Llantas. Todos tipos

Avenida España 72.

GC. 13-III-68

MAQUINAS DE

ESCRIBIR

CONPRVENTA REPARACIONES, RE-

puestos. Máquinas de coser, escribir. San

Pablo 1676 - 66659.

GC. 27-II-68

HUGO PALMERO C., MAQUINAS DE

escribir, sumas. Reparaciones, compra

venta. San Martín 91, teléfono 66959.

GC. 25-II-68

ITCRES, REPARACIONES, MAQUINAS

escribir, sumas, calculas, compraventa.

Teléfono 711346. San Diego 119. Lo-

cal 129.

GC. 11-X-67

GUITARRAS

"VIVECOR" - FABRICAMOS GUITA-

rras finas. Créditos. Reparaciones. Ar-

turo Prat 910 - 352937.

GC. 10-XII-67

ANTIGUA CASA SANTIBANEZ, GUI-

taras, Tizonas, Alpas, Reparações.

San Francisco 398. Teléfono 392330.

GC. 28-VIII-67

INSIGNIAS

MILLED. INSIGNIAS, LLAVEROS, PRO-

gramas, placas automotrices. Fábri-

ca. Chacabuco 49, teléfono 94659.

GC. 25-X-67

SALONES DE BELLEZA

ESCUELA DEL EXITO, MARINA -

Academia de Peluqueria. Ofrece curs-

os completos por 90 días, de da-

mas y clausuras. Matrícula abierta

todo el año, incluso domingos y festi-

vos. Bascuán 273 y 117.

GC. 11-IX-67

RELOJERIAS Y

JOYERIAS

"AMUNATEGUI" - AMUNATEGUI

844 - 63755. Toda clase de carac-

terías, joyas, relojes. Santiago

Arica, Puerto Montt.

GC. 14-IX-67

LAVADORAS

SERVICIO TECNICO HOOVER RE-

puestos legítimos. Precios de fábrica.

Pedro de Valdivia 3398.

GC. 10-IX-67

GC. 11-II-68

LANAS

LA LAMA - SAN DIEGO 1320. CO-

mestantes. Mejores tejidos. Bajas pre-

cios. GC. 3-XII-67

"EL ROSAL" SAN DIEGO 1138. SUR-

tido completo en lanas. Depósito

Estilo. GC. 15-IX-67

COCINAS

COCINAS, TRANSFORMACIONES CO-

cinas gas licuado. Arturo Prat 1085.

San Pablo 1444.

GC. 11-XII-67

FCAS. VARIAS

GRAPAS DE 3/8" A 1 1/2". TAM-

bién medidos especiales a pedido.

Ventas en Fábrica. Ibáñez 411 esq.

Pinto. Fono 372963. Casilla 6603.

Santiago.

GC. 2-IX-67

FUNERARIAS

FUNERALES VICTOR FRANKLIN 570.

52137. Seriedad, rapidez, economía.

Abierto día y noche.

GP. 9-XI-67

FUENTES DE SODA

CAFE EL COLEGA. LA CASA DEL

taxista. Avenida Matto 320.

6-IX-67

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

VARAS, Mo- (89352).—**ITUCHI,** de "El Reben" de...

HENRIQUEZ, (89353).—**Ensayo de la U.** de "Topografía de Jorge..."

CAROLIA, San (89354).—**Chile** y "Chile Rie y..."

San Antonio (89355).—**Proximo estreno** "El Milagro de la familia..."

San Antonio (89356).—**Proximo estreno** "El hombre ese extraño" de Gabriel...

COMEDIA, Merced (89357).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89358).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89359).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89360).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89361).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89362).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89363).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89364).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89365).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89366).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89367).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89368).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89369).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89370).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89371).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89372).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89373).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89374).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89375).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89376).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89377).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89378).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89379).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89380).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89381).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89382).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89383).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89384).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89385).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89386).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89387).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89388).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89389).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89390).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89391).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89392).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89393).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89394).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89395).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89396).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89397).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89398).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89399).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

San Antonio (89400).—**Humor para gente** de Julius Fleiffer...

ESPANA, Estado-Huérfa- (398488).—**13:30** y **21:30** horas: **Más bonita que ninguna** (Española musical Menores).

FLORIDA, Estado (34289).—**Rot. desde las 10:30** horas: **Django** (Italiana, acción, May. de 21).

GRAN PALACE, Huérfa- (1176) (6082).—**14, 16, 30, 19 y 21:30** horas: **Yo fui feliz aquí** (Not. y agregados).

HUELEN, Huérfa- (779) (31603).—**Rot. desde las 10** horas: **No, con mi mujer** (No. con mi mujer, No. de 21).

HUELEN, Huérfa- (930) (33555).—**Rot. desde las 11** horas: **El Cid** (EE. UU., histórica, May. de 21).

IMPERIO, Estado (235) (397960).—**Rot. desde las 10** horas: **Un rey por inconveniencia** (EE. UU., cómica, May. de 18).

KING, Huérfa- (849) (32838).—**Rot. desde las 10** horas: **Estación de nuestro amor** (Italiana, drama, May. de 21).

LIDO, Huérfa- (680) (34366).—**Rot. desde las 11** horas: **Flint misión insolita** (EE. UU., acción, May. de 21).

MAYO, Monjitas (873) (39120).—**Rot. desde las 10** horas: **El valor de los caídos** (EE. UU., acción, May. de 14).

METRO, Bandera-Unión (89361).—**Rot. desde las 10:30** horas: **El valor de los caídos** (EE. UU., acción, May. de 14).

NILO, Monjitas (873).—**Rot. desde las 10** horas: **Lutring despierta** y **mata** (EE. UU., acción, May. de 18).

PACIFICO, Huérfa- (1147) (62921).—**Rot. desde las 10:30** horas: **Lutring despierta y mata** (EE. UU., acción, May. de 18).

PLAZA, Compañía (1068) (84714).—**Rot. desde las 10** horas: **Pistolero** (EE. UU., acción, May. de 18).

REAL, Compañía (1040) (65555).—**Rot. desde las 10** horas: **La condición humana** (Japonesa, drama, May. de 21).

REX, Huérfa- (735).—**Rot. desde las 11** horas: **El juego terminó** (Mayores de 21, Noticia y agregados).

RITZ, San Antonio (50) (39061).—**Rot. desde las 11** horas: **Largo viaje** (Chilena, drama, May. de 18).

R I O, Monjitas (743).—**Rot. desde las 11** horas: **La mujer del zapatero** (Not. y agregados).

RIVERA, San Antonio (1) (36003).—**Rot. desde las 13** horas: **Desnudas todas las noches** (Los italianos y las mujeres).

ROXY, Huérfa- (1055) (80609).—**Rot. desde las 10** horas: **Jango** (Italiana, acción, May. de 21).

SAN ANTONIO, S. Antonio (33605).—**Rot. desde las 13** horas: **Peter Pan** (EE. UU., dibujos animados, menores).

SAN MARTIN, Alameda (35357).—**Rot. desde las 14** horas: **La mujer del zapatero** (Not. y agregados).

SANTA LUCIA, Alameda (34718).—**Rot. desde las 13** horas: **La batalla decisiva** (EE. UU., acción, May. de 14).

SANTIAGO, Merced (829) (32888).—**Rot. desde las 10** horas: **La guerra de los mundos**.

SAN PAUL, Merced (772) (397946).—**Rot. desde las 10:30** horas: **Mi bella dama** (EE. UU., musical, menores).

TIVOLI, Huérfa- (757) (30611).—**Rot. desde las 10:30** horas: **Ojo por ojo** (EE. UU., acción, May. de 14).

TOESCA, Huérfa- (1313) (711562).—**Rot. desde las 10:30** horas: **Los placeres de la locura** (EE. UU., drama, May. de 21).

VICTORIA, Huérfa- (827) (30021).—**Rot. desde las 11** horas: **Lutring despierta y mata** (EE. UU., acción, May. de 18).

WINDSOR, Ahumada (897).—**Rot. desde las 10:30** horas: **Deliciosa pecadora** (EE. UU., comedia, May. de 18).

YORK, Ahumada (168) (66687).—**Rot. desde las 11** horas: **El delincuente** (EE. UU., comedia, menores).

MACUL, J. P. Alessan- (258791).—**Rot. desde las 15** horas: **Ojo por ojo** (Not. y agregados).

ORIENTE, Pedro de Val- (41345).—**18:45 y 22** horas: **Lutring despierta y mata** (EE. UU., acción, May. de 18).

PEDRO DE VALDIVIA, P. de Valdivia (43948).—**18:30 y 21:45** horas: **El juego terminó** (Francesa, drama, May. de 21).

VERDI P. de Valdivia (499704).—**Rot. desde las 14** horas: **Tobruk** (Ultimo atardecer, El gran impostor).

SECTOR 10 DE JULIO - FRANKLIN - GRAN AVENIDA - AVDA. MATTA

ALIVE, Población Dá- (581427).—**Rot. desde las 14** horas: **El Virgini-** no, Las novias de Dracula, Muñecas que matan.

AMERICA, Nuble (390) (52443).—**Rot. desde las 14** horas: **Nevada Joe** (Cien mil dólares por Ringo, Los Barbucho).

AVENIDA MATTA, Avda. Matia (618) (51455).—**Rot. desde las 14** horas: **Nevada Joe** (Los barbucho, Cien mil dólares por Ringo).

ESMERALDA, San Diego (1035) (64303).—**Rot. desde las 14** horas: **Qué hiciste en la guerra** (Invitación a un pistolero, Por unos dólares más).

GRAN AVENIDA, Gran Avenida (4830) (52163).—**Rot. desde las 13** horas: **La batalla decisiva** (Italiana, acción, May. de 18).

IMPERIAL, San Diego (1344) (51112).—**Rot. desde las 14** horas: **Un millón de años antes de Cristo**, La agonía y el éxtasis, Daniel Boone.

LIRA, Pintor Ciarrelli (233) (32181).—**Rot. desde las 14** horas: **El gran impostor**, Ultimo atardecer, Tobruk.

LAUTARO, Carmen Me- (602) (581300).—**Rot. desde las 14** horas: **Bala sin nombre**, Ladrón burlado, Hombre sin rumbo.

MISTRAL, San Diego (279) (63994).—**Rot. desde las 13** horas: **Una leona de dos mundos**, Hazme cosquillas, men en el 321.

MODERNO, Gran Aveni- (654) (582782).—**Rot. desde las 14** horas: **Un rayito de**

ALAMEDA, Alameda (2897) (81254).—**Rot. desde las 12:30** horas: **El Dengue del amor**, Canuto Caniete conscripto del 7, Los novios de Marisol.

ALCAZAR, Brasil (373) (80122).—**Rot. desde las 14** horas: **La persecución** y **del zorro**, Rubias contra pelirrojos.

A. ALESSANDRI, Alameda (1879) (96848).—**Rot. desde las 11** horas: **Los placeres de la locura** (EE. UU., drama, mayores de 21).

BLANCO, ENCALADA, Avda. B. Encalada (91787).—**Rot. desde las 14** horas: **Pasión en las selvas**, La vuelta al mundo bajo el mar, Andaz asalto.

CARRERA, Alameda (2151) (86655).—**Rot. desde las 14** horas: **Amor en ronda**, Emboscada, El espía del sombrero verde.

COLON, San Pablo-San Martín (733146).—**Rot. desde las 14** horas: **Texas de mis amores**, Amor y besos, Los adorables monstruos.

DIEGO PORTALES, Cuen- (257) (94594).—**Rot. desde las 14** horas: **El 41**, Vuelan las cigüeñas, El principio idiota.

MADRID, Chacabuco (32) (36577).—**Rot. desde las 14** horas: **Minnesota Clay**, Ju-lio César, La sombra del zorro.

MINERVA, San Pablo (3230) (733342).—**Rot. desde las 13** horas: **Una leona de dos mundos**, Hazme cosquillas, Pistolero relámpago.

MONUMENTAL, Alameda (3943) (91555).—**Rot. desde las 14** horas: **El regreso de los 7**, Me equivoco de número, Ahí vienen los rusos.

O'HIGGINS, San Pablo (86929).—**Rot. desde las 14** horas: **Cárcel sobre ruedas**, Hombre, Furi-a en Bahía.

REPUBLICA, Avda. Re- (230) (96613).—**Rot. desde las 14** horas: **Fantomas**, El greco, Un loco en órbita.

SEPTIEMBRE, San Dio- (2565) (94321).—**Rot. desde las 14** horas: **Minnesota Clay**, La sombra del zorro, Julio César.

SECTOR VIVACETA - IN- (DEPENDENCIA - EL SALTO - RECOLETA)

CHILE, Recoleta (2104) (372566).—**Rot. desde las**

ESTA ANOCHE, 25.675 PERSONAS COMPROBARON LA GRAN PASIÓN Y MEREcimientos DEL NUEVO CIRCO 1967... ESPERAMOS QUE UD. TAMBIEN QUERRA SER UNA MAS... para creer! Asistan... Asistan al TEATRO CAUPOLICAN Teléfonos 85912 y 82437

NUEVO CIRCO LAS AGUILAS HUMANAS 1967

HOY, DOS FUNCIONES para Ud. y sus niños: VERMUT 6.40 y NOCHE 9.40

Qué dichosos estarán sus niños viendo el

TEAM DE PERROS BOXERS FUTBOLISTAS de Mónica y Helmut Marek.

MAGO ILUSIONISTA CHINO FU LI CHANG
Asombrosa novedad oriental 1967... ¡Los más aplaudidos!

LOS BOMBOS TEHUELCHES
Excéntricos malabaristas musicales tucumanos.

LOS BRASILEÑOS CUATRO DA SILVA
Equilibristas "sombreros mágicos voladores".

OS MALUCOS, cómicos brasileños en escaleras. ¡Risitas! PILDORITA, CANUTILLO Y CLOWN VICTOR RUGO... ¡El Batallón de la Risita! CHAMACO, CHOCOLATE y CUMPARSITA.

"MES DE LA PATRIA", SABADO 2 y DOMINGO 3, TRIPLES FIESTAS EN EL "CAUPOLICAN" CON MATINE INFANTIL a las 3 de la tarde, con LOS ELEFANTES COLERICOS BAILARINES A GO GO.

2.a Semana

HOY REX PEDRO DE VALDIVIA
ROT. DE 11 A.M. 6.30 Y 10 P.M.

JANE FONDA y PETER McENERY
hacen vibrar la pantalla en un nuevo y sensacional film de ROGER WAIDIN

El JUEGO TERMINO
(La Curée)

Mayores de 21 años

SECTOR NUSOA - PROVIDENCIA - VITACURA

ANDES, Avda. Irrarra- (1435) (43811).—**Rot. desde las 14** horas: **La persecución del zorro**, Rubias contra pelirrojos.

CALIFORNIA, Irrarra- (1564) (498061).—**15, 18:30 y 22** horas: **Yo fui feliz aquí** (Not. y agregados).

DANTE, Washington (26) (494359).—**Rot. desde las 16** horas: **Masculino femenino** (Francesa, drama, mayores de 21).

EGANA, Plaza Egaña (271026).—**Rot. desde las 15** horas: **Flint, misión insolita** (EE. UU., suspenso, May. de 18).

EL GOLF, Apoquindo (3368) (480046).—**18:40 y 21:30** horas: **Pistolero** (EE. UU., acción, May. de 18).

HOLLYWOOD, Irrarra- (2900) (42389).—**Rot. desde las 14** horas: **La jauría humana**, El bandido de Kandahar, Héroes de barro.

LAS CONDES, Apoquindo (484067).—**19:15 y 21:30** horas: **Flint misión insolita** (EE. UU., suspenso, May. de 18).

LAS LLAS, E. Yañez (J. de Dios V. (43116).—**18:30 y 22** horas: **Deliciosa pecadora** (EE. UU., comedia, May. de 18).

LO CASTILLO, Vitacura (431981).—**18:30 y 22** horas: **Django** (Italiana, acción, May. de 21).

MARCONI, Manuel Montt (832) (42867).—**18:45 y 22:15** horas: **Mil payasos** (EE. UU., comedia, May. de 18).

HOY SEIS-6- INDIAN PONIES DE "SUNDAY VALLEY", CALIFORNIA, EE. UU.

Encanto de sus niños... regocijo para sus niños, ¡por primera vez en Chile!



Carpa Moderna Impermeable en Alameda y San Martín
Fono 60-778

"UNICO" Circo de fieras africanas y con una nueva colección de animales amestrados... SUS NIÑOS GUSTAN DE LOS ANIMALES AMAESTRADOS Y FIERAS DEL AFRICA... DERECHITO... DERECHITO LLEVLOS AL "BUFFALO BILL" 1967... ¡COLOSIALES LOS "INDIAN PONIES".

HOY TARDE 6.45 y NOCHE 9.45

Harry Flynn y su Gran Orquesta Jazz-Flutte... ROSSANA DI MONTI, hermosa malabarista acrobática europea... THE HURRICANES, veloces patinadores skater rollers, LOS HURACANES sobre ruedas... "I TACONIS", intrépidos, impresionantes equilibristas aéreos italianos en ESCALERA DIABOLICA GIRATORIA... ¡Ríase con ZAPATIN y su enanito "EL PATITO".

SABADO 2 y DOMINGO 3, TRES SHOWS: MATINE INFANTIL a las 3.15, y 6.45 y 9.45.

WOL C.B. 138
EMISORA
CRUZ DEL SUR
C.B. 138 RADIO
SIEMPRE EN SU HOGAR

TELEVISION
CANAL 9 - U. DE CHILE

LA HORA DE LOS NIÑOS:

17:00 JUGUETOS EN EL NUEVO POTAMO

17:30 TELETEATRO TACHITO Y COIOTO

18:00 FIN DE LA HORA DE LOS NIÑOS.

18:30 VOZ PARA EL CAMINO

18:45 AISEN, RESERVA DE CHILE

19:00 ANALISIS DEL MOVIMIENTO SINDICAL

19:30 ADOLESCENTES - POUR VOUS, MADAME

20:00 LA GRAN COCINA CRAY

20:30 MERCADO BURSATIL

21:00 VOZ PARA EL CAMINO

21:05 NOTICARIO PROLENE

21:10 UN PASO AL PASO ALIA

21:20 SOTO PARA CABALLERO

21:25 ANGOLO CHILENA INFORMA

21:29 SERVICIO DE UTILIDAD PUBLICA

21:30 PANTALLA NOTICIOSA

21:45 CUANTO SABE USTED?

21:50 LA CAJONERA DEL DIABLO

22:00 FLASH PROLENE

22:20 NEGRO EN EL BLANCO

22:35 NOTICARIO PROLENE

23:18 CIERRE

TELEVISORES GELOSO

GRAN PANTALLA RECTANGULAR DE 23"

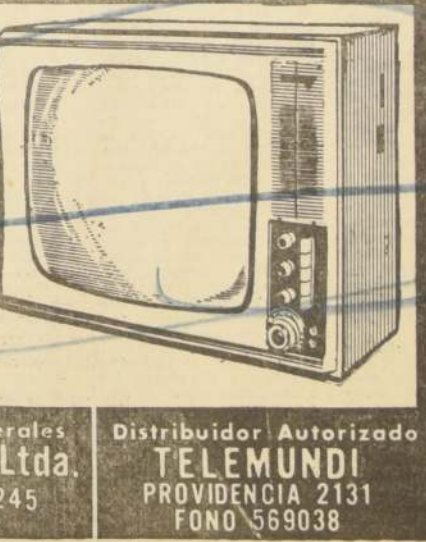
GARANTIA Y SERVICIO TECNICO

TELEMUNDI
CONDELL 1589-FONO 2367 VALPARAISO

Distribuidor Autorizado
TELEMUNDI
AGUSTINAS 698-MONEDA 946 FONOS 64667 y 66030

Distribuidores Generales
Bonacic y Caro Ltda.
V MACKENNA 2245

Distribuidor Autorizado
TELEMUNDI
PROVIDENCIA 2131 FONO 569038



TELEVISION
Canal 13 - U. Católica

13:30 ALMANAQUE

13:45 LOS TRES CHIFLADOS

14:00 MIRELLA LATORRE EN CANAL 13

14:10 MIENTRAS OTROS DUEMEN SIESTA

14:20 EL AMOR TIENE CASA DE MUJER

15:00 LOS DIAS JOVENES

15:40 FRANCIA EN CHILE

16:30 PANTALLA ITALIANA

17:05 CLUB DE MICKEY

17:30 TELEKINDER

18:00 COLORIN COLORADO

18:55 CLASES ALEGRES

19:00 PAJARO CARPINTERO

19:05 MISCELANEA

19:10 DIMENSION

19:30 LA HECHIZADA

19:55 NOTICARIO PROLENE

20:00 NOTICARIO UFA

20:10 CUMPLA SU DESEO

20:30 EL TIEMPO

20:35 CONVERSANDO CON EL PADRE HASSBUN

20:45 LOS DEFENSORES

21:40 JUAN EN SOCIEDAD

22:00 EL REPORTER ESSO

22:15 MIERCOLES ESPECIAL

22:10 NOTICARIO PROLENE AL CIERRE

22:20 FIN DE LA EMISION

ARTES Y LETRAS

ARTES Y LETRAS



El estreno de "Topografía de un Desnudo", de Jorge Díaz, reunió en el foyer del Teatro de Ensayo a destacadas personalidades de nuestro mundo artístico y cultural. En el grabado, conversan durante un entreacto el director del TEUC, Eugenio Dittborn, (izquierda) con el nuevo Rector de la Universidad Católica, Fernando Castillo Velasco, en una de sus primeras actuaciones públicas en el elevado cargo para el que fue designado recientemente.

A PROPOSITO DE UN LIBRO:

CHILE Y SU EXPANSION EN EL PACIFICO

Entre las grandes iniciativas y realizaciones del Gobierno del Presidente Frei que están llamadas a tener consecuencias de histórica permanencia, una de las más trascendentes es, la proyección de nuestro comercio y de nuestra influencia cultural y política hacia el oeste, al Océano Pacífico, el "Mare Nostrum" de los chilenos. Con ello demuestra el actual Mandatario poseer idéntica visión que la de uno de sus más ilustres antecesores, don José Manuel Balmaceda.

En efecto, cuando ese gran gobernante encomendó al comandante Policarpo Toro que tomara posesión de la Isla de Pascua en 1888, lo hizo con el exclusivo propósito "de tener una avanzada, una estación carbanera y de petróleo que sirviera a la navegación nacional en el tráfico con las islas polinesias, Australia, Nueva Zelanda y las comarcas salinas".

En la Vicuña Mackenna había escrito en 1894: "Ese mundo en fragmentos desmenuados en el Océano Pacífico, que se llama la Polinesia, uno de cuyos centros comerciales en las islas de la Sociedad - Tahití - yace respecto a nosotros frente a Arica, para ir a terminar en Honolulu, frente a México, era en la mitad del siglo nuestro absoluto tributo en pan. En 1844 enviábamos a los señores de Honolulu 99.000 pesos en abastecimientos. En 1883 los repartimos 353.360 pesos. Hoy ya casi no existe ese comercio; es un imperativo de la geografía y de historia re- cupérarlo para Chile".

Balmaceda, que miraba lejos, se propuso devolvernos el rango e importancia que habíamos tenido comercialmente en el gran comercio, y no fue otro su propósito al anexar la Isla de Pascua. Vino la revolución del 91 y todo lo frustró. Los gobiernos, contrariados por la prepotencia del para- lelismo, a actuar sólo en lo estrictamente inmediato y secundario, nada pudieron hacer para consolidar y dar forma a lo iniciado por don José Manuel.

Pasaron cerca de 80 años para que otro Presidente de Chile continuara la marcha, cuyo primer paso fuera Balmaceda, en pos de las islas y continentes que nos indican el curso del sol. Aquel se propuso que Pascua fuera para Chile una estación carbanera, un centro de las comunicaciones del Pacífico Sur.

Estas reminiscencias son motivadas por dos hechos recientes: el provechoso viaje de una comisión comercial chilena a Australia, Nueva Zelanda e Indonesia y la publicación en París de un libro del más prestigioso escritor aeronáutico, el coronel Louis Castex, "De Ader a Gagarine", que consagra largo y detenido estudio a la situación clave de Pascua como centro de las comunicaciones del Pacífico Sur.

No necesitamos, ciertamente, referirnos al oportuno envío de la misión comercial y a los laudables resultados que ha obtenido, pues ellos han sido debidamente destacados por la prensa, pero sí, decir dos palabras sobre la obra del coronel Castex.

Este libro, editado por Hattey y por consiguiente, destinado a circulación mundial, es de los raros en que un europeo, tan desdichado siempre para reconocer los méritos de los hispanoamericanos, concede a uno de ellos, precisamente al general don Roberto Parragué Singer, nuestro compatriota, jerarquía de importancia universal. Se trata de una historia de la aviación, escrita fundamentándose en la vida y acción de sus más grandes impulsores desde el francés Clement Ader, el precursor hasta Yuri Gagarin, el primer astronauta. Sus quince capítulos son encabezados por los nombres de quienes constituyen hitos señeros de la historia de la aviación: Ader, Curtiss, Lindbergh, Amel, Bleriot, Roland Garros, Georges Guynemer, Raoul Lemaire, Sperry, Alan Cobham, Jean Mermoz, Henry Guilhemet, Antoine de Saint-Exupéry.

EL PUNTO DE VISTA
DE ERNESTO SABATO

por Jorge Román Lagunas

"Uno se embarca hacia tierras lejanas, o busca el conocimiento de hombres, o indaga la naturaleza, o busca a Dios; después se advierte que el fantasma que se perseguía era uno mismo". A partir de esta declaración — "Uno y el Universo" — no puede extrañar la agresiva introspección de sus novelas ni la desesperada búsqueda del propio mundo, que alcanza hasta las zonas oníricas y que se nutre, en gran parte, de las zonas subconscientes.

Este método — violentamente introspectivo — es notable en "El Túnel", pero trascendental en "Sobre Héroes y Tumbas", novela, esta última, que han calificado de alucinante, de fantasmagórica, de diabólica, de constituir un descenso a los infiernos, pero que, simplemente, es una mirada desgarradora y cruel a la zona más espeluznante del ser humano, al mundo más doloroso y tal vez menos explorado.

Algunos no han comprendido esto y hablan de tremendismo. Piden, para la novela, la lógica de un silogismo en Bárbara (Cualquier cosa menos evidente parece que los asusta).

A partir de aquellas introspecciones, el realismo de sus novelas es interior, furioso, delirante. Los sueños no son imaginación. Son realidad pura, unívoca, mientras las manifestaciones conscientes si suelen ser equívocas o espúreas. A este respecto respondió el mismo Sabato a alguien que le propuso suprimir de "Sobre Héroes y Tumbas", el llamado "Informe sobre Ciegos": "Suprimir esa parte de la novela en consideración a una coherencia lógica, es como suprimir los sueños de los hombres en una visión integral de su vida. Por disparatados e ilógicos que sean nos están dando el mensaje más revelador de una existencia, la clave de esa región enigmática en que se hacen y se deshacen los destinos".

Más allá de la introspección a la manera de Moravia, su búsqueda es más vertical que la de Cortázar; se acerca al "Eróstrato", de Sar-

tre, al teatro de Gabriel Marcel o a las novelas de Camus. El punto de vista parte del yo hacia el mismo yo, hacia "si mismo".

Hay en la raíz del modo de ser narrativo de las novelas de Sabato un punto de vista existencialista. De ahí la contradicción, el ilogicismo, la violencia en el seno del individuo y todos los caracteres que se han señalado para sus ficciones.

En aquella declaración de la búsqueda de uno mismo hay que encontrar la coherencia del Informe sobre Ciegos, la razón de ser de las alucinaciones, el realismo desenfundado, la crueldad para pe-



netrar incansablemente en el mundo interior de los personajes, la espasmódica vitalidad de cada capítulo.

En vez de buscar una lógica primaria, hay que tomar en cuenta esta perspectiva, que puede gustar o no, pero que en ningún caso puede dejarse de lado. Si esto no queda claro, o si no logra comprenderse, es natural equivocar el camino, exclamar, asustarse.

No comprender este carácter específico entraña, además, un peligro aún mayor. A partir de Camus, con las técnicas de Faulkner o Joyce, la introspección violenta, la búsqueda de tipo existencialista esta pasando a ser patrimonio y carácter de la novela moderna.

Entonces, puede juzgarse entonces, con los caracteres que informaban la novela del siglo pasado.



GENTE EN LA ONDA

CHILE RECUERDA A LA MISTRAL

Por Sonia

El 10 de enero con una cadena nacional de radioemisoras se dio comienzo al homenaje que Chile rinde a Gabriela Mistral al cumplir diez años de su muerte.

Desde ese momento y a lo largo de todo el año en todos los pueblos del país se han sucedido los actos de conmemoración. En el mes de abril, recordando la fecha de nacimiento de la poetisa se inauguró en la Biblioteca Nacional una exposición iconográfica, de dibujos, esculturas y reliquias históricas de la Mistral. Entre otras cosas, se expuso el galardón del Premio Nobel, consistente en una medalla de oro y un pergamino. Paralelamente a la inauguración de esta muestra se dio comienzo a una larga serie de conferencias a lo largo de todo el país.

En la inauguración de la muestra se dio comienzo a una larga serie de conferencias a lo largo de todo el país.

NUMERO ESPECIAL DE ORFEO

La revista literaria ORFEO, que dirige el poeta Jorge Véliz, fue la que tomó la iniciativa en este homenaje. Esta revista se vestirá muy pronto de pantalón largo, con la aparición de una edición extraordinaria dedicada íntegramente a la Mistral. Este número, que está actualmente en prensa, tendrá un tiraje de 30.000 ejemplares y se distribuirá gratuitamente en todos los establecimientos educacionales del país. Tal vez en las 350 pá-

ginas de esta revista se encuentre una de las selecciones más amplias y valiosas de la obra poética de la Mistral, incluyendo textos inéditos en prosa y verso. Aparecen en esta selección juicios de la poetisa sobre distintos escritores chilenos y extranjeros; "Recados" inéditos sobre América Latina y sobre Chile; documentos relativos a su vida diplomática; correspondencia; copias facsimiles de manuscritos y otros documentos.

Doris Dana, que fuera secretaria de Gabriela Mistral y que actualmente se desempeña como Relatora Internacional de la revista ORFEO, colaboró eficazmente en esta edición facilitando una cantidad de poemas inéditos y recuerdos privados.

BROCHE DE ORO

El broche de oro de este grandioso homenaje que el país ha querido rendir a su máxima poetisa, será un Encuentro Internacional de Poesía, que tendrá lugar en la ciudad de La Serena, entre los días 15 al 25 de noviembre próximo.

La acogida del público, en general, ante la iniciativa de este homenaje ha sido extraordinaria y tanto las instituciones privadas como las estatales han prestado su colaboración. Por intermedio del Ministerio de Relaciones Exteriores se dio curso

a las invitaciones para que todos los países estén representados en esta reunión. Las respuestas no se han hecho esperar y hasta el momento Rusia confirmó su asistencia enviando los nombres de los poetas Mijail Lukonin, José Noneshvili, Nina Vulganova y Sergéi Smirnov, por su parte Perú se apresuró también a inscribir los nombres de Carlos Germán Belli y Washington Delgado. La asistencia de Doris Dana también está asegurada y en los próximos días se espera la llegada de los nombres que representarán a los demás países.

Para organizar todos los detalles de este encuentro se han nombrado diversos comités que se encuentran trabajando, entre estos tenemos el Comité de Honor del Homenaje, presidido por la señora María Ruiz-Tagle de Frei, la Comisión Ejecutiva del Homenaje y el Comité Organizador de Santiago.

En el temario se consulta el desarrollo de un solo tema para los distintos representantes chilenos y extranjeros que es: GABRIELA MISTRAL, LA IMPORTANCIA DE SU OBRA EN EL DESARROLLO DEL PENSAMIENTO POETICO CONTEMPORANEO... LA INTEGRACION CULTURAL DEL CONTINENTE Y LAS RELACIONES CULTURALES INTERNACIONALES.

En Torno a "El Juego Ha Terminado" (La Curee), Film de Roger Vadim

Comentario de ENRIQUE SANHUEZA B.

El film se abre con una escena doméstica. Un hombre maduro embravece a un trío de perros de presa. Un adolescente, todavía sin vestir y llevando una filmadora para aficionados, se esfuerza por captar la acción. El hombre deja de atender a los perros y los azuza en contra del intruso. Aquel corre a refugiarse en el interior de la mansión, burlándose del furor de los animales. Luego, va al encuentro de una hermosa joven, ligeramente mayor que él.

Roger Vadim, con esta presentación de los personajes de "La Curee", entrega al público lo que será el desarrollo ulterior de su película: una amalgamada secuencia de conflictos, situaciones clínicas de dos temperamentos neuróticos, y marcados por el erotismo, y el desarrollo de una gradiente tragedia.

El director se ha basado en una obra de Emile Zola, situando la acción en el París moderno. El trío de protagonistas son: Robert Ficolet, como Alexandre Saccard (el padre); Jane Fonda, como Renée (la joven esposa); y Peter McEnery, como Maxime Saccard (el hijo adolescente de Alexandre). La fotografía en technicolor pertenece a Claude Renoir. La acción dura 100 minutos.

El film se abre con una escena doméstica. Un hombre maduro embravece a un trío de perros de presa. Un adolescente, todavía sin vestir y llevando una filmadora para aficionados, se esfuerza por captar la acción. El hombre deja de atender a los perros y los azuza en contra del intruso. Aquel corre a refugiarse en el interior de la mansión, burlándose del furor de los animales. Luego, va al encuentro de una hermosa joven, ligeramente mayor que él.

Roger Vadim, con esta presentación de los personajes de "La Curee", entrega al público lo que será el desarrollo ulterior de su película: una amalgamada secuencia de conflictos, situaciones clínicas de dos temperamentos neuróticos, y marcados por el erotismo, y el desarrollo de una gradiente tragedia.

El director se ha basado en una obra de Emile Zola, situando la acción en el París moderno. El trío de protagonistas son: Robert Ficolet, como Alexandre Saccard (el padre); Jane Fonda, como Renée (la joven esposa); y Peter McEnery, como Maxime Saccard (el hijo adolescente de Alexandre). La fotografía en technicolor pertenece a Claude Renoir. La acción dura 100 minutos.

El film se abre con una escena doméstica. Un hombre maduro embravece a un trío de perros de presa. Un adolescente, todavía sin vestir y llevando una filmadora para aficionados, se esfuerza por captar la acción. El hombre deja de atender a los perros y los azuza en contra del intruso. Aquel corre a refugiarse en el interior de la mansión, burlándose del furor de los animales. Luego, va al encuentro de una hermosa joven, ligeramente mayor que él.

Roger Vadim, con esta presentación de los personajes de "La Curee", entrega al público lo que será el desarrollo ulterior de su película: una amalgamada secuencia de conflictos, situaciones clínicas de dos temperamentos neuróticos, y marcados por el erotismo, y el desarrollo de una gradiente tragedia.

El director se ha basado en una obra de Emile Zola, situando la acción en el París moderno. El trío de protagonistas son: Robert Ficolet, como Alexandre Saccard (el padre); Jane Fonda, como Renée (la joven esposa); y Peter McEnery, como Maxime Saccard (el hijo adolescente de Alexandre). La fotografía en technicolor pertenece a Claude Renoir. La acción dura 100 minutos.

El film se abre con una escena doméstica. Un hombre maduro embravece a un trío de perros de presa. Un adolescente, todavía sin vestir y llevando una filmadora para aficionados, se esfuerza por captar la acción. El hombre deja de atender a los perros y los azuza en contra del intruso. Aquel corre a refugiarse en el interior de la mansión, burlándose del furor de los animales. Luego, va al encuentro de una hermosa joven, ligeramente mayor que él.

Roger Vadim, con esta presentación de los personajes de "La Curee", entrega al público lo que será el desarrollo ulterior de su película: una amalgamada secuencia de conflictos, situaciones clínicas de dos temperamentos neuróticos, y marcados por el erotismo, y el desarrollo de una gradiente tragedia.

El director se ha basado en una obra de Emile Zola, situando la acción en el París moderno. El trío de protagonistas son: Robert Ficolet, como Alexandre Saccard (el padre); Jane Fonda, como Renée (la joven esposa); y Peter McEnery, como Maxime Saccard (el hijo adolescente de Alexandre). La fotografía en technicolor pertenece a Claude Renoir. La acción dura 100 minutos.

El film se abre con una escena doméstica. Un hombre maduro embravece a un trío de perros de presa. Un adolescente, todavía sin vestir y llevando una filmadora para aficionados, se esfuerza por captar la acción. El hombre deja de atender a los perros y los azuza en contra del intruso. Aquel corre a refugiarse en el interior de la mansión, burlándose del furor de los animales. Luego, va al encuentro de una hermosa joven, ligeramente mayor que él.

Roger Vadim, con esta presentación de los personajes de "La Curee", entrega al público lo que será el desarrollo ulterior de su película: una amalgamada secuencia de conflictos, situaciones clínicas de dos temperamentos neuróticos, y marcados por el erotismo, y el desarrollo de una gradiente tragedia.

El director se ha basado en una obra de Emile Zola, situando la acción en el París moderno. El trío de protagonistas son: Robert Ficolet, como Alexandre Saccard (el padre); Jane Fonda, como Renée (la joven esposa); y Peter McEnery, como Maxime Saccard (el hijo adolescente de Alexandre). La fotografía en technicolor pertenece a Claude Renoir. La acción dura 100 minutos.

El film se abre con una escena doméstica. Un hombre maduro embravece a un trío de perros de presa. Un adolescente, todavía sin vestir y llevando una filmadora para aficionados, se esfuerza por captar la acción. El hombre deja de atender a los perros y los azuza en contra del intruso. Aquel corre a refugiarse en el interior de la mansión, burlándose del furor de los animales. Luego, va al encuentro de una hermosa joven, ligeramente mayor que él.

Roger Vadim, con esta presentación de los personajes de "La Curee", entrega al público lo que será el desarrollo ulterior de su película: una amalgamada secuencia de conflictos, situaciones clínicas de dos temperamentos neuróticos, y marcados por el erotismo, y el desarrollo de una gradiente tragedia.

El director se ha basado en una obra de Emile Zola, situando la acción en el París moderno. El trío de protagonistas son: Robert Ficolet, como Alexandre Saccard (el padre); Jane Fonda, como Renée (la joven esposa); y Peter McEnery, como Maxime Saccard (el hijo adolescente de Alexandre). La fotografía en technicolor pertenece a Claude Renoir. La acción dura 100 minutos.

El film se abre con una escena doméstica. Un hombre maduro embravece a un trío de perros de presa. Un adolescente, todavía sin vestir y llevando una filmadora para aficionados, se esfuerza por captar la acción. El hombre deja de atender a los perros y los azuza en contra del intruso. Aquel corre a refugiarse en el interior de la mansión, burlándose del furor de los animales. Luego, va al encuentro de una hermosa joven, ligeramente mayor que él.

Roger Vadim, con esta presentación de los personajes de "La Curee", entrega al público lo que será el desarrollo ulterior de su película: una amalgamada secuencia de conflictos, situaciones clínicas de dos temperamentos neuróticos, y marcados por el erotismo, y el desarrollo de una gradiente tragedia.

El director se ha basado en una obra de Emile Zola, situando la acción en el París moderno. El trío de protagonistas son: Robert Ficolet, como Alexandre Saccard (el padre); Jane Fonda, como Renée (la joven esposa); y Peter McEnery, como Maxime Saccard (el hijo adolescente de Alexandre). La fotografía en technicolor pertenece a Claude Renoir. La acción dura 100 minutos.

El film se abre con una escena doméstica. Un hombre maduro embravece a un trío de perros de presa. Un adolescente, todavía sin vestir y llevando una filmadora para aficionados, se esfuerza por captar la acción. El hombre deja de atender a los perros y los azuza en contra del intruso. Aquel corre a refugiarse en el interior de la mansión, burlándose del furor de los animales. Luego, va al encuentro de una hermosa joven, ligeramente mayor que él.

Roger Vadim, con esta presentación de los personajes de "La Curee", entrega al público lo que será el desarrollo ulterior de su película: una amalgamada secuencia de conflictos, situaciones clínicas de dos temperamentos neuróticos, y marcados por el erotismo, y el desarrollo de una gradiente tragedia.

El director se ha basado en una obra de Emile Zola, situando la acción en el París moderno. El trío de protagonistas son: Robert Ficolet, como Alexandre Saccard (el padre); Jane Fonda, como Renée (la joven esposa); y Peter McEnery, como Maxime Saccard (el hijo adolescente de Alexandre). La fotografía en technicolor pertenece a Claude Renoir. La acción dura 100 minutos.

Destino Marítimo de Latinoamérica

Chile debe preocuparse de la expansión de su flota mercante, y debe hacerlo precisamente ahora cuando se está estudiando en la ALALC la distribución que corresponderá a las partes contratantes en el transporte de sus cargas de intercambio".

Por lo demás es absolutamente necesario que Chile se adecúe a los imperativos de la ALALC, si consideramos que los países que forman esta Asociación gastan cada año US\$ 2.008.000.000 en sus fletes mundiales en circunstancias de que únicamente el 11 por ciento de sus cargas, o sea US\$ 220.000.00 se transporta en naves de la zona. Ello significa que si América latina realizara en sus propios barcos la totalidad de sus fletes marítimos obtendría, anualmente, sólo por este concepto, un ingreso equivalente al doble del aporte que establecía en su iniciación la Alianza para el Progreso. (US\$ 1.000.000)".

"Y, en lo que a nuestro país respecta, la urgencia de ampliar la flota mercante nacional queda de manifiesto, cuando el 99 por ciento de su comercio externo depende exclusivamente de la vía marítima".

Con estas frases inicia su charla Pedro Serrano, actual Director de la Empresa Marítima del Estado, quien explicó también a nuestro diario, la situación general de la marina mercante chilena, el porvenir de la Empresa que él dirige y, especialmente, la proyectada integración de las marinas mercantes sudamericanas a través de ALALC, en donde nuestro entrevistado tu-

vo brillante intervención.

"Felizmente —agrega el señor Serrano— nuestro Gobierno está consciente del imperativo que para Chile significa la utilización del camino del mar y de que a breve plazo se cumplirá con la obligación legal de transportar en naves chilenas el 50 por ciento de nuestros fletes zonales y extrazonales, ya que, hasta ahora, sólo el 15 por ciento de este comercio lo efectúan barcos chilenos".

"Pero esta aspiración —añade— no sólo se concretará con medidas legales o apoyos financieros estatales a nivel nacional, sino que requerirá un mayor esfuerzo del sector privado y, sobre todo, de la cooperación internacional de Latinoamérica a través de ALALC, ALAMAR, y de la Conferencia Interamericana de Fletes".

EN LA ALALC

El empleo genérico del término integración, ha venido sirviendo para referirse en el ámbito latinoamericano a una variada gama de fórmulas que van desde la formación de una Unión Aduanera que implique la unificación de las tasas y tarifas con respecto a países extrarregionales, hasta la Zona de Libre Comercio que constituiría un solo escenario para las importaciones y exportaciones sudameri-

canas. Es evidente que la adopción de cualquiera de estas fórmulas repercutirá favorablemente en el mejoramiento de las Balanzas de Pagos de estos países en desarrollo que, como hemos visto, desembolsan por concepto de fletes pagados a extranjeros, cerca de US\$ 2.000.000.000. Es, pues, mediante la integración "hacia adentro" que Latinoamérica puede actuar en bloque "hacia afuera" y, por eso no sólo se está buscando en la ALALC la manera de intensificar y mejorar la elaboración de sus productos, sino el derecho de transportarlos.

Una de las principales actuaciones de las últimas conferencias latinoamericanas fue la de concluir un Tratado para reservar a las marinas nacionales de los países asociados la preferencia del tráfico entre ellos y, en el plano extrazonal para asegurar a estas marinas mercantes el legítimo acceso a una parte substancial del comercio exterior.

PROBLEMAS DE LA MULTILATERALIDAD

Si en los países de parecido nivel de desarrollo, la liberación aduanera y la integración económica representan un importante estímulo, en aquellos casos de marcados desniveles productivos, ellas contribuyen a acentuar sus diferencias,

asfixiando sus incipientes industrializaciones. De ahí la importancia de planificar la integración y dar un trato preferencial "transitorio" a determinados países tratando, al mismo tiempo de que los menos desarrollados se esfuercen decididamente por mejorar sus técnicas y elevar sus inversiones en el campo industrial.

Con respecto al desarrollo de las flotas mercantes, existe en América latina un gran desnivel. A la cabeza de ellas en 1966, estaba Brasil, con un total de 1.501.000 toneladas de transporte bruto; en segundo lugar, Argentina, con 1.360.000 toneladas brutas; luego Venezuela con 377.000, y le siguen México, con 380 mil; Chile, con 370.000, y Perú con 197.000. Sin embargo, hay casos peores, como el de Colombia y Ecuador, que, en conjunto alcanzan a 232.000 toneladas; Uruguay, con 160.000 y, por último Paraguay, con 21 mil.

De aquí que la primera fase de la integración naviera se haya efectuado por agrupaciones regionales de países, como es el caso de la Flota Gran Colombiana. Pero, es necesario que en el futuro se desarrollen las flotas individuales por el interés común de la Asociación y de las propias naciones asociadas.

Por otra parte, en Latinoamérica, la indus-



PEDRO SERRANO, actual Director de la Empresa Marítima del Estado (EMPREMAR).

tria de astilleros se encuentra realmente desarrollada sólo en Brasil y Argentina, ya que la mayoría de los demás países adquieren sus barcos en Japón, Noruega o Alemania. Dentro del programa de integración naviera que se proyecta, estos países que no cuentan con astilleros adecuados deberán decidir si les conviene o no desarrollar esta industria o confiar la construcción de sus naves a los astilleros brasileños y argentinos. En ambas naciones, tales industrias cuentan con subsidios estatales, o están en manos de poderosos consorcios con asesoramiento técnico extranjero. Así Brasil ha logrado llevarse órdenes de fabricación de barcos, compitiendo incluso con proponentes de Europa y Japón y, a pesar de estar a la cabeza de las flotas latinoamericanas, se encuentra actualmente abocado a un ambicioso programa de renovación de su marina mercante nacional. Al 1.º de enero de 1966 tenía en construcción 36 nuevas unidades que representan 209.357 toneladas de registro bruto, es decir, un 14 por ciento de su tonelaje a flote en esa fecha.

EN EL MARCO DE CIES

En el Consejo Interamericano Económico Social celebrado en junio pasado en Viña del Mar —nos cuenta Pedro Serrano—, luego de una breve exposición de los

trabajos realizados por los expertos de la Conferencia de Transporte, en relación con el tema "Influencia de los Fletes Marítimos sobre el Comercio Exterior de América latina", Chile propuso que los gobiernos asociados apoyaran los programas que, sobre esta materia proyectaron la CEPAL y la OEA, conforme a la Declaración de los Jefes de Estado en Punta del Este.

La moción chilena se fundó en que los nuevos principios de transporte marítimo, establecidos por la ALALC constituirían "una contribución eficaz al desarrollo de las economías latinoamericanas y requerían la colaboración efectiva de todos los gobiernos asociados". En el hecho, cabe señalar que el 96,8 por ciento del total del comercio interzonal de estos países se realiza por vía marítima y que, de ese porcentaje sólo un 65,2 por ciento ocupa barcos de la ALALC, quedando, en consecuencia, el resto de los fletes interzonales (34,8 por ciento) en manos de navieros extranjeros.

No obstante que esta proposición chilena contó con el apoyo de los asistentes a la Conferencia, el delegado de Estados Unidos se opuso a ella sosteniendo:

—Que sólo una parte contratante había ratificado el Convenio de Transportes.

—Que él mismo tenía muchos puntos de controversia.

—Que restringe la competencia; y,

—Que constituía una reserva arbitraria de la carga.

Estas afirmaciones fueron rebatidas por la delegación de Chile que dejó constancia, en esa ocasión, que el espíritu del Convenio no era una novedad puesto que "ya en el año 1961, Crowell dictó la famosa Navegation Act que rigió por dos siglos y que permitió a Inglaterra conquistar la supremacía de los mares y que, medidas protectoras similares fueron adoptadas posteriormente por España, Francia, y por los propios Estados Unidos de Norteamérica en 1789.

Además, debe tenerse presente que el mencionado Convenio de Transporte por agua de la ALALC, junto con reservar a las naves latinoamericanas los fletes provenientes de su comercio recíproco, exceptuó totalmente el transporte a granel del petróleo y sus derivados y también otros productos, cuyos fletes, hasta 1973 podrán ser convenidos libremente con terceros. Tampoco el Convenio impide que naves extrazonales participen de este transporte en forma supletoria o en circunstancias especiales. Esta última salvedad hubo de contemplarse ya que es frecuente que los préstamos externos que obtiene Latinoamérica estén, muchas veces, condicionados a la compra de bienes en el país acreedor y a la utilización exclusiva de sus fletes, seguros, etc.

Estas excepciones que limitan el derecho de Sudamérica de fletar un importante volumen de sus productos naturales e industriales desvirtúan el carácter monopólico y arbitrario que le atribuye la representación norteamericana al referido Convenio de Transporte.

Aún más, en esa misma conferencia de Viña la delegación chilena rebatiendo la posición del delegado norteamericano, citó como ejemplos, de proteccionismo naviero las medidas adoptadas por Estados Unidos que indican que deben transportarse exclusivamente en barcos norteamericanos:

- 1.— La totalidad de los productos adquiridos en EE. UU. por préstamos del Reconstruction Finance Corporation.
- 2.— La totalidad de las compras financiadas por AID, cuando la agencia paga el 50 por ciento del flete.
- 3.— El 50% de las despachadas por el Depto. de Agricultura de USA.
- 4.— Las de Naciones Unidas y BID cuando hay aporte financiero de USA.

PLANES CHILENOS

Teniendo en cuenta la situación en nuestro país se encuentra en materia naviera, con relación al resto de Latinoamérica es conveniente destacar algunos de los pasos efectuados por el actual Gobierno para desarrollar la marina mercante nacional. Para ello, se ha proyectado la creación de una empresa naviera de carácter mixto, con aportes estatales y particulares, que se encargue, especialmente del transporte del hierro y petróleo que Chile comercia. Esta empresa tendría un mercado potencial de unos 11 millones de tonela-

das de hierro que actualmente el país exporta y de las cuales sólo un 5 por ciento se transporta por armadores nacionales y cerca de un millón y medio de toneladas de petróleo que se importan en cuyo transporte la participación nacional es mínima.

Por otra parte, y con idéntico propósito, se está estudiando una disposición que incorpore el flete efectuado por naves chilenas que es una exportación de servicios, a los beneficios que este Gobierno concedió a los exportadores en la Ley de Fomento de Exportaciones. Esto es, la devolución de una parte de los impuestos pagados y de las tarifas que encarezcan los costos de producción.

Por lo demás, reitera el señor Serrano— aun cuando el Gobierno se ha preocupado en todo momento de buscar normas y disposiciones que tiendan al desarrollo de la marina mercante, la mantención y creación de un poder marítimo debe lograrse con el esfuerzo nacional. Así lo ha efectuado Japón, por ejemplo, cuyo ritmo de crecimiento en esta materia asegura para 1980, una flota de 40 millones

de toneladas; Noruega, que actualmente tiene 15.800 millones; y muchos otros como Alemania, Inglaterra, etc.

EMPREMAR

La flota chilena está compuesta por naves de la Compañía Sud Americana de Vapores, Sociedad Anónima de Navegación Petrolera, Empresa Marítima del Estado, Naviera Coronel y otras, que en total, suman 14 Empresas, grandes, medianas y pequeñas. Pero el 64,5 por ciento del total de fletes en cabotaje corresponde a la Empresa Marítima del Estado, la cual en los últimos años, ha adquirido gran importancia debido a su efectivo saneamiento financiero y a la modernización lograda en sus servicios.

La Empresa Marítima del Estado, como órgano estatal, tiene la obligación de atender el transporte de pasajeros y carga aun en regiones en que estos servicios resultan antieconómicos. Al igual que Ferrocarriles del Estado, al cual se critica a menudo de constituir una carga fiscal, EMPREMAR debe mantener ciertas líneas de navegación sólo para transportar unos pocos pasajeros y, aun cuando el volumen de la carga no lo justifiquen. Por razones de servicio a la comunidad debe pues realizar improductivos fletes que en la mayoría de los casos significan cuantiosas pérdidas de dinero.

Muchas veces la prosperidad de estas instituciones estatales depende únicamente de una inteligente administración dirigida a compensar o superar los déficit que, por norma suelen producirse.

EMPREMAR, desde hace tres años se ha empeñado con abnegación en esta tarea de servir y es así como el porcentaje del aporte fiscal, con relación a los gastos de la Empresa, se ha reducido de un 46,29 por ciento en 1964 a un 21,48% en 1966, lo que significó un menor aporte del Estado de 49,96% en relación con el ejercicio de 1965 considerado en valores absolutos.

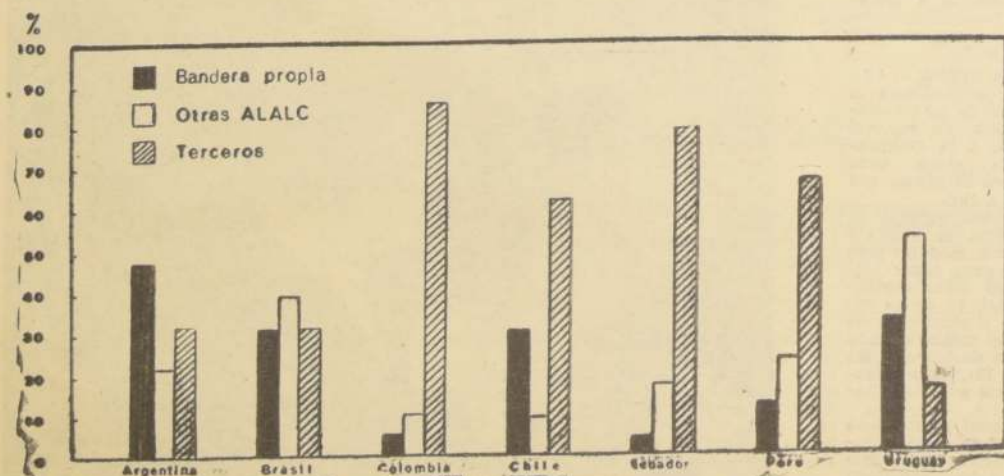
Los ingresos de explotación aumentaron en 1965 en más de un 40% relación con el año 1964, no obstante que el alza de tarifas de fletes fue inferior al 30% y sólo comenzó a regir en febrero de aquel año.

Los gastos de explotación aumentaron en 1965, únicamente en 20 por ciento en comparación con el año anterior y ello a pesar de que hubo que hacer frente a aumentos de remuneraciones y costos significativamente superiores.

A estos resultados económicos se debe agregar el mejoramiento notorio y la ampliación de sus servicios. Desde hace dos años la Empresa está atendiendo a la isla Mocha y ha establecido un servicio regular, cada

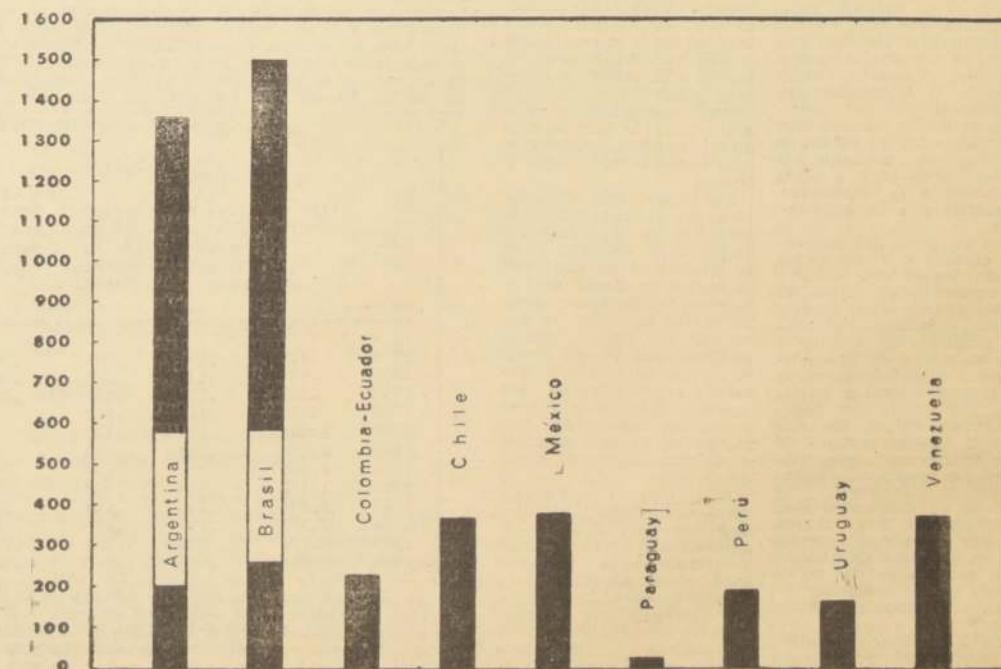
(PASA A LA PAG. 7)

PORCENTAJE DEL COMERCIO EXTERIOR QUE SEMUEVE POR VIA MARITIMA Y FLUVIAL EN AMERICA DEL SUR Y MEXICO SEGUN BANDERAS 1965



FUENTE: Instituto de Estudios de la Marina Mercante, ALAMAR y Subsecretaría de Transportes

FLOTAS MARITIMAS POR PAISES EN 1966 (MILES DE TONELADAS DE PORTE BRUTO)



FUENTE: La Marina Mercante Iberoamericana, IEMM, 1964-1965-1966

El Gobierno y los Empresarios Chilenos Ante Impacto del Mercado Común Latinoamericano

El viernes 25 de agosto terminaron en Santiago las jornadas de estudio organizadas por ASIMET e ICA-RE para analizar los problemas que afrontará Chile al producirse la integración económica de América Latina, y al iniciarse la lógica competencia que acarreará, en 1970, la implantación del Mercado Común Latinoamericano.

En esos importantes debates, tanto el Ejecutivo —representado por la voz autorizada del Presidente de la República y de sus asesores económicos (ODEPLAN, CORFO, etc.)— como la Empresa Privada —representada por sus personeros más destacados— expusieron con acopio de antecedentes y gran claridad, sus respectivas posiciones ante la realidad nacional y la situación actual, y posibilidades de nuestra industria y de la comercialización de sus productos.

Antes de referirnos a las conclusiones de estos estudios es necesario destacar algunos de los complejos factores que, en general, afectan a los países subdesarrollados que tratan de implantar una política de integración regional cuyos objetivos sean:

Desde el punto de vista económico:

Producir para un mercado más amplio, a fin de que los consumidores adquieran más barato;

Desde el punto de vista político:

Afrontar unidos y sin distinción de fronteras el poderio tecnológico y financiero de los grandes consorcios internacionales y países extracontinentales que pretenden imponer sus precios y mercados, en desmedro de los pueblos y regiones subdesarrollados.

Para la consecución de estos objetivos —se señaló en las jornadas— corresponde a los Gobiernos asegurar a los empresarios estabilidad en los tipos de cambio, en el poder adquisitivo de la moneda y en los aranceles y tributos, propendiendo que unos y otros se armonicen con los que rijan en los demás países asociados. En este último aspecto, el proteccionismo tradicional debe ser reemplazado por la colaboración estrecha entre el Estado y la Empresa, mediante el crédito, draw-back u otros estímulos a la superación industrial y a la exportación.

Por su parte, las Empresas creadas y desarrolladas al amparo de una excesiva protección estatal o en un ambiente de débil competencia enfrentarán el grave problema de equilibrar con aumentos de productividad y eficiencia la cuota de proteccionismo o condición monopolística que destruirán en el Mercado Común. Como consecuencia de ello, los empresarios tendrán que preocuparse seriamente de establecer:

a) si su producción será aceptada con sus actuales niveles de calidad y costos en los mercados de ALALC;

b) si las industrias de los demás países asociados podrán ser competidores suyos, y

c) si la comercialización se mantendrá o mejorará al desaparecer la protección que los ampara.

Sobre estas premisas y sobre las múltiples proble-

mativas que es imprescindible crear en Chile ante el impacto del Mercado Común, se pronunciaron los personeros del Gobierno, de la Empresa Privada y de las Organizaciones Internacionales en documentadas intervenciones y estudios, cuyos principales acápites transcribimos a continuación:

Así, en su discurso inaugural, el Presidente de la República, entre otros conceptos, dijo: "Estamos frente a una realidad inmediata a la cual Chile está dramáticamente urgido a incorporarse, realizando un mayor esfuerzo preferencial si tomamos en cuenta su ubicación geográfica y su falta de acceso directo al desarrollo de la cuenca amazónica. Pero esto implica mucho más de lo que nosotros imaginamos. Yo no creo que en el futuro podamos seguir trabajando en vista de estas nuevas realidades con una mentalidad inflacionista, con un criterio reivindicativo, sin una clara conciencia de estas responsabilidades en las masas trabajadoras, en los empresarios, en el sector público y en la opinión pública entera."

También que enfrentar el hecho de que mañana —y ese mañana ya es hoy— va a entrar en el mercado donde hay diferencias en cuanto a niveles de inflación, en cuanto a los costos sociales de la previsión, en cuanto a las políticas salariales, en cuanto a la voluntad de trabajo, a la incorporación de tecnología y a las condiciones para atraer la inversión útil desde el exterior."

A su vez, el Presidente de Asimet expresó en esa misma oportunidad: "Mercado Común es sinónimo de competencia, y competencia es una confrontación de eficiencias. Eficiencia de los Gobiernos y eficiencia de la Empresa Privada y responsabilidad de ambos ante sus respectivos países". Más adelante agregó: "Los países latinoamericanos no tienen otra salida, y debemos prepararnos. Mejorar eficiencia requiere no sólo actos, sino, lo que es más difícil, requiere actitudes, y esto necesita fe, decisión y tiempo".

La importancia de las jornadas quedó también establecida en los trabajos presentados. Se habló sobre la posibilidad de crear por lo menos un Banco de Fomento privado, aprovechando la ley existente; se demostró que Chile podría producir aún mucho más de lo que su inversión instalada representa, de los aspectos tributarios y previsionales comparados con los países de más alta industrialización en el mundo, y otros.

El Sr. Helio Piquer manifestó que, según estudios realizados por el Instituto Chileno del Acero, podrían sustituirse de la importación actual de bienes de capital cerca de 30 millones de dólares y que también podrían producirse en Chile equipos por valor de 50 millones de dólares anuales destinados al desarrollo minero-industrial. En cuanto a la industria automotora —precisó— que para 1970 la demanda podría alcanzar a unas 62 mil unidades y

para 1980 a unas 117 mil. Al resumir las posibilidades de estos dos sectores industriales, dijo que "sólo entre bienes de capital e industrias se puede producir un crecimiento de las industrias mecánicas de 360 millones de dólares anuales, es decir, 171 por ciento sobre el nivel de 1965, en un plazo de cinco años". Al analizar la incidencia

de los tributos y los costos previsionales que afectan a la industria nacional, comparándolos con los que rigen en los demás países del área de ALALC, se advirtió que estos gravámenes eran levemente superiores a los países vecinos, como lo demuestra el siguiente cuadro para 1964:

| | |
|-----------|-------|
| Perú | 25,1% |
| Brasil | 10,1% |
| Ecuador | 13,6% |
| Venezuela | 20,4% |
| Chile | 13,4% |
| México | 6,6% |

En relación a los países de mayor industrialización en el mundo, la proporción de los impuestos y previsión social, en relación al producto nacional bruto, sería:

| | |
|-----------|------|
| Argentina | 3,5% |
| Colombia | 7,5% |

IMPUESTOS Y PREVISION SOCIAL EN RELACION AL PRODUCTO NACIONAL BRUTO AÑO 1965

| | Impuestos directos | Impuestos indirectos | Previsión Social | Total |
|-----------------|--------------------|----------------------|------------------|-------|
| Austria | 12,0 | 15,6 | —7,2 | 34,8 |
| Bélgica | 9,0 | 12,2 | 8,6 | 29,8 |
| Canadá | 10,7 | 14,6 | 1,8 | 27,1 |
| Dinamarca | 13,6 | 14,3 | 1,8 | 29,7 |
| Francia | 6,7 | 17,6 | 14,2 | 38,5 |
| Alemania (F.R.) | 10,4 | 14,2 | 9,8 | 34,4 |
| Italia | 6,6 | 12,6 | 10,4 | 29,6 |
| Holanda | 12,7 | 10,1 | 11,3 | 34,1 |
| Noruega | 13,1 | 15,0 | 6,8 | 34,9 |
| Suecia | 20,0 | 12,8 | 6,2 | 39,0 |
| Suiza | 8,9 | 7,1 | 4,8 | 20,8 |
| Reino Unido | 10,7 | 13,5 | 4,4 | 28,6 |
| Estados Unidos | 13,8 | 9,3 | 4,2 | 27,3 |
| Chile | 7,5 | 9,2 | 7,6 | 24,3 |

Otro interesante estudio presentado en el tema "Factores Externos a la Empresa en relación a ALALC", lo constituyó un paralelo efectuado entre el tipo de cambio que opera para el exportador y el del importador. Así se sostuvo que el importador tiene una tasa de cambio igual al valor de las divisas, más los

impuestos a las importaciones, y más los intereses sobre depósitos previos de importaciones. Para el exportador, por el contrario, éste sería igual al tipo de cambio que opera para el importador, menos el equivalente al Draw Back, y más los intereses sobre créditos para financiamiento de exportaciones. (Para el exportador el tipo de cambio

efectivo prácticamente difiere del valor de las divisas desde 1966, en que existe el Draw Back —devolución de impuestos y derechos que afectan al proceso de producción de los bienes exportados—. Para el importador, difiere toda vez que existen derechos de aduanas). Ello sería como sigue. Ver cuadro N.º 2.

TIPO DE CAMBIO IMPLICITO (en dólares)

| Año | Tipo de cambio | (1) Tasa media de cambio por dólar de divisas de aduanas | (2) Der. en % por dólar de importación | (3) Inter. % anual | (4) Tipo de cambio para importaciones | (5) Tipo de cambio para exportaciones |
|------|----------------|--|--|--------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|
| 1955 | 217 | 142 | 0,31 | 0,01 | 249 | 217 |
| 1956 | 453 | 135 | 0,61 | 0,01 | 515 | 453 |
| 1957 | 621 | 178 | 1,11 | 0,01 | 733 | 621 |
| 1958 | 793 | 148 | 1,17 | 0,01 | 910 | 793 |
| 1959 | 1.047 | 172 | 1,80 | 0,01 | 1.227 | 1.047 |
| 1960 | 1.051 | 263 | 2,73 | 0,04 | 1.324 | 1.051 |
| 1961 | 1.051 | 275 | 2,89 | 0,04 | 1.344 | 1.051 |
| 1962 | 1.142 | 318 | 3,63 | 0,05 | 1.510 | 1.142 |
| 1963 | 1.875 | 245 | 4,59 | 0,07 | 2.341 | 1.875 |
| 1964 | 2.373 | 199 | 4,72 | 0,06 | 2.851 | 2.373 |
| 1965 | 3.131 | 226 | 7,08 | 0,05 | 3.844 | 3.131 |
| 1966 | 3.948 | 416 | 1.642 | 0,07 | 5.597 | 4.198 |

(1) La tasa media de derechos aduaneros se calculó en base al total de derechos aduaneros como porcentaje del valor CIF de las importaciones. (2) Estimado en tres meses en la retención de importaciones. (3) Tipo de cambios más derechos por cada dólar de importación más intereses financieros. (4) Para 1966 el draw-back promedio se estimó en 25% del valor CIF de exportaciones.

Por último, cabe destacar que, en general, las Jornadas tendieron a hacer un análisis de la situación actual de la producción chilena: la Empresa, factores externos a la Empresa, condiciones económicas requeridas, etc.; y programar la necesidad de adecuar

técnicamente a la industria a asesorar a los empresarios para que estén en condiciones de afrontar

competencia internacional.

Reforma Integral del Sistema Tributario

ha hecho más eficiente y expedito con el objeto de poder absorber en forma racional una mayor carga de trabajo.

No obstante debe reconocerse que es imperativo introducir modificaciones que tengan por objeto, en forma principal, el simplificar aún más el sistema tributario, eliminando impuestos improductivos y agilizando trámites administrativos.

Mucho se ha realizado y hecho por dar más comodidad al contribuyente, pero es mucho también lo que queda por realizar. En este aspecto, le cabe a la Tesorería una mayor responsabilidad, a fin de que la cancelación de los impuestos sea cómoda para las personas, y no pierdan parte de su valioso tiempo, en forma innecesaria.

En mi opinión personal, el programa tributario del Gobierno contempla la modificación de los impuestos directos, en especial del Impuesto a la Renta.

A pesar de toda la labor cumplida en la primera etapa, que aún se está desarrollando, y paralelamente con ello, desde hace más de un año y medio el Ministerio de Hacienda, con participación directa del Ministro, del Subsecretario, del Director de Impuestos Internos, de la Subdirección de Estudios de Impuestos Internos y de la Subdirección Jurídica de esos mismos servicios, asesorados por los mejores expertos internacionales que es posible encontrar, que se han contratado a través de la Universidad de Harvard, pudiendo destacarse, entre otros, al profesor Peckmann, al profesor Musgrave, a Oldman, Jefe del Programa; Robert J. Melvin, Grilling Gold y otros, están estudiando una modificación del impuesto a la Renta con el objeto de obtener una simplificación de él. Hay que hacerlo más justo, hay que eliminar alguno de los vicios que posee en la actualidad, posibilitar una mejor fiscalización, y, por lo tanto, la recaudación.

No se pretende aumentar los impuestos, sino que, por el contrario, se mantendrá la misma carga, pero eso sí se hará una mejor distribución entre todos los contribuyentes.

ASPECTOS ESPECIALES

Así el proyecto deberá afrontar especialmente el problema que afecta a un sinnúmero de contribuyentes que trabajan por cuenta propia: artesanos, pequeños y medianos industriales y comerciantes, que manejan sus negocios en forma personal o como sociedades de personas, no como sociedades anónimas. La tributación de este sector que trabaja por cuenta propia no puede tener tributos superiores a los que afectan a las rentas del trabajo. Es preciso que en las modificaciones se contemple la solución de este grupo de personas, de tal forma que el impuesto sea igual, cualquiera que sea la fuente del ingreso.

No es justo que ocurra lo que sucede con la actual ley, en que un gerente de

una empresa importante, pague por impuesto de su renta de trabajo, un 3,5% más el Global Complementario. En tanto que un pequeño o mediano industrial o comerciante tiene que pagar el 20 por ciento más el Global Complementario.

También esta Reforma deberá contemplar seguramente un nuevo sistema de revalorización de activos, que sea más justo tanto para el contribuyente como para el Fisco.

IMPUESTO UNICO PROGRESIVO

En mi opinión personal, dice Andrés Zaldivar, esta Reforma debería traducirse en un impuesto único progresivo a la renta neta total de las personas.

IMPUESTO PATRIMONIAL

El Gobierno deberá proponer al Congreso, antes del 31 de diciembre, la sustitución del Impuesto Patrimonial, que indiscutiblemente no puede seguirse aplicando en los términos en que se hizo, puesto que se diseñó para una etapa transitoria. Hay que hacerle correcciones de fondo a objeto de obtener que se calcule sobre valores reales (tal es el caso de las acciones, que se han desvalorizado, pero se paga por un valor que es superior al real), con inventarios que tendrán que reactualizarse año a año. Las tasas deberán ser más reducidas y deberá aumentarse el mínimo exento.

ESTATUTO DEL INVERSIONISTA NACIONAL

Igualmente en esta etapa de la Reforma de la tributación directa, el Gobierno deberá proponer un Estatuto para el Inversionista Nacional, que fije en forma clara la tributación y los incentivos para las inversiones. Por otra parte, deberá racionalizar la frondosidad de las disposiciones tributarias relativas a franquicias de toda índole que se han otorgado en este país (alcanzan a 1.684 franquicias).

Tal Estatuto del Inversionista Nacional, no podría afectar, en todo caso, a aquellas inversiones que se hubieren acogido a determinadas franquicias con anterioridad y por un plazo fijo.

TERCERA ETAPA. — En esta etapa se considera la modificación de la tributación indirecta, en especial el Impuesto a la Compra-venta. Esta etapa debe cumplirse en el bienio que va de 1969 a 1970.

No obstante, durante el último tiempo se han tomado algunas medidas preparatorias para poder hacer realidad estas modificaciones. Así, ya se ha racionalizado el sinnúmero de tasas que se aplicaban a la transferencia de bienes. (En total eran 18), para dejarlas reducidas a 4 tasas básicas.

En el actual proyecto de Suplemento de Obras Públicas que está en el Parlamento, se ha solicitado una facultad por el Presidente de la República con el objeto de que se pueda eliminar el impuesto de la compraventa en las sucesivas transferencias, refundiéndolo en un sólo impuesto a la base. Esto es al productor, lo cual se aplicará respecto a determinados productores, siguiendo los siguientes criterios:

a) A los productos de empresas monopolísticas o que provengan de un número pequeño de empresas.

b) A los productos que tengan pocas etapas o que no tengan etapas de transformación.

c) A los productos que son de expendio exclusivo.

El Gobierno tiene conciencia de que debe reformar el Impuesto a la Compraventa, puesto que no es

conveniente, desde un punto de vista de un desarrollo económico, aplicar el impuesto en cascada, a las sucesivas transferencias, ya que ello obliga al empresario a integrarse en forma vertical y no en forma horizontal. Con el objeto de evitarse el pago de transferencias, el industrial pretende producir todo y cada uno de los elementos de su producto final, lo cual elimina las posibilidades de especialización y se traduce, por lo general, en un incremento del costo final.

A pesar de este reconocimiento, el Gobierno tiene que estar consciente que primero debe corregir los errores de la tributación

directa, ya que sería irracional provocar modificaciones tan profundas en forma simultánea, que podrían traducirse en definitiva en una baja de ingresos fiscales con los consiguientes trastornos que ello podría provocar.

Existen muchas otras materias que abordar, termina diciendo el Subsecretario Zaldivar, pero son más de orden técnico y que creo prudente y conveniente no exponer por el momento.

(*) Las cifras expresadas en este cálculo corresponden a escudos de 1966, descontada la inflación de los años 1965 y 1966.



La cancelación de los impuestos demanda una enorme actividad en la Tesorería Provincial de Santiago. Personal especial tiene que dedicarse exclusivamente a esta tarea recaudadora que sufre un recargo extraordinario cuando está próximo a vencerse el plazo señalado previamente. El grabado muestra una etapa de este proceso. Es el que dice relación con los antecedentes que deben colocarse en los correspondientes formularios de declaración.

En Tres Etapas el Gobierno Realizará Una

Al elaborar el Gobierno su programa tributario, se tuvo presente perseguir tres metas fundamentales: a) Obtener una mayor equidad tributaria; b) Simplificar el sistema; y c) Que la tributación sirviera como una herramienta eficaz en la redistribución del ingreso nacional, declara el Subsecretario de Hacienda, Andrés Zaldivar, quien es un especialista en asuntos tributarios y uno de los artífices principales de la política tributaria del Gobierno.

Confiesa el señor Zaldivar que para él es un verdadero entretenimiento estudiar los áridos problemas tributarios.

Para lograr estas metas, continúa diciendo, se diseñaron tres etapas de acción: la primera comprende los dos primeros años de Gobierno y se persiguió, y logró, obtener a través de una drástica fiscalización y buena administración, un incremento sustancial en el rendimiento tributario. Paralelamente se trabajó constantemente en obtener la simplificación de la legislación tributaria existente. La segunda etapa contempla una modificación sustancial del sistema del Impuesto a la Renta (tributación directa), que debe empezarse a aplicar en 1968. Y la tercera etapa, contempla una modificación de la tributación indirecta, en especial de la compraventa, etapa que debe entrar en aplicación en el bienio 1969-1970.

ANÁLISIS DE ESTAS ETAPAS

Es conveniente dar algunos detalles de cada una de estas etapas, para que el público se oriente mejor en estos problemas, de suyo complejos, a primera vista.

PRIMERA ETAPA.— Se puede decir, que si examinamos las cifras de rendimiento, se ha logrado un gran éxito, ya que de un total de \$ 1615.648.100 de rendimiento anual de impuestos, que se obtuvieron en 1964; se logró llegar en 1966 a \$ 4.066.675.700. Esto representa un crecimiento nominal de 147,9 por ciento y un crecimiento real del 56,1 por ciento. Este crecimiento real se obtiene deflacionando los porcentajes de alza que indica el índice de precios al consumidor.

Este mayor aumento no se ha debido sólo al hecho de que se hayan aplicado nuevos impuestos, bajo esta Administración, sino que en su mayor parte a la exitosa y constante labor cumplida por la Dirección de Impuestos Internos y por la Tesorería General de la República, tanto en materia de fiscalización ordinaria como extraordinaria, y también, por la persecución efectiva del fraude tributario llevado adelante por el Departamento de Delitos Tributarios.

Desde 1965 y 1966 la Dirección del Servicio de Impuestos Internos ha confeccionado planes de fiscalización que han sido estrictamente cumplidos. A



ANDRÉS ZALDIVAR, Subsecretario de Hacienda y experto en problemas tributarios.

su vez, el Departamento de Delitos Tributarios ha investigado más de 502 casos, habiendo iniciado cerca de 30 querrelas, con un número semejante de encargados de reos y con la condena de varios contribuyentes inescrupulosos.

CHILE A LA VANGUARDIA

Debe destacarse a este respecto que Chile fue el primer país en Latinoamérica que ha aplicado sanciones corporales en forma efectiva a los delincuentes tributarios.

La sola acción del Departamento de Delitos Tributarios ha permitido al Fisco recuperar una suma de alrededor de 20 millones de escudos. Esto en forma directa, pero la mayor recaudación indirecta no es posible medirla rigurosamente, pero en todo caso es muy alta, y en ella incide una parte sustancial del incremento señalado de una mayor tributación.

Toda esta acción de fiscalización y de represión del delito tributario, como también los programas informativos llevados adelante en todos los niveles y estratos, han llevado, en general, a crear en nuestro país, por primera vez, una conciencia tributaria en los contribuyentes.

UNA VALIOSA HERRAMIENTA

Es digno de destacarse que una gran y valiosa herramienta ha permitido la mejor fiscalización de los tributos y el hecho de poder inventariar la fortuna de todos los contribuyentes;

esta herramienta fue la ley que estableció el Impuesto Patrimonial, y que permitió y permite durante el período comprendido entre 1965 y 1967, un mejoramiento sustancial en las declaraciones del Impuesto Global Complementario, cuyo rendimiento subió más del doble: de 64 millones de escudos en 1964 a 257 millones de escudos en 1966. Medido en moneda constante, siempre es mucho más del doble.

Asimismo, gracias al Impuesto Patrimonial, se logró incorporar a 40.000 nuevos contribuyentes que antes no pagaban impuestos, ya fueren por franquicias tributarias o por evasión. Es muy difícil para un contribuyente esconder sus bienes físicos, y ésta es la virtud principal del Impuesto Patrimonial.

UNA CLARA DEMOSTRACION

Para probar y demostrar que el mayor rendimiento tributario no se debe al hecho de que se han establecido nuevos impuestos, sino a una mejor administración y fiscalización, es conveniente analizar las siguientes cifras: y que fue lo que destacó el Presidente de la República en su Mensaje del 21 de mayo pasado:

La ley N.º 12.120, reduciendo una diversidad de tasas a cuatro tasas básicas e incorporando el Impuesto a la Cifra de Negocios, al mismo texto; respecto de este impuesto se

ses, camiones, camionetas y buses.

D) Refundición de 6 impuestos diferentes que debían aplicar los bancos a las operaciones de crédito en uno solo que irá decreciendo a medida que el país logre la estabilización. Mediante este impuesto se grava el crédito de tal forma que un usuario no se beneficie con el proceso inflacionario.

ELIMINAN IMPUESTOS

Es digno de señalar que el Gobierno en esta etapa no sólo estableció algunos impuestos con el objeto de corregir el sistema, sino que también ha eliminado algunos impuestos, con lo cual se ha procurado solucionar problemas tributarios a vastos sectores de contribuyentes mediante rebajas de tasas o reducción de impuestos.

Se eximió del pago de impuesto fiscal de bienes raíces a todos los que eran propietarios de predios con un valor inferior a \$ 5.000 del año 1965. Esta exención favoreció a más de 300.000 propietarios modestos. Pudiendo quedar exentos en caso de solicitar la franquicia otros 20.000 más.

BENEFICIOS A PEQUEÑOS EMPRESARIOS

A los pequeños y medianos industriales y comerciantes se les aumentó la deducción por concepto de sueldo patronal de una a tres sueldos vitales, lo que significa que en 1967 se rebajarán en conjunto en una suma aproximada a los 12.000.000 de escudos. Esta medida favoreció a 28.129 pequeños y medianos empresarios.

DRAW-BACK

Con el objeto de incrementar las exportaciones, se obtuvo que el Congreso desahuchara la ley 16.528, mediante la cual se implanta un sistema de draw-back, esto es, que se devuelve a los productores nacionales, hasta un 30% del valor CIF de la mercadería exportada, que representa el todo o parte de los impuestos internos que ha gravado el proceso productivo. Esto significa una rebaja de impuestos del orden de los 90 millones de escudos, lo que pone a nuestros productores en posición de competir en un ple de igualdad en los mercados internacionales.

A fin de fomentar los espectáculos deportivos y culturales se eximió del pago del Impuesto Global Complementario o Adicional, a los conjuntos, equipos y otros grupos deportivos que actúan en Chile y a los artistas chilenos residentes en el extranjero que realicen actuaciones en el país patrocinadas por organismos gubernamentales o municipales.

Finalmente, también se eliminó el impuesto a las personas nacionales que realicen viajes por diversos países de América Latina.

MEJORAMIENTO ADMINISTRATIVO

Sin perjuicio de todas las medidas anteriormente descritas, es un hecho innegable que el Servicio de Impuestos Internos ha experimentado modificaciones de tipo administrativo, que lo

definió con mayor precisión el hecho gravado y se eliminaron diversas disposiciones que dificultaban su aplicación. Estas modificaciones permitieron un considerable mayor rendimiento al posibilitar una mejor fiscalización.

C) Racionalización del impuesto único para propietarios de taxis, taxí-

MAYOR RENDIMIENTO PROVENIENTE DE IMPUESTOS ESTABLECIDOS POR ESTA ADMINISTRACION EN LOS AÑOS 1965 Y 1966

| | |
|---|-------------------------|
| Renta Mínima Presunta | \$ 118.900.000.— |
| Reajuste del Impuesto a la Renta con declaración anual | 121.000.000.— |
| Recargo Impuesto Adicional | 6.900.000.— |
| Impuesto a los sobregiros bancarios | 1.300.000.— |
| Modificaciones valores y tasas de patentes de vehículos | 8.300.000.— |
| Actualización de tasas Ley de Timbres | 16.980.000.— |
| Aumento tasa Impuesto a los viajes al extranjero y la compraventa de divisas | 1.700.000.— |
| Impuesto a los créditos bancarios tendiente a recuperar parte de la desvalorización por la inflación | 39.500.000.— |
| TOTAL | \$ 314.580.000.— |

MAYOR RENDIMIENTO POR RACIONALIZACION DE LAS LEYES TRIBUTARIAS AÑOS 1965 Y 1966.

| | |
|---|-------------------------|
| Ley de Timbres | \$ 100.000.000.— |
| Taxis y buses, impuesto único | 1.200.000.— |
| Impuesto a la compraventa de bienes muebles | 20.000.000.— |
| Refundición en un sólo texto de las disposiciones sobre impuestos a la compraventa y cifra de negocios, disminución a 4 tasas y ampliación de la base gravada | 100.000.000.— |
| TOTAL | \$ 221.200.000.— |

MAYOR RENDIMIENTO TRIBUTARIO DE LA GRAN MINERIA DEL COBRE

| | |
|--------------------|-------------------------|
| TOTAL | \$ 315.502.300.— |
|--------------------|-------------------------|

SALDO, DEDUCIDAS LAS SUMAS ANTERIORES, PRODUCIDAS POR UNA MEJOR FISCALIZACION DEL SISTEMA TRIBUTARIO Y POR LA MAYOR ACTIVIDAD ECONOMICA DEL PAIS, EN MONEDA NACIONAL, AÑO 1966 (*).

| | |
|--------------------|-------------------------|
| TOTAL | \$ 701.669.400.— |
|--------------------|-------------------------|

SIMPLIFICACION

Dijimos más arriba, que en esta primera etapa otro de los objetivos era simplificar el sistema tributario. Sobre este aspecto se pueden señalar algunas medidas que tienen por objeto racionalizar los impuestos.

Como ya se expresara se ha obtenido un mejor rendimiento tributario mediante la racionalización de diversas legislaciones sobre impuestos: A) Ley de Timbres, Estampillas y Papel Sellado, cuyo texto se refundió en la Ley N.º 16.272. B) Ley sobre compraventa y cifra de negocios, mediante la dictación de la Ley N.º 16.466, que permitió la reordenación comple-

ta de la racionalización de diversas legislaciones sobre impuestos: A) Ley de Timbres, Estampillas y Papel Sellado, cuyo texto se refundió en la Ley N.º 16.272. B) Ley sobre compraventa y cifra de negocios, mediante la dictación de la Ley N.º 16.466, que permitió la reordenación comple-

ta de la racionalización de diversas legislaciones sobre impuestos: A) Ley de Timbres, Estampillas y Papel Sellado, cuyo texto se refundió en la Ley N.º 16.272. B) Ley sobre compraventa y cifra de negocios, mediante la dictación de la Ley N.º 16.466, que permitió la reordenación comple-

ta de la racionalización de diversas legislaciones sobre impuestos: A) Ley de Timbres, Estampillas y Papel Sellado, cuyo texto se refundió en la Ley N.º 16.272. B) Ley sobre compraventa y cifra de negocios, mediante la dictación de la Ley N.º 16.466, que permitió la reordenación comple-

ta de la racionalización de diversas legislaciones sobre impuestos: A) Ley de Timbres, Estampillas y Papel Sellado, cuyo texto se refundió en la Ley N.º 16.272. B) Ley sobre compraventa y cifra de negocios, mediante la dictación de la Ley N.º 16.466, que permitió la reordenación comple-

Estímulo a las Exportaciones

Uno de los principales factores que ha impedido el avance de la industrialización en los países subdesarrollados es, sin duda alguna, la falta de mercados. Así lo han comprendido las grandes potencias, y en ello se han basado todos los acuerdos de integración que han creado mercados comunes en el mundo.

“El sector privado industrial chileno se ha quejado muchas veces de estar asfixiado por impuestos, de que las medidas gubernamentales tienden a minimizar sus utilidades y, por ende, sus posibilidades de realizar nuevas inversiones, porque a su juicio no existen en Chile incentivos para producir.”

“Sin embargo, no se ha pensado que a pesar de los impuestos y de la Ley de Inamovilidad, a los cuales se atribuyen graves consecuencias, se podría aumentar las posibilidades de desarrollo incrementando las ventas y reduciendo los costos, mediante la producción a gran escala. Pero, qué se puede hacer si los productores nacionales deben enfrentar una demanda limitada de ocho millones de habitantes, que resulta ya muy pequeña para aumentar substancialmente la producción.”

“Es justamente la búsqueda de nuevos mercados y el acceso a ellos de nuestros productos lo que ha buscado el actual Gobierno —explica el Jefe del Departamento de Fomento de Exportaciones, señor Rodolfo Hoffmann. “Para ello con fecha 17 de agosto del año pasado se dictó la Ley N.º 16.528 que otorgó a las exportaciones diversas exenciones de los impuestos y derechos que afectan a la producción nacional.”

Así lo expresa el texto de la referida Ley que en su artículo primero dice textualmente: “Los productos que se exporten podrán quedar exentos de los impuestos, contribuciones, gravámenes y derechos que inciden en sus costos y precios.”

Pero, la preocupación gubernativa de promover las exportaciones no se circunscribió a la concesión de esos estímulos, sino que, también, creó un organismo encargado de proporcionar a nuestros productores, informaciones sobre los mercados externos, conectándolos con

ellos, cotizando precios y estudiando sus posibilidades de competir fuera de Chile.

Tal es la Gerencia de Fomento de Exportaciones del Banco Central, cuya labor inicial fue la de difundir, entre las Empresas Industriales, los beneficios que la ley 16.528 les ofrece, junto con las posibilidades de financiamiento y crédito que el mismo Banco otorga. Además, esa Oficina se encarga de todas las tramitaciones pertinentes y se ha puesto en contacto con el Ministerio de Relacio-

nes Exteriores, con la Secretaría Ejecutiva para Asuntos de ALALC, con CORFO e Impuestos Internos, y otros sectores públicos, para coadyuvar en la ejecución de los programas de desarrollo industrial, conectar nuestra producción con los mercados internacionales y agilizar las rigideces administrativas, aduaneras o tributarias que puedan afectar a las materias primas, productos o artículos manufacturados chilenos susceptibles de exportación presente o futura.

Así, con los incentivos de la citada ley de fomen-

to y la activa intervención de la referida Gerencia, se ha intensificado la venta al exterior de los productos que Chile tradicionalmente exporta y se han incorporado otros nuevos, tales como: caramelos, revistas, libros e impresos, flores naturales, productos del mar, máquinas de lavar, repuestos de automóviles, etc.

Parte de esta labor está reflejada en el cuadro que reproducimos a continuación que demuestra el gran incremento obtenido en ese sentido en el período 1963 a 1966:

ALGUNOS PRODUCTOS EXPORTADOS DE NOTABLE INCREMENTO DURANTE EL PERIODO 1963-1966 REFERIDO AL AÑO 1961 (en miles de dólares)

| NAB. | PRODUCTO | o/o Variación respecto a 1961 | | | o/o variación respecto 1961 | |
|------|----------|-------------------------------|------|------|-----------------------------|--|
| | | 1963 | 1964 | 1965 | 1966 | |

AGROPECUARIOS Y DEL MAR

| | | | | | | | | |
|------------------------------------|---|-------|---|-------|---|-------|---|-------|
| Manzanas frescas | + | 91 | + | 117 | + | 223 | + | 294 |
| Afrecho oleaginosas | + | 128 | + | 144 | + | 198 | + | 315 |
| Madera de pino insignis | + | 23 | + | 207 | + | 423 | + | 154 |
| Almendras sin cáscara | + | 1.452 | + | 1.658 | + | 3.989 | + | 813 |
| Melones frescos comunes | + | 814 | + | 1.437 | + | 1.538 | + | 1.809 |
| Avena blanca o común | + | 1.539 | + | 1.078 | + | 346 | + | 347 |
| Otras semillas no especificadas .. | + | 365 | + | 91 | + | 1.223 | + | 152 |
| Fibra de cáñamo | + | 30 | + | 215 | + | 109 | + | 106 |
| Nueces sin cáscara | + | 5.220 | + | 6.290 | + | 1.186 | + | 4.910 |

INDUSTRIALES

| | | | | | | | | |
|--|---|-----|---|-------|---|-------|---|-------|
| Alambre de cobre sin forrar | + | 12 | + | 1.203 | + | 2.026 | + | 2.177 |
| Harina de pescado | + | 216 | + | 444 | + | 177 | + | 767 |
| Papel para periódicos, revistas y libros | + | 17 | + | 8 | + | 58 | + | 70 |
| Celulosa | + | 53 | + | 61 | + | 37 | + | 99 |

INDUSTRIALES

| | | | | | | | | |
|---|---|-----|---|-----|---|-------|---|-------|
| 15.04 Aceite de pescado | + | 171 | + | 335 | + | 186 | + | 446 |
| 11.07 Cebada malteada | + | 213 | + | 762 | + | 700 | + | 722 |
| 22.05 Vinos | + | 188 | + | 140 | + | 105 | + | 128 |
| 49.02 Libros, revistas, etc., impresos .. | + | 976 | + | 123 | + | 1.941 | + | 2.021 |
| 86.09 Llantas para ferrocarriles .. | + | 731 | + | 46 | + | 140 | + | 157 |
| 85.21 Andenes y válvulas rectificadoras | + | 29 | + | 21 | + | 204 | + | 305 |
| 74.08 Caños e tubos de bronce y piezas | + | 313 | + | 15 | + | 21 | + | 82 |
| 28.28 Óxido de cobre | + | — | + | 23 | + | 344 | + | 293 |
| 41.01 Carnes pickladas | + | 208 | + | 816 | + | 1.034 | + | 979 |
| 73.24 Tubos de hierro para envasar .. | + | 238 | + | 94 | + | 42 | + | 53 |
| 92.12 Discos impresos para gramófonos | + | 80 | + | 6 | + | 390 | + | 235 |
| 29.01 Hidrocarburos no especificados .. | + | 92 | + | 212 | + | 60 | + | 47 |

MINEROS

| | | | | | | | | |
|-------------------------------------|---|-----|---|-----|---|-----|---|-----|
| 23.01 Plata y cobre concentrados .. | + | 248 | + | 531 | + | 402 | + | 595 |
| 26.01 Concentrado de molibdenita .. | + | 97 | + | 148 | + | 95 | + | 97 |
| 35.05 Salitre potásico | + | 33 | + | 22 | + | 43 | + | 53 |

Finalmente, el fomento gubernativo a las exportaciones no se ha limitado a las medidas antes enunciadas, sino que ha tratado de conquistar mercados lejanos como los del Pacífico Sur y, especialmente, Australia, donde viajó en junio pasado el “Allipén”, iniciativa privada afrontar

con fe, decisión y eficiencia el desafío que significa para Chile la apertura y consolidación de estos nuevos mercados y, sobre todo, el vasto campo de posibilidades económicas que proyecta la futura integración de América Latina.”

Destino

(DE PAGINAS CENTRALES)

tres meses a la Isla de Pascua, con lo cual, ha permitido la incorporación de ella a la actividad nacional aparte de su abastecimiento y de la apertura de sus riquezas arqueológicas, al turismo internacional. Así también, Empramar efectúa viajes de turismo a las Islas Galápagos y prepara para fin de año un crucero turístico a la Antártica.

Por otra parte, la experiencia ha demostrado que, para mejorar los servicios es imprescindible separar el transporte de pasajeros del de carga, utilizando para los primeros, naves de alta velocidad tales como, los “aliscafos” y barcasas especiales adecuadas para la carga.

Dichos aliscafos contribuirán poderosamente al desarrollo del turismo en la zona austral y servirán al mismo tiempo, para compensar las pérdidas que en otros lugares tiene la Empresa. Este novedoso sistema constituirá una verdadera revolución en dicha zona, pues mediante ellos el viaje directo de Puerto Montt a Puerto Chacabuco, que hoy demora de 27 a 30 horas, se reducirá con los aliscafos a 8 horas, incluyendo las escalas en puertos intermedios.

Son muchos los proyectos que Empramar piensa realizar o que ya está en ejecución. Entre ellos, la construcción de naves frigoríficas, el reemplazo de barcos por otros más adecuados a cada zona y el uso de nuevos sistemas de transportes, modernos astilleros y otros que sería largo de tallar aquí. Baste señalar, que todos estos planes tienden a hacer de la Empresa Marítima del Estado un instrumento eficaz y económico y que cualquier progreso que se haga en esta materia resultará decisivo e importante si consideramos que por nuestra configuración geográfica, en que a veces el marino andino toca al litoral de 4.200 km. de largo no sólo imposibilita a veces la construcción de caminos, sino que conyerte a Chile en una verdadera isla que depende exclusivamente de su poderío marítimo.

INDICADORES ECONOMICOS

| | 1965 | 1966 | 1967 |
|--|------|------|------|
| | % | % | % |

PRECIOS

| | | | |
|-------------------------------------|------|------|------|
| a) Índice de Precios al Consumidor: | | | |
| —Variación de julio ... | 0,6 | 2,1 | 2,3 |
| —Variación diciembre-julio ... | 17,3 | 15,2 | 17,3 |
| —Variación julio a julio ... | 28,2 | 23,6 | 19,0 |
| b) Índice de Precios al por Mayor | | | |
| —Variación de mayo ... | 1,6 | 0,3 | 1,0 |
| —Variación de diciembre-mayo | 15,7 | 12,7 | 13,2 |
| —Variación de mayo a mayo .. | 25,3 | 21,3 | 20,2 |

SUELDOS Y SALARIOS

| | | | |
|---------------------------------|------|------|------|
| —Variación enero a abril ... | 16,8 | 8,8 | 12,4 |
| —Variación de abril a abril ... | 54,0 | 36,0 | 42,2 |

Ocupacion (-/-)

| | | | |
|---|---|---|-----|
| Tasa crecimiento fuerza de trabajo marzo a junio ... | — | — | 2,9 |
| Proporción desocupación (junio) ... | — | — | 5,9 |
| (-/-) Nueva encuesta de informaciones no comparables con anteriores | | | |

PRODUCCION INDUSTRIAL

| | | | |
|--|-----|-----|-----|
| a) Índice Dirección Estadística: | | | |
| —Tasa crecimiento acumulada a abril (4 meses) ... | 3,8 | 8,3 | 1,2 |
| —Tasa crecimiento acumulada a abril (12 meses) ... | 4,7 | 6,3 | 3,6 |

| | 1965 | 1966 | 1967 |
|--|------|------|------|
| | % | % | % |

b) Índice SOFOFA:

| | | | |
|---|------|-----|-----|
| —Tasa crecimiento acumulada a mayo (5 meses) ... | 12,7 | 9,4 | 8,4 |
| —Tasa crecimiento acumulada a mayo (12 meses) ... | 10,7 | 7,8 | 6,9 |

INDICES MONETARIOS Y CREDITICIOS:

| | | | |
|---|------|------|------|
| a) Dinero sector privado: | | | |
| —Variación diciembre-junio ... | 30,4 | 20,1 | 10,1 |
| —Variación junio a junio ... | 54,5 | 52,0 | 27,3 |
| b) Créditos moneda corriente del sistema bancario (sector privado): | | | |
| —Variación diciembre-junio ... | 18,7 | 10,4 | 9,9 |
| —Variación junio a junio ... | 41,9 | 29,1 | 29,0 |

COTIZACION DEL DOLAR EN EL MERCADO FUTURO COMPRADOR

| | | | |
|--------------------------------|------|------|------|
| —Variación diciembre-julio ... | 7,4 | 14,3 | 15,0 |
| —Variación julio a julio ... | 20,0 | 21,0 | 23,9 |

FUENTES:

Dirección de Estadística y Censos, Instituto de Economía, U. de Chile, Sociedad de Fomento Fabril, Banco Central de Chile.

1.- UTILIDADES DE LA INDUSTRIA, COMERCIO Y AGRICULTURA, SEGUN DECLARACIONES TRIBUTARIAS

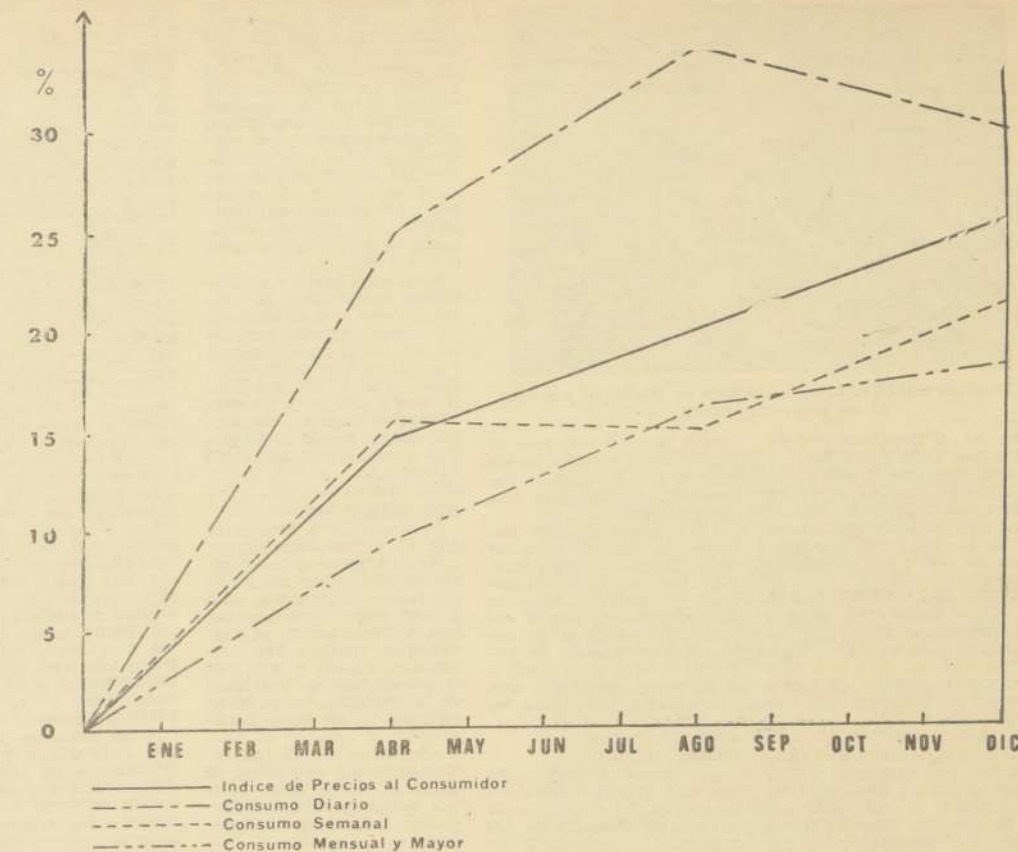
(En millones de escudos de cada año)

| | | % de aumento |
|---------------------|---------|--------------|
| UTILIDADES 1964 ... | 905,7 | |
| UTILIDADES 1965 ... | 1.094,7 | 20,9 % |
| UTILIDADES 1966 ... | 1.479,5 | 35,2 % |

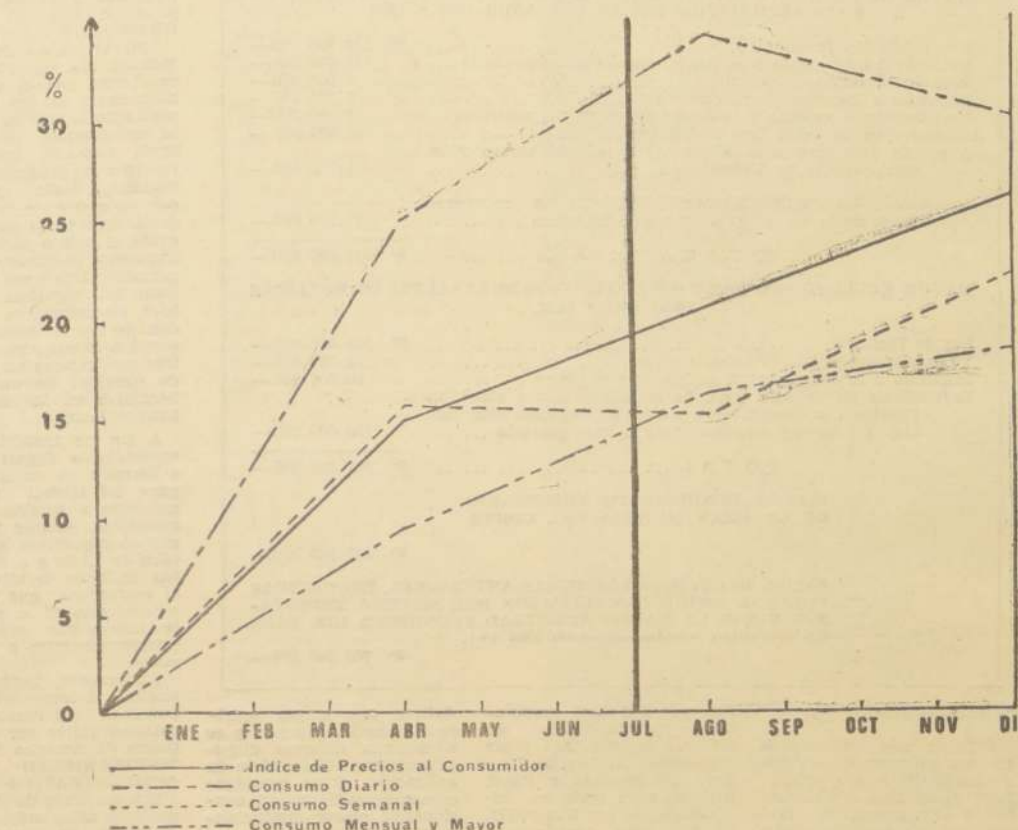
2.- RENTAS DECLARADAS PARA EL PAGO DEL IMPUESTO GLOBAL COMPLEMENTARIO

| | | |
|----------------|---------|--------|
| RENTA 1964 ... | 1.399,4 | |
| RENTA 1965 ... | 2.478,7 | 77,1 % |
| RENTA 1966 ... | 3.619,7 | 46,0 % |

1 Cuadro de Variación de Precios Según Frecuencia de Consumo en 1965



2 Cuadro de Variación de Precios Según Frecuencia de Consumo en 1965



El gráfico N.º 1 que corresponde a 1965 se elaboró diversificando el Índice General de Precios de la Dirección de Estadística y Censos (Línea Continua) en índices de consumo por frecuencia de consumos. Así se llamó Consumo Diario a productos tales como leche, pan,

verduras, locomoción, etc.; Consumo Semanal, a conservas, café y, en general a lo que corresponde a almacén y Consumo Mensual o Mayor, a arriendo, vestuario y otros.

Como puede apreciarse, la variación de precios de estas categorías de consumo en los doce meses señalados, es considerablemente dispar.

Si tomamos por ejemplo, el mes de julio, que constituye un período de invierno, en el cual hay ciertos productos que sufren alzas de "tipo estacional", las variaciones serían incluso, superiores. (La línea trazada en el mes de julio, en el gráfico N.º 2, indica para el Índice General y Promedio, una variación cercana al 18 o/o. Para los artículos llamados de consumo diario en cambio, esta variación alcanza a ser de un 31 o/o, en circunstancias que el porcentaje de alza para los consumos semanales y mensuales es alrededor de un 15 y 13 por ciento respectivamente).

El hecho de que los productos de consumo diario sufran un alza más pronunciada que el Índice Promedio detectado por la Dirección de Estadística y Censos explica la imagen psicológica de los consumidores que piensan que la inflación es realmente mayor.

Pero, ¿por qué estos productos que constituyen el consumo diario detentan mayores alzas? En el caso del pan, la leche y la locomoción, que en conjunto tienen una incidencia superior al 12 o/o en el índice total fue necesario durante el actual período, incrementar fuertemente sus precios a fin de que ellos correspondieran a sus costos reales de producción. Esta política destinada a incentivar a los productores se ha mantenido también para los años 1966 y 1967, con lo cual el gráfico N.º 1 mantiene su validez.

Las verduras si bien no han tenido igual tratamiento, experimentan por razones estacionales fuertes alzas durante ciertos períodos del año, lo que también influye a dar una imagen psicológica errónea. Los consumidores generalmente olvidan que en épocas de mayor producción los precios de estos productos disminuyen, con lo cual el alza promedio a través del año es bastante menor a la reflejada en los períodos de escasez.